

**002  
ΚΛΣ  
ΣΤ2Β  
792**







ΕΠΡΙΚΟΥ Α. ΣΚΑΣΣΗ  
ΑΚΑΔΗΜΑΪΚΟΥ, ΟΜΟΤΙΜΟΥ ΚΑΘΗΓΗΤΟΥ ΤΟΥ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ

ΣΤ' 89 ΑΧ Β

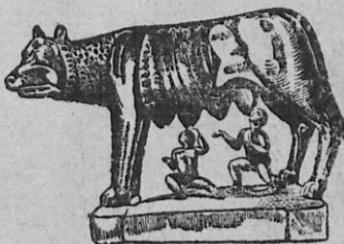
C. IULII CAESARIS

COMMENTARII

DE BELLO CIVILI

ΔΙΑ ΤΗΝ Δ' ΤΑΞΙΝ ΤΩΝ ΓΥΜΝΑΣΙΩΝ

ΛΑΤΙΝΙΚΑ Δ/Γ = 134  
116



ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ  
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ 1963

ΣΤ' 89 ΣΧΒ  
Caesarij (S. C.)

116



C. IULII CAESARIS

COMMENTARII DE BELLO CIVILI

(ΕΚΛΟΓΑΙ)



ΣΤ' 89 ΞΒ  
Caesaris (Julii C.)

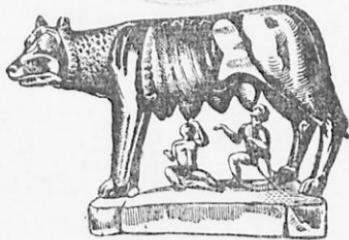
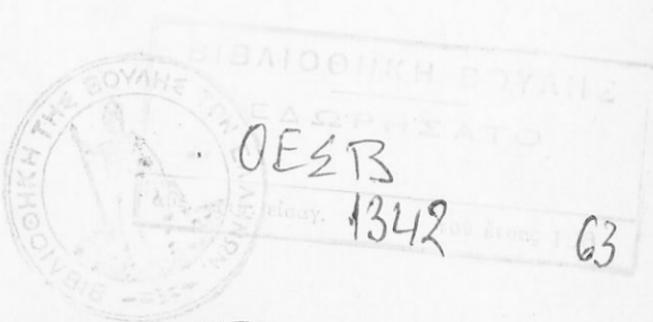
ΕΠΡΙΚΟΥ Α. ΣΚΑΣΣΗ

ΑΚΑΔΗΜΑΪΚΟΥ, ΟΜΟΤΙΜΟΥ ΚΑΘΗΓΗΤΟΥ ΤΟΥ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ



C. JULII CAESARIS  
COMMENTARII  
DE BELLO CIVILI

ΔΙΑ ΤΗΝ ΔΙ' ΤΑΞΙΝ ΤΩΝ ΓΥΜΝΑΣΙΩΝ



ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ  
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ 1963

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

002  
ΚΑΣ  
ΙΤΑΒ  
#92

Μ Ε Ρ Ο Σ Α'

---

ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΚΕΙΜΕΝΟΝ



ΙΟΥΔΙΟΣ ΚΑΙΣΑΡ

# 1. ΕΙΣΑΓΩΓΗ

## Ι. ΒΙΟΣ ΤΟΥ ΙΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙΣΑΡΟΣ

Ο Γάιος Ιούλιος Καῖσαρ ( C. Julius Caesar ) ἐγεννήθη ἐν Ρώμῃ τῇ 13 τοῦ Κοΐντιλενοῦ μηνός, τοῦ κατόπιν ἐξ αὐτοῦ ὀνομασθέντος Ιουλίου, τοῦ ἔτους 100 π. Χ., καὶ ἀπέθανε δολοφονηθεὶς κατὰ τὰς εἰδούς τοῦ Μαρτίου ( τῇ 15 Μαρτίου ) τοῦ ἔτους 44 π. Χ.

Ο Καῖσαρ μετὰ τὴν ἐπικράτησιν τοῦ Σύλλα καὶ τὴν ἥτταν τῆς μερίδος τοῦ Μαρίου ( 83 - 82 π. Χ. ) ἐκινδύνευσε, διότι ἦτο ἐκ τῆς μητρὸς Αὐρηλίας στενὸς συγγενῆς τοῦ τελευταίου. Καὶ ἀνῆκε μὲν εἰς ἀριστοκρατικῶταν γένος, διότι ἀνῆγεν αὐτὸν εἰς τὸν μυθικὸν "Ιουλον" ( 'Ασκάνιον ), τὸν υἱὸν τοῦ Αἰλείου, ἀλλ' ὅμως ἡγεῖτο τοῦ δημοκρατικοῦ κόμματος. Ἀπὸ τοῦ ἔτους 80 π.Χ., εἰς ἡλικίαν 20 ἑτῶν, ἐστράτευσεν εἰς τὴν Ἀσίαν, συγχρόνως δὲ ἤρχισε τὸ πολιτικὸν καὶ ῥήτορικὸν αὐτοῦ στάδιον. Ἡτο καὶ περὶ τὰ ἐλληνικὰ γράμματα ἐντριβέστατος, τοσοῦτον δὲ οἰκείως εἶχε πρὸς τὴν ἐλληνικὴν γλῶσσαν, ὥστε καὶ ἀποθνήκων, ὅτε εἶδε τὸν Βροῦτον μεταξὺ τῶν συνωμοτῶν πλήγτοντα αὐτόν, ἐπεφώνησεν ἐλληνιστὶ τὸ γνωστὸν ἐκεῖνο « Καὶ σύ, τέκνον Βροῦτε ; » Εἶχε διδασκάλους ἐν Ρώμῃ μὲν τὸν Μᾶρκον Ἀντώνιον Γνίφωνα, ἐπιφανῆ ἐκ Γαλατίας ῥήτορα καὶ γραμματικόν, ἐν Ρόδῳ δὲ ( τῷ 76 - 75 π.Χ. ), ὃπου κατέπιν ἐπορεύθη, τὸν ἐξ Ἀλαβάνδων τῆς Καρίας Ἀπολλώνιον τὸν Μόλωνος ἐκ τῶν κορυφαίων ῥήτόρων τῆς Ροδίας Σχολῆς.

Τῷ 67 π.Χ. διετέλεσε ταμίας ( quaestor ) ἐν Ἰσπανίᾳ, τῷ 65 ἀγορανόμος ( aedilis ), τῷ 63 ἐπὶ τῆς ὑπατείας τοῦ Κικέρωνος μέγας ποντίφιξ ( pontifex maximus ), τῷ 62 στρατηγὸς ( praetor ), τῷ 61 ἀντιστράτηγος ( pro praetore ) ἐν Ἰσπανίᾳ, τῷ 59 ὑπατος ( consul ) τὸ πρῶτον, ἀπὸ τοῦ 58 - 50 ἀνθύπατος ( pro consule ) ἐν Γαλατίᾳ. Ταύτην ὑπέταξε καὶ ἐπειτα ὠργάνωσεν ἀποβάτας ὁ κυριώτατος παράγων τοῦ ἐκρωματίσμου τῆς Δύσεως διὰ τῆς διαδόσεως τῆς λατινικῆς γλώσσης καὶ τοῦ ἐλληνορρωματικοῦ πολιτισμοῦ.

Ἡτο στρατηγὸς καὶ πολιτικὸς μέγας, νομοθέτης, μαθηματικός, ἴστορικός, συγγραφεὺς, ποιητὴς καὶ γραμματικός.

## Π. ΕΡΓΑ ΤΟΥ ΚΑΙΣΑΡΟΣ

Τὰ κύρια καὶ σωζόμενα μείζονα ἔργα τοῦ Καίσαρος εἶναι οἱ commentarii, τὰ ὑπομνήματα (ἐφημερίδες, ἐφήμεροι ἀναγραφαῖ), τὰ ὄποια κοινῶς διομάζονται ἀπομνημονεύματα. Οἱ commentarii εἶναι : commentarii de bello Gallico (ἀπομνημονεύματα περὶ τοῦ Γαλατικοῦ πολέμου) καὶ commentarii de bello civili (ἀπομνημονεύματα περὶ τοῦ ἐμφυλίου πολέμου). Καὶ τὰ μὲν πρῶτα, διηρημένα εἰς 7 βιβλία (διότι τὸ 8ον εἶναι τοῦ Αὔλου Ιρτίου), ἀναφέρονται εἰς τὰ συμβάντα τῶν ἐπτὰ πρώτων ἑτῶν τοῦ πολέμου, ὃν ἐπολέμησεν ὁ Καῖσαρ ἐν τῇ Γαλατίᾳ, Βρεττανίᾳ καὶ Γερμανίᾳ (58 - 52/51 π. Χ.), τὰ δὲ δεύτερα, διηρημένα εἰς τρία βιβλία, ἀναφέρονται εἰς τὰ διετῆ γεγονότα τοῦ ἐμφυλίου πολέμου μέχρι τῶν ἀρχῶν τοῦ Ἀλεξανδρινοῦ πολέμου (ἀπὸ Ιαν. τοῦ 49 - 9 Νοεμβρ. 48 π. Χ.).

## III. ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΕΙΣ ΤΑ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΕΜΦΥΛΙΟΥ ΠΟΛΕΜΟΥ ΑΠΟΜΝΗΜΟΝΕΥΜΑΤΑ

1. "Οτε δὲ Γναῖος Πομπήιος μετὰ τὰς λαμπρὰς αὐτοῦ νίκας ἐν τῇ Ἀσίᾳ κατὰ τὸ ἔτος 61 π.Χ. ἐπανῆλθεν εἰς τὴν Ρώμην, ἵτο ἀναμφισβήτηται, μολονότι εἶχεν ἀπολύσει τὸν στρατόν, ὁ πρῶτος καὶ ἴσχυρότατος ἐν τῇ πολιτείᾳ ἀνήρ. Ἄλλ' ἡ μοναδικὴ δόξα καὶ ἡ προεξέχουσα αὐτοῦ θέσις διήγειραν τὴν ζηλοτυπίαν καὶ τὴν ὑποψίαν τῶν ἀνταγωνιστῶν του· οἱ προσωπικοὶ ἐχθροί, ἰδίᾳ ὁ Κράσσος, ὁ Λουκουλλος καὶ ὁ Μέτελλος, τῶν ὅποιων ἡ δόξα διὰ τῆς ἐπεμβάσεως αὐτοῦ εἴχε μειωθῆ, ἐνήργησαν κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε δὲ Πομπήιος, ὅτε ἐν ἔτει 60 π.Χ. ἐζήτησε νὰ ἐπικυρωθῶσιν αἱ ἐν τῇ Ἀσίᾳ διατάξεις αὐτοῦ καὶ νὰ διανεμηθῶσιν ἀγροὶ εἰς τοὺς παλαιοὺς στρατιώτας (veterani), προσέκρουσεν ἐν τῇ Συγκλήτῳ εἰς ἀνυπέρβλητα ἐμπόδια, τὰ ὄποια ἔξηνάγκασαν αὐτὸν νὰ στραφῇ πρὸς τὸ δημοκρατικὸν κόμμα, ἵνα οὕτω κατορθώσῃ τὴν ἐπιψήφισιν τῶν προτάσεών του. Τότε δὲ προΐστατο τοῦ κόμματος τούτου ὁ Ἰούλιος Καῖσαρ. Οὗτος, μόλις ἐπιστρέψας ἐκ τῆς Ἰσπανίας, ἔνθα εἶχε χρηματίσει ἀντιστράτηγος, ἐπεδίωξε τὴν ὑπατείαν τοῦ ἔτους 59. Τὸ συγκλητικὸν κόμμα ἀντέστη ἴσχυρῶς εἰς τοῦτο. "Οθεν ἐπῆλθεν εὐκόλως ἔνωσις. Προσελήφθη

\* Κυριότερή διατάσσεται η ιστορία από τον Οικοτούσθη Επίκαιο Μελέτη Πολιτικής

ώς τρίτος, τῇ ἀπαιτήσει τοῦ Ἰουλίου Καίσαρος, ὁ Μάρκος Κράσσος, λόγω μὲν διότι ὁ Κράσσος ἦτο ἀπαραιτητος ἐνεκα τοῦ πλούτου καὶ τῆς ἐπιφροῆς του πρὸς διεξαγωγὴν τῶν κοινῶν σχεδίων, πράγματι ὅμως διότι ὁ Καῖσαρ ἤθελε νὰ χρησιμοποιήσῃ αὐτὸν ὡς ἀντιστάθμισμα ἐναντίον τοῦ πανισχύρου ἔτι Πομπηίου. Οὕτω συνεστάθη ἡ πρώτη τριανδρία (triumvirātus) ἐπὶ τῷ σκοπῷ ne quid ageretur in re publica, quod displicuissest ulli e tribus (ὅπως μή τι ἐν τῇ πολιτείᾳ διαπραχθῇ ἀπαρέσκον τινὶ ἐκ τῶν τριῶν).

2. Καίπερ πολεμούμενος ὑπὸ τῶν ἀριστοκρατικῶν καὶ τοῦ συνυπάτου του Μάρκου Βιβούλου κατώρθωσεν ὁ Καῖσαρ μετὰ πολλῆς συνέσεως καὶ δραστηριότητος πολλὰ καὶ ἴδια τὴν παραδοχὴν τοῦ Ἰουλίου ἀγροτικοῦ νόμου (lex Iulia agraria), δι' οὗ νόμου ἐξεπληροῦτο ὁ σκοπὸς τοῦ Πομπηίου πρὸς ἵκανοποίησιν τῶν παλαιμάχων στρατιωτῶν του. Ἐπειτα τῇ προτάσει τοῦ Καίσαρος ἐχαρίσθη ὑπὸ τοῦ δήμου, ἐπειδὴ ἡ Σύγκλητος εἶχεν ἥδη ἀποκρούσει τὴν πρότασιν ταύτην, τὸ τρίτον τοῦ μισθώματος εἰς τοὺς μισθωτὰς (publicanos) τῶν ἐν Ἀσίᾳ τελῶν ῥωμαίους ἵπτεις. Ωσαύτως ὁ Πομπήιος κατώρθωσε διὰ τοῦ Καίσαρος νὰ ἐπικυρωθῶσιν ὑπὸ τῆς Συγκλήτου, ἀρνουμένης μέχρι τότε, πᾶσαι αἱ ἀσιατικαὶ διατάξεις αὐτοῦ. Τέλος καὶ ὁ Καῖσαρ, τῇ προτάσει τοῦ ὑπὸ αὐτοῦ προσελκυσθέντος δημάρχου Ποπλίου Βατινίου (lex Vatinia), ἔλαβε (τῷ 55 π.Χ.) ἐπὶ 5 ἔτη, παρὰ τὰ νενομισμένα, τὴν διοίκησιν τῆς ἐντὸς τῶν "Ἀλπεων Γαλατίας (Gallia cisalpīna) καὶ τοῦ Ἰλλυρικοῦ (Illyricum) καὶ εἰς ταύτας προσέθηκεν ἡ Σύγκλητος, ἵνα μὴ ἔξαναγκασθῇ εἰς τοῦτο, καὶ τὴν διοίκησιν τῆς πέραν τῶν "Ἀλπεων Γαλατίας (Callia ulterior), ἥτις καὶ ἀπλῶς provinceia ἐκαλεῖτο. Τοιουτοτρόπως ὁ Καῖσαρ ἐπέτυχε νὰ συντριβῇ ἡ τῶν ἀριστοκρατικῶν ἀπὸ τοῦ Σύλλα κυριαρχία καὶ νὰ ἐπικρατήσῃ ἐν τῇ πολιτείᾳ τὸ δημοκρατικὸν κόμμα, οὗτινος αὐτὸς προΐστατο.

3. 'Αλλ' ἐνῷ ὁ Καῖσαρ ἐπὶ πολλὰ ἔτη ἐμάχετο ἐν Γαλατίᾳ νικηφόρως ὑπὲρ τῆς ἀσφαλείας καὶ τοῦ μεγαλείου τῆς Ρώμης, ἀναδειχθεὶς οὕτως εἰς τῶν πρώτων στρατηγῶν τοῦ κόσμου, τούναντίον ὁ Πομπήιος, ὁ ἐν Ρώμῃ ἀντιπρόσωπος τῶν συμφερόντων τῆς τριανδρίας, ἥτις διὰ τοῦ γάμου τούτου μετὰ τῆς θυγατρὸς τοῦ Καίσαρος Ἰουλίας ἔγινεν ἔτι στενωτέρα, δσημέραι κατέπιπτε καὶ μετ' αὐτοῦ τὸ

δημοκρατικὸν κόμμα. Ἐν τῷ μεταξὺ οἱ ἀριστοκρατικοὶ ἡρχισαν νὰ ἀναλαμβάνωσι θάρρος μεταστραφείσης τῆς κοινῆς γνώμης πρὸς τὸ μέρος τῆς Συγκλήτου. Τούτου ἔνεκα οἱ τρεῖς οὖτοι ἀνδρες ἐν ἔτει 56 π.Χ. συνεσκέψθησαν ἐν Λούκη ( νῦν Lucca, BA. τῆς Pisa ) περὶ τοῦ πρακτέου μετὰ τῶν κορυφαίων ἐκ τῶν διπαδῶν των. Ἐλήφθησαν μεγάλαι ἀποφάσεις, ὃν ἀποτέλεσμα ἦτο νὰ ἐκλεγῶσι διὰ τὸ ἔτος 55 ὄπατοι ὁ Πομπήιος καὶ ὁ Κράσσος. Διὰ τοῦ Τρεβωνίου νόμου ( lex Trebonnia ) ἔλαβεν ὁ πρῶτος τὴν διοίκησιν τῶν δύο Ἰσπανιῶν καὶ ὁ δεύτερος ἐπὶ 5 ἔτη τὴν διοίκησιν τῆς Συρίας μετ' ἀπεριορίστου ἐξουσίας. Διὰ νόμου ὥσαύτως τῶν ὄπατων παρετάθη ἡ ἐξουσία ( imperium ) τοῦ Καίσαρος ἐπὶ 5 εἰσέτι ἔτη. Ἡ ἀντιπολίτευσις πρὸς τὸ παρὸν κατεπνίγη, ἀλλὰ μετ' ὀλίγον ἔλαβε νέαν δύναμιν, ὅτε πλέον ὁ δεσμὸς τῆς τριανδρίας βαθμηδὸν ἐξησθένησε καὶ τέλος συνετρίβη.

4. Ὁ Πομπήιος συνεδέθη πρὸς τὸν Καίσαρα, ἵνα τῇ βοηθείᾳ αὐτοῦ καταβάλῃ τοὺς ἀνταγωνιστάς. Ἡδη τούτου ἐπιτευχθέντος, ἔγινεν ὁ πρῶτος ὑποτεταγμένος βοηθὸς τοῦ ἀνταγωνιστοῦ του. Ἡ ἕτης ἄρα ἦτο ἀναπόφευκτος. Ὁ ἐν ἔτει 53 συμβάτης θάνατος τῆς Ἰουλίας καὶ ὁ κατὰ τὸ ἐπόμενον ἔτος ἐπακολουθήσας θάνατος τοῦ Κράσσου, μαχομένου κατὰ τῶν Πάρθων, ἐπετάχυναν αὐτήν. « Διὰ τοῦ θανάτου τοῦ Κράσσου καὶ τῆς Ἰουλίας », λέγει ὁ ῥωμαῖος ἴστορικὸς Φλῶρος, « διελύθησαν οἱ δεσμοὶ τοῦ Καίσαρος καὶ τοῦ Πομπήιου καὶ ἡ ἀντιζῆλικ τῶν εὐθὺς ἐξερράγη. Ἡδη εἰς τὸν Πομπήιον ἐφαίνετο ὄποπτος ἡ δύναμις τοῦ Καίσαρος καὶ εἰς τὸν Καίσαρα τὸ ἀξίωμα τοῦ Πομπήιου βαρύ. Οὔτος δὲν ἤνειχετο ἵσον, οὐδὲ ἐκεῖνος ἀνώτερον. Ἐν τῇ ἐγκληματικῇ αὐτῶν ἀντιζῆλικ ἥριζον περὶ τῶν πρωτείων, ὡσεὶ ἡ τύχη τόσον ἀχανοῦς κράτους δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ἐπαρκέσῃ καὶ δι' ἀμφοτέρους ». Ὑπὸ τοιαύτας περιστάσεις αὐτονόητον ἦτο ὁ Πομπήιος ἐπλησίασε τὸ Συγκλητικὸν κόμμα, θέλων νὰ χρησιμοποιήσῃ τοῦτο ἐναντίον τοῦ Καίσαρος. Ἀλλ' ἀφ' ἑτέρου καὶ ἡ Σύγκλητος μόνον οὖτω θὰ ἀπηλλαστεῖ ἀμφοτέρων, ἐὰν κατὰ πρῶτον ἐξεμηδένιζε τὸν ἐπικινδυνότερον τῇ βοηθείᾳ τοῦ ἑτέρου. Τὴν εὐκαιρίαν πρὸς συνδιαλλαγὴν παρέσχον αἱ πολύκροτοι ἔριδες τοῦ Κλωδίου καὶ τοῦ Μίλωνος, αἵτινες εἶχον ἐμβάλει τότε τὴν πολιτείαν εἰς μεγάλην ταραχὴν. Μετὰ τὸν ὄπο τῶν ἔιφομάχων τοῦ Μίλωνος θάνατον τοῦ Κλωδίου ἐξελέγη κατὰ Φεβρουάριον τοῦ 52 π. Χ., παρὰ πᾶν ἔθος μόνος ὄπατος ὁ Πομπήιος καὶ ἔτυχε Φηφιοποιήθηκε ἀπό το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικῆς Πολιτικῆς

τῆς ἀδείας παρὰ τῆς Συγκλήτου νὰ στρατολογήσῃ ἐν Ἰταλίᾳ καὶ νὰ λάβῃ τὰ ἀναγκαιοῦντα μέτρα πρὸς ἀποκατάστασιν τῆς τάξεως. Ἀπὸ τῆς στιγμῆς ἐκείνης ὁ Καῖσαρ καὶ ὁ Πομπήιος ἔχωρίσθησαν διὰ παντός.

5. Κατὰ τὴν τρίτην ὑπατείαν (τῷ 52 π.Χ.) κατέστησεν ὁ Πομπήιος διὰ τῶν νόμων του de vi (περὶ βίας, βιαιοπραγιῶν) καὶ de ambitu (περὶ παρανόμου σπουδαρχίας) αὐστηροτέρας τὰ ὑπαρχούσας ποινὰς καὶ συνέτεμε τὴν διαδικασίαν. Ὁ δεύτερος τούλαχιστον νόμος ἦτο δόφθαλμοφανῶς τοιοῦτος, ὥστε ἥδυνατο νὰ ἐφαρμοσθῇ καὶ ἐπ' αὐτοῦ τοῦ Καίσαρος. Ἐκτὸς τούτου παρέτεινεν ὁ αὐτὸς διὰ τῆς Συγκλήτου ἐπὶ πέντε ἀκόμη ἔτη τὴν ἐν Ισπανίᾳ ἀρχήν του, μολονότι ἐσκόπευε νὰ μείνῃ ἐν Ρώμῃ. "Ινα δὲ περιβάλῃ ἡ Σύγκλητος διὰ τῶν τύπων τῆς νομιμότητος τὴν πρᾶξιν του ταύτην, ἐψήφισε, τῇ προτάσει τούτου, ἄλλον νόμον (lex Pompeia de provinciis), δι' οὗ οἱ ὑπατοι καὶ οἱ στρατηγοὶ δὲν δρψειλον, δις μέχρι τοῦδε ἐγίνετο, νὰ ἀναλαμβάνωσι τὴν διοίκησιν τῆς ἐπαρχίας των εὐθὺς μετὰ τὴν ἀπόθεσιν τῆς ἀρχῆς των, ἀλλὰ μόνον μετὰ παρέλευσιν 5 ἑτῶν. Οὕτω πως τακτοποιήσας τὰ πράγματα ἡλπιζεν ὁ Πομπήιος διτὶ θὰ εἴχε, καθ' ὃν χρόνον θὰ ἐπέστρεφεν ὁ Καῖσαρ δις ἰδιώτης πλέον (sine imperio) εἰς τὴν Ρώμην μετὰ τὴν ληξιν τῆς ἐν τῇ Γαλατίᾳ ἀρχῆς του, κατὰ τοιοῦτον τρόπον συγκεντρώσει εἰς ἕαυτὸν σύμπασαν τὴν δύναμιν τῆς πολιτείας, ὥστε νὰ καταστῇ δυνατὸν καὶ εὐχερῶς νὰ μηνυθῇ καὶ νὰ καταδικασθῇ οὗτος, χωρὶς δόμως καὶ νὰ γίνῃ ἰδιαιτέρα μνεία περὶ τούτου. Αἱ ἐνέργειαι αὗται τοῦ Πομπήιου ἐνέβαλον τὸν Καίσαρα εἰς πολλὴν ἀμηχανίαν, ἐπειδὴ κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον ἡ ἐπανάστασις τοῦ Vercingetorix ἔθετεν ἐν ἀμφιβόλῳ πάσας τὰς ἐν Γαλατίᾳ ἐπιτυχίας αὐτοῦ, αἴτινες καὶ μόναι ἐπέτρεπον εἰς τὸν Καίσαρα μετὰ δυνάμεως νὰ ἀντιμετωπίζῃ τὸ Συγκλητικὸν κόμμα. Εἶχεν δόμως ὑπὲρ ἕαυτοῦ ὁ Καῖσαρ νόμους κατὰ πρότασιν τῶν δέκα δημάρχων (lex decem tribunorum) παρακηθέντων ὑπ' αὐτοῦ τοῦ Πομπήιου φοιτουμένου αὐτὸν ut absenti sibi (τῷ Καίσαρι), quandoque imperii tempus expleri coepisset, petitio secundi consulatus daretur, ne ea causa maturius et imperfecto adhuc bello decederet (Suet. Caes 26, 2)\*.

\* Παρεσκεύασε (Πομπήιος) διὰ τῶν δημάρχων ἐπιτραπῆναι καὶ ἀπόντι (Καίσαρι) τὴν ἀρχήν, ὅταν ἐκ τῶν νόμων καθήκη, αἰτῆσαι. Δίων Κάσσ. XI, 51,

Οι Πομπηιανοί διὰ λόγους σκοπιμότητος δὲν ἀντετάχθησαν εἰς τὸν νόμον τοῦτον. Τέλος ἐψήφισεν ἡ Σύγκλητος, τῇ προτάσει τοῦ Πομπηίου, ἔτερον νόμον (de iure magistratum), δι' οὗ ἀπηγορεύετο γενικῶς νὰ ληφθῶσι ὑπὲρ ὅψιν κατὰ τὰς ὑπατικὰς ἐκλογὰς ἀνδρες ἀπόντες. Διὰ τοῦ νόμου τούτου ἥρθη τὸ προνόμιον (privilegium) τοῦ Καίσαρος. Καὶ νὰ μὲν κατ' ἐπίμονον τῶν φίλων ἀπαίτησιν ἥθελησε νὰ ἐπανορθώσῃ ἐν τῷ νόμῳ ὁ Πομπήιος τὴν δῆθεν παράλεψιν, ἀλλ' ἔπραξε τοῦτο ἀνετοῦ τῆς συγκαταθέσεως τοῦ δήμου, ἕξ ἀλλου ὅμως οὕτε καὶ ἀφ' ἑαυτοῦ εἶχε τοιοῦτον δικαίωμα. Μόλις βραδύτερον κατέστη δυνατὸν νὰ γίνη ἐν τῇ Συγκλήτῳ πρότασις (Suet. Caes. 28).

6. Ἐφοῦ ἡ κατὰ τοῦ Καίσαρος ἐπίθεσις εἶχε κατὰ τοιοῦτον τρόπον παρασκευασθῆ, προέτεινε κατὰ τὸ ἐπόμενον ἔτος ὁ ὑπατος Μᾶρκος Μάρκελλος νὰ ἀνακληθῇ ὁ Καῖσαρ ἀπὸ τῆς ἀρχῆς του πρὸ τῆς παρελεύσεως τοῦ ὀρισμένου χρόνου, ἐπειδὴ ὁ ἐν τῇ Γαλατίᾳ πόλεμος εἶχε ἥδη περατωθῆ, καὶ νὰ μὴ ληφθῇ ὑπὲρ ὅψιν κατὰ τὰς ὑπατικὰς ἀρχαιρεσίας, ἀν ἥτο ἀπών, διότι τὸ χάριν αὐτοῦ πρότερον ψηφισθὲν privilegium ὡς πρὸς τὸ ζήτημα τοῦτο εἶχε καταργηθῆ διὰ νεωτέρου γενικοῦ νόμου. Ἀλλὰ διὰ πολλοὺς λόγους κατωρθώθη κατ' ἐκεῖνο τὸ ἔτος νὰ ψηφισθῇ παρὰ τῆς Συγκλήτου μόνον ἡ μία πρότασις, ν' ἀρχίσῃ δῆλ. κατὰ τὴν 1 Μαρτίου τοῦ ἐπομένου ἔτους ἡ περὶ τῶν ἐπαρχιῶν διάσκεψις καὶ νὰ μὴ διακοπῇ αὔτη πρὸς ληφθῆ περὶ αὐτῶν ἀπόφασις.

7. Διὰ τὸ ἔτος 50 π. Χ., ὅπερ κατὰ τὰ φαινόμενα προεμηνύετο κρίσιμον, εἶχεν ὁ Καῖσαρ διὰ δεκασμοῦ προσελκύσει τὸν δήμαρχον Γάιον Σκριβώνιον Κουρίωνα. 'Ο ἀσυνείδητος οὗτος ἀλλ' εὐφυὴς ἀνήρ διεξήγαγε μετὰ μεγίστης ἐπιτηδειότητος τὸ ἀνατεθὲν ἔργον. 'Αρχίσας δηλονότι νὰ ὑποκρίνεται, ὅτι εἶναι ἔχθρος τοῦ Καίσαρος καὶ διὰ πολλῶν ὑπὲρ τοῦ δήμου προτάσεων ἀποκτήσας τὴν εὔνοιαν τούτου εὗρε κατάλληλον πρόφασιν, ὅπως διαρρήξῃ τὰς σχέσεις αὐτοῦ πρὸς τὴν Σύγκλητον, τῆς ὅποιας ἔως τότε ἐνομίζετο ἔνθερμος διαδός. "Οτε λοιπὸν ἐπρόκειτο νὰ ἀρχίσωσι τὴν πρώτην Μαρτίου αἱ περὶ τῶν ἐπαρχιῶν ὀρισμέναι διασκέψεις, κατώρθωσε, προφασιζόμενος ὅτι ἥθελε νὰ συνεννοθῇ μετὰ τοῦ δήμου, νὰ ἐπιτύχῃ τὴν ἀναβολὴν τῆς συζητήσεως μέχρι τοῦ μηνὸς Ἀπριλίου, ὅπότε θὰ διεκόπτοντο αἱ ἐργασίαι τῆς Συγκλήτου (discessus senatus). "Οτε δὲ πάλιν ἐπανήρχι- ψηφιστοιθῆκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικῆς Πολιτικῆς

σεν ἡ συζήτησις κατὰ μῆνα Μάιον, προέτεινεν δὲ Κουρίων νὰ ἀνακληθῶσιν ἀμφότεροι ἀπὸ τῶν ἐπαρχιῶν των, λέγων ὅτι τοῦτο ἀπήγει τὸ συμφέρον τοῦ δῆμου. 'Ο δῆμος τόσον ἐνθουσιωδῶς ἡσπάσθη τὴν γνώμην ταύτην, ὥστε δὲ Πομπήιος, ἀσθενής τότε ὁν ἐν Καμπανίᾳ, ἐδήλωσεν εἰς τὴν Συγκλητον, ὅτι ἦτο πρόθυμος νὰ συμμορφωθῇ. 'Ο ὑπατος Γάιος Μάρκελλος θέτων τὴν πρότασιν εἰς ψηφοφορίαν ἐξήτησεν οὐχὶ ἁνευ ὑπερβοουλίας διὰ τινος τῶν Συγκλητικῶν νὰ χωρισθῇ αὐτῇ. Οὕτως ὑπὲρ τῆς ἀνακλήσεως τοῦ Καίσαρος ἐψήφισαν πάντες, συμπεριλαμβανομένων καὶ αὐτῶν τῶν φίλων τοῦ Καίσαρος, ἀλλ' ἡ πρότασις ὑπὲρ τῆς ἀνακλήσεως τοῦ Πομπήιου ἀπερρίφθη διὰ μεγάλης πλειοψηφίας. 'Ο Κουρίων τότε ἀντετάχθη εἰς τὸν χωρισμὸν τῆς προτάσεως καὶ οὕτω ἡ πρότασις τῆς ἀνακλήσεως ἀμφοτέρων ἐτέθη ἡγαμένη εἰς ψηφοφορίαν. 'Υπὲρ τῆς προτάσεως ἐψήφισαν 370 Συγκλητικοί, κατ' αὐτῆς δὲ μόνον 22. Φυσικῷ τῷ λόγῳ κατὰ τῆς ἀποφάσεως ταύτης ἔκαμεν ἔνστασιν ἄλλος δῆμαρχος καὶ οὕτως ἔληξαν κατὰ μῆνα Ιούνιον αἱ μακραὶ καὶ ταραχώδεις αὔται διασκέψεις, χωρὶς ἐν τούτοις νὰ ἀποφασισθῇ τι δριστικὸν καὶ χωρὶς νὰ νικήσῃ οὐδὲν ἐκ τῶν δύο ἀντιμαχομένων κομμάτων.

8. 'Ἐν ἄλλῳ ὅμως ζητήματι, διπερ ἐκίνησαν ἐπιτηδείως οἱ Πομπηιανοί, οὐδαμῶς ἵσχυσε νὰ προφυλάξῃ τὸν Καίσαρα ἡ εὐφυτὰ τοῦ Κουρίωνυς. Περὶ τὸν χρόνον τοῦτον ἤπειλουν τὴν Συρίαν καὶ τὴν Κιλικίαν οἱ Πάρθοι. "Ἐπρεπεν, ως ἦτο ἀνάγκη, ἐν ἀμφοτέραις ταῖς ἐπαρχίαις ταύταις νὰ ἐνισχυσθῇ δὲ στρατός. Τοῦτο ἐκμεταλλευθείς ὁ ὑπατος Γάιος Μάρκελλος ἡθέλησε νὰ μειώσῃ σημαντικῶς τὰς δυνάμεις τοῦ Καίσαρος. "Οθεν ἀπήγτησε παρ' ἑκατέρου, μετ' ἀπόφασιν τῆς Συγκλήτου, τὴν ἀμεσον ἀποστολὴν μιᾶς λεγεῶνος, ἵνα ἀμφότεραι ἀποσταλῶσιν εἰς τὴν Ασίαν. 'Αλλ' δὲ Πομπήιος, ἐπειδὴ εἶχε πρότερον ( τῷ 55 π. Χ. ) παραχωρήσει εἰς τὸν Καίσαρα μίαν λεγεῶνα, ἀπήγτησε τὴν ἐπιστροφὴν ταύτης, οὕτως ὥστε δὲ Καίσαρ ἡγαγκάσθη νὰ στερηθῇ δύο λεγεῶνων. 'Ἐν τῷ μεταξὺ ὅμως αἱ δυνάμεις τοῦ Πομπήιου ηὔξανον, ἐπειδὴ αἱ δύο αὔται λεγεῶνες ἐκρατήθησαν ὑπὸ τῶν Πομπηιανῶν ἐν Ιταλίᾳ καὶ βραδύτερον ἐχρησιμοποιήθησαν ἐναντίον τοῦ Καίσαρος.

9. 'Αφοῦ διὰ τοῦ τρόπου τούτου ἔληξε προσωρινῶς ἡ ἔρις, ἔλαβον χώραν κατὰ μῆνα Κοιντίλιον ( 'Ιούλιον ), ως συνήθως αἱ ἀρχαιρε-

σίαι τῶν ἀρχόντων, αἵτινες ἀπέληξαν ὑπὲρ τῶν Πομπηιανῶν. Δύο σφόδροὶ ἔχθροὶ τοῦ Καίσαρος, ὁ Λεύκιος Λέντλος καὶ ὁ Γάιος Μάρκελλος ἐξελέγησαν ὑπάτοι καὶ μεταξὺ ὅλων τῶν ἀρχόντων μόνον δύο πραγματικοὶ διπάδοι τοῦ Καίσαρος εὑρέθησαν, οἱ δύο δῆμαρχοι Μᾶρκος Ἀντώνιος καὶ Κόϊντος Κάσσιος Λογγῖνος.

10. "Ισως ἔνεκα τῆς τοιαύτης ἐκβάσεως τῶν ἐκλογῶν, ἐν πάσῃ δημοσίᾳ περιπτώσει ἵνα παρασκευασθῇ διὰ τὸν ἄφευκτον ἀγῶνα, ἥλθεν ὁ Καῖσαρ ὑπὸ τὸ πρόσχημα ὅτι ἥθελε νὰ ὑποστηρίξῃ τὸν Ἀντώνιον διὰ τὸ ἀξίωμα τοῦ «ἐπ’ οἰωνοῖς ἱερέως» ( augur ), παρὰ τὴν συνήθειάν του ἥδη περὶ τὸ τέλος τοῦ μηνὸς Sextīlis ( Αὐγούστου ) εἰς τὴν "Ανω Ἰταλίαν καὶ κατέτριψεν ἐκεῖ ὅλον τὸν μῆνα Σεπτέμβριον ἐπισκεπτόμενος τὰς πόλεις τῆς ἐντὸς τῶν "Αλπεων Γαλατίας ( Gallia cisalpīna ). Ἡ παραμονὴ αὕτη τοῦ Καίσαρος ἐν τῇ "Ανω Ἰταλίᾳ προεκάλεσεν ἐν τῇ 'Ρώμῃ μέγαν ἔρεθισμόν. Διεδίδετο, ὅτι κατὰ τὰς εἰδούς τοῦ Ὁκτωβρίου θὰ συνηθροίζοντο ἐν Πλακεντίᾳ 4 λεγεῶνες, ὅτι αἱ λοιπαὶ λεγεῶνες θὰ ἡκολούθουν καὶ ὅτι ἐκεῖ θὰ διεξήγετο ὁ ἀποφασιστικὸς ἀγών. Ἐπὶ τῶν διαδόσεων τούτων στηριζόμενος ὁ ὑπάτος Γάιος Μάρκελλος προέτεινεν ἐν τῇ Συγκλήτῳ νὰ μετακληθῶσιν εὐθὺς αἱ ἀπὸ τοῦ Καίσαρος ἀποσπασθεῖσαι δύο λεγεῶνες πρὸς φύλαξιν τῆς 'Ρώμης, νὰ γίνωσι στρατολογίαι καθ' ἀπασκαν τὴν Ἰταλίαν καὶ νὰ ἀνατεθῇ εἰς τὸν Πομπήιον μετ' ἀπεριορίστου ἔξουσίας ἡ ἀρχηγία ὅλων τῶν δυνάμεων τῆς Πολιτείας. Οὐδέν τοις δημάρχοις Κουρίωνος, ὅστις διὰ τοῦ τρόπου τούτου ἐματαίωνε τὰς προτάσεις τοῦ παραφόρου ὑπάτου Μαρκέλλου. Ὁ ὑπάτος οὗτος διὰ φανερᾶς ὑπερβάσεως τῆς ἀρμοδιότητός του ἐκάλεσεν ἄνευ τῆς γνώμης τῆς Συγκλήτου τὸν Πομπήιον πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς πολιτείας. Οὗτος ἐδέχθη τὴν ἐντολὴν καὶ ὁ Κουρίων ἀφ' ἐνὸς μὲν ἀδυνατῶν πλέον νὰ ὑποστηρίξῃ τὰ συμφέροντα τοῦ Καίσαρος, ἀφ' ἑτέρου δὲ καὶ φοβούμενος περὶ τῆς ἑαυτοῦ ἀσφαλείας, ἡναγκάσθη νὰ καταλίπῃ τὴν πόλιν καὶ νὰ μεταβῇ πρὸς τὸν Καίσαρα.

11. Ὁ Καῖσαρ ὅστις ἐν τῷ μεταξὺ εἶχεν ἐκ νέου μεταβῆ εἰς τὴν Γαλατίαν καὶ ἐκεῖ εἶχεν ἐπιθεωρήσει τὸν στρατόν του καὶ εἶχε διατάξει τὴν δεκάτην τρίτην λεγεῶνα νὰ πορευθῇ εἰς τὴν ἐντὸς τῶν Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικῆς Πολιτικῆς

"Αλπεων Γαλατίαν, ἐπέστρεψεν ἄμα τῇ ἀναγγελίᾳ τῶν ἐν Ἀράμη συμβάντων τάχιστα εἰς τὴν Ἀνω Ἰταλίαν καὶ ἔφθασεν ἐκεῖ περὶ τὰ μέσα τοῦ Νοεμβρίου. Εἶχε τὴν γνώμην, ὅτι δὲν ἔπρεπε νὰ διακόψῃ τὰς διαπραγματεύσεις, ἐπειδὴ ἥθελε νὰ ἐπιρρίψῃ τὴν εὐθύνην τοῦ ἀγῶνος εἰς τοὺς ἀντιπάλους του καὶ οὕτω νὰ κερδίσῃ ὑπὲρ αὐτοῦ τὴν κοινὴν γνώμην. "Οθεν μετὰ πολλὰς καὶ ἀγόνους ἐπὶ τῶν προτάσεων τοῦ Καίσαρος μεταξὺ τῶν κορυφαίων τῶν κομμάτων συζητήσεις ἀπέστειλεν οὗτος εἰς τὴν Σύγκλητον τὸν εἰς αὐτὸν καταφυγόντα Κουρίωνα μετ' ἐπιστολῆς τελεσιγράφου. 'Η ἐπιστολὴ αὕτη ἀνεγνώσθη συνεδριαζούσῃς τῆς Συγκλήτου τῇ 1ῃ Ἰανουαρίου 49 π. Χ., ἡπιεις, μετ' ἄλλας ταραχώδεις συνεδρίας γενομένας κατὰ τὰς ἐπομένας ἡμέρας, κατέληξε τέλος τὴν 7ῃ Ἰανουαρίου εἰς τὸ senatus consultum ultimum, δι' οὗ ἐσχάτου Συγκλητικοῦ δόγματος ἀνετίθετο ἡ φύλαξις τῆς πολιτείας εἰς τοὺς ὑπάτους, τοὺς στρατηγούς καὶ τοὺς δημάρχους. 'Ο Καίσαρ τότε, ἐπειδὴ ἡ Σύγκλητος εἶχεν δονομάσει αὐτὸν ἐχθρὸν τῆς πατρίδος, ἐδέχθη τὴν πρόκλησιν καὶ διῆλθε μετὰ τοῦ στρατοῦ τὸν Ρουβίκωνα ποταμόν, ὅστις χωρίζει τὴν ἐντὸς τῶν Αλπεων Γαλατίαν ἀπὸ τῆς ἄλλης Ἰταλίας, ἐπειπὼν τὸ γνωστὸν ἐκεῖνο « ἀνερρίφθω κύβος » (Πλουτάρχ. β. Καίσ. 32. β. Πομπ. 60 Suet. Caes. 32,3 : Eatur, quo deorum ostenta et inimicorum iniquitas vocat : **iacta alea est** ).

'Απὸ τοῦ σημείου τούτου ἀρχεται ὁ ἐμφύλιος πόλεμος ( bellum civile ), περὶ τοῦ ὁποίου πραγματεύονται τὰ ἀπομνημονεύματα.

#### IV. ΗΡΙΞΟΜΕΝΟΝ ΤΩΝ ΑΙΟΜΝΗΜΟΝΕΥΜΑΤΩΝ ΤΟΥ ΚΑΙΣΑΡΟΣ

##### DE BELL O CIVILI

**Βιβλ. I.** Διαπραγματεύσεις τοῦ Καίσαρος πρὸς τὴν Σύγκλητον. "Εκρηξις τοῦ ἐμφυλίου πολέμου. 'Υποταγὴ τῆς Ἰταλίας ἀπὸ τοῦ Ρουβίκωνος μέχρι τοῦ Βρενδησίου. 'Εκδιώξις τῶν Πομπηιανῶν ἐκ τῆς Ἰταλίας καὶ κατανίκησις αὐτῶν ἐν τῇ Ισπανίᾳ.

**Βιβλ. II.** Πολιορκία καὶ παράδοσις τῆς Μασσαλίας. 'Οριστικὴ ὑποταγὴ τῆς Ισπανίας. 'Ανακήρυξις τοῦ Καίσαρος ὑπὸ τοῦ

ρωμαϊκοῦ δήμου ὡς δικτάτωρος καὶ εἴτε ἐκλογὴ αὐτοῦ ὡς ὑπάτου. Ἡπτα καὶ θάνατος τοῦ Κουρίωνος ἐν τῇ Ἀφρικῇ.

**Βιβλ. III.** Ἐκστρατεία τοῦ Καίσαρος κατὰ τοῦ Πομπηίου, διαπεραιώθεντος εἰς Ἑλλάδα. Διαπεραίωσις τοῦ Καίσαρος εἰς Παλαιστὴν τῆς Ἡπείρου (5 Ἰαν. τοῦ 48). Μάχαι καὶ ἥπτα τοῦ Καίσαρος παρὰ τὸ Δυρράχιον (ἀπὸ τοῦ Ἀπριλίου — 6 Ἰουλίου τοῦ 48)· ἀφιξις τούτου εἰς Αίγινον τῆς Θεσσαλίας (24 Ἰουλ. τοῦ 48). Ἡ παρὰ τὴν Φάρσαλον μάχη (9 Αὐγ. τοῦ 48). Καταδίωξις τοῦ Πομπηίου καὶ ἀφιξις αὐτοῦ εἰς τὸ Πηλούσιον τῆς Αιγύπτου. Δολοφονία αὐτοῦ (28 Σεπτεμβρίου τοῦ 48). Ἀφιξις τοῦ Καίσαρος εἰς τὴν Ἀλεξάνδρειαν δλίγας ἡμέρας μετὰ τὴν δολοφονίαν τοῦ Πομπηίου (4 ὁκτωβρ. τοῦ 48). Ἐναρξις τοῦ Ἀλεξανδρινοῦ πολέμου (9 Νοεμβρ. τοῦ 48).

#### V. ΠΡΟΕΙΣΑΓΩΓΙΚΑ ΕΙΣ ΤΟ 82ΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΟΥ ΗΙ ΒΙΒΛΙΟΥ

Ο Καῖσαρ μετὰ τὰς τελευταίας ἀτυχεῖς παρὰ τὸ Δυρράχιον μάχας ἐνόησεν, ὅτι δὲν ἡδύνατο νὰ κρατήσῃ τὰς θέσεις του. Αἱ τροφαὶ ἡρχισαν καθ' ὀλοκληρίαν νὰ ἐκλείπωσι καὶ οἱ στρατιῶται ἡναγκάζοντο νὰ τρώγωσιν ἀντὶ ἀρτου ζύμην παρεσκευασμένην ἐκ ριζῶν.

Ἐξ ἀλλού ἔτερος μέγας κίνδυνος ἤπειλε τὸν Καίσαρα ἐξ ἀνατολῶν. Κατὰ πρόσκλησιν τοῦ Πομπηίου ἔφθασεν εἰς τὴν Μακεδονίαν μετὰ δύο λεγεώνων ὁ πενθερὸς τούτου Σκιπίων, ἀνθύπατος τῆς Συρίας, ὃστις ἐστράφη εὐθύς, ἀκολουθήσας ἀπὸ τῆς Θεσσαλονίκης τὴν Ἐγνατίαν ὁδόν, κατὰ τοῦ στρατηγοῦ Γναίου Δομιτίου Καλβίνου, ὃστις ἐστάλη ὑπὸ τοῦ Καίσαρος ἀπὸ τῆς 6 Ἀπριλίου τοῦ 48 εἰς Μακεδονίαν μετὰ δύο λεγεώνων καὶ 500 ἵππεων.

Τούτων οὕτως ἔχόντων, ὁ Καῖσαρ, φρονῶν ὅτι, ἐὰν μετέθετεν ἐκεῖθεν τὸ θέατρον τοῦ πολέμου βαδίζων ἐναντίον τοῦ Σκιπίωνος, θὰ ἔξηνάγκαζε τὸν Πομπήιον νὰ καταδιώξῃ αὐτὸν καὶ οὕτω θὰ παρείχετο εὐκαιρία πρὸς μάχην, ἔσπευσε νὰ συνενωθῇ μετὰ τοῦ στρατοῦ τοῦ Δομιτίου.

Οθεν κατ' ἀρχὰς διηυθύνθη ὁ Καῖσαρ εἰς τὴν Ἀπολλωνίαν (7 Ἰουλίου τοῦ 48)· ἐκεῖθεν στραφεὶς πρὸς ἀνατολὰς διὰ τῆς κοιλάδος

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

τοῦ Ἀφού καὶ διὰ τοῦ ὅρους Λάκμονος ( διαβάσεως Μετσόβου ) ἔφθασεν εἰς τὴν στρατηγικωτάτην πόλιν Αἰγίνιον ( παρὰ τὴν σημερινὴν Καλαμπάκαν ), ἔνθα συνηντήθη μετὰ τοῦ Δομιτίου . Ἐντεῦθεν ἤλθεν εἰς τὴν παραμεθόριον καὶ ἴσχυρὸν πόλιν Γόρμφους ( παρὰ τὸ σημερινὸν χωρίον Μουζάκι τῆς Πίνδου ), ἣν μετὰ σύντομον πολιορκίαν ἐκυρίευσε καὶ ἐλεημάτησε ( 26 Ἰουλίου ). Τὴν ἐπομένην ἑβάδιτε κατὰ τῆς Μητροπόλεως ( πόλεως παρὰ τὸ Παλαιόκαστρον τῆς Καρδίτσης ), ἣτις καὶ παρεδόθη ἀμαχητὶ ( 27 Ἰουλίου ).

Ἐν τῷ μεταξὺ ὁ Πομπήιος, ἐννοήσας τὸ σχέδιον τοῦ Καίσαρος, ἡκολούθησε κατὰ πόδας τοῦτον ἀπὸ τοῦ Δυρραχίου ὄδευων πρὸς νότον μέχρι τῶν περὶ τὴν πόλιν Ἀσπαράγιον μερῶν ( ἐπὶ τῆς Β. ὅχθης τοῦ ποτ. Γενούσου [ νῦν Σκούμπι ] τῆς Ἰλλυρίας ). Ἐκεῖθεν ὅμως ἀποστὰς τῆς καταδιώξεως τοῦ Καίσαρος ἔφθασε διὰ τῆς Ἡρακλείας ( νῦν Μοναστῆρι ) μέχρι τῆς Κέλλης, ἐντεῦθεν δὲ νοτίως μέχρι τοῦ Ἀλιάκμονος καὶ ἐπειτα διὰ τῆς αὐτῆς, δι' ἣς καὶ ὁ Σκιπίων ὄδος, τὴν 1 Αὔγ. εἰς Λάρισαν, ἔνθα συνηνώθη μετὰ τοῦ στρατοῦ τοῦ Σκιπίωνος.



ΠΟΜΠΗΙΟΣ



## 2. Η ΠΑΡΑ ΤΗΝ ΦΑΡΣΑΛΟΝ ΜΑΧΗ \*

LXXXII. **Pompeius** paucis post diebus in Thessaliam per- 1  
venit contionatusque apud cunctum exercitum suis agit gratias,  
Scipionis milites cohortatur, ut parta iam victoria praedae ac  
praemiorum velint esse participes, receptisque omnibus in una  
castra legionibus suum cum Scipione honorem partitur classi-  
cumque apud eum cani et alterum illi iubet praetorium tendi.  
Auctis copiis Pompei duobusque magnis exercitibus coniunctis 2  
pristica omnium confirmatur opinio et spes victoriae augetur,  
adeo ut, quicquid intercederet temporis, id morari redditum in  
Italiā videretur, et, si quando quid Pompeius tardius aut con- 3  
sideratius ficeret, unius esse negotium diei, sed illum delectari  
imperio et consulares praetoriosque servorum habere numero di-  
cerent. Iamque inter se palam de praemiis ac sacerdotiis con- 4  
tendebant in annosque consulatum definiebant, alii domos bona-  
que eorum, qui in castris erant Caesaris, petebant; magna que 5  
inter eos in consilio fuit controversia, oporteretne Lucili Hirri,  
quod is a Pompeio ad Parthos missus esset, proximis comitiis  
praetoriis absentis rationem haberet, cum eius necessarii fidem  
implorarent Pompei, praestaret, quod proficiscenti recepisset, ne  
per eius auctoritatem deceptus videretur, reliqui, in labore pari  
ac periculo ne unus omnes antecederet, recusarent.

LXXXIII. Iam de sacerdotio Caesaris Domitius, Scipio 1  
Spintherque Lentulus cotidianis contentionibus ad gravissimas  
verborum contumelias palam descenderunt, cum Lentulus aeta-  
tis honorem ostentaret, Domitius urbanam gratiam dignitatem-  
que iactaret, Scipio affinitate Pompei confideret. Postulavit etiam 2

\* Κατὰ τὴν στερεότυπον ἔκδοσιν τοῦ Bernardus Dinter.

L. Afranium prodigionis exercitus Acutius Rufus apud Pompeium,  
 3 quod gestum in Hispania diceret. Et L. Domitius in consilio di-  
 xit placere sibi, bello confecto ternas tabellas dari ad iudican-  
 dum iis, qui ordinis essent senatorii belloque una cum ipsis in-  
 terfuissent sententiasque de singulis ferrent, qui Romae reman-  
 sisissent quique intra praesidia Pompei fuissent neque operam in  
 4 re militari praestitissent : unam fore tabellam, qui liberandos  
 omni periculo censerent, alteram, qui capitis damnarent, ter-  
 5 tiam qui pecunia multarent. Postremo omnes aut de honoribus  
 suis aut de praemiis pecuniae aut de persecundis inimiciis  
 agebant nec, quibus rationibus superare possent, sed, quem ad  
 modum uti victoria deberent, cogitabant.

1    LXXXIII. Re frumentaria preeparata confirmatisque mili-  
 tibus et satis longo spatio temporis a Dyrrachinis proeliis inter-  
 misso, quo satis perspectum habere militum animum videretur,  
 temptandum Caesar existimavit, quidnam Pompeius propositi  
 2 aut voluntatis ad dimicandum haberet. Itaque ex castris exerci-  
 tum eduxit aciemque instruxit, primo suis locis pauloque a cas-  
 tris Pompei longius, continentibus vero diebus, ut progredere-  
 tur a castris suis collibusque Pompeianis aciem subiceret. Quae  
 3 res in dies confirmationem eius exercitum efficiebat. Superius  
 tamen institutum in equitibus servabat, ut quoniam numero  
 multis partibus esset inferior, adulescentes atque expeditos ex  
 antesignanis electos mutatis ad pernicitatem armis inter equites  
 proeliari iuberet, qui eotidiana consuetudine usum quoque eius  
 4 generis proeliorum perciperent. His erat rebus effectum, ut equi-  
 tum mille etiam apertioribus locis VII milium Pompeianorum  
 impetum, cum adasset usus, sustinere auderent neque magno  
 5 opere eorum multitudine terrorentur. Namque etiam per eos  
 dies proelium secundum equestre fecit atque unum Allobrogem  
 ex duabus cum quibusdam interfecit.

1    LXXXV. Pompeius, qui castra in colle habebat, ad infimas  
 radices montis aciem instruebat, semper, ut videbatur, exspec-  
 2 tans, si inquis locis Caesar se subiceret. Caesar nulla ratione

ad pugnam elici posse Pompeium existimans hanc sibi commodissimam belli rationem iudicavit, ut castra ex eo loco moveret semperque esset in itineribus, haec spectans, ut movendis castris 3 pluribusque adeundis locis commodiore re frumentaria uteretur, simulque in itinere ut aliquam occasionem dimicandi nancisceretur et insolitum ad laborem Pompei exercitum cotidianis itineribus defatigaret. His constitutis rebus, signo iam profectionis 4 dato tabernaculisque detensis animadversum est, paulo ante extra cotidianam consuetudinem longius a vallo esse aciem Pompei progressam, ut non iniquo loco posse dimicarvi videretur. Tunc 5 Caesar apud suos, cum iam esset agmen in portis, Differendum est, inquit, iter in praesentia nobis et de proelio cogitandum, sicut semper depoposcimus. Animo simus ad dimicandum parati; non facile occasionem postea reperiemus, confestimque expeditas copias educit.

LXXXVI. Pompeius quoque, ut postea cognitum est, suo- 1 rum omnium hortatu statuerat proelio decertare. Namque etiam in consilio superioribus diebus dixerat, prius quam concurrerent acies, fore uti exercitus Caesaris pelleretur. Id cum essent pleri- 2 que admirati, Scio me, inquit, paene incredibilem rem polliceri; sed rationem consilii mei accipite, quo firmiore animo in proe- 3 lium prodeatis. Persuasi equitibus nostris, idque mihi facturos confirmaverunt, ut, cum propius sit accessum, dextrum Caesaris cornu ab latere aperto aggredierentur et circumventa ab tergo acie prius pertubatum exercitum pellerent, quam a nobis telum in hostem iaceretur. Ita sine periculo legionum et paene sine 4 vulnere bellum conficiemus. Id autem difficile non est, cum tan- 5 tum equitatu valeamus. Simul denuntiavit, ut essent animo pa- rati in posterum et, quoniam fieret dimicandi potestas, ut saepe cogitavissent, ne usu manuque reliquorum opinionem fallerent.

LXXXVII. Hunc Labienus exceptit et, cum Caesaris copias 1 despiceret, Pompei consilium summis laudibus efferret, Noli, in- 2 quit, existimare, Pompei, hunc esse exercitum, qui Galliam Ger- maniamque devicerit. Omnibus interfui proeliis, neque temere

3 incognitam rem pronuntio. Perexigua pars illius exercitus superest; magna pars deperiit, quod accidere tot proeliis fuit necesse, multos autumni pestilentia in Italia consumpsit, multi domum  
 4 discesserunt, multi sunt relieti in continenti. An non audistis ex iis, qui per causam valetudinis remanserunt, cohortes esse Brundisii factas? Hae copiae, quas videtis, ex dilectibus horum annorum in ceteriore Gallia sunt refectae, et plerique sunt ex coloniis Transpadanis. Ac tamen, quod fuit roboris, duobus proeliis  
 5 Dyrrachinis interiit. Haec cum dixisset, iuravit, se nisi victorem in castra non reversurum, reliquosque, ut idem facerent, hortatus est. Hoc laudans Pompeius idem iuravit; nec vero ex reliquo fuit quisquam, qui iurare dubitaret. Haec cum facta sunt in consilio, magna spe et laetitia omnium discessum est; ac iam animo victoriam praecipiebant, quod de re tanta et a tam perito imperatore nihil frustra confirmarvi videbatur.

1     LXXXVIII. **Caesar** cum Pompei castris appropinquasset,  
 2 ad hunc modum aciem eius instructam animadvertisit. Erant in sinistro cornu legiones duae traditae a Caesare initio dissensio-  
 3 nis ex senatus consulto, quarum una prima, altera tertia appellata-  
 batur; in eo loco ipse erat Pompeius. Medium aciem Scipio cum legionibus Syriacis tenebat, Ciliciensis legio coniuncta cum co-  
 4 hortibus Hispanis in dextro cornu erant collocatae. Has firmissimas se habere Pompeius existimabat. Reliquas inter aciem me-  
 diam cornuaque interiecerat numeroque cohortes CX expleverat.  
 5 Haec erant milia XLV, evocatorum circiter duo, quae ex beneficiariis superiorum exercituum ad eum convenerant quae tota acie disperserat. Reliquas cohortis VII in castris propinquisque  
 6 castellis praesidio disposuerat. Dextrum cornu eius rivus quidam impeditis ripis muniebat; quam ob causam cunctum equitatum sagittarios fundidoresque omnes sinistro cornu obiecerat.

1     LXXXVIII. Caesar superius institutum servans X. legio-  
 nem in dextro cornu, nonam in sinistro collocaverat, tametsi erat Dyrrachinis proeliis vehementer attenuata, et huic sic adiunxit octavam, ut paene unam ex duabus efficeret, atque al-

teram alteri praesidio esse iusserat. Cohortes in acie LXXX constitutas habebat, quae summa erat milium XXII; cohortes duas castris praesidio reliquerat. Sinistro cornu Antonium, dextro 3 P. Sullam, media acie Cn. Domitium praeposuerat. Ipse contra Pompeium constituit. Simul his rebus animadversis, quas demons- 4 travimus, timens, ne a multitudine equitum dextrum cornu circumveniretur, celeriter ex tertia acie singulas cohortes detraxit atque ex his quartam instituit equitatuique opposuit et, quid fieri vellet, ostendit monuitque, eius diei victoriam in earum cohortium virtute constare. Simul tertiae aciei totique exercitui impe- 5 ravit, ne iniussu suo concurreret; se, cum id fieri vellet, vexillo signum daturum.

LXXXX. **Exercitum** cum militari more ad pugnam cohorte- 1 taretur suaque in eum perpetui temporis officia praedicaret, im- primis commemoravit, testibus se militibus uti posse, quanto studio pacem petisset, quae per Vatinium in colloquiis, quae per Aulum Clodium cum Scipione egisset, quibus modis ad Ori- 2 cum cum Libone de mittendis legatis contendisset. Neque se um- quam abuti militum sanguine neque rem publicam alterutro exer- 3 citu privare voluisse. Hac habita oratione exposcentibus mili- tibus et studio pugnae ardentibus tuba signum dedit.

LXXXXI. Erat Crastinus evocatus in exercitu Caesaris qui 1 superiore anno apud eum primum pilum in legione X. duxerat, vir singulari virtute. Hic signo dato, Sequimini me, inquit, ma- 2 nicipulares mei qui fuistis, et vestro imperatori, quam consti- tuistis, operam date. Unum hoc proelium superest; quo con- fecto et ille suam dignitatem et nos nostram libertatem recu- 3 perabimus. Simul respiciens Caesarem, Faciam, inquit, hodie, 3 imperator, ut aut vivo mihi aut mortuo gratias agas. Haec cum dixisset, primus ex dextro cornu procurcurrit, atque eum electi milites circiter CXX voluntarii eiusdem centuriae sunt prosecuti.

LXXXXII. Inter duas acies tantum erat relictum spatii, ut 1 satis esset ad concursum utriusque exercitus. Sed Pompeius suis 2

praedixerat, ut Caesaris impetum exciperent neve se loco move-  
rent aciemque eius distrahi paterentur; idque admonitu C. Triarii  
fecisse dicebatur, ut primus excursus visque militum infringeretur  
aciesque distenderetur, atque in suis ordinibus dispositi dispersos  
3 adorirentur; leviusque casura pila sperabat in loco retentis mi-  
litibus quam si ipsi immissis telis occucurrisserent, simul fore, ut  
duplicato cursu Caesaris milites examinarentur et lassitudine con-  
4 ficerentur. Quod nobis quidem nulla ratione factum a Pompeio  
videtur, propterea quod est quaedam animi incitatio atque ala-  
critas naturaliter innata omnibus, quae studio pugnae incendi-  
5 tur. Hanc non reprimere, sed augere imperatores debent; neque  
frustra antiquitus institutum est, ut signa undique concinerent  
clamoremque universi tollerent; quibus rebus et hostes terreri et  
suos incitari existimaverunt.

1 LXXXIII. Sed nostri milites dato signo cum infestis pi-  
lis procucurrisserent atque animadvertisserent, non concurri a Pompeianis,  
usu periti ac superioribus pugnis exercitati sua sponte  
cursum represserunt et ad medium fere spatium constiterunt,  
ne consumptis viribus appropinquarent, parvoque intermisso  
temporis spatio ac rursus renovato cursu pila miserunt celeri-  
2 terque, ut erat praeceptum a Caesare, gladios striñxerunt. Ne-  
que vero Pompeiani huic rei defuerunt. Nam et tela missa exce-  
perunt et impetum legionum tulerunt et ordines conservarunt  
3 pilisque missis ad gladios redierunt. Eodem tempore equites ab  
sinistro Pompei cornu, ut erat imperatum, universi procucurre-  
4 runt, omnisque multitudo sagittariorum se profudit. Quorum  
impetum noster equitatus non tulit, sed paulatim loco motus  
cessit, equitesque Pompei hoc acrius instare et se turmatim expli-  
5 care aciemque nostram a latere aperto circumire cooperunt. Quod  
ubi Caesar animadvertisit, quartae aciei, quam instituerat sex co-  
6 hortium, dedit signum. Illi celeriter procucurrerunt infestisque sig-  
nis tanta vi in Pompei equites impetum fecerunt, ut eorum nemo  
consisteret omnesque conversi non solum loco excederent, sed  
7 protinus incitati fuga montes altissimos peterent. Quibus sum-  
motis omnes sagittarii funditoresque destituti in ermes sine pae-

sido interficti sunt. Eodem impetu cohortes sinistrum cornu 8 pugnantibus etiam tum ac resistantibus in acie Pompeianis circumierunt eosque a tergo sunt adortae.

LXXXIII. Eodem tempore tertiam aciem Caesar, quae 1 quieta fuerat et se ad id tempus loco tenuerat, procurrere iussit. Ita cum recentes atque integri defessis successissent, alii autem 2 a tergo adorirentur, sustinere Pompeiani non potuerunt atque universi terga verterunt. Neque vero Caesarem fecerunt, quin ab 3 iis cohortibus, quae contra equitatum in quarta acie collocatae essent, initium victoriae oriretur, ut ipse in cohortandis militibus pronuntiaverat. Ab his enim primum equitatus est pul- 4 sus, ab isdem factae caedes sagittariorum ac funditorum, ab isdem acies Pompeiana a sinistra parte [ erat ] circumita atque initium fugae factum. Sed Pompeius, ut equitatum suum pulsum 5 vidiit atque eam partem, cui maxime confidebat, perterritam animadvertisit, aliis quoque diffisus acie excessit protinusque se in castra equo contulit et iis centurionibus, quos in statione ad praetoriam portam posuerat, clare, ut milites exaudirent, Tuemini, inquit, castra et defendite diligenter, si quid durius acciderit. Ego reliquas portas circumeo et castrorum praesidia confirmo. Haec cum dixisset, se in praetorium contulit, sum- 6 mae rei diffidens et tamen eventum exspectans.

LXXXV. Caesar Pompeianis ex fuga intra vallum com- 1 pulsis nullum spatium perterritis dare oportere existimans milites cohortatus est, ut beneficio fortunae uterentur castraque oppugnarent. Qui, etsi magno aestu ( nam ad meridiem res erat 2 perducta ), tamen ad omnem laborem animo parati imperio paruerunt. Castra a cohortibus, quae ibi praesidio erant relictae, in- 3 dustrie defendebantur, multo etiam acrius a Thracibus barbaris- que auxiliis. Nam, qui ex acie refugerant milites, et animo per- 4 territi et lassitudine confecti missis plerique armis signisque militibus magis de reliqua fuga quam de castrorum defensione cogitabant. Neque vero diutius, qui in vallo constiterant, mul- 5 titudinem telorum sustinere potuerunt, sed confecti vulneribus Ψηφιοποιηθήκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

locum reliquerunt, protinusque omnes ducibus usi centurionibus tribunisque militum in altissimos montes, qui ad castra pertinebant, confugerunt.

1 LXXXVI. In castris Pompei videre licuit trichilas structas, magnum argenti pondus expositum, recentibus caespitibus tabernacula constrata, Lucii etiam Lentuli et non nullorum tabernacula protecta edera, multaque praeterea, quae nimiam luxuriam et victoriae fiduciam designarent, ut facile existimari posset, nihil eos de eventu eius diei timuisse, qui non necessarias conquererent voluptates. At hi miserrimo ac patientissimo exercitu Caesaris luxuriem obiciebant, cui semper omnia ad necessarium usum defuisserent. Pompeius, iam cum intra vallum nostri versarentur, equum nactus detractis insignibus imperatoriis decumana porta se ex castris eiecit protinusque equo citato  
2 Larisam contendit. Neque ibi constitit, sed eadem celeritate paucos suos ex fuga nactus, nocturno itinere non intermisso, comitatu equitum XXX ad mare pervenit navemque frumentariam concendit, saepe, ut dicebatur, querens, tantum se opinionem fecellisse, ut, a quo genere hominum victoriam sperasset, ab eo initio fugae facto paene proditus videretur.

1 LXXXVII. Caesar castris potitus a militibus contendit, ne in praeda occupati reliqui negotii gerendi facultatem dimitterent. Qua re impetrata montem opere circummunire instituit. Pompeiani, quod is mons erat sine aqua, diffisi ei loco relicto monte universi iugis eius Larisam versus se recipere cooperunt.  
2 Qua re animadversa Caesar copias suas divisit partemque legionum in castris Pompei remanere iussit, partem in sua castra remisit, IIII secum legiones duxit commodioreque itinere Pompeianis occurrere coepit et progressus milia passuum VI aciem instruxit. Qua re animadversa Pompeiani in quodam monte constiterunt. Hunc montem flumen subluebat. Caesar milites cohortatus [ est ], etsi totius diei continentis labore erant confecti noxae iam suberat, tamen munitione flumen a monte seclusit, ne  
3 noctu aquari Pompeiani possent. Quo perfecto opere illi de δημόσια ποταμοί οἱ τοῦ Ινστιτούτου Εκπαιδευτικῆς Πολιτικῆς

ditione missis legatis agere ceperunt. Pauci ordinis senatorii,  
qui se cum iis coniunxerant, nocte fuga salutem petiverunt.

LXXXVIII. Caesar prima luce omnes eos, qui in monte 1  
concederant, ex superioribus locis in planiciem descendere atque  
arma proicere iussit. Quod ubi sine recusatione fecerunt passis- 2  
que palmis projecti ad terram flentes ab eo salutem petiverunt,  
consolatus consurgere iussit et pauca apud eos de lenitate sua  
locutus, quo minore essent timore, omnes conservavit, militibus-  
que suis commendavit, ne qui eorum violaretur, neu quid sui 3  
desiderarent. Hac adhibita diligentia ex castris sibi legiones alias  
occurrere et eas, quas secum duxerat, invicem requiescere atque  
in castra reverti iussit eodemque die Larisam pervenit.

LXXXVIII. In eo proelio non amplius CC milites desi- 1  
deravit, sed centuriones, fortes viros, circiter XXX amisit. Inter- 2  
fектus est etiam fortissime pugnans Crastinus, cuius mentionem  
supra fecimus, gladio in os adversum coniecto. Neque id fuit 3  
falsum, quod ille in pugnam proficiens dixerat. Sic enim Cae-  
sar existimabat, eo proelio excellentissimam virtutem Crastini  
fuisse, optimeque eum de se meritum iudicabat. Ex Pompeniano 4  
exectitu circiter milia XV cecidisse videbantur, sed in ditionem  
venerunt amplius milia XXIII ( namque etiam cohortes, quae  
praesidio in castellis fuerant, sese Sullae dediderunt ), multi praeterea  
in finitimas civitates refugerunt, signaque militaria ex  
proelio ad Caesarem sunt relata CLXXX et aquilae VIII. L. Do-  
mitius ex castris in montem refugiens, cum vires eum lassitudine  
defecissent, ab equitibus est interfactus.

C. Eodem tempore D. Laelius cum classe ad Brundisium 1  
venit eademque ratione, qua factum a Libone antea demonstra-  
vimus, insulam obiectam portui Brundisino tenuit. Similiter Va- 2  
tinius, qui Brundisio praeerat, tectis instructisque scaphis eli-  
cuit naves Laelianas atque ex his longius productam unam quin-  
queremem et minores duas in angustiis portus cepit, itemque 3  
per equites dispositos aqua prohibere classiarios instituit. Sed  
*Ψηφιοποιηθήκε από το Ινστιτούτο Εκπαίδευτικής Πολιτικής*

Laelius tempore anni commodiore usus ad navigandum onera-  
 4 riis navibus Coreyra Dyrrachioque aquam suis supportabat neque  
 a proposito deterrebatur, neque ante proelium in Thessalia fac-  
 tum cognitum aut ignominia amissarum navium aut necessari-  
 arum rerum inopia ex portu insulaque expelli potuit.

1 Cl. Isdem fere temporibus Cassius cum classe Syrorum et  
 Phoenicum et Cilicum in Siciliam venit, et cum esset Caesaris  
 classis divisa in duas partes, dimidiae parti praeesset P. Sulpicius  
 praetor Vibone ad fretum, dimidiae M. Pomponius ad Mes-  
 sanam, prius Cassius ad Messanam navibus advolavit, quam Pom-  
 2 ponius de eius adventu cognosceret, perturbatumque eum nac-  
 tus nullis custodiis neque ordinibus certis, magno vento et se-  
 cundo completas onerarias naves taeda et pice et stupa reliquis-  
 que rebus, quae sunt ad incendia, in Pompeianam classem im-  
 misit atque omnes naves incendit XXXV, e quibus erant XX  
 3 constratae. Tantusque eo facto timor incessit, ut, cum esset legio  
 praesidio Messanae, vix oppidum defenderetur, et nisi eo ipso  
 tempore quidam nuntii de Caesaris victoria per dispositos equi-  
 tes essent allati, existimabant plerique futurum fuisse, uti amit-  
 4 teretur. Sed oportunissime nuntiis allatis oppidum est defensum;  
 Cassiusque ad Sulpicianam inde classem profectus est Vibonem,  
 applicatisque nostris ad terram navibus circiter XL propter  
 eundem timorem pari atque antea ratione [ egerunt ] secundum  
 nactus ventum onerarias naves praeparatas ad incendium im-  
 misit, et flamma ab utroque cornu comprensa naves sunt com-  
 5 bustae quinque. Cumque ignis magnitudine venti latius serpe-  
 ret, milites, qui ex veteribus legionibus erant relicti praesidio  
 6 navibus ex numero aegrorum, ignominiam non tulerunt, sed sua  
 sponte naves concenderunt et a terra solverunt, impetuque facto  
 in Cassianam classem quinqueremis duas, in quarum altera erat  
 Cassius, ceperunt, sed Cassius exceptus scapha refugit; praeterea  
 7 duae sunt depressae triremes. Neque multo post de proelio facto  
 in Thessalia cognitum est, ut ipsis Pompeianis fides fieret: nam  
 ante id tempus fingi a legatis amicisque Caesaris arbitrabantur.  
 Quibus rebus cognitis ex his locis Cassius cum classe discessit.  
 Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

CII. **Caesar** omnibus rebus relictis persequendum sibi Pompeium existimavit, quascumque in partes se ex fuga recepisset, ne rursus copias comparare alias et bellum renovare posset, et, quantumcumque itineris equitatu efficere poterat, cotidie progre-  
diebatur legionemque unam minoribus itineribus subsequi iussit.  
Erat edictum Pompei nomine Amphipoli propositum, uti omnes 2  
eius provinciae iuniores, Graeci civesque Romani, iurandi causa  
convenirent. Sed, utrum avertendae suspicionis causa Pompeius 3  
proposuisset, ut quam diutissime longioris fugae consilium occul-  
taret, an novis delectibus, si nemo premeret, Macedoniam tenere  
conaretur, existimari non poterat. Ipse ad ancoram una noc- 4  
te constitit et vocatis ad se Amphipoli hospitibus et pecunia  
ad necessarios sumptus corrogata cognito Caesaris adventu ex  
eo loco discessit et Mytilenas paucis diebus venit. Biduum tem- 5  
pestate retentus navibusque aliis additis actuariis in Ciliciam  
atque inde Cyprum pervenit. Ibi cognoscit, consensu omnium 6  
Antiochenium civiumque Romanorum, qui illuc negotiarentur,  
arcem captam esse excludendi sui causa nuntiosque dimisso ad  
eos, qui se ex fuga in finitimas civitates recepisse dicerentur, ne  
Antiochiam adirent: id si fecissent, magno eorum capitinis peri-  
culo futurum. Idem hoc L. Lentulo, qui superiore anno consul 7  
fuerat, et P. Lentulo consulari ac non nullis aliis acciderat Rhodi;  
qui cum ex fuga Pompeium sequerentur atque in insulam venis-  
sent, oppido ac portu recepti non erant missisque ad eos nuntiis,  
ut ex his locis discederent, contra voluntatem suam naves solve-  
runt. Iamque de Caesaris adventu fama ad civitates perferebatur. 8

CIII. Quibus cognitis rebus Pompeius deposito adeundae 1  
Syriae consilio pecunia societatis sublata et a quibusdam priva-  
tis sumpta et aeris magno pondere ad militarem usum in naves  
imposito duobusque milibus hominum armatis, partim quos ex  
familiis societatum delegerat, partim a negotiatoribus coëge-  
rat, quos[que] ex suis quidque ad hanc rem idoneos existima-  
bat, Pelusium pervenit. Ibi casu rex erat Ptolemaeus, puer ae- 2  
tate, magnis copiis cum sorore Cleopatra bellum gerens, quam  
paucis ante mensibus per suos propinquos atque amicos regno  
*Φημιοποιηθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής*

expulerat; castraque Cleopatrae non longo spatio ab eius castris  
 3 distabant. Ad eum Pompeius misit, ut pro hospitio atque amici-  
 tia patris Alexandria reciparetur atque illius opibus in calamiti-  
 4 tate tegeretur. Sed qui ab eo missi erant, confecto legationis of-  
 ficio liberius cum militibus regis colloqui coeperunt eosque hor-  
 tari, ut suum officium Pompeio praestarent neve eius fortunam  
 5 despicerent. In hoc erant numero complures Pompei milites,  
 quos ex eius exercitu acceptos in Syria Gabinius Alexandriam  
 traduxerat belloque confecto apud Ptolemaeum, patrem pueri  
 reliquerat.

1 CIII. His tune cognitis rebus amici regis, qui propter aetatem eius in curatione erant regni, sive timore adducti, ut postea praedicabant, sollicitato exercitu regio, ne Pompeius Alexandriam Aegyptumque occuparet, sive despecta eius fortuna, ut plerumque in calamitate ex amicis inimici existunt, his qui erant ab eo missi, palam liberaliter responderunt eumque ad regem venire iusserunt; ipsi clam consilio inito Achillam praefectum regium, singulari hominem audacia, et L. Septimium tribunum mi-  
 2 litum ad interficiendum Pompeium miserunt. Ab his liberaliter ipse appellatus et quadam notitia Septimii productus, quod bello praedonum apud eum ordinem duxerat, naviculam parvulam con-  
 scendit cum paucis suis: ibi ab Achilla et Septimio interficitur.  
 Item L. Lentulus comprehenditur ab rege et in custodia necatur.

ΜΕΡΟΣ Β'

---

1. Ο ΣΤΡΑΤΟΣ ΤΟΥ ΚΑΙΣΑΡΟΣ
2. ΕΡΜΗΝΕΥΤΙΚΑΙ ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ — ΛΕΞΙΛΟΓΙΟΝ



# 1. Ο ΣΤΡΑΤΟΣ ΤΟΥ ΚΑΙΣΑΡΟΣ

1. Στρατός. 'Ο στρατός ( exercitus ) τοῦ Καίσαρος συνέκειτο :

- I. ἐκ πεζῶν ( pedites ).
- II. ἐξ ἵππων ( equites ),
- III. ἐκ τεχγιτῶν ( fabri ) καὶ
- IV. ἐξ ἀπόσκευῶν ( impedimenta ).

2. Pedites. Οἱ πεζοὶ ἦσαν :

- A) milites legionarii καὶ
- B) milites levis armature.

3. A. Οἱ milites legionarii ἦσαν φρουραὶ πολεῖται τῶν κατωτέρων τάξεων ὑπηρετοῦντες ἐν τῷ στρατῷ ἐπὶ μισθῷ καὶ προσαγωγῇ. Οὗτοι κατενέμοντο εἰς λεγεῶνας ( legio ).

4. Σημεῖος. Κατὰ τὸν γαλατικὸν πολέμους δὲ ἐτήσιος μισθὸς ἀνήρχετο περίπου εἰς 128 προπολεμικὰς δραχμάς, βραδύτερον ὅμως δὲ Καίσαρα ἀπεβίβασε τὸ ποσὸν εἰς 240 περίπου καταβαλλομένας κατὰ τριμηνίαν. 'Ο μισθὸς προσσηνέτο διὰ τῆς διανομῆς τῶν λαφύρων ( praeda 82, 1, 97, 1\* ) ἢ διὰ χρημάτων, ἐκ λειῶν προερχομένων. Ἐκτὸς τῶν χειροτικῶν τούτων ἀμοιβῶν ὑπῆρχε καὶ ἡθικὴ, ἥτοι ἔπαινος γινόμενος ἐπὸ τοῦ στρατηγοῦ ἐνώπιον τοῦ στρατοῦ.

5. Οἱ ἀριθμὸς τῆς δυνάμεως ἐκάστης λεγεῶνος ἀνήρχετο εἰς 4.000 - 6.000 ἄνδρας.

6. Η λεγεῶν ὑποδιῃρεῖτο ὡς ἐξῆς :

1 legio = 10 cohortes ( 89, 2. 4. 93, 5. 8 κοόρτεις, τάγματα ).

1 cohors ( 400 περίπου ἄνδρες = 3 manipuli ( 91, 2 σπεῖραι ).

1 manipulus = 2 centuriae

( 91, 3 λόχοι ) ἢ ordines ( 104, 3 )

7. Σημεῖος. Οἱ ἄνδρες τῆς λεγεωνὸς ἐκαλοῦντο legionarii, οἱ δὲ τοῦ manipulus ἐλέγοντο manipulares ( 91, 2 ). Οἱ ἄνδρες ἐκάστου manipulus παρετάσσοντο κατὰ τὴν ἀκόλουθον σειράν : 1) ἀστάτοι ( hastati ), νεώτατοι τὴν ἥλιτράς τους πάντας στρατηγοῦ προσώπῳ προστιθέμενοι, 2) πρίγκιπες ( principes ), ἀκμαιότατοι τὴν ἥλικαν καὶ 3) τριάριοι ( triarii ἢ pilani ἢ veterani ), οἱ πρεσβύτεροι τῶν στρατιωτῶν, οἱ καὶ λόγῳ τῆς πολεμικῆς αὐτῶν πείρας σπουδαιότατοι.

\* Οἱ ἀριθμοὶ παραπέμποντιν εἰς τὰ κεφάλαια τοῦ κειμένου ( σελ. 19 - 30 ), π. χ. 82, 1 — κεφ. 82, § 1.

6 Συνήθως ό όριθμὸς τῶν ἀνδρῶν τῆς πρώτης κοόρτεως, ὡς καὶ τῶν ὑποδιαιρέσεων ταύτης, ἥτο πέρα τοῦ κανονικοῦ ηὗξημένος, διότι αὕτη ἀπετέλει τὰ νεῦρα τῆς λεγεώνος ( 91, 3 ). "Οθεν ἡ πρώτη κοόρτης συνέκειτο ἐξ ἀνδρῶν ἀποτελούντων τὸ ἄνθος τοῦ στρατοῦ.

'Εκτὸς τῶν στρατιωτῶν τούτων ὑπῆρχον ἐν τῇ λεγεώνι καὶ οἱ λεγόμενοι γενοῦνται ( evocati ) ( ἀνάλογοι 88, 5, 91, 1 ). Οὗτοι ἡσαν παλαίμαχοι στρατιῶται ( veterani ), ἀφυπηρετήσαντές ποτε τῶν τάξεων τοῦ στρατοῦ, οἱ δποῖοι, εἴτε αὐτεπαγγέλτως ( θεν καὶ voluntarii ἐκαλοῦντο 91, 3 ), εἴτε τῇ προσκλήσει τοῦ στρατηγοῦ, προσέφερον ἐκ νέου τὰς ὑπηρεσίας αὐτῶν, ἐφ' ὅσον διήρκει ἡ δι' ἣν ἐκλήθησαν στρατεία. Οἱ τοιοῦτοι ἐτιμῶντο ἔξαιρετικῶς ἐν τῷ στρατῷ ἔχοντες οὐχὶ μόνον ἵππον ἐν τῇ πορείᾳ, ἀλλὰ καὶ βαθμὸν καὶ μισθὸν ἐκαποντάρχου, προσέτι δὲ ἡσαν ἀπηλλαγμένοι τῶν ταπεινοτέρων τοῦ στρατοπέδου ὑπηρεσιῶν.

8 'Απηλλαγμένοι ωσαύτως, ἔξ εὑρεγετήματος ( beneficio ) στρατηγοῦ ἡ ἀλλοι ἀνωτέρου ἔξαιρετικοῦ, τῶν ταπεινοτέρων τοῦ στρατοπέδου ὑπηρεσιῶν ( πρβλ. τοὺς σημερινοὺς ὑπαξιωματικούς ) ἡσαν καὶ οἱ πεζοὶ στρατιῶται, οἱ καλούμενοι beneficiarii ( 88, 5 ), οἵτινες ἀπετέλουν τὴν ὑπὸ τοῦ Καίσαρος μνημονευομένην cohors praetoria, ἀποιλαύσαντας τῆς ἔξαιρετικῆς ἐμπιστοσύνης τοῦ στρατηγοῦ, διὸ καὶ συνάδευον εἰς πᾶσαν στρατιωτικὴν ἐπιχείρησιν.

9 B. Οἱ milites levis armaturae ( στρατιῶται ἐλαφροῦ ὀπλισμοῦ ) δὲν ἡσαν ῥώματοι πολῖται, ἀλλὰ πολῖται συμμάχων πόλεων ( socii ) καὶ ἐκαλοῦντο auxilia ( 95, 3 ), ἐστρατολογοῦντο δὲ διὰ διατάγματος τοῦ στρατηγοῦ edictum proponere ( 102, 2 ) καὶ ὑπηρέτουν ἐπὶ μισθῷ. Οἱ ἀρχηγοὶ ὄμως αὐτῶν ἐκαλοῦντο praefecti socium καὶ ἡσαν ῥώματοι. 'Ο ὀπλισμὸς ἀπετελεῖτο κατὰ κανόνα ἐκ μικρᾶς ἀσπίδος, ἐλαφροῦ καὶ μικροῦ κράνους, ἔιφιδίου καὶ βραχέος ἀκοντίου. Εἰς τούτους ἀνῆκον καὶ οἱ σφενδονῆται ( funditores 93, 7, 94, 4 ) καὶ οἱ τοξόται ( sagittarii 93, 3, 7, 94, 4· ἰδὲ καὶ ἀρ. 15 α ). Τμῆμα τῶν ἐπιπορικῶν ἡσαν καὶ οἱ alarii [ ala = πτέρυξ, κέρας τῆς παρατάξεως ] ἐκ ῥώματικῶν ἐπαρχιῶν στρατολογούμενοι, κληθέντες οὕτω, διότι πάλαι παρετάσσοντο ἐκπέραθεν τῆς λεγῶνος.

11 'Εκαλοῦντο praefecti regis ἢ regii ( 104, 2 ) οἱ ἐκτὸς τῆς 'Ρώμης ἀρχηγοὶ τῶν στρατιωτῶν τοῦ βασιλέως.

12 II. E q u i t e s . Τὸ ἴππικὸν ( equites, equitatus καὶ σπανιώτατα Romani equites 84, 3. 89, 4. 94, 3. 4. 5 ) ἀπετελεῖτο ἐπὶ Καίσαρος οὐχὶ ἐκ ῥώματων ἴππεων ( equites Romani ) οὐδὲ ἐκ ῥώματων πολιτῶν ( cives Romani ) \* ἀλλ' ἐκ πολιτῶν στρατολογούμενων ἐκ τῶν συμμάχων ὑπὸ ἴππαρχους ὄμως ῥώματίους ( praefecti equitum ). Οἱ ἴππεῖς κατενέμοντο εἰς 10 ἔλας ( turmae ἢ συνυθέστερον turmae equitum πρβλ. καὶ τὴν φράσιν turmatim se explicare 93, 3 ) ὑπὸ ἥλάρχας καλούμενους decuriones ( ἡ qui equitatui praeerant ). 'Εκάστη ἔλη,

\* Τὸ πεζικὸν ὑπὸ τοῦ Καίσαρος καλεῖται καὶ nostri (= οἱ ἡμέτεροι) ἐν ἀντιθέσει πρὸς τοὺς ἴππεῖς, οἵτινες ἡσαν ἔροι ( Γαλάται κ. ἄ. ).

συγκειμένη ἐκ 30 ἵππων ὑπὸ 3 Ἰλάρχας, διηρεῖτο εἰς 3 Ἰλαρχίας ἢ δεκανείας ( decuriae ), πλείονες δὲ τῆς μιᾶς ἔται ἀπετέλουν τὴν πτέρυγα ( ala τάγμα ἵππου ). Οἱ οὐραγοὶ τοῦ ἵππικου ἐκαλοῦντο optiones.

Πολλάκις πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ ἵππικου, μάλιστα ἀριθμητικῶς ὑποδεεστέρου, 13 ἐγκατειμιγνύοντο πεζοὶ ( inter equites proeliari 84, 3 ), ἀλλὰ μετὰ ἐλαφροῦ τέρου ὄπλισμοῦ ( mutatis armis 84, 3 ), ἐπίσης δὲ sagittarii καὶ funditores ( 93, 3. 7. 94, 4. ἵδε καὶ ἀρ. 10 ). Οἱ ἵπποκόμοι ( calones ) ὡς καὶ οἱ ἡμιονίγοι ( muliones, ἵδε ἀρ. 15 ) διὰ κοινοῦ ὀνόματος ἐκαλοῦντο servi. 'Ο διπλισμὸς τῶν ἀνδρῶν τοῦ ἵππικου ἐξηρτᾶτο ἐκάστοτε ἀπὸ τῆς χώρας τῆς προελεύσεως αὐτῶν.

III. F a b r i . Οὗτοι ἦσαν τεχνῖται ( ὅπλοποιοί, χαλκεῖς, σιδηρεῖς, τέ- 14 κτονες ) ἐντεταλμένοι τὴν συντήρησιν καὶ τὴν κατασκευὴν τοῦ ὑλικοῦ πολέμου. 'Ο ἀρχηγὸς αὐτῶν ἐκαλεῖτο praefectus fabrum. 'Ἐπὶ Καίσαρος ὅμως οὕτος μόνον ἀρχηγὸς αὐτῶν ἐκαλεῖτο praefecti, ἐγρηγόρευε δὲ ὡς βοηθὸς τοῦ στρατηγοῦ ἔχων ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν αὐτοῦ τὰς πολεμικὰς μηχανάς. Οἱ fabri ἐπὶ Καίσαρος ἀπετελοῦντο ἐκ στρατιωτῶν ἀνηκόντων εἰς τὴν λεγεῶνα ( legionarii ), ἵδια μάλιστα προκειμένου περὶ κατασκευῆς γεφυρῶν καὶ νεῶν.

IV. I m p e d i m e n t a . Διὰ τῆς λέξεως ταύτης ἐδηλοῦντο γενικῶς αἱ 15 βαρεῖαι στρατιωτικαὶ ἀποσκευαί, ἤτοι σκηναί, πολεμικαὶ μηχαναί, μεταφερόμεναι ἐπὶ ζῷων καὶ ἀμαξῶν, ὡς καὶ sarcinae ( ἵδε ἀρ. 18 ). Εἰς τὰ impedimenta συμπεριελαμβάνοντο καὶ οἱ σχετικοὶ ὁδηγοὶ τῶν ζῷων.

*Σημεῖωσις. Αἱ πολεμικαὶ μηχαναὶ ἦσαν :*

α') βλητικαὶ ( tormenta ). Αὗται ἐχορήσμενον πρὸς ἄμυναν, ἐπίθεσιν καὶ πολιορκίαν, ὥσαντως δὲ ἐτοποθετοῦντο καὶ ἐπὶ τῶν καταστρωμάτων τῶν νεῶν πρὸς ὑποστήριξιν ἀποβιβάσεως στρατοῦ. 'Ησαρ: 1) scorpio βαλλιστρίς, ἐκτοξεύοντα μεγάλα βέλη καὶ βαρεῖς ὑσσονός ( pila muralia ). 2) fundae libriles σφενδόναι ἐκσφενδονίζονται λιτραιόνς λίθους ἢ καὶ ἄλλους μικροτέρους: 3) catapultae καταπέλται, ἐκτοξεύοντες βέλη καὶ μεγάλους λίθους καὶ 4) ballistae πετροβόλοι.

β') πολιορκητικαὶ, ἤτοι 1) plutei προπετάσματα, γερροχελῶναι: 2) turis ambulatoria κινητὸς πύργος: 3) vinea ἀμπελος: 4) testudo χελώνη: 5) aries κριός: 6) fistula ἢ festūca ὅργανον, εἶδος κοπάνου, πρὸς ἔμπηξιν ἐπὶ τοῦ ἐδάφους μεγάλων δοκῶν.

2. **Ἐνδυμασία.** Αὕτη ἀπετελεῖτο ἐκ χιτῶνος μαλλίνου ( tunica ) μετὰ ζώνης 16 ( cingulum ), ἴματίου ( sagum ) φθάνοντος μέχρι τῶν γονάτων καὶ ἐξ ὑποδημάτων ( caligae ) μέχρι σχεδὸν τοῦ μέσου τοῦ ἀκτικνημίου.

3. **Ὀπλισμός.** Οὗτος συνέκειτο ἐξ ὅπλων ἀμυντικῶν ( arma 95, 4 ) καὶ ἐπιθετικῶν ( tela 92, 3. 93, 2 ).

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

Τὰ ἀμυντικὰ ὅπλα ἡσαν:

1) κράνος (*galea*). Τὸ κράνος τῶν ἵππων ἐλέγετο *cassis*, φερόμενον μὲν κατὰ τὴν μάχην, ἀναρτώμενον δὲ ἀπὸ τοῦ στήθους κατὰ τὴν πορείαν.

2) θώραξ (*lorica*).

3) θυρεός (*scutum*, ἀσπὶς τετράγωνος, 1.25 X 0,78, ἀλλὰ καὶ κυλινδρικῆς, σαμνιτικῆς προελεύσεως) συγκείμενος ἐκ ἔύλου, ἐνισχυμένου διὰ σιδηρῶν ἐλασμάτων (ἰδὲ κεφ. 93, 2 : *exceperunt*).

17 Τὰ ἐπιθετικὰ ὅπλα ἡσαν:

1) *pilum*, ἀκόντιον, ὑστός (92, 3. 93, 1. 2. 5), ἐτρουσκικῆς προελεύσεως, μήκους 1.70 - 2 μ., πάχους 25 - 32 χλσμ. Ἦδύνατο νὰ ἐξακοντισθῇ ἀποτελεσματικῶς ἀπὸ ἀποστάσεως 30 - 35 μέτρων.

2) *gladius*, ἔιφος ἀμφίστομον μετὰ αἰχμῆς δέξιατής (93, 1. 2), ισπανικῆς προελεύσεως, μήκους ἐν συνόλῳ μέχρις 60 ἑκ. μ. Τοῦτο ἀνηρτάτο δι' ἀρτῆρος (*baltus*) ἐκ τοῦ ἀριστεροῦ ὕμου ἐντὸς κολεοῦ (*vagina*), ἐκ ἔύλου ἐπενδεδυμένου διὰ χαλκοῦ. Οἱ στρατιῶται, ἐξ αἰτίας τῆς ἀσπίδος, ἦν ἐκράτους διὰ τῆς ἀριστερᾶς χειρός, ἔφερον τὸ ἔιφος ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ ἰσχίου, ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ δὲ οἱ ἀξιωματικοί.

Ἐκτὸς τῶν ἀμυντικῶν καὶ ἐπιθετικῶν ὅπλων ἔκαστος στρατιώτης ἐκράτει ἐν ταῖς πορείαις ἀποσκευὴν (*sarcinae*), ἥτοι κοντάριον, ἐφ' οὗ προσεδένοντο ἐντὸς σακκιδίων διάφορα στρατιωτικὰ σκεύη, χρήσιμα εἰς αὐτόν, καὶ κυρίως ἡ δι' ὠρισμένον χρόνον (ἔως 15 ἡμέραν) τροφή. Οἱ ἄνευ τοιούτων ἀποσκευῶν καὶ βαρέος ὄπλισμοῦ στρατιῶται ἐλέγοντο ἐλαφροί, φυλοί (*expediti* 84, 3), τούναντίον δὲ οἱ ἄλλοι ἐκαλοῦντο *impediti* ἢ *sub sarcinis*.

19 **4. Διοίκησις.** Οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ πεζικοῦ (καὶ τοῦ ναυτικοῦ) ἡσαν 1) ἀνώτεροι καὶ 2) κατώτεροι. Κατώτεροι ἡσαν οἱ λεγόμενοι *centūriōnes* (ἐκατόνταρχοι, 94, 5. 95, 5. 99, 1). Οὗτοι προήγοντο κατ' ἐκλογὴν ὑπὸ τοῦ στρατηγοῦ εἰς τὸν βαθμὸν τοῦτον καὶ μόνον εἰς αὐτόν, μοιονότι μεγάλως διὰ τὴν ἀδρέαν αὐτῶν ἐτιμῶντο καὶ εὐφήμως ἀνεφέροντο. Οἱ πρῶτοι μεταξὺ τῶν ἔκαστον τάρχων, ὁ καὶ ἀρχηγὸς τῆς πρώτης *centuria* τοῦ πρώτου *manipulus* τῆς πρώτης κορότεως τῆς λεγεωνος, ἐκαλεῖτο *centurio primi pili* (ἢ *ordinis*) ἢ *primus pilus* ἢ τέλος *principiūlūs* (91, 1). Οὗτος ἦτο ὁ φύλαξ τῆς σημαίας τῆς λεγεωνος, ἵσως δὲ καὶ ὁ σημαιοφόρος αὐτῆς, κατὰ προνόμιον δὲ ἐλάχιστης μέρος εἰς τὰ ἐν τῷ στρατοπέδῳ συγκροτούμενα πολεμικὰ συμβούλια (*consilium* 82, 3. 83, 3. 86, 1. 88, 7. ἰδὲ καὶ ἀρ. 63), οἱ λοιποὶ δὲ *centuriones* μόνον, ἔλαν προσεκαλοῦντο. Σύμβολον τοῦ ἀξιωματος αὐτῶν ἦτο ἀμπελίνη ἥβδος (*vitis*). Ἀνώτεροι δὲ ἡσαν 1) *tribuni militum* (χιλιάρχοι 95, 5. 104, 2), τούλαχιστον ἐκ τῆς ἵππων τάξεως. Οὗτοι, ἀπὸ τοῦ βαθμοῦ τούτου ποιοῦντες ἔναρξιν τοῦ πολιτικοῦ αὐτῶν σταδίου, ἡσαν τὸν ἀριθμὸν 6 εἰς ἐκάστην λεγεωνα, διοικοῦντες ἀνὰ δύο ἐπειρτροπῆς ἐπὶ δύο μῆνας. 2) *legati* (ὕπαρχοι ἢ ἀντιστράτηγοι 101, 7) ἐκ τῆς συγκλητικῆς τάξεως, προσκολλώμενοι, ἀνάγκης οὖσῃς, ὑπὸ τῆς Συγκλήτου τῷ στρατηγῷ. Οὗτοι, οὐχὶ σπανίως, ἔχρησιμοι οὖσιντο ὡς διοικηταὶ σώματος στρατοῦ δρῶντος εἴτε πλησίον εἴτε μακρὰν τοῦ ἀρχιστρατήγου,

ὅστις ἐκαλεῖτο ἀναλόγως consul ἢ dux ἢ καὶ imperator ( 87, 7. 91, 2. 3. 92, 5. 22 96, 3 ). Τὸ τελευταῖον τοῦτο ἡτο τιμητικώτατος τίτλος ἀπονεμόμενος ἐπὶ τοῦ πεδίου τῆς μάχης εἰς τροπαιούχους καὶ δαφνηφόρους στρατηλάτας. 3 ) quaestor ( στρατιωτικὸς ταμίας ) ἐκ τῆς συγκλητικῆς τάξεως, ὅστις, ὡσπερ καὶ οἱ legati, ἀνελάμβανε καὶ πραγματικὴ στρατιωτικὴν ὑπηρεσίαν, ἀντικαθιστῶν ἐνίστε καὶ αὐτὸν τὸν στρατηγόν.

**Σημείωσις.** Οἱ ἐντεταλμένοι ὑπηρεσίαί τινα στρατιωτικὴν καὶ ἐπὶ κεφαλῆς τιθέμενοι στρατιωτῶν ἢ σώματος στρατοῦ ἐλέγοντο, ἀσχέτως ποδὸς τὸν βαθμὸν ὃν εἶχον, praefecti ἢ praepositi, ἐπίσης δὲ οἱ ποδὸς τοὺς ἔκθρονς ἢ ἄλλονς μετ' ἐπισήμου ἐντολῆς κάριτ διαπραγματεύσεων ἀποστελλόμενοι ἐκαλοῦντο, ἐνίστε μάλιστα ἀσχέτως ποδὸς τὸν βαθμὸν ὃν εἶχον, legati ( 91, 1, 97, 5. 103, 4 ),

**5. Σύμβολα στρατηγικὰ.** ( insignia imperatoria 96, 3 ). **Ο στρατηγὸς** ἐν 23 πολέμῳ ἐφόρει ἀντὶ τῆς περιπορφύρου τηθέννου ( praetexta ), ἥτοι ἐσθῆτος λευκῆς μετὰ πορφυροβαφοῦς παρυφῆς ( γύρου ), ἣν εἶχεν ἐν τῇ πόλει, χλαμύδα ( paludamentum ), ἥτοι ἐπιβλημα συνήθως πορφυροῦ. Ἐπίσης ἔφερεν ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ ἰσχίου ἔιρος ( pugio ) ἀνηρτημένον εἴτε ἐκ τοῦ δεξιοῦ ὕμου εἴτε ἐκ τῆς ζώνης.

**Σημείωσις.** Οἱ ἐπὶ κεφαλῆς στρατηγὸς ἀνελάμβανεν οὐχὶ μόνον τὴν διοικήσιν τῶν στρατιωτικῶν δυνάμεων μετ' ἀπολύτου δικαιώματος ( δικαιοδοσίας ) ἐπὶ τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου τῶν στρατιωτῶν, ἀλλὰ καὶ πᾶσαν διπλωματικὴν διαπραγμάτευσιν περὶ συνάφεως ἀνακωχῆς, συνθήκης καὶ ἐν γένει πάσαν ἐνέργειαν ἀφορῶσαν εἰς τὰς διοικήσεις τῶν ἐπαρχιῶν διὰ ζητήματα στρατολογικά, οἰκονομικά καὶ φυρολογικά. Η διοικητικὴ αὕτη ἑξονσία δι' ἐνὸς ὄντος ἐκαλεῖτο imperium ( 82, 3 ) καὶ ἐπανεγγίζεται ἀμα τῇ ἐπανόδῳ τοῦ στρατηγοῦ εἰς τὴν Ῥώμην.

**6. "Υγειονομικὴ** ὑπηρεσία. Σπουδαία ἐλαμβάνετο ἐν τῷ στρατῷ μέριμνα 24 περὶ τῆς ὑγείας τῶν στρατιωτῶν. Οἱ Κατσαρ λ. χ. μετεκίνει ἐνίστε τὸ στρατόπεδον μεταστρατοπεδεύων ἀλλαχοῦ, ἵνα οὕτω ἀποφύγῃ τὸ νοσηρὸν τοῦ κλίματος. Παρὰ ταῦτα, ἐκτὸς τῶν τραυματῶν, ὑπῆρχον καὶ πολλοὶ ἀσθενεῖς ( 87, 4 ). Ἐν γένει πολλοὶ τούτων ἀπέθνησκον ( 87, 3 ) ἔνεκα τῆς εἰς νηπιόδη κατάστασιν εὑρισκομένης τότε ιατρικῆς τέχνης. Οἱ τραυματίαι στρατιῶται μεθ' ἐκάστην μάχην μετεφέραντο εἰς τὸ στρατόπεδον ἢ εἰς φύλιαν γειτονικὴν πόλιν ἐφ' ἀμαξῶν ἢ ἐπὶ ζέφων, οἱ δὲ τραυματίαι ἀξιωματικοί καὶ ἐπὶ φορείων, ἵνα τύχωσιν ιατρικῆς περιθύλψεως.

**7. Σημαῖαι** ( signa militaria 95, 4. 99, 4 ). Στρατιωτικὴ σημαία τῆς λε- 25 γεῶνος ἦτο, ἡδη ἀπὸ τῶν χρόνων τοῦ Μαρίου, ἀετὸς ἐξ ἀργύρου ( aquila 99, 4 ) μεταστρατοπεδεύων μετὰ ἀνοικτῶν πτερύγων ἐπὶ κορυφῆς κονταρίου. Οἱ σημαιοφόροι τῆς λεγεόνος ἐλέγετο aquilifer.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

26 Ἡ ἀρχικὴ σημαία τοῦ manipulus (ἰδ. ἀρ. 5 καὶ 28), ἡτις ἐλέγετο ἀπλῶς signum, ἀπετελεῖτο ἐκ κονταρίου ἀπολήγοντος εἰς χεῖρα ἀνοικτήν, ὡφ' ἣν κατὰ σειράν ὑπῆρχεν ἀνάλογος πρὸς τὰς ὑπηρεσίας ἐνὸς ἐκάστου manipulus ἀριθμὸς δίσκων μεταλλίνων (phalerae), ἵσως ἀργυρῶν, καὶ δακτυλίων ἐν εἴδει παρασήμων. Ἡ σημαία τοῦ πρώτου manipulus ἔχρησίμευε καὶ ὡς σημαία τῆς κούρτεως. \*Ο σημαιοφόρος τοῦ manipulus ἐκαλεῖτο signifer.

*Σημείωσις.* Κατὰ τὰς πορείας τὸ signum manipuli προηγεῖτο, ἀλλὰ κατὰ τὴν μάχην ἤκολονθει, ἡτοι ενδίσκετο διπαθεν τῶν principes (ἰδ. ἀρ. 5), Οἱ στρατιῶται ἄρα, οἱ μαχόμενοι πρὸ τῆς σημαίας ταύτης, δηλ. οἱ hastati καὶ οἱ principes ἐκαλοῦντο antesignani. Οὐχ ἡτοι διαφορά ἐπὶ Καίσαρος διὰ τοῦ ὀνόματος τούτου ἐδηλοῦτο σῶμα στρατοῦ ἐπίλεκτον καὶ ψυλὸν (expediti), μαχόμενον πρὸ τῆς πρώτης γραμμῆς τῆς παρατάξεως (84, 3), δυνάμενον δὲ νὰ χρησιμεύῃ καὶ ὡς στήριγμα τοῦ ἴππικοῦ,

27 Ἡ φράσις infestis signis impetum facere (93, 6· πρβλ. καὶ infestis pilis 93, 1) δηλοῖ ἐφορμᾶν κατὰ τοῦ ἐχθροῦ μετὰ σημαῖων ἐστραμμένων πρὸς αὐτόν, ἐπομένως σημαίνει προσβάλλειν ἐκ τοῦ ἐναντίου, κατὰ μέτωπον.

28 Σημαία κυρίων τοῦ ἴππικοῦ ἦτο τὸ vexillum (89, 5, 93, 5). Λύτη συνίστατο ἐκ τετραγώνου τεμαχίου διθύντες ἐρυθρᾶς ἢ πορφυρᾶς ἢ καὶ λευκῆς, κροσσωτῆς πρὸς τὰ κάτω, ἡτις ἀνηρτάτο ἐκ τῆς κορυφῆς κονταρίου διὰ διαξύλου (κοινῶς μπρίντα). Διὰ τῆς σημαίας ταύτης ἐδίδετο καὶ τὸ σημεῖόν τῆς μάχης εἰς τὰ μεμονωμένα τμήματα στρατοῦ (89, 5, 93, 5).

29 **8. Σήματα.** (signa). Ταῦτα ἐδίδοντο ὑπὸ τοῦ κεφαταύλου (cornicen) ἢ τοῦ σαλπιγκοῦ (bucinator) διὰ κέρατος (cornu 92, 5) μετ' ἀργυροῦ ἐπιστομίου ἢ διὰ σάλπιγγος (tuba 85, 4, 90, 3, 92, 5, 93, 1), ὁσάκις ἔπρεπε νὰ δοθῇ σημεῖον πρὸς συνάθροισιν, πορείαν (profectio 85, 4), προσβολὴν (ἴδε σημ. κατωτ.). ἢ διπισθοχώρησιν (receptui canere). Ἐπίσης εἰς τμήματα μικρὰ τὸ πρὸς μάχην σημεῖον ἐδίδετο καὶ διὰ τοῦ vexillum (89, 5), ὅπερ ἐκαλεῖτο καὶ ἀπλῶς signum (95, 5· ίδε καὶ ἀρ. 28 καὶ 55).

*Σημείωσις.* Ἡ φράσις exposcere signum proelii committendi ἢ ἀπλῶς exposcere (90, 3) δηλοῖ ἀπαυτῷ νὰ σημήνῃ τὸ πολεμικόν, ἥτις δὲ φράσις signum dare (91, 2, 93, 1) ἢ signa (= tubae ἢ tubae et cornua) concinunt δηλοῖ σημαίνειν τὸ πολεμικόν, δίδω τὸ σημεῖον τῆς ἐπιθέσεως (92, 5).

30 Ἰδιαίτερον σῆμα ἦτο τὸ classicum (82, 1), ὅπερ ἐσημαίνετο διὰ τῆς tuba ὑπὸ τοῦ bucinator, ἐπὶ παρουσίᾳ τοῦ στρατηγοῦ, πρὸς συνάθροισιν τοῦ στρατοῦ (82, 1) ἵνα ἀνακουνωθῇ διαταγὴ ἐπιθέσεως ἢ διπισθοχώρησεως, ἢ ἵνα ὁ στρατηγὸς ἀγορεύῃ πρὸς ἐνθάρρυνσιν, κυρίως διὰ τοῦ ἐν τῷ στρατοπέδῳ βήματος (suggestus), ἐνώπιον τῶν στρατιωτῶν. Ἐάν ἐν τῷ στρατῷ διά τινα λόγον παρίστατο καὶ ἔτερος στρατηγός, πᾶσα διαταγὴ ἐδίδετο διὰ τοῦ αὐτοῦ σαλπίσματος (πρβλ. 82, 1: honorem partitur).

**9. Παράταξις** ( acies 89, 2. 3. 4. 93, 5. 8. 94, 1. 3 ). Τῆς λεγεωνὸς συγ- 31 κειμένης ἐκ 10 κούρτεων ἡ παράταξις ἐγίνετο ἐν ἀβακοειδεῖ διατάξει ἢ εἰς δύο γραμμὰς ἀνὰ πέντε κούρτεις ( acies duplex ) ἢ συνθήστερον εἰς τρεῖς ( acies triplex 89, 4 ). 'Ιδ. καὶ ἀρ. 36 καὶ 92, 1.

'Ἐν τῇ τριπλῇ παρατάξει ἡ πρώτη γραμμὴ ἀπετελεῖτο ἐκ 4 κούρτεων, ἡ δὲ 32 δευτέρα ( acies secunda ) καὶ ἡ τρίτη ( acies tertia 89, 4. 94, 1 ) ἐκ τριῶν ἑκάστη κούρτεων.

Μεταξὺ τῶν ἐχθρικῶν γραμμῶν κατελείποντο διαστήματα ( intervalla re- 33 linquere ), δύν ἡ ἀπόστασις ἐκμαίνετο ἀναλόγως τῶν ἀναγκῶν καὶ τῶν ἔδαφικῶν συνθηκῶν, πάντως ὅμως ἡ ἀπόστασις δὲν ἥτο μικροτέρα τῶν 100 passus ( = 150 περίπου μέτρων ).

Τὸ ἵππικὸν παρετάσσετο κατὰ κανόνα ἐν τῇ δεξιᾷ καὶ ἀριστερῷ πτέρυγι ( ala ) 34 τῆς ὄλης παρατάξεως καὶ τοῦτο, ἵνα ἀναπτυσσόμενον ὑπερφαλαγγίζῃ τὰ κέρατα τῶν πολεμίων ( 89, 4. 93, 3. 4. 6 ), ἐκτὸς ἐὰν ἡ φύσις τοῦ ἀδάφους ἀπήτει τὴν παρουσίαν ὀλοκλήρου τοῦ ἵππικου ἐν τῷ ἑτέρῳ κέρατι ( 88, 6 ).

Aries γενικῶς ἐλέγετο καὶ ὁ παρατεταγμένος στρατός ( 84, 2. 85, 4. 3. 92, 1 κλπ. 'Ιδ. Λεξιλόγιον ), καθόδις καὶ ἡ μάχη ( 93, 8. 94, 5. 95, 4 ).

Τὸ παρατάσσειν τὸν στρατὸν πρὸς μάχην ἐλέγετο aciem instruere ( 84, 2. 35 88, 1. 97, 3 ) ἢ legiones ( ἢ cohortes ) in aciem constituere ( 89, 2 ).

'Ἐν μεγίστῃ ἀνάγκῃ ἐσχηματίζετο καὶ τετάρτη γραμμὴ ( quarta acies 89, 4. 36 93, 5 ) δι' ἀποσπάσσεως ἀνδρῶν ἐκ τῆς παρατάξεως τοῦ κυρίου σώματος ( detra- here 89, 4 ). 'Ιδ. καὶ ἀρ. 34.

'Η τετάρτη γραμμὴ ἐχρησίμευεν ὡς ὑποστήριγμα μικροτέρου ἀριθμητικῶς 37 ἵππικου ( 84, 3 : numero multis partibus esse inferiore ) καὶ ἡμιπόδις τὴν ὑπερφαλαγγισιν τοῦ κέρατος ( 89, 4 : cornu a multitudine equitum circum- veniri ) ἢ τῆς παρατάξεως ( 93, 4 : aciem circumire ).

'Η θέσις, ἔνθα ἐτάσσετο ἑκαστος στρατιώτης ἢ ἑκάστη ναῦς, ἐλέγετο ordo 38 ( 92, 2. 93, 2. 101, 2 )· διεν ἡ φράσις incertis ordinibus ἢ nullis ordinibus certis δηλοῖ εἰς ἀμφοτέρας τὰς περιπτώσεις τὴν μὴ ὀρισμένην ( καλὴν ) τάξιν, τὴν ἀταξίαν ( 101, 2 ).

Τὰ ἄκρα τῆς ὄλης τοῦ στρατοῦ ἢ τοῦ ναυτικοῦ παρατάξεως ἢ καὶ σώματος 39 στρατοῦ ἐκαλοῦντο κέρατα ( cornua 104, 4 ), ἀριστερὸν κέρας ( sinistrum cornu 88, 2. 89, 1. 3. 93, 3. 8 ) καὶ δεξιὸν κέρας ( dextrum cornu 89, 1. 3. 4 ). Τό δὲ κέντρον ἐλέγετο media acies ( 89, 3 ).

"Ἀλλοι εἶδοις σχηματισμοὶ ἦσαν : 1 ) cuneus ( σφηνοειδῆς σχηματισμὸς 40 παρατάξεως ); 2 ) testudo ( χελώνη, σκέπτη διὰ συμφραττομένων ἀσπίδων ); 3 ) orbis ( κύκλος στρατιωτῶν ἐχόντων μέτωπον πρὸς τὰ ἔξω, γινόμενος ἐν ἐσχάτῃ ἀνάγκη πρὸς ἀποφυγὴν κυκλώσεως ).

**10. Τάξις πορείας** ( agmen legionum, ordo agminis ). 'Ο ἐν πορείᾳ στρα- 41 τὸς ἐκαλεῖτο agmen ( πρβλ. καὶ 85, 4 ). Τούτου προηγοῦντο μεμονωμένοι κατά- σκοποι ( speculatores ) ἢ ἐφοδεῖαι συνηθέστερον ἔφιπποι ( exploratores ἢ ante- cursores ἀνιγγευταί, πρόδρομοι ). 'Ο στρατὸς ἐπορεύετο διηρημένος εἰς 3 τμήματα :

Ψηφιοποιηθῆκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

1 ) agmen primum ή priores ( προφυλακή ) κυρίως ἐξ ιππέων καὶ ὑποστηρίγματος ἐπικούρων πεζῶν. 2 ) agmen ή exercitus ή agmen legionum ( κύριον σῶμα ). 3 ) agmen extremum ή novissimum ή ἀπλᾶς novissimi ( διπισθιοφυλακή, διπισθιοφύλακες ).

Τὸ κύριον σῶμα ἐβάδιζε κατὰ τρεῖς τρόπους: α') κατὰ φάλαγγα, ἔκαστης λεγεώνος ἔχουσσης ὅπισθεν αὐτῆς τὰς ἀποσκευὰς ( longissimo agmine ); β') κατὰ φάλαγγα, ἀλλὰ τῶν ἀποσκευῶν εὑρισκομένων ἐν τέλει τοῦ ὄλου σώματος καὶ γ') κατὰ τριπλᾶς φάλαγγας ( acie triplici instructa ή instituta ) ή ἐν τετραγώνῳ ( agmine quadrato ) περικλείοντι τὰς βαρείας ἀποσκευάς. Τὸ ιππικὸν κατὰ κανόνα προεπορεύετο τοῦ πεζικοῦ.

Σημείωσις, Ὁσάκις παρίστατο ἀνάγκη ταχίστης πορείας, αἱ ἀποσκεναὶ κατελείποντο ἐν τῷ στρατοπέδῳ ή ἐν φίλικῇ πόλει.

42 Τὸ κανονικὴ πορεία τῶν στρατιωτῶν ( iustum iter ή ἀπλῶς iter ) ἦτο ἑξά-  
ωρος, διακούμενης οὕτω ἀποστάσεως 20 - 25 χλμ. Ἐν ἐκτάκτῳ πορείᾳ ( magnum iter ) διηνύοντο ἐπὶ 8 - 9 ὥρας 30 περίπου χλμ. ἀλλὰ καὶ πλεόνα ( maximum iter, περ. 45 χλμ. Ὁ Καῖσαρ ἐν ἀνάγκῃ διήνυε καὶ πολὺ περισσότερα ). Εἰς τὰς πορείας ταύτας ὑπήγοντο καὶ αἱ μικρότεραι πῶς ( minora itinera 102, 1 ). Πορεία ἐγίνετο ἐν ἀνάγκῃ καὶ κατὰ τὴν νύκτα ( nocturnum iter 96, 4 ).

43 Τὸ ρώμ. μίλιον ( mille passus [ πληθ. ἀριθ. ] ή ἀπλῶς mille ) συνέκειτο ἐκ 1000 βημάτων ( passus = [ διπλοῦν ] βῆμα = 5 pedes· ἔκαστος πούς = 0, 2963 μ. ) καὶ ίσοδυνάμει περίπου πρὸς 1 1/2 χλμ., ἡτοι ἀκριβέστερον πρὸς 1481 μ. 50 ). Ἐπομένως milia passuum VI = περίπου 9 χλμ. ( 97, 3 ).

44 **11. Στρατόπεδον** ( castra 82, 1. 88, 1. 96, 1. 97, 1. 3. 98, 3 ). Τὸ χειμερινὸν στρατόπεδον κατασκευαζόμενον πλησίον πόλεων πρὸς διαρκῆ στρατοπέδευσιν τοῦ στρατοῦ κατὰ τὸν χειμῶνα ἐκαλεῖτο χειμάδια ( hiberna ) καὶ ἀπήτει ἔργα δχυρώσεως σοθιαρά πρὸς συνεχῆ διαμονὴν ( opus hibernorum ). Τὸ διαχειμάζειν ἐλέγετο hibernare, ἡ hiemare καὶ τὸ ὄδηγειν τὸν στρατὸν εἰς τὰ χειμάδια ἐδηλοῦτο διὰ τοῦ exercitum ή milites in hiberna deducere ( ή in hibernis collocare ), τὸ δὲ ἀντίθετον διὰ τοῦ legiones ex hibernis educere ( ή evocare ).

‘Ο ρώμ. στρατός, δσκός κατελαμβάνετο ὑπὸ τῆς νυκτός, ὥφειλε μετὰ τὴν πορείαν νὰ στρατοπεδεύῃ ( castra facere ή ponere ). Ὁ τόπος ( ὡς καὶ αὐτὴ ἡ ἡμερησία πορεία ) ἐσημαίνετο διὰ τῆς λ. castra. Διὰ νὰ χαραχθῇ καὶ ἐτοιμασθῇ στρατόπεδον, ἔπρεπε πρῶτον νὰ ἐκλεγῇ δ τόπος ( castris idoneum locum diligere ), δεῖται διὰ νὰ θεωρηθῇ κατάλληλος ( locus idoneus ή oportunus ), ἔπρεπε νὰ είναι ἐπὶ ὑψώματος ( in colle 85, 1 ) κυρίως μὲν διὰ λόγους στρατηγικούς, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν εὐκολωτέραν ἀποχέτευσιν τῶν ὑδάτων, προσέτι δὲ καὶ πρὸς ἐπίτευξιν μεγαλυτέρας φθορᾶς τῶν ἐφορμώντων στρατιωτῶν. Τὸ σχῆμα τοῦ στρατοπέδου ἦτο σχεδὸν τετράγωνον ( c. quadrata π.χ. 658 X 655 μ. ) ή καὶ ὁρθογώνιον ( oblonga π.χ. 630 X 560 ή 680 X 290 ), ἀναλόγως καὶ τῆς φύσεως τοῦ ἐδάφους καὶ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν στρατιωτῶν, μετὰ γνωστῶν ἐστρογγυλευμένων καὶ τεσσάρων κατ' Ψηφιοποίηθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικῆς Πολιτικῆς

έλαχιστον δρον πυλῶν ( portae ), ἀνὰ μίαν ἐφ' ἑκάστης πλευρᾶς ( 85, 5. 94, 5 ).\*

"Η πρὸς τὸν ἔχθρὸν ἐστραμμένη πύλη ( πλάτους περίπου 12 μ. ), δι' ἣς κυ- 45  
ρίως; ἀλλὰ καὶ διὰ τῆς ἑτέρας τῶν πλαγίων πυλῶν ( 85, 4 : in portis ), ἐξήρχετο  
ὁ στρατὸς πρὸς ἔφοδον, ἐκαλεῖτο porta praetoria ( 94, 5 ), ἡ δὲ ἐπὶ τῆς παραλ-  
ήλου πλευρᾶς, ἥτοι ἡ ἀκριβῶς ἀπέναντι πύλη, ἐκαλεῖτο porta decumana ( 96, 3 )  
καὶ ἐχρησίμευε κυρίως πρὸς εἰσόδον, ἔχουσα πλάτος περίπου 9,50 μ.

Τὸ στρατηγεῖν ἡ καὶ ἡ σκηνὴ τοῦ στρατηγοῦ ἐκαλεῖτο praetorium ( 82, 46  
1. 94, 6 ) ἐκ τοῦ παλαιοῦ ὄντος τοῦ πραιτώρος. Τοῦτο ἔκειτο σχεδὸν ἐν τῷ  
κέντρῳ τοῦ στρατοπέδου παρὰ τὸ βῆμα ( suggestus, ίδι καὶ ἀρ. 30 ), ὅποιον ὁ  
στρατηγὸς ἡδύναντο νὰ ἀγορεύῃ πρὸς τοὺς στρατιώτας ( 82, 4 ).

'Εάν ἐν τῷ στρατοπέδῳ συνυπῆρχον δύο ἴσοτιμοι στρατηγοί, ἐτοποθετεῖτο καὶ 47  
δευτέρᾳ στρατηγικῇ σκηνῇ ( alterum praetorium tendi 82, 1, 1, ίδε καὶ ἀρ. 30 ).

Τῶν ἐν τῷ στρατοπέδῳ σκηνῶν ( tabernacula 85, 4. 96, 1 ) αἱ μὲν θεριναὶ 48  
ἡσαν ἐκ δέρματος χωρητικότητος περίπου 11 ἀνδρῶν, αἱ δὲ χειμεριναὶ ( casae )  
ἡσαν συνήθως ἕξιναι καὶ ἡδύναντο νὰ περιλάβωσι περισσοτέρους ἄνδρας.

Πρὸς ἀποφυγὴν ὑπερβολικῆς θερμότητος κατασκευάζον ἐνίστε οἱ ἀξιωμα- 49  
τικοὶ σκιάδας ἐκ καλδῶν, εἶδος κρεβατίνας ( trililiae 96, 1 ).

Αἱ μεταστρατοπεδεύσεις ( castra promovēre ἢ movēre 85, 2 ) ἔπρεπε νὰ 50  
γίνωνται ἐν ἀπολύτῳ σιγῇ καὶ τάξει. Τὸ προγραμμῆν μετὰ τοῦ στρατοῦ πρὸς τὰ  
πρόσω τοῦ στρατοπέδου ἐλέγετο a castris) castris progredi ( 84, 2 ).

**12. Οχυρωματικὰ ἔργα** ( munitiōnes, opus, 97, 2 ). Ταῦτα κατασκευαζό- 51  
μενα κυρίως ἐν αὐτῷ τῷ στρατοπέδῳ, ἀλλὰ καὶ ἀλλαχοῦ ( 88, 5. 94, 4. 97, 2 ),  
συνίσταντο : 1 ) ἐκ χαρακωμάτων μετὰ σκολόπων ἡ ἄνευ σκολόπων, τὰ ὅποια πε-  
ριέβαλλον αὐτὸν ( vallum 95, 1. 5. 96, 3 : πρβλ. circumvallare )· 2 ) ἐκ τάφρων  
( fossae, πλάτους κατ' ἀνάτατον δρον 5 μέτρο. καὶ βάθους 2,70 μέτρ. )· 3 ) ἐκ σω-  
ρῶν κώματος κυρίως ἀλλὰ καὶ ἐξ ἀλλων ὄλῶν ( agger )· ἐξ ἐπάλξεων ἡ θωρα-  
κίων ( lorica ) καὶ 5 ) ἐκ φρουρίων ( castella ).

Τὰ φρουρία ἡδύναντο νὰ κατασκευασθῶσι καὶ ἐπὶ δεσποζόντων πλησιογάρων 52  
στρατηγικῶν σημείων ( propinqua castella 88, 4. 99, 4 ).

Τόποι ὅγειροι καταλαμβανόμενοι καὶ φυλαττόμενοι ὑπὸ στρατιωτικῶν ἀπο- 53  
σπασμάτων, ἐλέγοντο praeidia ( 83, 3 ).

**13. Φρουραί.** Πρὸ ἑκάστης τῶν πυλῶν τοῦ στρατοπέδου ὑπῆρχεν ἀνάλογον 54  
πρὸς τὰς περιστάσεις ἀπόσπασμα ἐκ πεῦῶν ἡ καὶ ἐφίππων πρὸς φύλαξιν αὐτῶν.  
Η θέσις αὐτῆ, ὡς καὶ οἱ φυλάττοντες, ἐκαλεῖτο statio ( 94, 5 ). Οἱ εἰς διάφορα

\* "Ερίστε διὰ λόγους στρατηγικούς, μολονότι ἐπέτρεπε τὸ ἔδαφος, ἡλάτ-  
των τὰς διαστάσεις τοῦ στρατοπέδου ( castra contrahere ), διεργον ἥγετο  
εἰς πέρας συνήθως ἐντὸς 3 - 4 ὁρῶν, ἀναλόγως τῶν ἀπασχολούμένων πρὸς τοῦτο  
ἀνθρώπων, εἰς οὓς κατεμετρεῖτο ἡ ἀνάλογος ἐργασία ( opere dimenso ) ὀχυρώσεων  
καὶ ὀδοποιήσεως.

δὲ μέρη εὐάριθμοι ( 3 - 4 ἄνδρες ) σκοποὶ σώματος πεζικοῦ ἢ ναυτικοῦ ἐλέγοντο  
55 custodes ἢ custodiae ( 101, 2 ).

- 14. Ἐφοδοι.** Εάν πρὸ τῆς μάχης ὁ στρατὸς εύρισκετο ἐν τῷ στρατοπέδῳ, συνέβαινον τὰ ἔξῆς κατὰ σειρὰν γεγονότα. Ὁ στρατηγὸς ἦρεν ἐπὶ τῆς στρατηγικῆς σκηνῆς σημαίαν ( vexillum proponere, ίδε καὶ ἀρ. 28 ), ἵνα οἱ ἐντὸς τοῦ στρατοπέδου εὑρισκόμενοι στρατιῶται δράμωσιν εἰς τὰ ὅπλα ( ad arma concurri ), εἴτα ἔδιδε διὰ τῆς σάλπιγγος τὸ σημεῖον πρὸς παράταξιν signum dare ἢ signum tubā dare 85, 4. 91, 2. 92, 5. 93, 1 ) ἢ πρὸς ἀνάκλησιν τῶν τυχόν ἐκτὸς τοῦ στρατοπέδου ἀπασχολουμένων εἰς ἔργα ὀχυρωτικῆς, μετὰ ταῦτα δὲ ἔξηγε τὸν στρατὸν ( exercitum ἢ copias ex castris ἢ ἀπλᾶς castris educere 84, 2. 85, 5 ) καὶ παρέτασσεν αὐτὸν ( aciem instruere 84, 2. 85, 1. 88, 1. 97, 3 ). τέλος δὲ ἔδιδε τὸ πρὸς μάχην σημεῖον διὰ τῆς σάλπιγγος ( dare signum ἢ dare signum proelii ἢ dare signum proelii commitendi 85, 4. 91, 2. 93, 1 ) ἢ καὶ διὰ τοῦ vexillum, ὅπερ ἀνεπετανύετο, ὡς ἐλέχθη ( ἴδ. ἀρ. 28, 29, 55 ), ἀναθεν τῆς στρατηγικῆς σκηνῆς.  
 58 Πρὸ τῆς μάχης, εἴτε ἐντὸς τοῦ στρατοπέδου εἴτε καὶ ἐκτὸς αὐτοῦ, ἢ καὶ κατ' αὐτὴν τὴν μάχην ὁ στρατηγὸς ἀνεπέρεων τὸ φρόνημα τῶν ἀνδρῶν διὰ προτρεπτικῶν λόγων ( praesidia confirmare 94, 6. milites ἢ exercitum cohortari 59 85, 4. 90, 1. 94, 3. 97, 4 ). Ἔπηκολούθει τροχάδην καὶ ἀλληλοδιαδόχως ( 89, 4. 94, 1 ) ἔφοδος ( procurrere 93, 1. 6. excursus 92, 2. concurri 93, 1 ) καὶ ἂμα τῇ προσεγγίσει πρὸς τὸν ἐχθρὸν ἐν μέσῳ λαχῶν ( clamor 92, 5 ) ἐξεσφενδονίζοντο οἱ ὑστοί, τὰ ἀκόντια ( pila ἢ tela immittere 92, 3. 93. 1. 2 ) καὶ τέλος κατέφευγον εἰς τὰ ἀγχέμαχα ὅπλα ( gladium educere ἢ stringere ἢ destringere 93, 1. ad gladios redire 93, 2 gladiis, ἢ gladio comminus rem gerere ).  
 60 Διὰ τῶν σαλπίγγων ἐσημαίνετο ἡ προέλασις ( progressus ), δμοῦ δὲ μετὰ τῶν σαλπίγγων, ὅτε τὰ ἀντιμέτωπα στρατεύματα ἤσαν πολὺ πλησίον, συνήχουν καὶ τὰ κέρατα ( ἴδ. ἀρ. 29 ).  
 61 Ἡ γενικὴ ἔφοδος ὡς καὶ αἱ ἐπὶ μέρους μικρότεραι τοικῦται ( excursus 92, 2 ) ἐκαλοῦντο impetus ( 92, 2. 95, 3. 6. 101, 6 ).  
 62 Κατὰ τὸν χρόνον τῆς γενικῆς ἔφόδου κατελείπετο ἐν τῷ στρατοπέδῳ ( 84, 4 ) ἢ ἐν ἀλλοις ὀχυροῖς τόποις ( castella 88, 4. 99, 4 ) φρουραὶ ( praesidium 94, 5. 95, 3. 99, 4 ).

- 15. Πολεμικὰ συμβούλια.** Τὸ πολεμικὸν συμβούλιον ( consilium 82, 5. 83, 3. 86, 1. 87, 7 ) συνεκροτεῖτο κατὰ πᾶσαν πιθανότητα ἐν ὑπαίθρῳ ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ ἀρχηγοῦ, εἰς δὲ ἐλάχισταν μέρος οἱ legati, tribuni militum, centuriones primi ordinis, ἀλλὰ καὶ οἱ λοιποὶ centuriones ἐν ἔξαιρετικαῖς περιστάσεσι. Τὸ πολεμικὸν συμβούλιον παρόντος τοῦ Καίσαρος ἐλαχίστην εἶχε πολεμικὴν σημασίαν καὶ συνεκαλεῖτο ὑπὸ αὐτοῦ μόνον πρὸς ἐπιβολὴν ἐπιπλήξεως, πρὸς ἐμψύχωσιν ἢ πρὸς ἀνάπτυξιν στρατηγικοῦ σχεδίου ( πρβλ. 86, 1, ἔνθα πρόκειται περὶ τοῦ Πομπηίου ).

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

**16. Στόλος ( classis ).** Οὗτος περιελάμβανε πολεμικάς ναῦς, αἵτινες διὰ τὸ 64 μῆκος αὐτῶν ( προβλ. σχέσιν μῆκους πρὸς πλάτος 1 : 7, 1 : 8 ) ἐκαλοῦντο naves longae μακραὶ νῆσες κατὰ τὸν τύπον τῆς ἑλληνικῆς τριήρους. Αἱ νῆσες αὗται ἀναλόγως πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν σειρῶν τῶν κωπῶν ( remi ) ἦσαν : 1 ) birēmes διήρεις ἢ δίκροτοι, ἐν αἷς καταλέγονται καὶ αἱ Λιβυργίδες νῆσες ( Liburnae ), ὡσπάτως δὲ καὶ αἱ actuariae naves ( 101, 6. 102, 5 ), οὗσαι ὡς πρὸς τὸ μῆκος μεταξὺ τῶν naves longae καὶ naves onerariae. Αἱ naves actuariae εἶχον μίαν σειρὰν κωπῶν, μεγάλην ταχύτητα καὶ ἦσαν ἀκάλυπτοι ( apertae ) 2 ) trirēmes, τριήρεις ( 101, 6 ) 3 ) quadriremes τετρήρεις καὶ 4 ) quinquerēmes πεντήρεις ( 100, 2. 101, 6 ).

Κατὰ τὸν τρόπον τῆς κατασκευῆς διεκρίνοντο αἱ νῆσες : 1 ) εἰς apertae ( αἱ̄ 65 τινες ἦσαν ἐσκεπασμέναι διὰ καταστρώματος μόνον κατὰ τὸ ἐμπρόσθιον καὶ ὅπερι οὐράνιον μέρος πρὸς τοποθέτησιν οὐχὶ μόνον τῶν κωπῶν ἀλλὰ καὶ ὅπως οἱ classiarii ( ίδ. ἀρ. 67 ) ἵστανται ἐπ' αὐτοῦ καὶ 2 ) εἰς tectae ἢ constrātae ( αἵτινες ἦσαν κατάφρακτοι, ἤτοι εἶχον κατάστρωμα πρὸς προφύλαξιν τῶν ἔρετῶν 100, 2 ). Ἐπίσης ὑπῆρχον ἐν τῷ στόλῳ φορτηγίδες νῆσες ἢ μεταγωγικαὶ ἐνεῦ κωπῶν δυνάμεναι νὰ περιλάβωσι 30 περίπου ἵππους καὶ 100 - 180 ἄνδρας ( naves onerariae 100, 3. 101, 2. 4., πρβλ. καὶ naves frumentariae 96, 4 ), αἵτινες ἐναυτηγοῦντο πλατύτεραι καὶ βραχύτεραι ( 1 : 3 ἢ 1 : 4 ίδὲ ἀρ. 64 ). Αἱ πρόσκοποι νῆσες ὀνομάζοντο speculatoria navigia, τὰ δὲ διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τῶν νεῶν ἀκάτια ἐκαλοῦντο scaphae ( 101, 6. ίδὲ καὶ 100, 2 ) καὶ naviculae parvulae ( λεμβίσκοι 104, 3 ).

**17. Πλήρωμα.** Τὸ πλήρωμα τῆς νεῶς ἀπετέλουν οἱ καλούμενοι ναυτικοὶ στρα- 67 τιῶται ( classiarii 100, 2 ἢ defensores ἢ καὶ propugnatōres προβλ. τοὺς « ἐπιβάτας » τῶν ἀρχαίων ), ἐκλεγόμενοι ἐν τῶν milites legionarii, οἱ οἰακισταὶ ἢ πρωρεῖς ( gubernatores ), οἱ ναῦται ( nautae, μοῦστοι ) καὶ ἐρέται ( remiges ). Οἱ κωπηλάται ἦσαν δοῦλοι καὶ οἱ ναῦται ἀνῆκον εἰς τὸν ἐπικουρικὸν στρατὸν ( socii navales ). "Απαν τὸ πλήρωμα ἦτο ὑπὸ τὰς ἀμέσους διαταγὰς τοῦ magister navis.

**18. Διοικησις.** Οἱ διοικηταὶ τῶν νεῶν τοῦ στόλου ἦσαν ὑπὸ τὴν γενικὴν ἀρ- 68 χηγίαν τοῦ ναυάρχου ( qui classi praeerat 101, 1 ), δοτις ἐπρεπε νὰ ἔχῃ βαθμὸν legatus. Διοικητὴς νεῶς ἥδύνατο νὰ γίνη καὶ ὁ centurio, ὁ tribunus militum, ὁ legatus, ὁ quaestor καὶ ὁ praefectus, ἐάν ὁ τελευταῖος οὗτος ἦτο ἐπὶ κεφαλῆς ἐπικουρικῶν στρατευμάτων, τὰ ὅποια μετεφέροντο χάριν στρατιωτικῆς ἐπιχειρήσεως.

Τὸ ἔξοπλίζειν ναῦν δι' ὅλων τῶν σκευῶν ( armamenta τ. ἔ. rostrum, copulae, falces, ancora, funus, antemnae, vela κ.τ.τ. ) ἐλέγετο naves instruere ( 100, 2 ) ἢ armare, τὸ δὲ ἀγκυροβολεῖν ancoram iacēre ( περὶ τοῦ in ancoris ἢ ad ancoram ἢ ad ancoras consistere 102, 4 ίδ. Λεξιλ. ) Τὸ ὀπαίρειν ἐδῆλοῦτο διὰ τῆς φράσεως ancoras tollere ἢ naves solvere ( 101, 6. 102, 7 ), τὸ δὲ ἐπιβαίνειν τῶν νεῶν ἐλέγετο naves concendere ( 96, 4. 104, 3 ). Ἐπίσης τὸ ἀνελ-

κύειν τὰς ναῦς εἰς τὴν ἔηραν ἐδηλοῦτο διὰ τοῦ naves subducere ἢ naves in aridum subducere.

70 Σπουδαιότατον ἕργον κατὰ τὴν ναυμαχίαν ἦτο : α') ἡ συντριβὴ ( ἔσχαρβά-λωμα ) τῶν κωπῶν τῆς ἐχθρικῆς νεώς ( remos transcurrentem detergere )· β') ἡ δὲ ἐλιγμῶν ἀποφυγὴ τῶν συγκρούσεων ( eludere = eludendo vitare impe-  
tus )· καὶ γ') ἡ καταβύθισις νεώς ( naves deprimere 101, 6 ).

71 **19. Πολιτικαὶ τάξεις.** Οἱ φωμαῖοι πολῖται διεκρίνοντο εἰς τρεῖς τάξεις : τὴν συγκλητικὴν ( ordo senatorius 97, 5 ), τὴν ἵππαδα ( ordo equester ) καὶ τὴν τῶν λοιπῶν, ἤτις τάξις ( καταχρηστικῶς πολλάκις ) καλεῖται plebs.

72 'Ο διατελέσας ὑπατος ἐλέγετο consularis ( 82, 3. 102, 7 ) ὁ δὲ διατελέσας στρατηγὸς ἐκαλεῖτο praetorius ( 82, 3 ).

73 **.20. Ἐκλογαὶ ( comitia 82, 5 ).** Κατὰ ταύτας ἐλάμβανε μέρος σύμπας ὁ φω-  
μαῖος λαὸς ἐν τῷ πεδίῳ τοῦ "Αρεως ( in campo Martio ).

Οἱ ἐπιθυμοῦντες νὰ ὑποβάλλωσιν ὑποψήφιότητα ( petitio ), ἀνευ κινδύνου ἀκυ-  
ρώσεως τῆς ἐκλογῆς αὐτῶν, ἔπρεπε νὰ αἰτήσωσι τοῦτο αὐτοπροσώπως παρὰ τοῦ  
διοικήσοντος τὰς ἀρχαιρεσίας ἀρχοντος 17 ἡμέρας πρὸ τῶν ἐκλογῶν, ὅστις κατέ-  
γραφε τὰ δύναματα τῶν ὑποψήφιων ἐν τινὶ καταλόγῳ καὶ μόνον τὰς εἰς τούτους  
διδομένας ψήφους ἔθεωρε ἐγκύρους ( rationem eorum comitiis haberit 82, 5 )  
καὶ τούτων μόνον τὸ ἀποτέλεσμα διὰ τοῦ κήρυκος ἔξηγγέλετο.

74 'Η ἐγκύρος ἐκλογικὴ δήλωσις καθίστατο ἀδύνατος, ἐὰν ὁ ὑποψήφιος ἀπεδῆμει  
χάριν δημοσίας τινὸς ὑπηρεσίας ( abesse 82, 5 ).

**21. Δελτία.** Προκειμένου περὶ λήψεως δικαστικῆς ἀποφάσεως ἐλαμβάνοντο  
τρία δελτία ( tabellae πινάκια 83, 3 ). Ταῦτα κατεσκευασμένα ἐκ ξύλου πύξού  
( πυξάρι, τσιμσίρι ) ἔφερον ἐγκεχαραγμένα εἴτε τὰ γράμματα A. ἢ L. ( Ab-  
solvo = ἀθρῶ, Libero = ἀπολύω· ὅθεν τὰ δύο ταῦτα γράμματα ἐκαλοῦντο καὶ lit-  
terae salutares, σωτήρια γράμματα ) εἴτε τὰ C. ἢ D. ( Condemno, Damno = κα-  
ταδικάζω· ὅθεν τὸ C. ἢ τὸ D. littera tristis ἐλέγετο ). 'Ο μέλλων νὰ ψηφίσῃ, γυ-  
μνὸν ἔχων τὸν βραχίονα ( aperto braccio ), ἔρριπτε τὸ δελτίον εἰς τὴν ἐπὶ τούτῳ  
ὑδρίαν ( sitella ). 'Επὶ ἀμφιβολίας ὁ ψηφίζων ἢ ἀπήλειφεν ἀμφότερα τὰ γράμματα  
ἢ ἐχρησιμοποίει τρίτον δελτίον, ἐφ' οὖ ἐφέροντο τὰ γράμμα N. L. ( Non Liquet =  
δὲν εἶναι σαφές· ἥτοι ἀμφιβάλλω, δίδω λευκὴν ψῆφον ).

## 2. ΕΡΜΗΝΕΥΤΙΚΑΙ ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

82. Ο Πομπήιος ἀφιερωμένος εἰς Θεσσαλίαν ἔνοῦται μετὰ τοῦ Σκιτίωνος.

**paucis post diedus** μετ' ὅλιγας ἡμέρας. **in Thessaliam**\*. Ο Καῖσαρ 1  
ἡδη ἀπὸ τῆς 29ης Ἰουλίου ἐστρατοπέδευσε παρὰ τὸν ποτ. Ἐνιπέα (νῦν  
Τσουαρδῆ) πλησίον τῆς Φαρσάλου. **ut velint** νὰ θελήσωσι ( νὰ λάβωσι  
τὴν καλωσύνην ). Ἐν τούτῳ καὶ τῷ ἐπομένῳ κεφαλαιῷ ὡς καὶ ἐν κεφ.  
96 παριστᾶ ὁ Καῖσαρ τὴν ἄμετρον ἔπαρσιν τῶν ἀντιπάλων. **suis** ( ἐνν. militibus ). **Scipionis milites** ἐπιμερισμὸς εἰς τὸ cunctum. **victoria**  
ὁ Καῖσαρ ἡττήθη παρὰ τὸ Δυρράχιον. **praedae** ἀρ. 4\*\*. **castra** ἀρ. 44.  
**honorem—classicum** ἀρ. 30 ( ίδ. Λεξιλ. ἐν λ. cano ). **praetorium**  
ἀρ. 46. καὶ 47. **auctis - coniunctis** κυρίως πρῶτον coniunctis καὶ 2  
ἔπειτα auctis. **omnium** σύναψον πρὸς τὸ opinio. **quicquid inter-**  
**cederet temporis** ὁ παρεμπίπτων, ὁ παρεμβαλλόμενος χρόνος.  
**tardius - consideratius** ὑπον. β' ὄρος συγκρ. necessario ἢ quam ne- 3  
cessere esset = τοῦ ἀναγκαίου. **unius diei** ὑπον. ὑποκείμ. id, ὅπερ συγ-  
κεφαλαιοῦ τὴν προηγουμένην πρότασιν. **delectari** ὁ Πομπήιος διὰ τὴν  
ὑπεροψίαν ἀπεκαλεῖτο « Ἀγαμέμνων καὶ βασιλεὺς βασιλέων ». **numero**  
= loco = ἐν μοίρᾳ ἐν θέσει. **dicerent** ἐξαρτᾶται ἐκ τοῦ adeo ut ὥστε  
νὰ λέγωσι.

**in annos** ( ἐκ τῶν προτέρων καὶ ) ἐπὶ ἔτη. **alii** ὅλλοι ( ἐκ τῶν λογο- 4  
μαχούντων ).

**in consilio** ἐν τῷ ( ἐν τῷ στρατοπέδῳ συγκροτηθέντι ) συμβουλίῳ. ἀρ. 5  
63. **oporteretne** ἀν ἐπρεπε. **absentis** ( καίπερ ) ἀπόντος. **rationem**  
**habere** ἀρ. 73 **nececcarii** οἱ φίλοι. **praestaret** ἐξάρτησον ἐκ τοῦ fidem  
implorarent διὰ τοῦ ὑπον. ut. **recepisset** τὸ πλῆρες θὰ ἦτο = ( ei )  
proficiscenti recepisset ( in se ). **reliqui** κατ' ἀντίθεσιν πρὸς τὸ ne-

\* Τὰ κύρια ἴστορικά καὶ γεωγραφικά δύναματα ἰδὲ εἰς Πίνακα ἴστορικὸν καὶ  
γεωγραφικὸν μετὰ τὰς Ἐρμηνευτικὰς Σημειώσεις ( σελ. 69 ἐπ. ).

\*\* Τὰς παραπομπὰς ἀπὸ τοῦ ἀριθμοῦ 1 - 75 ἰδὲ εἰς σελ. 33 - 44.

cessarii. Σύνταξις: *controversia... fuit... cum... necessarii... implorarent* ( *ut* )... *praestaret quod...* ( *cum* ) *reliqui...* *recusarent...* *ne antecederet.* **in labore ac periculo** = καίπερ ὅμοιων ὅντων τῶν μόχθων καὶ τῶν κινδύνων ( ἡ ἐπειδὴ... ἡσαν ). **unus — omnes** ἀντίθεσις = εἰς μόνος — πάντας.

**83. Οἱ Πομπηιανοὶ φιλονικοῦσι περὶ τῆς διαινομῆς τῶν περιουσιῶν τῶν δπαδῶν τοῦ Καΐσαρος.**

- 1 **iam** ἥδη, πρὸς τούτοις, ἐπὶ πλέον. **sacerdotio** πρόκειται περὶ τοῦ pontificatus maximus. 'Ο Καΐσαρ διετέλει ἀπὸ τοῦ 63 π. Χ. ὁ μέγιστος τῶν ἱεροφαντῶν ( pontifex maximus ). **contidianis contentionibus** ( ἀφαιρ. τῆς αἰτίας ) = cum cotidie contenderent. **verborum** περιωρίσθησαν μόνον εἰς ἀντεγκλήσεις, ἄλλως θὰ ἔλεγε rerum ἀντὶ verborum.
- 2 **postulavit** τοῦτο ἐγένετο, ἵνα παρεμποδισθῇ ἡ ἐκ δευτέρου ἐκλογὴ αὐτοῦ ὡς ὑπάτου. **exercitus** γεν. ἀντικειμενικὴ εἰς τὸ proditionis, **quod** ἐνν. facinus ( = proditionem ) **diceret** . . . = dicebat ἡ quod, ut dicebat, gestum esset.
- 3 **consilio** ἀρ. 63. **sibi** ἔαυτῷ ( τῷ Δομ. )· σύναψον τῷ placere. **confecto** μτχ. ἀπόλυτος χρον. **ternas tabellas** ἀρ. 75. **dari - ferrent** ἀλλαγὴ συντάξεως = dari - ferre. **ad iudicandum** ἀπολύτως = πρὸς ψήφισιν, πρὸς ἀπόφασιν. **iis qui... essent... interfuerint** = εἰς τοὺς ὅντας καὶ λαβόντας μέρος. **sententiasque ferrent** καὶ ( ἐπειτα, τοῦ πολέμου πλέον περατωθέντος ) νά... **Romae** = ἐν Ῥώμῃ. **inter praesidia** ἐν τοῖς ὁχυροῖς μέρεσι τοῖς κατεχομένοις ὑπὸ φρουρᾶς τοῦ Πομπηίου ( ἐν τῇ δικαιοδοσίᾳ τοῦ Πομπ. ) ἀρ. 53. **neque praestitissent** = neque dedissent. Μετάφρ.: χωρὶς νά δώσωσιν ἐνεργὸν βοήθειαν.
- 4 **qui** ( eorum ) qui. **liberandos** δῆλοι τὸν σκοπόν. **pecuniā** ἐνταῦθα προτείνει ὁ Δομίτιος ἀντὶ τῆς λευκῆς, οὕτως εἰπεῖν, ψήφου τὸ χρηματικὸν πρόστιμον.
- 5 **postremo** = denique, τέλος. **de paemiis pecuniae** = de praemiis rei pecuniariae περὶ χρηματικῶν ἀμοιβῶν. **de persequendis inimicitiis** ( γερουνδιακὴ ἔλξις ) = de persequendo inimicitias ( ἀντὶ inimicos ). Σύνταξις: nec cogitabat quibus... possent ( ἡδύναντο ), sed quem ad modum deberent ( ὕφειλον ) uti victoriā ( ἀφαιρ. ). **superare** ἀπολύτως = vincere. **uti** ἀπαρμφ. τοῦ ἀποθετικοῦ ῥ. utor.

84. Ο Καίσαρ πρὸς ἔξιχνίασιν τῶν προθέσεων τοῦ Πομπηίου, παρατάσσει πολλάκις τοὺς στρατιώτας εἰς τάξιν μάχης.

**praeparata** ἐπέθη ἡ πρόθεσις prae ἀντὶ τῆς cum ( com - ) διὰ τὸ 1 ἐπόμενον cum τοῦ confirmatis militibus ( militibus κυρίως = animis militum ). Τὸ ἀντίθετον τοῦ confirmare εἶναι τὸ debilitare. **satis longo** = tam longo. Εἶχε παρέλθει περίπου μήν. **satis perspectum habere** ἐντονώτερον τοῦ satis perspexisse. Τὸ satis ἐπιτείνει ἔτι μᾶλλον τὸ perspectum habere animum. "Επρεπε νὰ τεθῇ animos, διότι πρόκειται περὶ πολλῶν = τὰ πνεύματα, τὸ φρόνημα. **quo — videretur...** = ut eo ( δῆλ. longo spatio ) videretur sibi καθ' ὁ ἐνόμιζε... **temptandum** ἐνν. esse. **haberet** πλαγία ἐρώτ. **ad** ἔξαρτᾶται ἐκ τοῦ propositi καὶ voluntatis. 'Η ad δῆλοῖ τὸν σκοπόν. **eduxit** τὴν 6 Αὔγ. id. ἀρ. 56. **instruxit** ἀρ. 56. **primo** = κατ' ἀρχάς· ἀντιτίθεται πρὸς τὸ 2 continentibus. **suis locis** = oportunitis locis εἰς μέρη προνομοιούχα. **pauloque a castris longius** τὸ στρατόπεδον τοῦ Πομπηίου ἀπεῖχε τοῦ στρατοπέδου τοῦ Καίσαρος 30 σταδίους, ἥτοι 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub> χλμ. **continentibus... diebus** ( sequentibus, ἡ continua d. ), τ.ἔ. τὴν 7 καὶ 8 Αὔγ. **ut progrederetur** = ita instruxit, ut progrederetur ἀρ. 50. **collibus** ( δοτ. ) **Pempeianis** δῆλ. ἐννοῦνται οἱ λόφοι, τοὺς ὅποιους ὁ Πομπήιος διχυρώσας εἶχε καταλάβει. **aciem** ἀρ. 34. **quae res** = quod ὅπερ. **confirmatiorem** διότι ἐνόμι- 3 ζεν ὁ στρατὸς τοῦ Καίσαρος ὅτι οἱ Πομπηιανοὶ δὲν ἐτόλμων νὰ πολεμήσωσι. **superius** = pristinum, τ.ἔ τὴν συνήθη τάξιν μάχης. **ut** σύναψον πρὸς τὸ iuberet. **multis partibus** = multo = πολλῷ, κατὰ πολὺ. id. ἀρ. 37. **esset** ὑποκ. τὸ equitatus, ὅπερ νοεῖται ἐκ τοῦ προηγουμένου equitibus. 'Η ὑποτακτικὴ δῆλοῖ τὸ ὑποκειμενικὸν αἴτιον. **expeditos** ἀρ. 11. **antesignanis** idē σημ. ἀρ. 26. **in** ὡς πρὸς. **mutatis** ἀρ. 21. **proeliari** = pugnare ἀρ. 21. **consuetudine** ἀφαιρετ. τοῦ αἰτίου. **eius generis proeliorum** ἀντὶ pr. eius quoque generis. **his rebus** = quibus... rebus διὰ τούτων δέ, οὕτω δέ. **mille** οὖσ. χιλίας. **etiam** 4 καὶ. **neque ... terrentur** καὶ νὰ μή... (= χωρὶς νά...). **namque** = παραδείγματος χάριν. **per eos dies** κατὰ τὰς ἡμέρας αὐτάς. 5

85. Ο Καίσαρ ἀπὸ σκοποῦ συχνάκις μεταστρατοπεδεύει.

**in cole** ἐπὶ τινος λόφου τῶν διακλαδώσεων τοῦ ὄφους τοῦ νῦν καλουμέ- 1 νου *Kaρατζᾶ* - 'Αχμὲτ id. ἀρ. 44. **instruebat** ἀρ. 44. **iniquis locis**

( δοτ. ) εἰς τόπους χαμηλοτέρους ( διαφόρου ὑψομέτρου )· ἐπομένως ὑπὸ δυσμενεῖς διὰ τὸν Καισαρα τοπικὰς συνθήκας· *ἰδ.* ἀρ. 50. **se** ἐαυ-  
2 **τόν.** **existimans** τὴν παραμονὴν τῆς μάχης τῆς Φαρσάλου. **belli ratione-**  
**nem** = bellandi rationem τρόπον ( σχέδιον ) τοῦ μάχεσθαι ( τῆς μά-  
χης ). **ut... moveret... esset** ἐπεξήγησις τοῦ belli rationem. **moveret**  
3 ἀρ. 50. **in itineribus** ἐν διαρκεῖ πορείᾳ. **haec spectans ut** = eo  
consilio... ut. **movendis castris** ( γερουνδ. ἔλξις ) = movendo castra  
( πρβλ. 83,5 ). *ἰδ.* ἀρ. 50. **in itinere** ἡ πρόθ. in δηλοῖ τὸ αἴτιον.  
4 **rebus** μέτρων. **signo dato** ἀρ. 55. **profectionis** δηλ. πρὸς τὴν πόλιν  
Σκότους(σ)αν παρὰ τὸ χωρίον Σουπλὶ ( μετονομαζόμενον νῦν Ἀγία Τριά-  
δα )· *ἰδ.* ἀρ. 29. **tabernaculis** ἀρ. 48. **detensis** πρὸς περιτέρω πο-  
ρείαν. **paulo ante** πρὸ μικροῦ, ὀλίγον δηλ. πρὸ τῆς διαλύσεως τῶν σκη-  
νῶν. **extra** = praeter. **esse... progressam** = progredi = loco se mo-  
vere. **non iniquo loco** οὐχὶ ὑπὸ ἀνίσους ἐδαφικὰς συνθήκας. **dimicari**  
5 ( ἀπροσώπως ) = νὰ γίνῃ μάχη. **apud suos** σύναψον πρὸς τὸ inquit.  
*ἰδ.* ἀρ. 53. **agmen** ἀρ. 41. **in portis** = in ipsis prope portis ἀρ. 44  
καὶ 45. **in praesentia** τὸ γε νῦν. **nobis** εἶναι τὸ λογικὸν ὑποκείμ. τοῦ  
differendum καὶ cogitandum. **sicut** ίσοδυναμεῖ πρὸς τὸ quod ( δηλ.  
proelium ). **animo** ἀφαιρ. Ἡδύνατο νὰ τεθῇ καὶ ἀφαιρ. πληθ. animis  
( *ἰδ.* 84, 1). **ad dimicandum** ἐντονώτερον τοῦ dimicare. **confes-**  
**timque.** Τὸ que συνδέει τὸ educit μετὰ τοῦ inquit. **expeditas** δηλ.  
ἀφοῦ ἀπέβαλον τὰς sarcinas (*ἰδ.* ἀρ. 11). **educit** ἀρ. 56.

86. Ὁ Πομπήιος ἐνθαρρύνει τὸν στρατὸν πρὸς μάχην.

- 1 **ut καθώς. suorum** γεν. ὑποκείμ. εἰς τὸ hortatu ( = hortantibus suis ).  
**proelio** ( ἀφαιρ. ὄργαν. ). **decertare** ἐνν. cum hoste. **consilio** ἀρ. 63.  
**dixerat.** Ἡ σύνταξις : dixerat fore uti prius quam ( πρὶν ἡ ...) acies  
( πληθυντ. ) concurrerent exercitus Caesaris pelleretur. **fore uti...**  
**pelleretur.** Περίφρασις τοῦ ἀπαρεμφάτου τοῦ παθητικοῦ μέλλοντος.
- 2 **cum essent... admirati** = ἐπειδὴ τὸ εὔρον παράξενον ( ἀλλόκοτον ), πα-  
ρεξενεύθησαν. **rationem** = τὴν διαιολογίαν. **consilii** = τοῦ ( πολεμι-  
κοῦ ) σχέδιου. **accipite** = ἀκούσαντες μάθετε. Τὸ ῥῆμα accipio δηλοῖ  
κατανοῶ ὅ, τι ἀκούω ἀναγνώσκω ἡ βλέπω. Ἐνταῦθα ίσοδυναμεῖ πρὸς  
τὸ cognoscere, discere. **quo... prodeatis** quo ( συνδ. = ut eo ) pro-  
deatis ἵνα βαδίσητε.

**equitibus** ( δοτ. ). **mihi** σύναψον πρὸς τὸ confirmaverunt = pollicit 3 sunt. **facturos** ἐνν. se ( ἢ sese ) esse. **ut - aggred. et pellerent.** Τὸ ut ἔξαρτ. ἐκ τοῦ persuasi. **cum propius sit accessum** = ὅταν πλη- σιέστερον γένωνται, ὅταν πλησιάσωσι περισσότερον. **ab latere aperto** ἀπὸ τῆς δεξιᾶς πλευρᾶς. Τὸ ἀριστερὸν τοῦ Καίσαρος ἐστηρίζετο ἐπὶ τοῦ Ἐνιπέως, ἀλλὰ τὸ δεξιὸν παρέμενεν ἀκάλυπτον, δηλ. οὕτε διὰ τοῦ Ἀπιδανοῦ ( νῦν Φερσαλίτικον ) προησπίζετο οὕτε διὰ τῶν μακρὰν πρὸς νότον ὑψουμένων λόφων. **aciē** ὑποκείμ. τοῦ circumventa. **prius...** 1 **quam... iaceretur** πρὶν... ἢ... βληθῇ. **telum** = pilum. **in** ( ἐπὶ ἔχθρι- κῆς ἐννοίας ) = ἐναντίον.

**legionum** τῶν λεγεώνων, διὰ τὰς λεγεῶνας. **paene** τὸ ἐπίρρο. κολάζει 4 τὴν ἔννοιαν τοῦ sine vulnere. **sine vulnere** = sine vulneribus ἀναιμωτί, ἀναιμωτή. **cum** ἐπειδὴ ( ἀφοῦ ). **equitatu** ἀφαιρ. τοῦ κατά τι ( ἵδε κεφ. 83, 3 : multis partibus ).

**denuntiavit ut...** ἔδωκε τὸ παράγγελμα νά... Τὸ δ. τοῦτο ἴσοδυναμεῖ 5 μὲν πρὸς τὸ impero ( = κελεύω ), ἀλλ᾽ εἶναι ἐπισημότερον τούτου. Ἡ σύνταξις denuntiavit ut essent... et ne... fallerent. **parati** δηλ. ad di- micandum. **quoniam fieret** = ἐπειδὴ παρουσιάζετο, προσεφέρετο. **ut- cogitavissent** = sicut — cog. = ως εἶχον σκεφθῆ. Ἰδὲ κεφ. 84, 4 : si- cut... depoposeimus. **reliquorum** γενικὴ ὑποκειμενικὴ εἰς τὸ opinio- nem = τῶν λοιπῶν ( οἵτινες δὲν παρευρίσκοντο ἐν τῷ συμβουλίῳ ).

87. Ἡ μάχη ἀποφασίζεται διὰ τῶν παροτρύνσεων τοῦ Λαβιηνοῦ.

**excepit** ( δηλ. oratione ). **cum** ἐν δ. **consilium** = τὸ ( πολεμικὸν ) 1 σχέδιον. **hunc** τόνδε, τοῦτον ἐδῶ. **qui... devicerit** = ὁ νικήσας.

**Galliam Germaniamque** τοῦτο ἐλέγθη μετὰ σκοπίμου ὑπερβολῆς, 2 καθότι ἀπασκαν μὲν τὴν Γαλατίαν δὲν ἐνίκησε, τῆς δὲ Γερμανίας μόνον ἐλάχιστον μέρος ὑπέταξε. Τὸ que = καὶ αὐτήν. Ἡ ἔννοια: Δὲν πρέ- πει νὰ φοβῆσθε, διότι ὁ στρατὸς αὐτὸς δὲν εἶναι ὁ νικήσας...

**omnibus interfui proeliis** ( δοτ. ). Τοῦτο ἐλέγθη μετὰ σκοπίμου ὑπερ- 3 βολῆς, ὅπως οἱ λόγοι αὐτοῦ προσλάβωσι τὸ πρέπον κύρος καὶ τὴν ἀνάλογον ἐπισημότητα. **illus** ( ἐν σχέσει πρὸς τὸ hunc §1 ) ἐκείνου ( τοῦ στρατοῦ ).

**an non** ἢ δέν. Ἐτέθη τὸ an non χωρὶς νὰ προηγήται ἐρώτησις. **ex iis,** 4 **qui... remanserunt** τοῦτο εἶναι συμπλήρωμα τοῦ esse... factas, ὅπερ ἀπρμφ. ἔξαρτᾶται ἐκ τοῦ audistis. **valetudinis** = morbi· ἀq. 24. **co-**

**piae... quas videtis** τοῦτο δὲν εἶναι ἀληθές, διότι, ώς γνωστόν, ἐν Φαρσάλῳ ἐπολέμησαν σχεδὸν μόνον veterani τοῦ Καίσαρος. **horum annorum** τῶν δύο τούτων τελευταίων ἐτῶν. **in citeriore Gallia.** Τοῦτο ἀληθεύει ἐν μέρει, καθότι ἐστρατολογήθησαν καὶ ἐξ ἄλλων μερῶν. **plerique** ἐνν. milites harum copiarum. **ex coloniis** τὰς ἀποικίας ταύτας (coloniae civium Romanorum) ὥκιζεν αὐτὴ ἡ Ρωμαίων πόλις ἐξ ἴδιων πολιτῶν. **Transpadanis** τ. ἐ. ἐκ τῶν πόλεων τῆς Gallia Transpadana. **ac tamen** τὸ tamen ἀναφέρεται εἰς τὴν ἐν τῇ δευτερευούσῃ προτάσει ἐνυπάρχουσαν ἔννοιαν: καὶ εἶχεν ἀκόμη ἐπίλεκτον στρατόν, ἀλλ' ὅμως... **quod... roboris** = quantum... roboris. Εἶναι ὑποκείμ. τοῦ interiit. se ὑποκ. τοῦ non reversurum.

- 5 **nisi** εἰμή. **ut** ἐξαρτᾶται ἐκ τοῦ hortatus est.
- 6 **hoc laudans** τοῦτο ἐπαινῶν. **vero** τῇ ἀληθείᾳ, ἀληθῶς. **nec vero — qui... dubitaret** = καὶ οὐδεὶς ὑπῆρξε πράγματι — ὁ διστάζων.
- 7 **cum** ἀφοῦ. **in consilio** ἀρ. 63. **omnium** πάντων τῶν παρόντων, γενικῶς. **praecipiebant** ἔνεκα τῶν λόγων τοῦ Πομπηίου καὶ τοῦ Λαβιηνοῦ. **quod... videbatur** (ἐδόκει αὐτοῖς) = διότι ἐνόμιζον ὅτι δὲν ἦτο δυνατόν... **de re tanta** = περὶ τόσον σπουδαίας ὑποθέσεως. **imperatore** ἀρ. 15.

#### 88. Ἡ Πομπηιανὴ παράταξις.

- 1 **castris** (δοτ.) = ad castra ἀρ. 44. Ὁ Πομπήιος δὲν εἶχε πολὺ ἀπομακρυνθῆ τοῦ στρατοπέδου του. **ad hunc modum** = hoc modo. **instructam** ἐνν. esse. ἀρ. 56.
- 2 **cornu** ἀρ. 39. **duae.** Ἡ Σύγκλητος ὑπὸ τὸ πρόσχημα ἀνανεώσεως τοῦ Παρθικοῦ πολέμου ἀφίρεσεν ἀπὸ τοῦ Καίσαρος δύο λεγεῶνας (κυρίως μίαν, διότι ἡ ἐτέρα εἶχε δοθῆ τῷ Καίσαρι ὑπὸ τοῦ Πομπηίου τῷ 55 π. Χ.), ἃς ὅμως αὕτη διετήρησεν ἐν τῇ Ἰταλίᾳ ὑπὸ τὴν σημαίαν τοῦ ἀντιπάλου του Πομπηίου. **ex** ἔνεκα, ἐξ αἰτίας. **prima — tertia.** Ἡ πρώτη λεγεών τοῦ Πομπηίου ἦτο ἐν τῷ στρατῷ τοῦ Καίσαρος ἡ legio VI καὶ ἡ τρίτη λεγεών ἡ legio XV. **in eo loco.** Ὁ Πομπήιος εἶχεν ὑπὸ τὰς διαταγὰς αὐτοῦ τὸν Δομίτιον Ἀηγνόβαρβον. **mediam aciem** ἀρ.
- 3 39. **legio — erant colocatae** σύνταξις κατὰ σύνεσιν (ἰδ. κατωτ.). **traductas** ἐνν. esse. **in dextro cornu** ὑπὸ τὰς διαταγὰς τοῦ Λέντλου. **collocatae** ὑποκείμ. = Ciliciensis legio et cohortes Hispanae (Cili-ciensis legio coniuncta cum cohortibus). **has** τὰς ἐν § 1 καὶ 2. **fir-**
- 4

**missimas** (= fidelissimas, certissimas), ώς τὰς ἀρίστας (καθὸ δὲ ἐπι-  
λέκτων ἀποτελουμένας) ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὰς reliquas, αἵτινες συνέ-  
κειντο ἐκ νεοσυλλέκτων. **numeroque** καὶ τὸν ἀριθμόν, καὶ ἐν συνόλῳ.  
**cohortes.** Οἱ Πομπήιοι εἶχεν 9 λεγεῶνας καὶ ὁ Σκυπίων 2 (ἰδ. 82,1),  
ἔνδεκα ἄρα ἐν συνόλῳ (110 κοόρτεις). Ἐὰν ληφθῶσιν ὑπὸ δψιν αἱ  
κοόρτεις τοῦ Ἀντωνίου καὶ αἱ ἐλθοῦσαι 7 (;) ὑπὸ τὸν Ἀφράνιον, συμ-  
ποσοῦνται ἐν ὅλῳ εἰς 132. Ἐκ τούτων παρευρίσκοντο ἐν μὲν τῷ πε-  
δίῳ τῆς μάχης 110, ἐν δὲ τῷ στρατοπέδῳ καὶ τοῖς μεμονωμένοις φρου-  
ρίοις 7, ἐν δὲ τῷ Δυρραχίῳ ὑπὸ τὸν Κάτωνα 15. Ἐπομένως ὁ ὅλος  
ἀριθμὸς τῶν στρατιωτῶν τοῦ Πομπηίου ἀνήρχετο εἰς 45000 ἄνδρας.  
Ἐπὶ πλέον δὲ πρέπει νὰ ὑπολογισθῶσι 2000 ἀνάκλητοι καὶ ἀριθμὸς τις  
τοξοτῶν, σφενδονητῶν καὶ ἄλλων ἐπικουρικῶν. **CX** = centum et decem.  
**XLV** = quadraginta quinque. **evocatorum** ἀρ. 7. **beneficiariis** ἀρ. 5  
8. **superiorum exercituum** = suorum superiorum exercituum.  
**tota acie** ἀφαιρ. πρὸς δήλωσιν τοῦ τόπου. Διότι οὐθὲνά κρησιμεύσων ώς  
παράδειγμα τῶν γεωτέρων στρατιωτῶν. **in castris** ἀρ. 62. **castellis** ἀρ.  
52. **praesidio** (δοτ. τοῦ σκοποῦ) · id. καὶ ἀρ. 62. **rivus quidam** id. 6  
86, 3. Οἱ Καῖσαρ οὔτε ἀναφέρει δύναμιστικῶς τὸν τόπον τῆς μάχης οὔτε  
τὸν περὶ οὐδὲ λόγος ποταμόν. Πρόκειται ἐνταῦθα, κατὰ πᾶσαν πιθανό-  
τητα, περὶ τοῦ ποτ. Ἐνιπέως (σήμερον Τσιμαρλῆ) · id. 82, 1. **impeditis**  
**ripis** (ἀφαιρ. τῆς ἰδιότητος). Τὸ impeditus ἐνταῦθα ἴσοδυναμεῖ πρὸς  
τὸ difficilis, διότι τὸ ὕψος τῶν ὄχθων τοῦ ποταμοῦ τούτου δὲν ὑπερέ-  
βαινε τὰ 6 μέτρα. **cunctum** (= coniunctum · id. 82,1.). Ἐν τούτοις  
ἴστορεῖται ὅτι εἶχε 500 ἢ 600 ἵππεις ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ κέρατος· ἀρ. 34.  
**sagittarios fundidoresque** ἀρ. 18.

89. Ἡ Καισαριανὴ παράταξις.

**superius institutum** id. 84, 3. Ἐν Δυρραχίῳ ή X. λεγεών ἦτο παρα-  
τεταγμένη ἐν τῷ δεξιῷ ὠσταύτως κέρατι, ή δὲ IX. ἐν τῷ ἀριστερῷ.  
ἀρ. 39. **legionem** ἀρ. 5. **attenuata** = numero militum deminuta  
= ἡλιαττωμένη κατὰ τὸν ἀριθμὸν τῶν στρατιωτῶν ( id. 93, 5 : sex co-  
hortium ).  
**cohortes.** Ὁ στρατὸς τοῦ Καίσαρος, ὁ κατὰ τὴν μάχην παραταχθείς, συν-  
έκειτο ἔξ 8 λεγεώνων (80 κοόρτεων, ἑκάστης τούτων ἀριθμούσης 275  
περίου ἄνδρας ), ὧτοι ἔξ 22,000 ἄνδρῶν, μὴ συνυπολογιζομένων τῶν

ἐπικουρικῶν. **in acie** ἐν τῇ παρατάξει. **constitutas habebat** ὅχι constituerat. Ἡ περίφρασις αὕτη δηλοῦ τὴν διάρκειαν ἀρ. 35. **quae summa** = quorum summa ( ἔλξις τῆς ἀναφορ. ἀντωνυμίας πρὸς τὴν ἐπο-  
3 μένην λέξιν ). **XXII** = viginti duorum. **praesidio** id. 88, 5. **cornu** ( πτώσεως δοτικῆς = cornui ) id. 96, 2: exercitu. **acie** = in acie. ἀρ. 39. **praeponuerat** = praefecerat. **contra Pompeium.** Ἐν τῷ δε-  
ξιῷ κέρατι μετὰ τῆς δεδοκιμασμένης κατὰ τοὺς γαλατικούς πολέμους  
X. λεγεῶνος.

4 **simul** σύναψον πρὸς τὸ detraxit. **demonstravimus** id. 86, 3: per-  
suasi... **circumveniretur** ἀρ. 34. **ex tertia acie** ἀρ. 32. **singulas**  
**cohortes** ἐν ὅλῳ ἔξ ( id. 93, 5): id. ἀρ. 52. **detraxit** ἀρ. 36. **quartam**  
ἐν. aciem ἀρ. 36. Ταύτην ἔταξεν ὅπισθεν τῆς X. λεγεῶνος, ἥτις εἶχεν  
ἀπέναντι τὸ ἵππικὸν τοῦ Πομπήου. **instituit** = effecit ἐσχημάτισε.  
**equitatui** τῷ ( ἔχθρικῷ ) ἵππικῷ ἀρ. 37. **quid fieri vellet ostendit**  
( πρκμ. ) = ostendit (= edocuit) ei (= aciei) ἢ iis (= cohortibus)  
quid... ἔδωκε τὴν δέουσαν διαταγὴν ( καθώρισε τὰς δεούσας  
ὅδηγίας ). Ἡ διαταγὴ αὕτη ἦτο νὰ μὴ ῥίπτωσι τοὺς ύστοις ἀπὸ μακράν,  
ἄλλα, ἀφοῦ πλησιάσωσι, νὰ βάλλωσι τὸν ἔχθρὸν εἰς τὸ πρόσωπον καὶ οὐχὶ  
εἰς τοὺς μηρούς καὶ τὰς κνήμας ( Πλούτ. β. Καίσαρ. 45, β. Πομπ. 69).  
**monuitque** = καὶ σὺν τῇ ὑπομνήσει ὅτι... **constare in** = consistere κεῖ-  
5 σθαι, ἔχαρτασθαι ἐκ... **tertiae aciei** κυρίως καὶ εἰδικῶς διέταξε τὴν τρί-  
την γραμμήν. id. ἀρ. 32. **totique.** Τὸ que = καὶ γενικῶς ( ἀνεκοίνωσε ).  
**suo** ( Caesaris ). **concurreret** ἀρ. 59: ( id. 86, 1 ). **se** σύναψον πρὸς  
τὸ daturum ( esse ). **id fieri** = concurri. **vexillo** ἀρ. 28, 29 καὶ  
57. Ἐνταῦθα ἐννοεῖται ὅτι ὁ Καίσαρ εἶχε πλησίον αὐτοῦ vexillum.

90. Ὁ Καίσαρ ἐνθαρρύνας τοὺς στρατιώτας διατάσσει τὴν  
ἔναρξιν τῆς μάχης.

1 **cum** σύνδ. χρόν. **militari more** ἀρ. 58. **in** = erga πρός. **perpetui**  
**temporis** = omnium temporum. **officia** = ( ὑπουργίας ), ἐνδείξεις  
εὐνοίας, εὐμενείας. **imprimis** ἐν πρώτοις. **se** ὑποκείμενον τῶν ἀπαρεμφ.  
posse καὶ uti, ὅπερ τελευταῖον ἔχαρταται ἐκ τοῦ posse. **militibus**  
( ἀφαιρ. ). Ἀντικείμενον τοῦ ἀπρμφ. uti. **testibus** ( ἀφαιρ. ) κατηγορ.  
**petisset** εἶχεν ἐπιζητήσει. **de mittendis legatis** ( γερουσιακὴ ἔλξις )  
= de mittendo legatos. id. 83, 3 : de persequendis. Οὗτοι θὰ ἐπέμ-

ποντο πρόδε τὸν Πομπήιον: ἴδ. ἀρ. 15. **se** ὑποκ. τοῦ voluisse, ἐξ οὗ 2 ἔξαρτάται τὸ abūti καὶ τὸ privare. **exposcentibus** ( ἐνν. signum ) μετγ. 3 αἰτιολ. τιθεμένη ἀπολύτως. Σημ. ἀρ. 29. **ardentidus** μετγ. ἀπόλ. αἰτιολ. **studio** ( = cupiditate ) ἀφαιρ. δργαν. δηλοῦσα τὴν αἰτίαν. **pugnæ** ( = pugnandi ) γεν. ἀντικειμενική. **tuba** ἀφαιρ. τοῦ ὀργάνου. **signum dedit** ἀρ. 29 καὶ Σημ. ἀρ. 29. Τὴν 9 Αὐγούστου τοῦ 48 π. Χ.

91. Τὸ παράδειγμα τοῦ Κραστίνου ἀναπτερώνει τὸ ἡθικὸν τῶν στρατιωτῶν τοῦ Καίσαρος.

**evocatus** ἀρ. 7. **primum pilum duxerat** = primi pili centurio 1 ( ἡ primipilus ) fuerat: ἀρ. 12. **singulari virtute** ( ἀφαιρ. τῆς ιδιότ. ) μεταφράζεται διὰ γενικῆς.  
**signo** Σημ. ἀρ. 29 καὶ ἀρ. 55. **sequimini...et date** ( προστακτ. ). 2  
**manipulares** ( οὐσ. ) ἀρ. 5 καὶ Σημ. ἀρ. 5. **imperatori** ἀρ. 15. **constituentis** ἐνν. dare. **unum...hoc** μία... αὐτη, μόνον... αὐτη. **ille...nos** μετ' ἐμφάσεως καὶ ἀντιδιαστολῆς. **ille** ( Caesar ) ἐνν. recuperabit. **nostram libertatem** τὴν ἡμετέραν ἐλευθερίαν ( τ. ἔ. ἀπαλλαγὴν ἀπὸ τῆς στρατιωτικῆς ὑποχρεώσεως μετὰ τὴν ἐπιτυχῆ λῆξιν τῆς στρατείας )  
**faciam... ut** = efficiam ( ἡ impetrabo ) ut. **cum dixisset** ἀφοῦ 3 εἶπεν, εἰπών. **primus** ( μεταξὺ τῶν πρώτων ) πρῶτος. **electi... voluntarii**. Ἐπιθετικοὶ προσδιορισμοὶ τοῦ ἐν τῷ μέσῳ αὐτῶν κειμένου οὐσιαστικοῦ. Ἐλέγοντο electi ἀπε ἀνήκοντες εἰς τοὺς evocati καὶ σχηματίζοντες μίαν voluntaria centuria: ἴδ. ἀρ. 7. **CXX** = centum viginti.

92. Ἡ τακτικὴ τοῦ Πομπηίου κατὰ τὴν ἐπίθεσιν.

**inter duas acies** = ἐν τῷ μεταγγίῳ: ἀρ. 31. **spatii** ἀρ. 33. **satis** 1 ἵκανὸν ( οὔτε πολὺ οὔτε δλίγον ). **concursum** ἀρ. 59. **utriusque** δηλ. τοῦ Καίσαρος καὶ τοῦ Πομπηίου. **exercitus** ( πτώσεως γενικῆς ).  
**ut exciperent neve... se loco moverent** ( ἔξαρτ. ἐκ τοῦ praedixe- 2 rat ) = νὰ ἀναμείνωσιν ( ἐν στάσει ἀμύνης ) καὶ νὰ μὴ ( = χωρὶς νὰ ) μετακινηθῶσι. Τὸ neve... moverent παρέχει ἀνάπτυξιν τοῦ exciperent. **impetum** ἀρ. 61. **distrāhi** = distendi ( δὲ ίδε κατωτέρω ). **paterentur**. Τὸ δέ. ἔξαρτάται ἐκ τοῦ ut, ὡς β' μέλος, ἐπακολουθεῖ δὲ ὡς τρίτον μέλος τὸ atque adorirentur. Τὰ ἀπὸ τοῦ idque admonitu μέχρι τοῦ

distenderetur (= distraheretur id. ἀνωτέρω) λεγόμενα εἶναι ὡς παρένθετα. **admonitū** = hortātu. **excursus visque** = ἡ σφοδρὰ σύγκρουσις, ἡ δέξιτης τῆς συγκρούσεως ἀρ. 38. **militum** ἐνν. Caesaris. **in suis ordinibus** = ἐν πυκνῇ τάξει ἀρ. 38. **dispositi** δηλ. οἱ τοῦ Πομπήιου. **dispersos** (= distractos ἢ aciem distentam) δηλ. τοὺς στρατιώτας τοῦ Καίσαρος ἐν διεσπασμένῃ τάξει. **adorirentur** ἐνν. eos (δηλ. adversarios).

3 **levius... quam si...** = ἐλαφρότερον (μετὰ μικροτέρας φορᾶς καὶ ἐπομένως μετὰ μικροτέρας ζημίας) ἢ ἔαν... **casura** ἐνν. esse. **pila** ὑποκ. τοῦ casura. ἀρ. 10. **retentis** μηχ. ὑποθ. = ἐὰν διετηροῦντο. **immissis telis** (δοτ.) = εἰς τὰς πρώτας ἔξακοντάσεις τῶν ὑσσῶν ἀρ. 59. **tela** = pila ἀρ. 59. **fore ut exanimarentur et conficerentur** id. 86, 1. **duplicato cursu.** Διότι οἱ τοῦ Καίσαρος θὰ εῖχον οὕτω νὰ διατρέξωσιν ἐξ δλοκλήρου τὴν ἀπόστασιν τοῦ ἐν τῷ μεταξὺ διαστήματος (τοῦ μεταγιγίμου). **lassitudine** id. 90, 3 : studio.

4 **quidem** = «γε». **factum** ἐνν. esse. **nulla ratione** (sine prudentia, inconsulte) ἀπερισκέπτως, ἀνευ δρθοῦ ὑπολογισμοῦ (χωρὶς δηλ. νὰ λάβῃ ὅπ' ὅψιν τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν). **incitatio atque alacritas** = «ἐνθουσιασμὸς καὶ φορά», ἐνθουσιασμὸς καὶ ὁρμὴ (προθυμία). **naturaliter** = naturā φύσει. **naturaliter innata**. Τὸ naturaliter κατὰ πλεονασμόν. **studio pugnae** id. 90, 3.

5 **imperatores** ἀρ. 15. **imperatores debent** = ἔδιον τῶν imperatorum εἶναι. **frustra** id. 87, 7. **ut** ἵνα δηλ. **signa** (ὄνομαστ.). ἀρ. 29 καὶ Σημ. **clamorem** ἀρ. 59 **rebus** ἀφαιρ. δργαν. **incitari** = inflammari (πρβλ. § 4 : incitatio). **existimaverut** 'Ως ὑποκείμ. θὰ ὑπονοηθῇ ἡ λ. antiqui ἐκ τοῦ προηγουμένου antiquitus.

93. Ἡ σύγκρουσις ἀρχεται μετὰ μεγάλης ἐντάσεως.

1 **signo.** Σημ. ἀρ. 29 καὶ ἀρ. 55. **cum** σύνδ. χρον. ὅτε. **infestis pilis** ἀρ. 27. **procucurrisse - concurri** ἀρ. 59. **usu periti** (= usu docti) ἐκ πείρας διδαχθέντες, ἐμπειρότατοι. **pugnis** (ἀφαιρ.). **sua sponte** χωρὶς δηλ. νὰ ἀναμείνωσι τὴν διαταγὴν τοῦ Καίσαρος. **cursum** ἐνν. suum. id. ἀρ. 52. **ne** σύναψον πρὸς τὸ appropinquarent. **consumptis** id. 92, 3 : exanimarentur. **strinxerunt** (συνηθέστερον λέγεται destrinxerunt) ἀρ. 59.

**vero.** Ἐγειρι ἐνταῦθα βεβαιωτικὴν καὶ οὐχὶ ἀντιθετικὴν σημασίαν. **neque** 2  
**defuerunt** = ἔκαμαν τὸ χρέος των. **tela** = pila: ἀρ. 59 17, 1. **ordines** id. 92, 2 καὶ ἀρ. 38. **exceperunt** ἐνν. obiecti armis (= scutis) προφυλαττόμενοι διὰ τῶν ἀσπίδων. **redierunt** ἀρ. 59. **equites** ἀρ. 20. 3  
**cornu** ἀρ. 39. **universi** ἀπαξάπαντες, ὁμοθυμαδόν. Οὗτοι ἡσαν ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τοῦ Λαβιηνοῦ. **procucurrerunt** ἀρ. 54 καὶ 59. **sagittariorum** ἀρ. 18 καὶ 21. **se profudit** διεξεχύθη.

**quorum** δῆλ. ἵππεών καὶ τοξοτῶν. **paulatim** κατὰ μικρόν, οὕτως ὥστε 4 νὰ δυνηθῇ νὰ ἐπιπέσῃ ἡ τετάρτη γραμμὴ ἡ ὅπισθεν τοῦ ἵππικοῦ τεταγμένη: id. 89, 4. **loco** (ἀφαιρ.). Ἡ λέξις αὕτη ἀνήκει εἰς τὸ motus. **hoc** (= eo) ἀφαιρ. τοῦ αἰτίου. **se turmatim explicare** ἀρ. 20. **a latere aperto** ἐκ δεξιῶν: id. 86, 3. **circumire** ἀρ. 37. **quartae** id. 89, 4 5 καὶ ἀρ. 36-37 **aciei** (δοτ.). **sex cohortium** (γεν. τῆς ἴδιότητος). Φαίνεται ὅτι ὁ Καῖσαρ δὲν ἥθελησε νὰ ἀποσπάσῃ ἄνδρας ἐκ τῆς IX. καὶ VIII. λεγεωνας, δι' οὓς λόγους ἀναφέρει ἐν 89, 1. **signum** ἀρ. 29. **illi** 6 = milites cohortium. **procucurrerunt** ἀρ. 59. **infestis signis** ἀρ. 27. **conversi** τραπέντες εἰς (φυγήν). **loco** ἐκ τοῦ πεδίου τῆς μάχης. **incitati fuga** ἀντὶ incitatō cursū διὰ κατεσπευσμένης πορείας (φυγῆς). **montes altissimos.** Τὸ ὄψις τοῦ ὅρους Καρατζᾶ Ἀχμέτ εἶναι περίπου 338 μ. (id. 95, 5). "Αλλοι ἄλλα ὄψιματα νοοῦσι.

**funditoresque** id. 18 καὶ 21. **inermes** (ἐπακολούθημα τοῦ destituti) 7 = μὴ ἔχοντες πλέον ὅπλα ἐπιθετικὰ ἀλλ' οὔτε καὶ ἀμυντικὰ (διότι εἴχον μείνει ὅπλοι καὶ ἀβοήθητοι = destituti). **sine praesidio** (ώς ἐπιθ. προσδιορ.) = « ὄντες » ἀνευ δυνατότητος προστασίας καὶ στηριγμάτως. Τοῦτο ἥτοι ἐπακολούθημα τοῦ inermes καὶ τοῦ destituti.

**eodem impetu** = eodem cursu, χωρὶς δῆλ. νὰ σταματήσωσι. **cohorteodem impetu** = eodem cursu, χωρὶς δῆλ. νὰ σταματήσωσι. **cohortes.** Αἱ 6 τῆς δ' γραμμῆς (ἰδὲ § 5). **cornu** (τοῦ Πομπήιου) ἀρ. 39. **in acie** ἐν τῇ παρατάξει. **eosque** δῆλ. Pompeianos.

94. Ὁ Πομπήιος μετὰ τὴν ὁπισθοχώρησιν καὶ διασπορὰν τοῦ ἵππικοῦ ὑποχωρεῖ εἰς τὸ στρατόπεδον.

**eodem tempore** τῆς κυκλώσεως δῆλ. τοῦ πεζικοῦ. **tertiam** ἀρ. 32. 1 Πότε καὶ πῶς διετάχθη, νὰ προελάσῃ ἡ δευτέρα γραμμὴ δὲν μνημονεύεται. **quieta** id. 89, 4. **loco** ἀφαιρ. **tenuerat** ἀντιθ. moverat. **pro-**

- currere.** Δὲν ἥτο δυνατὸν νὰ ἐπέλθῃ σύγχυσις, διότι κατελείπετο μεταξὺ τῶν γραμμῶν ἀνάλογον διάστημα: ἀρ. 32 καὶ 59.
- 2 **recentes atque integri** μὴ λαβόντες μέρος καὶ (έπομένως) ἄθικτοι (ἀκέραιοι), ἀνεῦ δῆλον πραυμάτων. **defessis** (δοτ.) δῆλον πρώτην (καὶ τὴν δευτέραν) γραμμήν. **alii** αἱ 6 κοόρτεις τῆς δ' γραμμῆς (ἰδ. 93,5 καὶ 89,1). **sustinere** ἀπολύτως ἀνεῦ τῆς λέξεως *impetum* = ἀντέχω, βαστῶ. **atque** (sed, διότι προηγεῖται πρότασις ἀρνητική). **neque** **fefellit...quin** (ἀπροσώπως) = καὶ δὲν ἔλαθεν (καὶ δὲν ἤπατόθη) ὅτι..., καὶ δὲν ἔμεινεν αὐτῷ οὐδεμία ἀμφιβολία ὅτι.... Ἐτέθη τὸ quin, διότι ἡ κυρία πρότασις εἶναι ἀρνητική. **vero** τῇ ἀληθείᾳ. **essent** ὑποτακτ. καθ' ἔλξιν πρὸς τὸ oriretur. **initium oriretur** (συνηθέστ. oreretur) πλεονασμός. **in cohortandis milibibus** (γερουνδιακὴ ἔλξις)
- 4 = in cohortando milites: *Id. καὶ ἀρ. 58. ut .. pronuntiaverat* *Id. 89,*
- 4: *ut = sicut. his = cohortibus. isdem* ἀφαιρ. (τὸ ἀσυναίρ. iiisdem)
- a sinistra parte** ἐν σχέσει πρὸς τὴν παράταξιν δῆλον πομπήσιον. **initium fugae** (γεν.) = initium fugandi. **factum** δῆλον Pompeianis. Τὸ δὲ factum ἵσοδυναμεῖ πρὸς τὸ effectum (= effectum est, ut fugerent Pompeiani).
- 5 **pulsum — perterritam** ἐνν. esse. **atque** καὶ (κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον). **partem** δῆλον exercitus (τοὺς ἴππεῖς δηλονότι). **cui** δῆλον parti. Ἐτέθη δοτ. (ἀντὶ ἀφαιρ.), διότι τὸ cui ἀναφέρεται πράγματι εἰς πρόσωπα. **vidit — animadvertisit** πλεονασμός. **aliis** συμπλ. partibus (τμήμασι) exercitus. **diffisus** μετοχ. πρκρ. μετὰ σημασίας ἐνεστ. = δυσπιστῶν, οὐδὲν (γενναῖον) ἀναμένων. **acie** = proelio, pugnā: *Id. ἀρ. 34. centurionibus* ἀρ. 12. **in statione** ἀρ. 54. **praetoriam** ἀρ. 45. **castra** κοινὸν ἀντικείμ. τῶν δὲ tuemini καὶ defendite. **si quid durius acciderit** (εὐφρημισμὸς) = ἐν περιπτώσει μείζονος κινδύνου. **durius** θάλασσον πολιτείας τὸ solito (= τοῦ συνήθους) ὁς βέρος τῆς συγγρίσεως. **reliquas portas** ἀρ. 44. **circumeo** ἐνεστῶς ἀντὶ μέλλοντος, πρὸς ζωηροτέραν δήλωσιν τῆς ἀμέσου ἐκτελέσεως. **praesidia** τὰς κοόρτεις (*id. 88, 5 καὶ ἀρ. 53* καὶ *62*). **cum dixisset** εἰπών: *Id. 91, 3. praetorium* « ἐπὶ τὴν σκηνὴν » ἀρ. 46. **summae rei diffidens** (ὄνομαστ. summa res = μὴ ἐλπίζων ὅτι τὸ πρᾶγμα, ὅπερ ἥδη εὑρίσκετο ἐν κρισίμῳ σταδίῳ, θάλασσαν καλήν τροπήν, (δυσπιστῶν διὰ τὴν αἰσίαν ἔκβασιν). **eventum** = exitum τὴν ἔκβασιν, « τὸ μέλλον ». **exspectans** = (ἀνυπομόνως) ἀναμένων, « καραδοκῶν ».

## 95. Ο Καῖσαρ κυριεύει τὸ στρατόπεδον τοῦ Πομπηίου.

**ex fuga** μετὰ τὴν φυγήν. **vallum** ἀρ. 31. **spatium** ἐνν. temporis (τὸ 1 spatium εἶναι ἀντικείμενον τοῦ dare, ὅπερ πάλιν εἶναι ύποκείμενον τοῦ oportere) διάστημα χρόνου, ἀνάπτωσιν, ἀναπνοήν. **beneficio** (ἀφαιρ.). Εἶναι ἀντικείμενον τοῦ uteretur.

**etsi magno aestu** (δῆλ. solis) = καίπερ μεγάλου καύσωνος (ὄντος). 2 Τότο ἡ 9 Αὔγ. (κατὰ τὸ προτούλιαν ἡ ἡ 29 Ίουν. κατὰ τὸ Ιουλιανὸν ἥμερολ.) τοῦ 48 π.Χ. Ἐν τῇ λατινικῇ γλώσσῃ δὲν τίθεται ἡ ἐλείπουσα μετοχὴ τοῦ sum. **ad meridiem** = usque ad meridiem. Ἡ μάχη ἤρχισεν ἀπὸ τῆς ἀνατολῆς τοῦ ἡλίου. **res** = pugna. **erat perducta** (= extensa) εἶχε παραταθῆ, εἶχε διαρκέσει. **imperio** (δοτ.).

**erant relictæ** ἵδε 84, 4 καὶ ἀρ. 62. **industrie** = cum industriā. 3 **barbarisque** = et aliis ἡ reliquis barbaris καὶ ἄλλων βαρβάρων (διότι οἱ Θρᾷκες ἦσαν καὶ αὐτὸς barbara auxilia).

**qui... milites** οἱ στρατιῶται, οἵτινες... **ex acie** = ex pugnā, ex proelio. **animo perterriti et lassitudine confecti** = ἐν ἡθικῇ καταπτώσει καὶ σωματικῇ ἔχαντες. **lassitudine** ἵδε 92, 3. **missis** (= abiectis) = ἀπορρίψαντες. **plerique** (δῆλ. eorum qui ex acie refugerant) = οἱ πλεῖστοι, ὃς ἐπὶ τὸ πλεῖστον (= plerumque). **armis** ἀρ. 9. **signisque militaribus** ἀρ. 25 καὶ 26. **de reliqua fuga** (ἵδε § 1: ex fuga) = περὶ ἔξακολουθήσεως τῆς φυγῆς.

**in vallo** (ἱδ. § 1). **locum** = vallum. **usi**. Ἡ σύνταξις : omnes usi 5 centurionibus tribunisque militum (ἀντικείμενα τοῦ usi). ἀρ. 12 καὶ 13. **ducibus** κατηγορ. = ὃς ἀρχηγούς (ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τῶν...). **montes** ἱδ. 93, 6. **pertinebant** ἔχετείνοντο, ἦσαν γειτονικά.

## 96. Πολυτέλεια τοῦ Πομπηιανοῦ στρατοπέδου. Φυγὴ τοῦ Πομπηίου.

**castris** ἀρ. 44. **licuit** = potuit ἡδυνήθη τις (= κατέστη δυνατόν). 1 **trichilas** ἀρ. 49. **magnum** μέγαν ἀριθμόν. **argenti pondus** βαρυτίμων ἀργυρῶν (ἐπιτραπεζίων σκευῶν). **expositum**. Ωσεὶ ἐπρόκειτο περὶ ἐκθέσεως τοιούτων σκευῶν ἐν ταῖς οἰκίαις τῶν πλουσίων εἰς ἡμέρας ἔορτῆς καὶ ὑποδοχῆς. Τοῦτο φανερώνει πόσον οἱ Πομπηιανοὶ ἥλπιζον εἰς τὴν νίκην (ἱδ. 82, 1). **recentibus caespitibus** (ἀφαιρ.) διὰ νεοδρεποῦς χλόντς, « στρωμαῖς ἀνθιταῖς », μὲ πρασινάδα. **tabernacula** ἀρ.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

48. **etiam** μάλιστα. **non nullorum** ἄλλων τινῶν. **protecta** πρὸς ἀποφυγὴν τοῦ ἡλιακοῦ καύσωνος. **edera** ( ἀφαιρ. ). **quae...** **designarent** ( ἀναφορ. συμπερασματ. πρότ. ἀπαιτοῦσα ὑποτακτ. ) = δηλωτικὰ τῆς... **ut** = **talia ut ἡ ita ut.** **existimari** ( ἀπροσώπως ) = intellegi. **nihil** αἰτιατ. ἐπιρρηματική. **nihil de eventu timuisse** = non timuisse eventum. **qui ... conquirerent** ( ἀναφορική αἰτιολογική πρότασις ἀπαιτοῦσα ὑποτακτ. ) = διότι ( ἀφοῦ ) οὗτοι ἐπεδίωκον, ἐπεζήτουν. Τὸ **conquirere ἐνταῦθα** = requirere. — **non necessarias** μὴ ἀναγκαιόσας ( ἔπομένως περιττάς ).
- 2 **hi...** αὐτοί... ( οἱ ἐν τῷ στρατοπέδῳ τοῦ Πομπηίου ). **miserrimo ac patientissimo** ( δοτ. ). Ταῦτα λέγων ὁ Καῖσαρ θὲ εἶχεν ἵσως ὑπ' ὅψιν τὰ πρόσφατα παρὰ τὸ Δυρράχιον ἀτυχῆ γεγονότα. **exercitu** ( δοτ. ) = exercitui. **obiciebant.** Ἡρέσκοντο οἱ Πομπηιανοὶ νὰ ἐπιρρίπτωσι μομφὴν διά... **cui defuisserent.** ( ἀναφορική ἐνταντιωματική πρότασις ἀπαιτοῦσα ὑποτακτικὴν ) = cum ei ( δοτ. ἐν. ) defuisserent, ἐνῷ ἀπ' αὐτοῦ εἴχον λεῖψει... **semper.** Εἶναι ὑπερβολή· ὅθεν ἐνταῦθα τὸ semper λαμβάνει τὴν σημασίαν τοῦ saepe ( = πολλάκις ). **ad necessarium usum** πρὸς τὰς πρώτας 3 ἀνάγκας, τ. ἔ. πρὸς ίκανοποίησιν τῶν ἀναποφεύκτων ἀναγκῶν. **iam cum** ἐνῷ ἥδη. **nostri** οἱ ἡμέτεροι ( δηλ. οἱ τοῦ Καίσαρος... ). **vallum** ἀρ. 51. **nactus.** Τὸ ἡ. nanciscor δηλοῦ ἐνταῦθα ὅτι ὁ Πομπήιος ἵππευσεν ἐπὶ τοῦ πρώτου τυχόντος ἵππου. **insignibus** δηλ. τὸ paludamentum, τὴν tunica ( ἀρ. 16 ) καὶ τὴν toga. **decumana** ἀρ. 45 καὶ 44. **porta** ( ἀφαιρετ. δργανικὴ δηλοῦσσα τὴν ἀφετηρίαν ) = a porta. **equo citato** ἐν καλπασμῷ ( = admissis equis ): admitto equum = « ἀνίημι τὸν ἵππον, ἐῶ τρέχειν ». **Larīsam** εἰς Λάρισαν. Ἡ ὑπὸ τοῦ στρατοπέδου ἀπόστασις ἦτο περίπου 40 χιλιομέτρων.
- 4 **neque ibi sed ne ibi quidem** = ἀλλ' οὐδ' ἐκεῖ ( ἐν Λαρ. ). **eadem celeritate** σύναψον πρὸς τὸ pervenit. **paucos suos... nactus** = paucos suorum ( γεν. διαιρ. ) nactus ( μτχ. χρον. ). **ex fuga** ἐκ τῆς φυγῆς, δηλ. φεύγοντας, φυγάδας, **nocturno.** Ἡ καὶ ἐν καιρῷ νυκτὸς ἔξακολούθησις τῆς ἐφίππου πορείας τοῦ Πομπ. δηλοῦ τὴν σπουδὴν τούτου, ὅπως φθάσῃ τὸ ταχύτερον εἰς τὴν θάλασσαν. *Id. ἀρ. 42.* **non intermisso** = μὴ διακοπείσης, χωρὶς νὰ διακόψῃ. **comitatu equitum XXX** ( ἀφαιρ. δργαν. δηλοῦσα συνοδείαν ) = cum equitibus triginta. Ἡ ἔξι ἵππεων ἀκολουθία φαίνεται ὅτι ἀνῆκεν εἰς τὴν ἐν Λαρίσῃ φρουράν. **ad mare.** Εἰς τὰς ἐκβολὰς τοῦ Πηγειοῦ, εἰς τὰ Τέμπη. Ἡ ἀπὸ Λαρίσης ιπποτοίθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

ρίσης ἀπόστασις, νοούμενη κατ' εὐθεῖαν γραμμήν, εἶναι περίπου 40 χλμ. **frumentarium** εἶδος navis oneraria: ἀρ. 65. **conscendit** ἀρ. 69. **ut dicebatur** δηλ. postea (= μετὰ ταῦτα). **tantum** ( αἰτ. ἐπιρρηματικὴ ) = τοσοῦτον πολὺ. **opinionem** ( ὑποκ. τοῦ fefellisse ) ἐνν. suam ( δηλ- λαδὴ τοῦ Πομπηίου ) de equitibus: id. κεφ. 94, 5. **se** ( ἀντικείμ. τοῦ fefellisse ) = τὸν Πομπήιον. **ut... videretur** ὅστε... ἐφαίνετο. Τὸ vide- retur δύναται νὰ μεταφρασθῇ καὶ ἐνεργητικῶς = ὅστε ἐνόμιζεν. **a quo genere hominum** = ἀφ' ἣς τάξεως ἀνθρώπων. **ab eo** ( ἐνν. genere ). Σύναψον πρὸς τὸ paene proditus ( ἐνν. esse ). Ἐννοεῖ τὸ ἵππικὸν ( id. κεφ. 94, 5 ). **initio** ( ὑποκείμενον τοῦ facto ) = ἀρχῆς γενομένης, δο- θέντος τοῦ σημείου ( τῆς ἐνάρξεως ) τῆς φυγῆς.

### 97. Ὁ Καῖσαρ καταδιώκει τοὺς Πομπηιανούς.

**castris** ( ἀφαιρ. ). Σύναψον πρὸς τὸ potitus. **in praeda** ἐνν. facienda 1 = in praedando ( τοῦ ὁ. praedor ) id. ἀρ. 4. 'Η πρόθεσις in ἀναγ- καίᾳ ἐνταῦθα, διότι δηλοῦ τὸν κύκλον τῆς ἐνεργείας ἐντὸς τοῦ ὅποιου τὸ ὑποκείμενον δρᾷ. **ne... dimitterent** ἵνα μή... ( ἀπολέσωσι ). **reliqui negotii gerendi** ( γερουνδ. ἔλξις ) = gerendi reliquum negotium. **facultatem** ( ἀντικείμενον ) = occasionem.

**qua re impetrata** = τούτον δὲ τοῦ πράγματος ἐπιτευχθέντος ( δηλ. τῆς 2 παρορμήσεως πρὸς ἔξακολούθησιν τοῦ ἔργου τῆς ἐντελοῦς κατατροπώ- σεως τῶν Πομπηιανῶν ). **opere** ἀρ. 51. (= operibus). **mons** τὸ ὄρος Καρατζᾶ - Αχμέτ ( id. 93, 5 ). **sine aqua** ἀνευ ὕδατος. **ei loco** ( δοτ. ). **iugis** ( ἀφαιρ. ὀργαν. ) = per iuga ἀπὸ βάχεως εἰς βάχιν. **qua re animadversa** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ) = quod ubi conspexit ( ὁ Καῖσαρ ). 3 **partemque... partem** καὶ ( διέταξεν ) ἐν μέρος... ἀλλο μέρος. **III** (= quattuor). **legiones** τὸ ὑπόλοιπον μέρος, δηλαδὴ τὸ ἥμισυ τοῦ στρα- τοῦ id. 89, 2: cohortes. **duxit**. 'Ωδήγησε τούτους ἔχων πρὸς τὰ ἀρι- στερὰ τὴν δύναμιν τοῦ Ἐνιπέως ( 9 περίπου χλμτρ., ὡς λέγει, ἀνὰ τὸν ρίον, ἵνα παρεμποδίσῃ τὴν ὑποχώρησιν τοῦ ἔχθροῦ εἰς Λάρισαν ). **commodiore**. 'Ανερχόμενος τὴν κοιλάδα τοῦ Ἐνιπέως ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν πορείαν τῶν Πομπηιανῶν, οἵτινες ὑπεχώρουν διὰ τῶν ὑψω- μάτων τοῦ ὄρους ( id. § 2 ). **milia passuum VI** ἀρ. 43. 'Η ἀπό- στασις αὕτη τῶν 9 περίπου χλμτρ. δὲν εἶναι τόσον ἀκριβής. **instruxit** ἀρ. 35.

- 4 **qua re animadversa** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ἰδ. § 3 ) = quod ubi conspexerunt ( οἱ Πομπηιανοὶ ). **flumen.** 'Ἐν τοῖς προηγουμένοις ( κεφ. 88, 5 ) ὁ ποταμὸς ( Ἐνιπεύς ) λέγεται ὑπὸ τοῦ συγγραφέως rivus, ἐξ αἰτίας, φαίνεται, τῆς ἐλλείψεως ὕδατος κατὰ τὸ θέρος, ηδὴ δὲ λέγεται flumen κατὰ γενικὴν ἵσως ἔκφρασιν ὑπονοοῦσαν ὅδον ὕδατος ὅποιον ἐπόθουν οἱ Πομπηιανοὶ. **in quodam monte** = in quodam cacumine ( ἡ vertice ἢ capite ) montis = ἐπὶ τινος τῶν κορυφῶν τοῦ ὄρους Καρατζᾶ - Ἀχμέτ. **aquari** ἰδ. § 2 : sine aqua.
- 5 **quo perfecto...opere** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ) = τούτῳ δέ... τοῦ ἔργου. **opere** = munitione ( § 4 καὶ 2 ) ἀρ. 51. **de deditio** σύναψιν πρὸς τὸ age-re. **missis legatis** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ) = πεμφθέντων πρέσβεων, πέμψαντες πρέσβεις ( = per legatos ) ἀρ. 15. **ordinis senatorii** ἀρ. 17. **fuga** ( ἀφαιρ. δργανική ).

98. Οἱ Πομπηιανοὶ ἔξαναγκάζονται εἰς παράδοσιν.

- 1 **prima luce** τὴν χαραυγὴν τῆς 10ης Αὔγουστου. **omnes** ( κεῖται κατηγορηματικῶς ) = γενικῶς πάντας. **eos** τοὺς Πομπηιανούς. **planiciem** δηλ. τοῦ ποταμοῦ ( Ἐνιπέως ).
- 2 **quod** τοῦ τοῦ δέ. **ubi** ὡς. **passisque palmis** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ) = patentibus et extensis palmis, ἤτοι ἔχοντες τὰς χεῖρας ἀνοικτὰς καὶ διατεταμένας. 'Ἡ τοιαύτη στάσις τῶν χειρῶν ἐδήλου σημεῖον ὑποταγῆς. 'Ἡ λέξις palma ( παλάμη ) ἐτέθη κατὰ τὸ σχῆμα ἐκεῖνο, ὅπερ λέγεται τὸ μέρος ἀντὶ τοῦ ὅλου ( pars pro toto ). **projecti** = ὁψαντες ἔκατον. **ad terram** εἰς τὴν γῆν. **consolatus... locutus** παραμυθήσας... διαλεγθείς. **consolatus iussit** ἄνευ ἀντικειμ. **quo** σύνδ. ( ἰδ. Λεξιλόγιον ). **quo minore essent timore** ( = quo minus timērent ). **minore... timore...** ( ἀφαιρ. τῆς ἰδιότητ. ) ἐλάσσονος φόβου ( πρὸς μεγαλυτέραν αὐτῷ νήσυχίαν ). **commendavit** ἡπιώτερον τοῦ imperavit. **ne...** **neu** ἵνα μή... μηδέ. **qui** τις ( ἀντων. ἀρ. ). **sui** ( γεν. διαιρ. ) τῶν ἔκατῶν πραγμάτων = quod suum esset, ὅπερ ἀνῆκεν εἰς αὐτούς. **desiderarent** ( ἐνν. Pompeiani ) ποθήσωσι, στερηθῶσι.
- 3 **adhibita** ἀφαιρ. ἀπόλ. χρον. **sibi** ( = Caesari ). Σύναψιν πρὸς τὸ οccurrere. **secum** ἰδ. 97, 3. **in vicem** ( ἰδ. Λεξιλόγιον λ. vicis ) = ἐν τῷ μέρει, καὶ αὐταὶ ( μὲ τὴν σειράν των ). **atque** καὶ ἐπομένως. **eodemque die** τὴν αὐτὴν ἡμέραν ( αὐθημερόν ).

## 99. Ἀπώλειαι καὶ λάφυρα.

**amplius CC** = amplius ducentos ( ἀλλὰ καὶ ducentis [ ἀφαιρ. 1 συγκρ. ] ἢ quam ducentos ). **centuriones** ἀρ. 12. **XXX** = triginta. **supra** id. 91, 1. **gladio in os adversum** ( = in os Crastini versum 2 ad hostes ). **coniecto** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ), ἦτοι πληγεῖς διὰ ξίφους ἀκριβῶς εἰς τὸ πρόσωπον .

**neque id fuit falsum** ( λιτότης ) = καὶ ἐπηλήθευσεν ἐκεῖνο. **quod...** 3 **dixerat** id. 91, 3. **sic.** Τὸ sic προσαναγγέλλει τὸ περιεχόμενον τῶν δύο ἀπαρεμφατικῶν προτάσεων. Δὲν εἶναι ἀνάγκη νὰ μεταφρασθῇ τὸ sic εἰς τὴν ἑλληνικήν. **existimabat** = ὕφειλε νὰ ἀνομολογήσῃ. **meritum** ἐνν. esse. **iudicabat.** Τὸ ῥῆμα τοῦτο δύναται νὰ παραλειφθῇ ἐν τῇ μεταφράσει. **milia XV** = milia quindecim. "Ισως εἶναι ὑπερβολὴ. Τοὺς φονευθέντας δὲ μετασχὼν τῆς μάχης ταύτης Ἀσίνιος Πολλίων, ὀπαδὸς τοῦ Καίσαρος, ἀνεβίβαζεν εἰς 6000 ἄνδρας, 10 συγκλητικοὺς καὶ 40 ἐκ τῆς ἵππαδος τάξεως. **videbantur.** Τὸ ῥῆμα τοῦτο ἐμφαῖνον τὴν πρόχειρον ἔξαριθμωσιν τοῦ ἀριθμοῦ τῶν πεσόντων κολάζει πως τὸ milia XV. **sed** ἀλλ' εἶναι βέβαιοι ὅτι ... Ἡ πρότασις αὕτη, δηλοῦσα τὸ βέβαιον, κεῖται ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸ videbantur. **XXIII** = viginti quattuor. **castellis** ἀρ. 51, 52 κ. 62. **cohortes** = eae cohortes. **praesidio.** id. 88, 4 καὶ 94, 5. **refugerunt** ἐνν. se. **signaque militaria** ἀρ. 25, 26 καὶ 28. **CLXXX** = centum octoginta. **aquilae** ἀρ. 25. **VIII** = IX ( novem ). **cum...defecissent** ἀφοῦ ( ἐπειδὴ ) ἀπέλιπον 5 αὐτόν... **vires** αἱ ( σωματικαὶ ) δυνάμεις. **lassitudine** ἀφαιρ. τῆς αἵτίας **ab equitibus** ( ποιητικὸν αἴτιον ) = ὑπὸ τῶν ἵππεων.

## 100. Ο Λαίλιος ἀποκλείει τὸ τὸ Βρινδήσιον.

**ad Brundisium.** Ἡ πρόθεσις ad δηλοῖ τὰ πρὸ τοῦ λιμένος τοῦ Βρινδησίου, διότι εἰς τὸν λιμένα τῆς πόλεως δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ πλεύσῃ. **qua** δι' ἣν. **factum** ἐνν. esse. **antea** προηγουμένως. Σύναψον πρὸς τὸ demonstravimus. **obiectam portui** = quae contra portum est ( ὡς ἐν bell. civ. 3, 23, 1 ). **tenuit** = occupavit.

**similiter** ὡς δηλ. τότε δὲν ἦν Αντώνιος ( Καίσαρος b. c. 3, 24 ). **Vatinus.** Οὗτος εἶχε σταλῆ εἰς Βρινδήσιον ( b. c. 3, 19, 2 - 6 ), ἵνα παραλάβῃ τὸ ὑπόλοιπον τοῦ στρατοῦ. **Brundisio** ( δοτ. ) = Brundisio ορ-

pidο. **tectis** ( ἐπιθετικῶς ) = constratis· ἀρ. 65. **instructis** διὰ τῶν armamenta· ἵδ. ἀρ. 69. **scaphis** ( ἀφαιρ. δργαν. )· ἀρ. 66. **naves** ἀρ. 64 κ. 65. **quinqueremem** ἀρ. 64. **in angustiis** = in faucibus. **portus** ( πτώσ. γενικῆς ). **per equites dispositos** = equitibus dispositis ἐπὶ διαφόρων παραλίων σημείων. **classiarios** ἐνν. milites ἀρ. 67. **aqua** ( ἀφαιρ. )· ἵδ. 97, 4: aquari.

3 **tempore** ἀντικείμ. τῆς μετοχ. usus. **ad navigandum** σύναψον πρὸς τὸ commodiore ( = εὐνοϊκωτέρου ). **oneraii** ἀρ. 65. **Corcyra - Dyrachio** ἀφαιρετικαὶ δηλοῦσαι τὸ πόθεν. **a proposito** ἀπὸ τῆς ( ληφθείσης ) ἀποφάσεως, ἀπὸ τοῦ σχεδίου. **supportabat neque deterrebat** ( ἀμφότερα ἀποτελοῦσι μίαν ἔννοιαν ) = ἐκόμιζε χωρὶς νὰ ἀφίσταται ἐκ φόβου. **neque... potuit** καὶ δὲν κατέστη δυνατόν. Διὰ τοῦ neque, μὴ ἀνταποκριμένου πρὸς τὸ προηγούμενον neque ... deterrebatur, εἰσάγεται τι νέον. **ante proelium cognitum** πρὸς τῆς εἰδήσεως ( ἀγγελίας ) τῆς ( γενομένης ) μάχης ( τῆς παρὰ τὴν Φάρσαλον ). Ἐνταῦθα ἡ μτχ. factum, οὗσα ὡς προσδιορισμὸς τοῦ proelium, δὲν θεωρεῖται ἐν τῇ μεταφράσει ἀπαραίτητος. **ignominia** ( ἀφαιρ. αἰτίας ). **amissarum navium** ( γεν. προσδιοριστική ) = τῆς ἀπωλείας τῶν πλοίων ( ἵδ. § 2 ).

101. Ὁ Κάσιος πυρπολεῖ ἐν Μεσσήνῃ καὶ Ἰππωνίῳ τὰς ναῦς τοῦ στόλου τοῦ Καίσαρος.

1 **isdem** ἵδ. 94, 4. **Caesaris classis.** Φάίνεται ἐκ τῶν συμφραζομένων ( § 2 ἔξ. ) ὅτι ὁ στόλος τοῦ Καίσαρος ἀπετελεῖτο ἐξ 75 νεῶν. **ad fretum** ( ἐνν. Siciliae ) σύναψον πρὸς τὸ praeēsset ( δηλ. πρὸς βορρᾶν τοῦ Σικελικοῦ στενοῦ, ἀπὸ τὸ ὄποιον ἀπέχει ἡ Vibo περὶ τὰ 60 χλμ. ). **ad Messanam** περὶ τῆς προθέσεως ad ἵδ. 100, 1 : ad Brundisium. **prius... quam... cognosceret** ( ἔχει ἐνταῦθα ἐναρκτικὴν σημασίαν ) πρίν... ἥ... ἀρχίσῃ νὰ λάβῃ γνῶσιν.

2 **nullis custodiis neque ordinibus certis** ἐνν. navium ( ἀφαιρ. τροπ. χρησιμεύουσαι ὡς αἰτιολογία τοῦ perturbatum nactus = cum nullae custodiae... neque... essent ). Περὶ τοῦ custodiae ἵδ. ἀρ. 54 καὶ περὶ τοῦ ordines ἀρ. 38. Ἡ τοποθέτησις φρουρῶν καὶ ἡ τάξις τῶν πλοίων ἐχρησίμευε πρὸς ἀπόκρουσιν αἰφνιδιαστικοῦ ἐπίπλου. **magno vento et secundo** ( ἀφαιρ. ἀπόλυτος ὑπονοούμενης τῆς ἐν ἀχρηστίᾳ μετοχῆς τοῦ sum ). Τὸ et = καὶ μάλιστα. **taeda — pice — stupa — rebus** σύναψον

πρὸς τὸ completas. **ad incendia** ( ἐνν. facienda ) = aptae ad incendia. 'Η ad δηλοῖ τὸν σκοπόν. **omnes** id. 98, 1. **XXXV** = triginta quinque. **XX** = viginti. **constratae** = tectae ἀρ. 65. **incessit** ἐπέδραμε ( τὰς ψυχὰς πάντων ). 'Η σύνταξις : tantus... incessit ( τὸ δ. ἐπέθη 3 ἀπολύτως ) ut... vix... defendetur, et... existimabant futurum fuisse, uti amitteretur. **cum** εἰ καὶ, μολονότι. **praesidio** ( δοτ. τοῦ σκοποῦ ). **Messanae** ( δοτ. ). **quidam nuntii** ἀγγελαι τινὲς ( ἀνέξαριθμοι ). **per dispositos equites** διὰ μέσου τῶν ἀγγάρων ( σταθμῶν ) τῶν ἵππεων, διὰ μέσου τῶν ταχυδρόμων ἵππεων. id. 100, 2. **futurum fuisse** ἀπαρέμφ. τῆς περιφραστ. συζυγίας. **futurum fuisse uti amitteretur** ( = amitti potuisse ). Γνωστὴ περίφρασις ἀντὶ τοῦ παθητ. ὑπερσυντ. τῆς ὑποτακτ. ἐν τῷ πλαγίῳ λόγῳ πρὸς δήλωσιν τοῦ ἀπραγματοποιήτου. 'Ἐν τῷ εὐθεῖ λόγῳ θὰ ἦτο: oppidum amissum esset ἢ amitti potuisset ut plerique existimabant.

**oportunissime** = oportunissimo tempore. **nuntiis allatis** ἀφαιρ. 4 τῆς αἰτίας. **ad** = adversus, ἐναντίον. **Vibonem** ( αἰτιατ. δηλοῦσα τὴν εἰς τόπον κίνησιν ). Σύναψον πρὸς τὸ profectus est. **nostris... navibus** ( ἀφαιρ. ὑποκείμ. τοῦ applicatis ) = τῶν ἡμετέρων νεῶν ( τῶν ἀνηκουσῶν εἰς τὸν Καίσαρα ). **applicatis... ad terram** = appulsis ad terram προσωριμισμένων πλησίον τῆς ἔηρᾶς. **XL** = quadraginta. **propter eundem timorem**. Κατεπτοήθη ὡς τὸ ἐν Μεσσήνῃ πλήρωμα. 'Ἄρα εἶχε διαδοθῆ τὸ κατόρθωμα τοῦ Κασσίου, **atque** καὶ, ὅς. **secundum nactus ventum** ( = idoneum nactus ventum ) = οὐρίου τυχῶν ἀνέμου, οὐρίας τυχών. **ad incendium** πρὸς πυρπόλησιν ( id. § 2 ). **flamma compensa** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. αἰτιολ. ) = τοῦ πυρὸς μεταδοθέντος. ('Η ἐνεργητ. σύνταξις : utrumque cornu [ αἰτιατ. πτῶσις ] flamma [ ὄνομαστ. πτῶσις ] comprehendit ἐπιλαμβάνει ). **cornu** ἀρ. 39. **veteribus** 5 = veteranis. **praesidio** id. § 3. **navibus** ( δοτ. ). **aegrorum** id. 87, 3. **conscenderunt** ἀρ. 69. **a terra solverunt** ἐνν. naves ( προβλ. 102, 7 ) 6 = ἀπεμακρύνθησαν ἀπὸ τῆς ἔηρᾶς. ('Id. ἀντ. § 4 : applicatis...). **impetu** ἀρ. 61. **quinqueremis** ( αἰτ. πληθ. = quinqueremes ) ἀρ. 64. **exceptus scapha** ἀφαιρ. δργαν. **refūgit** προκμ. **depressae** ἀρ. 70. **rīremes** ἀρ. 64.

**tin Thessalia** σύναψον πρὸς τὸ factum. **ut ipsis Pompeianis** ( δοτ. ) 7 **fides fieret** = ut ipsi ( ἀκόμη καὶ ) Pompeiani hoc crederent. **fingi** ὃς ὑποκείμ. χρησιμεύει ἡ προηγουμένη περίοδος: δλα αὐτὰ ἤσαν ἐπι-

νόησις τῶν... **arbitrabantur** οἱ Πομπηιανοί. **ex his locis** ἐκ τῶν ἀκτῶν αὐτῶν.

### 102. Ὁ Καῖσαρ καταδιώκει τὸν Πομπήιον

- 1 **relictis** ( μτχ. ἀπόλ ) = posthabit. neglectis. **sibi** ( Caesari ). **se** ( Pompeium). **ex fuga** *id. 96, 4.* **rursus... alias** ( ἄλλας νέας ) πλεονασμός. **itineris** ( γεν. διαιρ. εἰς τὸ quantumcumque ). **equitatu** μετὰ τοῦ ἵππικου. **efficere** = perficere. **unam** μόνον μίαν ( ἵσως τὴν 6ην λεγεῖνα ). **minoribus** ἀρ. 42.
- 2 **edictum** ( οὐσ. ) ἀρ. 17 καὶ 16. **Amphipoli** ( ἀφαιρ. τῆς ἐν τόπῳ στάσεως. Κατωτ. ἐν § 4 εἶναι ἀφαιρ. τῆς ἀπὸ τόπου κινήσεως ). **uti** = ut. **iuniores** δηλ. οἱ ἔχοντες ἡλικίαν μεταξὺ τῶν 17 καὶ 46 ἑτῶν. **Graeci.** Ἡτο δυνατὸν νὰ σχηματίζωνται λεγεῖνες καλούμεναι legiones vernaculae, δηλ. ἐκ πολιτῶν πόλεων ὑποτεταγμένων. Οἱ τοιοῦτοι πολῖται ἐγίνοντο ῥωμαῖοι πολῖται ἀλλὰ sine suffragio, ἢτοι δὲν μετεῖχον τῶν πολιτικῶν δικαιωμάτων τῶν ῥωμ. πολιτῶν. **iurandi causā** = ἵνα δμόσωσι ( τὸν δρκον τοῦ στρατιώτου ).
- 3 **utrum.** Πλαγία ἐρώτησις. 'Η σύνταξις : non poterat existimari (= iudicari, discerni νὰ διαγνωσθῇ ), utrum... proposuisset an... conaretur tenere ... **avertendae suspicionis causa** ( γερουνδ. ἔλξις ) = suspicionem avertendi causā. 'Η ύποψία ἀναπτύσσεται διὰ τοῦ ἀκολουθοῦντος ut. Πρόκειται βεβαίως νὰ ἀπατηθῶσιν ἐκεῖνοι, οὓς εἴχεν ὑπ' ὅψιν ὁ Πομπήιος διὰ τῆς φράσεως si nemo premeret (= instaret). **proposuisset** ἐνν. edictum. **quam diutissime** ὡς ( ὅσον τὸ δυνατὸν ) πλεῖστον χρόνον. **longioris** = longinquieroris ( ἢ longinque ).
- 4 μακρινωτέρας ( φυγῆς, φ. εἰς μακρινωτέραν χώραν ). **ad ancoram.** 'Ο Πομπήιος οὐδὲ κανέντος ἐτόλμησε νὰ ἔξελθῃ εἰς τὴν ἔηράν. **constitit** *id.* Λεξιλογ. ḡ. **consisto.** **Amphipoli** *id.* ἀρωτ. § 2. **pecunia... corrogata** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ). **cognito** *id.* ἀρωτ. 101, 1. 'Η εἰς Ἀρφίπολιν ἀφιξις τοῦ Καίσαρος ὑπολογίζεται ὅτι ἡδύνατο νὰ συντελεσθῇ μέχρι τῆς 18ης Αὔγ. καὶ ἡ τῆς 6ης λεγεῖνος ( *id. § 1* ) μέχρι τῆς 20ης τοῦ αὐτοῦ μηνός, τοῦ διαστήματος ἀπὸ Λαρίσης μέχρι Ἀμφιπόλεως ὅντος περίπου 300 χλμτ. **Mytilenas** ( ὁ ἐνικὸς Mytilēnē δὲν ἀπαντᾷ εἰς τὸν Καίσαρα ). 'Εκεῖθεν συμπαρέλαβε μεθ' ἑαυτοῦ τὴν σύζυγον Κορηνηλίαν καὶ τὸν νεώτερον υἱὸν Σέξτον, οὓς εἶχε πέμψει ἐκεῖ ἀρχομένου τοῦ ἐμφυλίου πολέμου. **paucis diebus venit** μετ' ὀλίγας ἡμέρας νῆνιτ ( πρκμ. ).

**additis** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. προστεθεισῶν ) = ἀφοῦ συμπαρέλαβεν. **actua-riis** ἀρ. 64. **Cyprum** ( αἰτ. τῆς εἰς τόπον κινήσ. ) = εἰς Κ. ( τὴν 23 Σεπτ. ). **illic.** Ἰσοδυναμεῖ μὲ τὸ προηγούμενον ibi, ὅλλα ἐτέθη ἐνταῦθα τὸ 6 illi e κατ' ἀνάγκην, διότι ὁ λόγος εἶναι πλάγιος: διὰ τὸν αὐτὸν λόγον ἐτέθησαν καθ' ὑποτακτικὴν τὸ negotiarentur ( εἶχον ὑποθέσεις ἐμπορικάς, ἔκαναν δουλιές ) καὶ τὸ dicerentur. Ἐν Ἀντιοχείᾳ εὑρίσκοντο ἐγκατεστημένοι πολλοὶ ἐμπορευόμενοι ( negotiatores ) ῥωμαῖοι πολλῖται χάριν ἔξαγωγῆς δημητριακῶν εἰς Πόλιν ὅλλα καὶ χάριν τοκισμοῦ τῶν χρημάτων των. **qui... dicerentur** ( πρὸς αὐτοὺς ) οἵτινες ἐλέγοντο..., ( πρὸς αὐτοὺς οἵτινες ἐλέγετο ὅτι κατέφυγον (= se receperisse) ... **sui** δηλ. τοῦ Πομπήιου. **dimisso** ἐν. esse **ad eos** δηλ. τοὺς Πομπηιανούς. **periculo** ( ἀφαιρ. ) = cum periculo—. **futurum** ἐνν. esse. **consulari** ἀρ. 72. **Rhodi** = ἐν Ρόδῳ. **ex fuga** id. 96, 4. 7 **oppido ac portu** ( ἀφαιρ. id. 101,6) σύναφον πρὸς τὸ recepti non erant = εἶχον ἀποκλεισθῆ ἀπό... **ut.** Διὰ τοῦ ut δηλοῦται τὸ περιεχόμενον τῆς ἐντολῆς. **contra voluntatem suam** = invīti. **naves sol-verunt** ἀρ. 69.

**civitates** id. ἀγωτ. § 6.

103. Ὁ Πομπήιος καταφεύγει πρὸς τὸν Πτολεμαῖον βασιλέα τῆς Αιγύπτου.

**quibus cognitis rebus—deposito... consilio pecunia sublata... sumpta** ἀφαιρετικαὶ ἀπόλυτοι. **adeundae Syriae** ( γερουσιαλικὴ ἔλξις ) = adeundi Syriam. **societatis.** Τὸ κράτος παρεχώρει ἐργολαβικῶς εἰς ἴδιωτας (publicani) ἢ ἐταἱρείαν ( societas publicanorum ) ἐκ τῆς ἵππαδος τάξεως ἀντὶ ὡρισμένου ἐφάπαξ μισθώματος τὴν ἐν ταῖς ἐπαρχίαις εἴσπραξιν φόρων, οἵτινες γενικῷ δικαίῳ ἐκαλοῦντο ὑπὸ τῶν Πρωταίων vectigalia. **sublata** ( ἀφαιρ. μτχ. ῥ. tollo ) ὅχι διὰ νὰ τὰ οἰκειοποιηθῇ, ὅλλα διὰ τὰς στρατιωτικὰς ἀνάγκας. **a...privatis** ποιητικὸν αἵτιον = ὑπὸ τῶν... **sumpta** ( ἀφαιρ. μτχ. ) = παρὰ τὴν θέλησιν των. **aeris** χαλκοῦ (οὐχὶ χρημάτων). **pondere...imposito** = (εἰσβιβασθέντος, φορτωθέντος, φορτώσας βάρος ( ποσότητα ). **milibus** ἐνν. impositis. **ex familiis** = ex servis, familis. Αἱ κεφαλαιοῦχοι αὗται ἐταἱρεῖται, ὡς καὶ οἱ μεγαλέμποροι, εἶχον εἰς τὴν ὑπηρεσίαν των ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον δούλους. **ex suis** id. ἀγωτ. λ. familiis. **ad hanc rem** = ad arma ferenda, πρὸς

στρατιωτικὴν ὑπηρεσίαν. **existimabat** ἀντὶ existimaverat. **pervenit** ( πρκμ. ). Τοῦτο ἔγινε τῇ συμβούλῃ, ἥτις ἔσχε κακὰ ἐπακόλουθα, τοῦ εὐνοούμενου αὐτοῦ Θεοφάνους ἐκ Μυτιλήνης, ἐνῷ δὲλλοι μὲν συνεβούλευσαν νὰ καταφύγῃ ὁ Πομπήιος εἰς τὴν χώραν τῶν Πάρθων, δὲλλοι δὲ εἰς τὴν Νουμιδίαν, ἵς χώρας ὁ βασιλεὺς Ἰόβας εἶχεν ἐξολοθρεύσει ( τῷ 49 π. X. ) τὰς λεγεῶνας τοῦ ἀπεσταλμένου τοῦ Καίσαρος Κουρίωνος.

2 **ibi** αὐτοῦ. Κυρίως ἀνατολικῶς τοῦ Πηλουσίου, ἐνθα ἦτο ἐστρατοπεδεύμένος ὁ Πτολεμαῖος μετὰ τοῦ στρατοῦ του. **casu** σύναψον πρὸς τὸ ibi erat (= διέτριβεν, εύρισκετο). **puer aetate.** Ὅτο τότε ( τῷ 48 π. X. ) 13 ἐτῶν. **magnis copiis** ( ἀφαιρ. δργαν. ). **cum sorore** ἐναντίον τῆς ἀδελφῆς... **paucis ante mensibus** ὀλίγους μῆνας πρότερον. **per propinquos atque amicos.** Οὗτοι ἦσαν κυρίως ὁ κηδεμῶν αὐτοῦ Ποθεινός, ἀνήρ φιλόδοξος καὶ πλεονέκτης, ὀρχηγὸς τῶν στρατιωτικῶν δυνάμεων, ὁ Ἀχιλλᾶς καὶ ὁ ἐκ Χίου ( ἡ Σάμου ) σοφιστὴς Θεόδοτος, διδάσκαλος τοῦ νεαροῦ βασιλέως. **spatio** ( ἀφαιρ. ). **eius** τοῦ Πτολεμαίου.

3 **pro hospitio atque amicitia patris.** Ὁ Πτολεμαῖος ἦτο « φιλίας καὶ χάριτος πατρώας ὑπόχρεως ». id. Πίνακα ἴστορικὸν καὶ γεωγραφ. λ. Aulus Gabinius. **illius** τοῦ Πτολεμαίου. **opibus** = exercitu. **Alexandria** ( ἀφαιρ. ) id. 101, 6 exceptus scaphā καὶ 102, 7 : oppido ac portu recepti non erant.

4 **qui ab eo missi erant.** Ἡ ἀναφορικὴ αὕτη πρότασις ἰσοδυναμεῖ μὲ τὸ οὐσιαστικὸν = legati. ( πρβλ. κατωτ. legatiōnis id. καὶ Σημ. 15 ). **suum officium** τὸ ( ἐξ ἡθικῆς ὑποχρεώσεως πηγάζον ) καθῆκόν των, τὰς ( ὁφειλομένας ) ὑπηρεσίας των, τὴν ὑποστήριξίν των ( νὰ τεθῶσι δηλ. εἰς τὴν ἐξυπηρέτησιν τοῦ Πομπήιου ). **neve** καὶ νὰ μή. **fortunam** ( δηλ. adversam ) τὴν κρίσιμον θέσιν ( του ), τὴν δυστυχίαν ( του ).

5 **in hoc numero** = in numero eorum. **acceptos.** Ἡ μετοχὴ αὕτη δύναται νὰ παραλειφθῇ ἐν τῇ μεταφράσει. **traduxerat** τῷ 55 π. X.

#### 104. Ὁ Πομπήιος φονεύεται διὰ δόλου.

1 **his cognitis rebus** ( ἀφαιρ. ἀπόλ. ) = γνωσθεισῶν τῶν συνομιλιῶν αὐτῶν, μαθόντες τὰς συνδιαλέξεις ( τῶν ἀπεσταλμένων μετὰ τῶν στρατιωτῶν ). **amici regis** id. 103, 2. **propter aetatem** διὰ τὴν ( νεαρὰν ) ἡλικίαν. **timore adducti** ἐκ φόβου παρακινηθέντες ἢ ἀπλῶς ἐκ

φόβου. **ut** ὥσπερ. **solicitato...** Ἡ σύνταξις: timore adducti ne sollicitato exercitu regio...occuparet. Ἡ ἔννοια ἐφοβοῦντο μήπως ὁ Πομπήιος ἔξωθήσῃ εἰς στάσιν τὸν στρατὸν τοῦ βασιλέως καὶ οὕτω καταλάβῃ... **fortuna** *id.* 103, 4. **ut** ὥσπερ (ἐν αἴτιοι. ἔννοιᾳ). *id.* Λεξιλ.

**1. qui erant... missi** *id.* 103, 3. **ab eo** (δηλ. Pompeio). **iusserunt** (ἐκέλευσαν, ὅπερ ἔχει ἐδῷ τὴν σημασίαν τοῦ) παρεκάλεσαν.. **consilio** 2 **inito** μετοχὴ ἀπόλυτος. **praefectum regium** ἀρ. 19. **singulari...** **audacia** (*id.* 91, 1: singulari virtute), δηλ. ἀνὴρ ὅστις πρὸ οὐδενὸς ὑπεγώρει. **tribunum militum** ἀρ. 20. **ad interficiendum Pompeium** (γερουνδ. ἔλξις). Ἡ πρόθ. ad δηλοῦ σκοπόν.

**notitia** (ἀφαιρ. τοῦ αἵτιου). Ὁ Σεπτίμιος εἶχε χρηματίσει ἔκατόνταρ- 3 χος τοῦ Πομπήιου ἐν τῷ πειρατικῷ πολέμῳ (πρβλ. κατωτέρω bello praedōnum), ὃν οὗτος ἤγαγεν εἰς πέρας τῷ 67 π.Χ. **productus** ὀδηγγηθεὶς ἔξω τοῦ πλοίου του, ἀφήσας τὸν ἔαυτόν του νὰ παραπλανηθῇ ὑπ' αὐτῶν, οἵτινες ἔλεγον ὅτι πρέπει νὰ ἐπιβῆ ὁ Πομπήιος πολὺ μικροῦ ἀκατίου, ἐπειδὴ ἡ θάλασσα ἦτο κατ' αὐτοὺς τεναγώδης καὶ ἀβαθής... **ordinem duxerat** (ille, δηλ. ὁ Σεπτίμιος). *id.* ἀρ. 12 κ. 5. **navigulam parvulam** ἀρ. 66. **conscendit** ἀρ. 69. **cum paucis suis** *id.* 96, 4 : paucos suos. **ibi** αὐτοῦ. Κυρίως τὴν στιγμὴν τῆς ἀποβιβάσεως εἰς τὸ ἀκάτιον. **interficitur** τὴν 28 Σεπτεμβρίου τοῦ 48 π. Χ. εἰς ἡλικίαν 58 ἑτῶν. Ὁ δολοφόνος τὴν μὲν κεφαλὴν ἀπέσπασεν ἀπὸ τοῦ σώματος, τὸ δὲ κορμὸν ἔρριψεν εἰς τὴν παραλίαν. 'Αλλ' ἀπειλεύθερός τις τοῦ Πόμπηίου μετ' ὅλου τινὸς θέσεων' ἐν τῇ ἔρήμῳ ἀκτῇ τὸ ἀκέφαλον σῶμα τοῦ μεγάλου στρατηγοῦ ἐπὶ πυρᾶς καὶ ἔκαυσεν. 'Ολίγας ἡμέρας μετὰ τὴν φρικτὴν ταύτην τραγωδίαν ὁ Καῖσαρ προσωριμίσθη εἰς τὴν Ἀλεξάνδρειαν. Εὔθυνς προσῆλθε πρὸς αὐτὸν ὁ Θεόδοτος (*id.* ἀνωτ. 103 § 2) κομίζων μεθ' ἔαυτοῦ ὡς δῶρον τὴν κεφαλὴν καὶ τὸν δακτύλιον τοῦ Πομπήιου. 'Αλλ' ὁ Καῖσαρ γενναιοφρόνως φερόμενος ἐδέχθη μόνον τὸν δακτύλιον καὶ καύσας τὴν κεφαλὴν τοῦ ἀτυχοῦς ἀνήγειρεν ἐν τῇ θέσει ἐκείνῃ βωμὸν εἰς τὴν Νέμεσιν. Καὶ εἶχε μὲν ἔλθει ὡς διώκτης τοῦ Πομπήιου, ἀλλ' ἡ τύχη προώρισεν αὐτὸν νὰ γίνη ὁ τιμωρὸς τοῦ θανάτου αὐτοῦ! **Lentulus** *id.* Πίγακα ἴστορικὸν καὶ γεωγραφικόν: P. Cornelius **Lentulus** Spinther. Οὗτος εἶχεν ἔλθει ἐκ Κύπρου εἰς Αἴγυπτον τὴν ἐπομένην τοῦ φόνου τοῦ Πομπήιου. **ab rege** (ποιητικὸν αἵτιον) = ὑπὸ τοῦ βασιλέως, κατ' ἐντολὴν τοῦ βασιλέως. **in custodia** = ἐν τῇ εἱρκτῇ.



### 3. ΠΙΝΑΞ ΙΣΤΟΡΙΚΟΣ ΚΑΙ ΓΕΩΓΡΑΦΙΚΟΣ

Achillas, ae, Ἀχιλλᾶς. Ἀρχηγὸς τῶν στρατιωτικῶν δυνάμεων τοῦ βασιλέως Πτολεμαίου ΧΙΠ. εἰς τῶν φονέων τοῦ Πομπηίου ( 104, 2, 3 ) Acutius Rufus, Ἀκούτιος Ῥοῦφος, φίλος τοῦ Πομπηίου. Κατηγόρησεν ἐνώπιον τοῦ Πομπηίου τὸν Λεύκιον Ἀφράνιον ἐπὶ προδοσίᾳ τοῦ ἐν Ἰσπανίᾳ στρατοῦ ( 83, 2 ), ἵνα ἀποκλείσῃ αὐτὸν τῆς δευτέρας ὑπατείας.

Aegyptus, i, 0. Ἀλγυπτος ( 104, 1 ). Αὕτη ἡτο τότε ἀκόμη βασίλειον ὑπὸ τοὺς Πτολεμαίους, πράγματι ὅμως φόρου ὑποτελής εἰς τοὺς Ρωμαίους.

L (ueius) Afranius ( 83, 2. 88, 3 ). Ἀντιστράτηγος τοῦ Πομπηίου ἐν Ἰσπανίᾳ. Πολεμήσας κατὰ τοῦ Καίσαρος παρὰ τὴν Ἰλέρδην ( νῦν Lerida ) τῆς Ἰσπανίας παρεδόθη εἰς αὐτὸν καὶ κατόπιν ἀφέθη ἐλεύθερος. Ὡδήγησε κοόρτεις τινάς ἐκ τῆς Ἰσπανίας εἰς τὴν Θεσσαλίαν ( Φάρσαλον ).

Alexandrīa, ae, θ. Ἀλεξάνδρεια ( 103, 3. 5. 104, 1 ). Πρωτεύουσα τῆς Αλγύπτου μετὰ 300.000 περίπου κατοίκων. Διηρεῖτο εἰς δύο μέρη, εἰς τὸ Βρούχειον καὶ τὴν Ῥακώτιδα.

Allōbrox, ὄγις. Ὁ εἰς ἐκ τῶν δύο νιῶν τοῦ Ἀδβουκίλλου ὀνομαζόμενος Raucillus ( 84, 5 ) ἀδελφὸς τοῦ Egus, φονευθεὶς ἐν ἱππομαχείῳ. Οἱ δύο οὗτοι ἀδελφοὶ πολλὰς παρέσχον ὑπηρεσίας τῷ Καίσαρι, ὅστις τὰ μέγιστα ἔξετίμα αὐτούς, ἀλλὰ γενόμενοι καταχρασταὶ γρηγόρων ἐκ μισθοδοσίας, κατέφυγον εἰς τὸν Πομπέιον.

Amphipolis, is. θ. ( 102, 2. 4 ). Ἀμφίπολις, πόλις τῆς Μακεδονίας ἀλλοτε ἀποικία τῶν Ἀθηναίων, κειμένη μεταξὺ τῆς λίμνης Πρατιάδος καὶ τοῦ Στρυμονικοῦ κόλπου ( παρὰ τὸ νῦν χωρίον Νεοχώρι [τουρκ. Γενίκιοι] ). Ἡ Ἀμφίπολις ὑπετάγη εἰς τοὺς Ρωμαίους τῷ 163 π.Χ. καὶ ἐγένετο πρωτεύουσα τῆς περὶ ταύτην ῥωμαϊκῆς ἐπαρχίας ( provincia ).

Antiochia, ae, θ. ( 102, 6 ). Ἀντιόχεια, πρωτεύουσα τῆς Συρίας οὐχὶ μακρὰν τῶν ἐκβολῶν τοῦ ποτ. Ὁρόντου ( νῦν τουρκ. Ἀντάκια ). "Οτε

ἡ Συρία ἐγένετο ὁμαϊκὴ ἐπαρχία, ὁ Πομπήιος ἀφῆκε ( τῷ 63 π.Χ. ) εἰς τοὺς Ἀντιοχεῖς αὐτοτελῆ τὴν πολιτικὴν σύνταξιν.

Antiochenses, ium, Ἀντιοχεῖς ( 102, 6 ).

M( arcus ) **Antonius**, Μᾶρκος Ἀντώνιος. Ὁ σπουδαιότερος ὄπαδὸς καὶ συγγενὴς ἐκ μητρὸς τοῦ Καίσαρος. Κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη τοῦ Γαλατικοῦ πολέμου διετέλεσεν ἀντιστράτηγος τούτου. Κατὰ τὴν μάχην παρὰ τὴν Φάρσαλον διηγύθυνε τὸ ἀριστερὸν κέρας ( 89, 3 ).

T(itus) At(t)ius **Labiēnus** ( 87, 1 - 6 ). Ὁ Λαβιηνός, καίτοι διετέλεσε σπουδαιότατος ἀντιστράτηγος τοῦ Καίσαρος ἐν Γαλατίᾳ, μετέστη κατὰ τὴν ἔκρηξιν τοῦ ἐμφυλίου πολέμου πρὸς τὸν Πομπέιον.

Brundisium, ii, οὐ. ( 86, 4. 100, 1.2 ) Βρεντέσιον, Βρινδήσιον ( νῦν Brindisi Πρίντεζι ). Πόλις εὐλίμενος ἐν Καλαβρίᾳ τῆς Ἰταλίας. Brundisīnus portus ( 100, 1 ) ὁ λιμὴν τοῦ Βρινδησίου.

Q(uintus) Caecilius Metellus Pius **Scipio** ( 82, 1. 83, 1. 88, 3. 90, 1 ). Κόντος Καικίλιος Μέτελλος Πίος Σκιπίων, πατὴρ τῆς Κορνηλίας τῆς συζευγθείσης ( τῷ 54 π.Χ. ) τὸν Πομπέιον, ὑπὲρ οὗ ἐσχημάτισε στρατὸν ἐν Συρίᾳ, σπεύσας εἰς τὴν Θεσσαλίαν μικρὸν πρὸ τῆς παρὰ τὴν Φάρσαλον μάχης.

C. ( πρόφερε Gaius ) **Cassius** Longinus ( 101, 1. 4 καὶ 6 - 7 ). Ὁ Γάιος Κάσσιος Λογγῖνος ἦτο ἐκ τῶν σπουδαιοτέρων κατὰ τοῦ Καίσαρος συνωμοτῶν καὶ φονεὺς αὐτοῦ. Cassiāna classis ( 101, 6 ). Cilices, um, Κιλικες. Οἱ κάτοικοι τῆς Κιλικίας ( 101, 1, ).

Cilicia, ae, θ. Κιλικία ( 102, 5 ). Ἡ νοτιανατολικωτάτη χώρα τῆς Μ. Ασίας μεταξὺ τῶν δρέων τοῦ Ταύρου πρὸς Β., τοῦ Ἀμανοῦ ( Τζεβέλ Βαρεκέτ ) πρὸς Α. καὶ τῆς Μεσογείου θαλάσσης. Ἐγένετο ὑπὸ τοῦ Πομπέιου ὁμαϊκὴ ἐπαρχία. Ciliciensis legio ( 88, 3 ).

Cleopātra, ae, θ. Κιλικία ( 103, 2 ). Πρωτότοκος θυγάτηρ τοῦ βασιλέως τῆς Αἰγύπτου Πτολεμαίου XII. τοῦ Αὐλητοῦ ( 80 - 51 π.Χ. ), ἀδελφὴ τοῦ Πτολεμαίου XIII. Διονύσου. Ἐκβληθεῖσα ὑπὸ τούτου τῆς ἀρχῆς πολεμεῖ πρὸς αὐτὸν καὶ στρατοπεδεύει οὐχὶ μακρὰν τοῦ Πηλουσίου. Ιδ. Ptolemaeus.

A(ulus) **Clodius** ( 90, 1 ) Αὔλος Κλώδιος. Οὗτος κοινὸς ὡν φίλος τοῦ Σκιπίωνος καὶ τοῦ Καίσαρος στέλλεται παρὰ τούτου πρὸς ἐκεῖνον, διαπραγματευθῆ τοὺς δρους τῆς εἰρήνης ( 48 π.Χ. ) ἀνευδυνως ἀποτελέσματος.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

Coreyra, ae, 0. ( 100, 3 ). 'Η νῆσος Κέρκυρα ( καὶ Κόρκυρα ) ἐχρη-  
σίμευεν ώς στρατηγεῖον τοῦ Πομπηιανοῦ στόλου.

L( ucius ) Cornelius **Lentulus Crūs** ( 96, 1. 102, 7. 104, 3 ). Ο Λεύ-  
κιος Κορνήλιος Λέντλος ἥτο σφοδρὸς ἀντίπαλος τοῦ Καίσαρος. Διε-  
τέλεσεν ὑπατος τῷ 49 π.Χ.

P( ublius ) Cornelius **Lentulus Spinther** ἢ **Spinther** Lentulus ( 83, 1. 102, 7 ). Όπαδὸς τοῦ Πομπήιου. Συλληφθεὶς αἰχ-  
μάλωτος κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ πολέμου ἐλευθεροῦται ὑπὸ τοῦ Καίσα-  
ρος. Ἐφονεύθη κατὰ τὴν παρὰ τὴν Φάρσαλον μάχην.

P( ublius ) Cornelius Sulla ( 89, 3. 99, 4 ). Ἀνεψιὸς τοῦ P( ublius )  
Cornelius **Sulla** ( 89, 3. 99, 4 ). Ἀνεψιὸς τοῦ δικτάτωρος Σύλλα.  
Διετέλεσεν ἀντιστράτηγος τοῦ Καίσαρος.

C. ( πρόφερε Gaius ) Crastinus. Ἀνὴρ γενναῖος ἀνάκλητος ἐν τῷ  
στρατῷ τοῦ Καίσατος 91, 1. 99, 2. 3.)

Cypruss, i, 0. ( 102, 5 ). 'Η Κύπρος ἡνωμένη μετὰ τῆς Κιλικίας ἥτο  
ἀπὸ τοῦ 57 π.Χ. κτῆσις ρωμαϊκή.

L( ucius ) **Domitius Ahenobarbus** ( 83, 1. 99, 5 ). Λεύκιος Δομίτιος  
'Αγνόβαρβος. Ἡτο δεινὸς ἀντίπαλος τοῦ Καίσαρος.

Cn. ( πρόφερε Gnaeus ) **Domitius Calvinus** ( 89, 3 ). Γναῖος Δομίτιος  
Καλβῖνος, δπαδὸς τοῦ Καίσαρος. Στέλλεται ὑπὸ τούτου μετὰ δύο  
λεγεώνων ἐναντίον τοῦ Σκιπίωνος εἰς Μακεδονίαν. Ἐνοῦται μετὰ  
τοῦ Καίσαρος μικρὸν πρὸ τῆς παρὰ τὴν Φάρσαλον μάχης.

Dyrrachium, ii, οὐ. Δυρράχιον ( νῦν Durrazo, ἡ πρόφην 'Επίδαμνος,  
σπουδαιότατος λιμὴν τῆς Ἰλλυρίας ( 100, 3 ). Ἀπὸ τοῦ 229 π.Χ.  
ὑπὸ τὴν ρωμαϊκὴν κυριαρχίαν. Dyrrachīna proelia ( 84, 1. 87, 4.  
89, 1 ).

**Fretum Siciliae** [ ἢ fretum Siculum ἢ fretum Sieiliense καὶ ἀπλῶς  
fretum ] ( 101, 1 ), ὁ Σικελικὸς πορθμὸς ( νῦν Faro di Messina).

A( ulus ) **Gabinius**. Ἀνθύπατος ὁν ( 57 π.Χ. ) τῆς Συρίας ἤλθεν εἰς  
τὴν Ἀλεξάνδρειαν καὶ ἀποκατέστησεν εἰς τὸ βασίλειον ( τῷ 55 π.Χ. )  
τῇ προτάσει τοῦ Πομπήιου τὸν ἐκδιωχθέντα ( ἀπὸ τοῦ 57 π.Χ. )  
τῇ προτάσει τοῦ Πομπήιου τὸν Αὐλητήν. Μέρος τοῦ Πομπηιανοῦ στρατοῦ, ἐκ Γα-  
Πτολεμαϊον τὸν Αὐλητήν. Μέρος τοῦ Πομπηιανοῦ στρατοῦ, ἐκ Γα-  
λατῶν καὶ Γερμανῶν, φρουρᾶς ἔνεκα κατέλιπεν ἐκεῖ ἐν τῷ στρα-  
τῷ τοῦ Ψηφιστοῖ θῆκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

Gallia, ae, θ. Γαλατία (87, 2). Διηρεύτο 1) εἰς τὴν Gallia citerior ἡ cisalpīna (ἢ togāta) τ.ξ. τὴν ἐντὸς τῶν "Αλπεων Γαλατίαν (87, 4) ἐπὶ τῆς κοιλάδος τοῦ Πάδου (νῦν Po), ἥτις ἀπὸ τοῦ 222 π. Χ. ὑπῆρξε φωμ. ἐπαρχία: αὕτη ὑποδιῃρεῖτο διὰ τοῦ Πάδου εἰς τὴν Gallia cispadāna (ἐντεῦθεν τοῦ Πάδου), καὶ τὴν Gallia transpadāna (ἐκεῖθεν τοῦ Πάδου), καὶ 2) εἰς τὴν Gallia ulterior ἡ transalpīna τ.ξ. τὴν πέραν τῶν "Αλπεων Γαλατίαν.

Germania, ae, θ. (87, 1). Κατὰ τὴν φωμαϊκὴν ἀντίληψιν ἡ μεταξὺ τῶν ποτ. Ρήγου, Δουνάβεως, Βιστούλα καὶ τοῦ Ὑκεανοῦ γώρα.

Graeci, ὄρυμ (102, 2). "Ελληνες ἐν στενωτέρᾳ σημασίᾳ = Macedōnes.

Hispanae cohortes (88, 3). Αὗται, σχεδὸν 7 τὸν ἀριθμόν, διεβιβάσθησαν ὑπὸ τοῦ Ἀφρανίου (ἰδ. ἀνωτ. L. Afranius) ἐκ τῆς Ἰσπανίας εἰς τὰ περὶ τὴν Φάρσαλον μέρη.

Hispania, ae, θ. Ἰσπανία (ἢ Πυρρηναϊκὴ χερσόνησος 83, 2) ἀπὸ τοῦ 205 π.Χ. φωμαϊκὴ κτῆσις. Διηρεύτο εἰς τὴν Hispania citerior (μετὰ πρωτευούσης τῆς πόλεως Nova Karthāgo, νῦν Καρθαγένη) καὶ εἰς τὴν Hispania ulterior. Ἡ τελευταία αὕτη μετὰ τὴν ὁλοσχερῆ κατάκτησιν τῆς Ἰσπανίας ὑπὸ τοῦ Αὐγούστου ὑποδιῃρέθη εἰς τὴν Baetica (νῦν Ἀνδαλουσία) μετὰ πρωτ. τῆς πόλεως Cordūba, καὶ εἰς τὴν Lusitanía (νῦν Πορτογαλία) μετὰ πρωτ. τῆς πόλεως Augusta Emerīta (νῦν Merida).

T. Labiēnus, iδ. Titus At(t)ius Labienus.

D(ecimus) Laelius (100, 1. 3). Δέκιμος Λαζίλιος. Διώκει κατὰ τὸν ἔμφύλιον πόλεμον τὸν Πομπηιανὸν στόλον ἐπὶ τῆς Ἀδριατικῆς θαλάσσης. Laeliānae naves (100, 2).

Larīsa, ae, θ. Λάρισα, πόλις τῆς Θεσσαλίας (96, 3. 97, 2. 98, 3). Libo, iδ. Scribonius.

C. (πρόφερε Gaius) Lucilius Hirrus (82,5). Γάιος Λουκίλιος "Ιρρος." Εστάλη ὑπὸ τοῦ Πομπηίου πρὸς τὸν βασιλέα τῶν Πάρθων Ὁρώδην, ἵνα ζητήσῃ βοήθειαν, ἀλλὰ μὴ δεχθεὶς τοὺς ὅρους τοῦ βασιλέως ἀπαιτοῦντος τὴν παραχώρησιν τῆς Συρίας ἐφύλακίσθη ὑπ' αὐτοῦ.

Macedonīa, ae, θ. Ἡ πρὸς A. καὶ NA. τῆς Αυχνήτιδος (νῦν Ἀχρίδος) λίμνης πρὸς B. τῆς Θεσσαλίας μέχρι τοῦ ποταμοῦ Νέστου γώρα ἀπὸ τοῦ 168 π. Χ. φωμαϊκὴ ἐπαρχία (102, 3).

Messāna, ae, θ. ( δωρ. Μεσσάνα ), Μεσσήνη ( νῦν Messina ), ἐπὶ τῆς  
B.A. ἀκτῆς τῆς νήσου Σικελίας παρὰ τὸν πορθμὸν τῆς Μεσσήνης  
( 101, 1. 3 ).

Mytilēnae, ἄρυμ, θ. Μυτιλήνη ( 102, 5 ), πόλις καὶ κύριος λιμὴν τῆς  
Λέσβου.

Orīcum, i, οὐ. ( 90, 1 ). "Ωρικος καὶ Ὄρικὸς καὶ Ὄρικὸν ( νῦν Erico ),  
πόλις καὶ λιμὴν τῆς B. Ἡπείρου εἰς τὸν μυχὸν τοῦ διὰ τῶν Κεραυ-  
νίων ὀρέων σχηματιζομένου κόλπου τοῦ Αὐλῶνος ( νῦν Valona ).

Parthi, ὄρυμ ( 82, 4 ). Πάρθοι, ἔθνος βάρβαρον σκυθικόν, οἰκοῦν τὰ  
ΝΑ. καὶ ΝΔ. τῆς Κασπίας θαλάσσης ( τὸ νῦν Ἰράν ). Ἡσαν οἱ διά-  
δοχοι τῶν Περσῶν.

Pēlusium, ii, οὐ. ( 103, 1 ). Πηλούσιον ( νῦν Tineg, Τινέ ), πόλις ὁχυ-  
ρωτάτη τῆς κάτω Αἰγύπτου, οὐχὶ μακρὰν τῆς Μεσογείου θαλάσσης,  
εἰς τὸ B.A. ὅκρον τοῦ Δέλτα τοῦ Νείλου, πλησίον τοῦ σημερινοῦ  
Port Said. "Ενεκα τῆς στρατηγικῆς θέσεως αὐτοῦ ἀπετέλει τὸ Πη-  
λούσιον τὰς κλεῖδας τῆς Αἰγύπτου.

Phoenīces, um, Φοινίκες ( 101, 1 ), οἱ κάτοικοι τῆς Φοινίκης, χώρας  
τῆς Συρίας, ἐχούσης πρωτεύουσαν τὴν Τύρον.

Pompeīanus, Πομπηιανός. Pompeiana acies ( 94, 4 ). Pompeiani  
colles ( 94, 2 ). Pompeianus exercitus ( 99, 4 ). Οὖσ. Pompeiani,  
ὄρυμ, οἱ Πομπηιανοί ( 84, 4. 93, 1. 2. 8. 94, 2. 95, 1. 97, 2.3.4. 101,7 ).

M( arcus ) **Pompōnius**, Μᾶρκος Πομπώνιος ( 101, 1 ). Διοικητὴς  
μοίρας τοῦ στόλου τοῦ Καίσαρος παρὰ τὴν Μεσσήνην, ἐξ οὗ Pom-  
poniana classis ( 101, 2 ).

Pothīnus, Ποθεινός ( 103, 2 ).

Ptolomaeus XII. Auletes ( 103, 3. 5 ). Πτολομαῖος ( ἢ Πτολεμαῖος ),  
πατήρ τῆς Κλεοπάτρας καὶ τοῦ Πτολεμαίου.

Ptolomaeus XIII. ( 103, 2 ). Γίδης Πτολεμαίου XII.

Rhodus, i, θ. Ῥόδος ( 102, 7 ). Αὕτη ἦτο σύμμαχος τῶν Ῥωμαίων.  
Τῷ 43 π. Χ. ἐγένετο ὁμαλὴ κτῆσις.

Roma, ae θ. Ῥώμη ( 83, 3 ).

Romāni cives ( 104, 2. 6 ).

**Scipio**, ιδ. Q. Caecilius Metellus Pius **Scipio** ( σελ. 70 ).

Ψηφιστούμθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

L(ucius) Scribōnius **Libo** (90, 1. 100, 1). Λεύκιος Σκριβώνιος Λίβων, ὀπαδὸς καὶ συγγενῆς τοῦ Πομπηίου.

L(ucius) **Septimius** (104, 2. 3). Λεύκιος Σεπτίμιος. Οὗτος, ἀφοῦ ἡκολούθησε τὸν Πομπήιον εἰς τὸν κατὰ τῶν πειρατῶν πόλεμον, κατελείφθη εἴτα ἐν Αἰγύπτῳ πρὸς ὑποστήριξιν τοῦ Πτολεμαίου XII. τοῦ Αὐλητοῦ (ἰδ. καὶ A. Gabinius).

**Sicilia**, ae, θ. (101, 1 καὶ ἔξ.). Σικελία, μεγίστη καὶ εὐφορωτάτη νῆσος. Ταύτην κατέκουν κατ' ἀρχὰς οἱ Σικανοί ἢ Σικελοί, λαὸς Κελτικός, ἔπειτα οἱ Φοίνικες, μετὰ ταῦτα οἱ "Ελληνες" (Χαλκιδεῖς, Μεγαρεῖς καὶ Δωριεῖς), πρὸς οὓς ἡριζον περὶ τῆς κατοχῆς οἱ Καρχηδόνιοι. Υπήχθη ὑπὸ τοὺς Ρωμαίους τὸ μὲν Δ. μέρος τῆς νήσου τῷ 241 π. Χ., τὸ δὲ Α. τῷ 212 - 210 π. Χ. Αἱ Συράκουσαι (Συρακοῦσαι) ἦσαν ἡ πρωτεύουσα τῆς Σικελίας.

(Sicūlum) fretum, iδ. fretum.

Sulla, iδ. P. **Cornelius Sulla** (σελ. 71).

P(ublius) **Sulpicius Rufus** (101, 1). Πόπλιος Σουλπίκιος Ῥοῦφος, ἀντιστράτηγος τοῦ Καίσαρος ἐν Γαλατίᾳ καὶ Ισπανίᾳ, εἴτα διοικητὴς τοῦ στόλου. Sulpiciāna classis (101, 4).

Syri, ὄρυ, Σύροι, οἱ κάτοικοι τῆς Συρίας. Classis Syrōrum (101, 1).

Syria, ae, θ. Συρία (103, 1). Αὕτη περιελάμβανε τὴν πρὸς Ν. τῆς Καππαδοκίας καὶ Μεσοποταμίας καὶ πρὸς Β. τῆς Παλαιστίνης καὶ Ἀραβίας χώραν (iδ. καὶ Antiochia).

Syriacae legiones (88, 3).

Theodōtus, Θεόδοτος (103, 2).

Thessalία, ae, θ. Θεσσαλία (82, 1. 100, 3. 101, 7).

Thrāces, um, (ἐν. Thrax, eis), Θρᾷκες (95, 3), οἱ κάτοικοι τῆς Θράκης, χώρας κειμένης μεταξύ τοῦ Δουνάβεως, τῆς Μαύρης Θαλάσσης, τῆς Προποντίδος, τοῦ Αἰγαίου πελάγους καὶ τῆς Μακεδονίας. Transpadānae coloniae (87, 4), iδ. Gallia 1.

C. (πρόφερε Gaius) **Triariūs**, iδ. Valerius.

C. (πρόφερε Gaius) Valerius **Triariūs** (92, 2). Γάιος Οὐαλέριος Τριάριος, ἀνὴρ μεγάλης ἀξίας, φίλος τοῦ Κικέρωνος. Διώκησε τμῆμα τοῦ ἀσιατικοῦ στόλου τοῦ Πομπηίου. Πιστεύεται ὅτι ἐφονεύθη κατὰ τὴν παρὰ τὴν Φάρσαλον μάχῃ.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

P(ublius) **Vatinius** ( 90, 1. 100, 2 ). Πόπλιος Ούατίνιος ( Βατίνιος ), διπαδὸς καὶ στρατηγὸς τοῦ Καίσαρος.

Vibo, ὄνις, θ. ( 101, 1. 4. ). Οὐιβῶν ( πάλαι Hippo, Ἰππώνιον, νῦν Bivona ). Πόλις κειμένη ἐπὶ τῆς ἀκτῆς τῆς Βρεττίας ( νῦν Calabria ulteriore ), πρὸς Β. τοῦ Σικελικοῦ πορθμοῦ, ὅπου νῦν ὁ κόλπος τῆς Ἀγ. Εὐφημίας, ἥδη ἀπὸ τοῦ 293 π. Χ. ρωμαϊκὴ ἀποικία ὑπὸ τῷ ὄνομα Vibo Valentia. Ἐρείπια τῆς Vibo, ἀποικίας τῶν Ἐπιζεφυρίων Λοκρῶν, σώζονται παρὰ πόλιν Monteleone.

#### 4. ΛΕΞΙΛΟΓΙΟΝ\*

**A**

ā, ḷ āb, πρόθ. μετ' ἀφαιρ. ἀπό,  
παρά, ὑπό.

absens, ntis ( μηχ. τοῦ absum, a-  
fui, abesse), ἀπών· iδ. καὶ habeo.

abūti, ἀπαρέμφ. τοῦ abutor.

ab-ūtor, 3. ἀποθ. ( καταχρῶμαι ).

sanguine militum ἀνωφελῶς  
καταναλίσκω ( κατασπαταλῶ, χύ-  
νω ) τὸ αἷμα τῶν στρατιωτῶν.  
ac, iδ. atque.

ac-cēdo, 3. ( προσέρχομαι, πλησιά-  
ζω ). acceditur πρόσοδος ( πλη-  
σιασμὸς ) γίνεται, πλησιάζουσι.  
acceptus, iδ. accipio.

ac - ēdo ( ad-cādo ), iδi,—, 3.  
( συμβαίνω ). accidit συμβαίνει.  
ac-cip̄io ( ad-cāpio ), cēpi, cēp-  
tum, 3. ἀκούω καὶ κατανοῶ,  
ἀκούων κατανοῶ, μανθάνω 86,2.  
rationem consilii mei accipite  
τοὺς λόγους τοῦ ( πολεμικοῦ )  
σχεδίου μου ἀκούσατε.

acēies, ēi ( τάξις μάχης ), παράταξις  
μέρους τοῦ ὅλου στρατοῦ 88,3.  
89,2.3.4. 93,5. 94,1.3.2 ) ὀλό-  
κληρος ὁ στρατὸς 84,2. 85,1.3.  
86.1.3. 88,1.4. 89,2. 92,1.2.  
93,3. 94,4. 97,3. 3 ) μάχη 93,8.  
94,5. 95, 4.

acerīus, ἐπίρρ. συγκρ. ( θετ. acrīter,  
ὑπερθ. acerrime ) σφοδρότερον.  
( Τὸ ἐπίθετον θετικοῦ βαθμοῦ εἰ-  
ναι acer, acris, acre ).

actuarīus ( ἐκ τοῦ actus ἔλασις [ ὁ  
ἐκ τοῦ ago ] ὅθεν : εὐάγητος, τα-  
χύς, ἀκτωάριος ). actuaria na-  
vis ταχυναυτοῦσα, ἴστιόκωπος,  
ἐπακτρίς, ταχεῖα ναῦς.

ad πρόθ. μετ' αἰτιατ. πρός, παρὰ  
+ αἰτιατ. 94,6. μέχρι 94,2. 95,2.  
95,5. πλησίον, πρὸς τὰ μέρη πν-  
νὸς 100,1. ἐναντίον 101,4. Πρὸς  
δήλωσιν σκοποῦ (= πρὸς ) 101,2.  
'Αντὶ τῆς in 101,4.

additus, iδ. addo.

\* Τὰ οὐτιαστικά, δύν δὲν σημειοῦται τὸ γένος, εἶναι θηλυκά. Τῶν εἰς -us-a-ιus  
ἐπιθέτων ἐσημειώθη μόνον ὁ τύπος τοῦ δρσενικοῦ. Οἱ ἀναγραφόμενοι μεθ' ἔκαστον  
ρῆμα ἀριθμοὶ δηλοῦσι τὰς συζυγίας. Οἱ ἀρχικοὶ χρόνοι ποιλῶν συνθέτων ῥημάτων  
ἐσημειώθεισαν ἐν τοῖς ἀπλοῖς. Τῶν ῥημάτων τῆς 1ης συζυγίας ἐσημειώθη μόνον  
ὅ ἐνεστώς. 'Εκάστης λέξεως ἡ πρώτη σημασία ἐτέθη ἐντὸς παρενθέσεως, ἐκτὸς ἀνὴ<sup>τ</sup>  
λέξις ἀπαντῷ ἐν τῷ κειμένῳ μετὰ τῆς σημασίας ταύτης. Τὸ μακρὰ καὶ βραχέα φω-  
νήντα δὲν ἐσημειώθησαν πανταχοῦ, ἀλλὰ μόνον ἔνθια ἐθεωρήθη ἀναγκαῖον χάριν τοῦ  
δρθοῦ τονισμοῦ.

ad-do, dīdi ( ἀντὶ addēdi ), dītum ( ἀντὶ addātum ), dere, 3. ( προστίθημι ), προσθέτω, προσλαμβάνω, συμπαραλαμβάνω 102, 5.

ad-dūco, 3. ἄγω, παρακινῶ  
adductus, id. adduco.

1. ad-éo, adiī, aditum, adīre. locos μεταβαίνω εἰς τόπους.

2. adeo, ἐπιρρ. τόσον, τοσοῦτον.

adessem, πρ. ὅποτ. τοῦ adsum.

adeundus, iδ. 1. ad-eo.

ad-hibeo (ad-habeo), būi, bītum, 2. λαμβάνω 98, 3.

adhibitus, iδ. adhibeo.

adiungo, nxi, netum, 3. συνενῶ.

adiunxi, iδ. adiungo.

ad-mīror, 1. ἀποθ. aliquid, εὑρίσκω τι παράδοξον ( παραξενεύομαι διά τι, φάίνεται μοί τι παράδοξον ).

( admonītus, us ), ἀ. Μόνον κατ' ἀφαιρ. admonītū ( μετὰ γενικῆς ) τῇ παραινέσει ( παρορμήσει, προτροπῇ ) τινος.

ad - orīor, adortus sum, adorīri, 4. ἀποθ. προσβάλλω ( β' ἔν. adorīris ).

ad-sum, affūi ( καὶ adfūi ), adesse, εἴμαι παρών, παρίσταμαι.

adulescens, ntis ( καὶ adolescens ), ἀ. ὁ νέος ἀνήρ ( ἀπὸ 17 - 30 ἔτῶν καὶ ἐνίστε μέχρι 42 ).

adventus, ūs, ἀ. προσέγγισις, ἀφιξις  
adversus, ( μτχ. τοῦ adverto ), εἰς τραχμένος iδ. conicio.

ad-vōlo, 1. σπεύδω ( διὰ ξηρᾶς ἢ Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

θαλάσσης ) προσέρχομαι ( πλέω ) ἐν τάχει.

aeger, aegra, aegrum. ἀσθενής. οὐσ. aeger, gri, ὁ ἀσθενής, ὁ ἄρρωστος.

aes, aeris, οὐ. ὁ χαλκός, ( ἀφαιρ. aere ) 103, 1.

aestus, ūs ἀ. καύσων. magnus aestus ( ἐνν. solis ), ὁ πνιγηρὸς καύσων ( τοῦ ἡλίου ), ἡ μεγάλη ζέστη.

aetas, ātis ( χρόνος βίου ). honor aetatis ἡ ἐκ τῆς ἡλικίας τιμή, ἡ δρειλομένη τῇ ἡλικίᾳ τιμή. puer aetate παῖς τὴν ἡλικίαν. propter aetatem διὰ τὴν ( παιδικὴν ) ἡλικίαν.

af-fēro ( ad-fēro ), attūli, allātum, afferre, ( προσφέρω ) διαβιβάζω. nuntius affertur ἀγγελία ( εἰδησις ) διαβιβάζεται.

affinitas, ātis, ἀγχιστεία, συγγένεια.

ag-grēdior, aggressus sum, aggrēdi, 3. ἀποθ. προσβάλλω.

agmen, īnis, οὐ. πορεία στρατοῦ στρατός.

āgo, ēgi, āctum, 3. ἄγω. ago gratias χάριτας ὄμολογῶ, εὐχαριστῶ. 1. συζητῶ, διαπραγματεύομαι 83, 5. 90, 1. 97, 5.

alacritas, ātis, προθυμία, ζῆλος.

pugnandi τὸ φιλοπόλεμον.

aliquis, alīqua, alīquod, τίς, τί. alius, ἄλλος ( γενν. alterius, δοτ. alīi ).

allātus, iδ. affero.

alter, altēra, altērum, ἔτερος,

- ( δεύτερος ).
- alterūter, ūtra, utrum ( γεν. alterīus utrīus, δοτ. alterūtri ), ὁ εἰς ἐκ τῶν δύο, ὁ ἔτερος.
- altus, ὑψηλός.
- amicitīa, ae, φιλία.
- amissus, iδ. amitto.
- a-mitto, 2. ( ἀποπέμπω ). 2 ) ἀποβάλλω ( χάνω ).
- amplius, συγκρ. ἐπίρρ. πλέον.
- ān, μορ. ἐρωτ., ἦ ( εἰσάγει τὸ β' μέλος πλαγίας ἐρωτήσεως ), utrum an πότερον... ἦ. 2) an non (= nonne ) ἦ ( μή πως ) δὲν 87,4 ( ἡ ἀπάντησις εἶναι καταφατική ).
- ancōra, ae, ἄγκυρα, iδ. consisto.
- angustīae, arum, πληθ. τὰ στενά, στόμιον ( λιμένος ) 100, 2.
- animadversus, iδ. animadverto.
- animadverto ( ἡ animum adverte ), rti, rsum, 3. παραπτηρῶ.
- anīmus, i, ἀ. ( ψυχή ). 2) πνεῦμα, θάρρος, φρόνημα. animus ( ἡ animi [ πληθ. ]) militum τὸ φρόνημα ( τὰ πνεύματα ) τῶν στρατιωτῶν.
- annus, i, ἀ. ἔτος.
- ante, ἐπίρρ. ( πρόσθεν ). paucis ante mensibus ( ἀφαιρ. ) ὀλίγους μῆνας πρότερον, πρὸ ὀλίγων μηνῶν. paulo ( ἀφαιρ. ) ante ὀλίγον πρότερον, πρὸ μικροῦ. 2) πρόθ. μετ' αἰτιατ. ante proelium cognitum πρὸ τῆς εἰδήσεως ( τῆς ἀγγελίας ) τῆς μάχης 100, 4. 101, 7.
- antēa, ἐπίρρ. ( ante+ἀφαιρ. εā ), Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής
- πρόσθεν, προηγουμένως,
- ante-cēdo, 3. ( προβαίνω ). 2 ) προπορεύομαι, προτιμῶμαι, ὑπερτερῶ.
- antesignāni, ūrum, ἀ. οἱ πρόμαχοι.
- antiquītus, ἐπίρρ. ἀρχαιόθεν, παλαιόθεν.
- ap-pello, 1. καλῶ 88, 1. προσαγορεύω 104, 3.
- apertus, ἀναπεπταμένος. locus apertior τόπος ( μᾶλλον ) ἀνοικτός, τόπος πεδινός.
- applicātus, iδ. applico.
- ap-plīco, 1. naves ad terram ἔλκω τὰς ναῦς εἰς τὴν ξηράν, νεωλκῶ.
- ap-propinquō, 1. ( μετὰ δοτ. ) πλησιάζω, προσπελάζω.
- apud, πρόθ. αἰτ.=παρά τι, ἐνώπιον.
- aqua, ae, ὕδωρ. sine aqua ἀνεύδυτος, ἀνυδρος.
- aquīla, ae, ( ἀετός ), σημαίας τῆς λεγεωνος.
- aquor, 1. ἀποθ. ὕδρεύομαι.
- arbītror, 1. ἀποθ. νομίζω.
- ardēo, arsi, arsum, 2. φλέγομαι, ἐκκαίομαι.
- argentum, i, οὐ. ( ἀργυρος ). 2) ἀργυρᾶ ( κυρίως ἐπιτραπέζια ) σκεύη.
- arma, ūrum, οὐ. πληθ. ὅπλα.
- armātus ( μτχ. τοῦ armo ), ἐνοπλος.
- arx, arcis, ἀκρόπολις.
- at, σύνδ. ἀλλά, καὶ ὅμως.
- atque ἢ ac, καὶ ( ἐπὶ σης ) καὶ ( ἐπι μένως ). Μετὰ ἀρνητικὴν ὅμως πρότασιν τὸ ac ἔχει σχεδὸν τὴν

σημασίαν τοῦ ἀλλὰ 94,2.  
at-tenūo, 1. ἐλαττῶ ( κατ' ἀρι-  
θμόν ), ἔξασθενῶ ( -όω ).

auctoritas, atis, αὐθεντία, λόγος,  
περιωπή, ἀξία, ἐπιρροή.

auctus, id. augeo.

audacia, ae, θρασύτης, αὐθάδεια.

audēo, áusus sum, 2. ( ἡμιαποθε-

τικὸν ῥῆμα ), τολμῶ.

audio, īvi, ītum, 4. ἀκούω.

audistis=audivistis: id. audio.

augēo, áuxi, auctum, 2. αὐξάνω.

ausus, id. áudeo.

aut, σύνδ. ἢ.

autem, σύνδ. δέ.

autumnus, i, ἀ. φθινόπωρον.

auxilia, ōrum, οὐ. πληθ. στρατὸς  
ἐπικουρικός, βοήθεια.

ā-vertō, 3. ἀποτρέπω, ἀποδιώκω,  
ἀπομακρύνω.

## B

barbārus ( βάρβαρος ). 2 ) ἔξωτε-  
ρικός, ξενικός, ξένος.

bellum, i, οὐ. ( ἐκ τοῦ duellum,  
dvellum, κυρ. μονομαχία ), πόλε-  
μος.

bene, ἐπίρρ. εὖ, καλῶς. συγκρ.  
melius ἄμεινον. ὑπερθ. optime  
ἀριστα· id. mereor.

beneficiarius, ii, ἀ. ( εὐεργετού-  
μενος ), ὁ εὐεργετούμενος ( βενε-  
φικιάλιος, βενεφικιάρις ).

beneficiūm, ii, οὐ. ( εὐεργεσία ).  
2 ) εὔνοια. fortunae εὔνοια τῆς  
τύχης 95,1.

bidūum, i, οὐ. ( bis καὶ dies ) γρο-

νικὸν διάστημα δύο ἡμερῶν, διή-  
μερον. bidūum ( αἰτ. ) ἐπὶ δύο  
ἡμέρας.

bonus ( ἀγαθός ). Οὐσιαστ. bona,  
ōrum, οὐ. πληθ. τὰ ἀγαθά.  
( Συγκρ. ἐπιθ. εῖναι melior, me-  
līus, γεν. i ōris, ἀμείνων, βελτίων.  
Ὑπερθ. optimus ἀριστος ).

## C

cado, cecīdi, cāsum, 3. πίπτω  
( ἐπὶ τοῦ πεδίου τῆς μάχης ), φο-  
νεύομαι 99,4. ἐπιπίπτω 92,3.

caedes, is, σφαγή, φόνος.

caespes, ītis, ἀ. ( ἐκ τοῦ caedo ),  
χορτόπλινθος [ πάντοτε ἐν χρήσει  
κατὰ πληθ. ἀριθμόν ]. recentes  
caespites νεόδρεπτος ( νεωστὶ κο-  
πεῖσα ) χλόη ( πρασινάδα ).

calamītas, ītis, συμφορά, ἀτύχημα.  
cani, ἀπρωφ. παθ. τοῦ cano.

cano ( πρβλ. καν-  
αχή ), cecīni, [cantum καλ] cant-  
tatum, 3. ( ἄδω ). classicum cani  
( παθ. ἀπρωφ. ) iubet διατάσσει νὰ  
σαλπίζεται(δίς), (νὰ δίδεται διατῆς  
σάλπιγγος [ δίς ] πᾶν πρόσταγμα ).

cāpīo, cēpi, captum, capere, 3.  
( λαμβάνω ), συλλαμβάνω, αἰ-  
χμαλωτίζω 100,2. 101,6. κατα-  
λαμβάνω 102,6.

capītis, γενικ. τοῦ caput.

caput, capītis, οὐ. κεφαλή· id.  
damno καὶ sum.

castellum, i, οὐ. φρούριον ( κα-  
στέλλω ).

castra, ὄrum, οὐ. πληθ. στρατόπεδον. una castra ἐν στρατόπεδον.

casū, ἐπίρρ. (κυρίως ἀφαιρ. τοῦ casus, ūs, ἀ. ), κατὰ τύχην.

causa, ae, αἰτία. per causam [= simulationem] valetudinis ὑπὸ τὴν πρόφασιν (ὑπὸ τὸ πρόσχημα) ἀσθενείας.

cecidisse, id. cado.

cēdo, cessi, cessum, 3. ὑποχωρῶ, ἀπολείπω τὴν τάξιν, «ἐξαναχωρῶ» 93,4.

celerītas, ἀtis, ταχύτης.

celerīter, ἐπίρρ. ταχέως.

censēo, censūi, censem, 2. «δοκεῖ μοι», κρίνω, ἔχω τὴν γνώμην.

centum, ἀριθμ. ἑκατόν.

centuriā, ae, λόχος (=ordo).

centurio, ὄnis, ἀ. ἑκατόνταρχος, ἑκατοντάρχης.

certus, (βέβαιος) ὀρισμένος.

cessi, id. cedo.

circ̄iter, ἐπίρρ. περὶ + αἰτ., περίπου.

circum-éo, ii, ītum, īre, (περιέρχομαι) περικυκλῶ 93, 4. 8. 94,4. περίειμι, περιέρχομαι (πρὸς ἐπιθεώρησιν) 94,5.

circum̄itus, id. circumeo.

circum-munīo, 4. δχυρῶ πέριξ, περιοχυρῶ.

circum-vēnīo, 4. (ἔρχομαι ἔχθρικῶς πέριξ). aciem κυκλῶ τὸν στρατόν. 3, 86, 3.

citātus (μτχ. τοῦ εἴτο) ταχύς: equo citato ἵππῳ ταχεῖ=ἐν καλπασμῷ

citerior, ἀ. καὶ θ.,—ius, οὐδ. (γεν. citeriōris), ὁ ἐντεῦθεν, ὁ ἐπὶ τάδε.

civītas, ἀtis, πολιτεία.

clam, ἐπίρρ. κρύφα, κρυφίως.

clamor, ὄris, ἀ. βοή, ἀλαλαγμός.

clarē, ἐπίρρ. (λαμπρῶς), εὔκρινῶς, μεγαλοφώνως, γεγωνύίᾳ τῇ φωνῇ.

classiarīus, (ἀνήκων τῷ στόλῳ).

Οὐσ. classiarīi, ὄrum, ἀ. (κατὰ παράλειψιν τῆς λέξ. milites), οἱ ναυτικοὶ στρατιῶται, οἱ «ἐπιβάται».

classicūm, i, οὐ. (κατὰ παράλειψιν τοῦ signum), τὸ διὰ (μουσικῶν) ὅργάνων (κέρατος, βυκάνης καὶ ίδια τῆς σάλπιγγος) διδόμενον σημεῖον (παράγγελμα).

classis, is, στόλος.

coepi (πρκμ.), coepisse (β. ἐλλειπτικόν), ἡρξάμην: (‘Ως ἐνεστῶς χρησιμεύει τὸ incipio=ἄρχομαι).

cogīto, 1. (co-=cum καὶ agīto ἐν τῷ νῷ κινῶ) διανοοῦμαι, σκέπτομαι (περὶ τινος) 83,5. 86,5. ἔχω ἐν νῷ (ἔχω τὴν πρόθεσιν νὰ) 85,4. 95,3.

cognītus, id. cognosco.

co-gnosco, nōvi, nītum, 3. γινώσκω, μανθάνω, πληροφοροῦμαι.

cōgo, (co- ἐν συνθέσει = cum + ago), coēgi, coactum, 3. συνάγω, συναθροίζω (ζητῶν).

cohors, rtis, κοόρτις, τάγμα. Αἰτιατ. πληθ. cohortes καὶ cohortis.

cohortandus, ἴδ. cohortor.

co-hortor, 1. ἀπόθ. παραινῶ, πα-  
ροτρύνω, παρακελεύομαι.

collis, is, ἀ. λόφος.

col - lōco ( con - ἀντὶ com- [=  
cum ] καὶ loco ), τάσσω, τοποθετῶ

collōqui, ἀπρμφ. τοῦ colloquor.

colloquium, ii, οὐ. συνδιάλεξις.

col-lōquor, 3. ἀπόθ. συνδιαλέγομαι.

colonīa, ae, ἀποικία.

combūro ( ἐκ τοῦ co-amb-ūro ),

bussi, bustum, 3. ἐμπίμπρημι,  
πυρπολῶ, κατακαίω.

combustus, ἴδ. comburo.

comitātus, ūs, ἀ. συνοδεία, ἀκο-  
λουθία, προπομπή.

comitium, ii, οὐ. ( πλατεῖα τῆς ἀ-  
γορᾶς ). Ηληθ. comitiā, orum,  
οὐ. ( συναθροίσεις τοῦ δήμου ),  
συνάθροισις πρὸς ἐκλογάς, ἐκ-  
λογαῖ.

com - mēmōro, 1. ἀναμιμήσκω.

com - mendo (cum καὶ mando), 1.  
συνιστῶ.

commodissimus, ὑπερθ. τοῦ com-  
modus.

commōdus, κατάλληλος, 85,3. εὖ-  
βατος, ἔνευ ἐμποδίων, « εὔμαρής »  
97,3. ὀφέλιμος 86,2. εὔνοϊκος  
100,3.

com - pāro, 1. συλλέγω, συνάγω.  
com - pello, compūli, compul-

sum, 3. συναθῶ, διώκω.

complētus ( μτχ. τοῦ compleo ),  
πεπληρωμένος, πλήρης.

complūres, ἀ. καὶ θ. complūra, οὐ.

( [σπαν.-ria ] γεν. πληθ.-ium ),  
ὄχι δλίγοι, ἀρκετοὶ ( κάμποσοι ).

com-prehendo ( καὶ comprēndo ),  
ndi, nsum 3. ( ἐπιλαμβάνω ).

flamma comprehenditur ab  
utroque cornu ἡ φλὸς ( τὸ πῦρ )  
μεταδίδεται ἐξ ἀμφοτέρων τῶν  
κεράτων 104,3.

comprēnsus, ἴδ. comprehendō.

compulsus, ἴδ. compello.

con-cīno ( cum-canō ), cīnūi,—,

3. ἀμτβ. συμφωνῶ, ( φωνάζω, ἡ-  
χῶ ὁμοῦ ). signa concīnunt τὰ  
( μουσικὰ ) ὅργανα συμφω-  
νοῦσι, ταυτοχρόνως ἡχοῦσι,  
συνηχοῦσι.

con - curro, curri, cursum, 3.

( συνθέω ). 2) ταχέως φέρομαι,  
δρομαίως σπεύδω, προσβάλλω,  
συμπλέκομαι. concurritur προσ-  
βολὴ γίνεται ὑπό τινος, ἐπιπ-  
πτει ( ἐφορμᾶ ) τις.

concursus, ūs, ἀ. ( φορὰ τῶν στρα-  
τιωτῶν πρὸς τὰ ἐμπρός ), ἐφόρ-  
μησις, σύγκρουσις.

confectus, ἴδ. conficio.

con - fero, contūli, collātum, con-  
ferre, ( συμφέρω ) me in ( μετ'  
αἰτ. ) κατευθύνομαι, μεταβαίνω εἰς

confestim, ἐπίρ. εὐθύς, παραχρῆμα.

con - fīcio ( con καὶ fācio ), fēci,  
fectum, 3. τελῶ, τελειώνω τι.  
proelium, bellum περατῶ, εἰς  
πέρας ἄγω τὴν μάχην, τὸν πόλε-  
μον. officium ἐκτελῶ τὸ καθῆ-  
κον ( τὴν ἀνατεθεῖσάν μοι ἐντο-

λήν). *conficiar* καταβάλλομαι, ἔξαντλοῦμαι 92,3. 95,4.5. 97,4. *con - fido*, *confisus sum*, 3. ήμια-

ποθ. πέποιθα. *affinitate* ἔχω (μεγάλην) πεποιθησιν εἰς τὴν ἀγ-  
χιστείαν (συγγένειαν). ἔχω ἐμ-  
πιστοσύνην, πιστεύω τινὶ 94,5.

*confirmātus* (μτχ. τοῦ *confirmo*) θαρραλέος, εὔτολμος. *efficio exer-  
citum* *confirmatiorem* καθ-  
στῶ τὸν στρατὸν μᾶλλον εὔτολμον,  
αὐξάνω τὸ θάρρος τοῦ στρατοῦ.

*con-firmo*, 1. ἐνισχύω 82,2. mili-  
tes (κυρίως animum ἢ amimos  
militum) ἐνισχύω τὸ φρόνημα,  
τὸ θάρρος τῶν στρατιωτῶν, ἐν-  
θαρρύνω τὸν στρατόν· ὑπισχγοῦ-  
μαι, δικιεβαιῶ, (= *policeor*)  
86,3. 87,7. στερεώνω τὸ θάρρος  
καὶ τὴν πίστιν, (ἐ μψ υχώνω)  
94,5.

*confūgio*, *fūgi*,—3, (κατα)φεύγω.  
*con - īcio* (πρόφερε *con - jicio*,

*con* = *cum καὶ iācio*), *iēci*,  
*iectum*, 3. (βίπτω). *gladium in  
os adversum* ἐμπηγνύω (βυθί-  
ζω) τὸ ξίφος εἰς τὸ πρόσωπον,  
διαπερῶ διὰ τοῦ ξίφους τὸ πρόσ-  
ωπον.

*coniectus*, *īd. conicio*.

*coniunctus*, *īd. coniungo*.

*con - iungo* (πρόφερε *conjungo*),  
nxi, *nctum*, 3. συνενῶ. με-  
συνενῶ ἐμκατόν, συνενοῦμαι.

*coniunxēram*, *īd. coniungo*.

*conor*, 1. ἀποθ. ἐπιχειρῶ, πειρῶμαι.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

*con - quīro* (cum καὶ quaero), qui-  
sīvi, quisītum, 3. ἐπιδιώκω,  
ἐπιζητῶ.

*con - scendo* (cum καὶ scando),  
ndi, nsum, 3. navem ἐπιβιβά-  
ζομαι (ἐπιβαίνω) νεώς.

*consedēram*, *īd. consido*.

*consensus*, us ἀ. συγκατάθεσις.

*con - servo*, 1. διατηρῶ, κρατῶ  
93,2. διασφῶ, φείδομαι 98,2.  
*consideratius*, ἐπίρρ. συγκρ. μετὰ  
μείζονος περισκέψεως (μὲ κάποι-  
αν περίσκεψιν).

*consido*, *sēdi*, *sessum*, 3. ἐγκαθί-  
σταμαι, στρατοπεδεύω, καταλαμ-  
βάνω θέσιν (όχυροῦμαι).

*consilium*, *īi*, οὐ. (τὸ ἐν τῷ στρα-  
τοπέδῳ συγκροτούμενον πολεμι-  
κὸν) συμβούλιον, «συνέδριον» (=  
*consultatio*, *deliberatio*.) 82,5.  
83,3. 86,1. 87,7.—τὸ πολεμικὸν  
σχέδιον 86,2. 87,1. — ἀπόφασις  
102,3. 103,1. 104,2.

*con - sisto*, *stīti*, —, 3. ἀντιπαρα-  
τάσσομαι 89,3. 95,4. μένω, δὲν  
προχωρῶ μακρότερον 93,1. 97,4.  
(παρα) μένω, ἀνθίσταμαι 93,5.

*ad ancoram consistere* «ἐπ' ἀγ-  
κύρας ἀποσαλεύω, ἐπ' ἀγκύρας  
σαλεύω», (εἴ μα τι ἐν τῷ  
λιμένι χωρὶς νὰ ἔχω  
ποντισμένην τὴν ἀγκυ-  
ραν, εἴησαι στὰ πανιά πρὸς ταχὺν  
ἐν ἀνάγκῃ ἀπόπλουν) 102,4.

*con - sōlor*, 1. ἀποθ. παρηγορῶ,  
παραμυθῶ, καθησυχάζω.

con - sterno, strāvi, strātum, 3.  
έπιστρώνω, ἐπικαλύπτω.

constitēram, iδ. consisto.

constīti, iδ. consisto.

con - stitūo ( con καὶ stātūo ), tūi,  
tutum, 3. ἀποφασίζω 85,4. παρα-  
τάσσω 89,2. ὑπισχγοῦμαι, δίδω  
ὑπόσχεσιν 91,2.

con - sto, stīti,—, 1. ( συνέστη-  
κα ), constat in virtute ἐναπό-  
κειται ἐν τῇ ἀνδρείᾳ, ἔξαρτᾶται  
ἐκ τῆς ἀνδρείας.

constrātus ( μτχ. τοῦ consterno ).  
tabernacula constrata σκηναὶ  
ἐπεστρωμέναι. naves constratae  
νῆες « ἔχουσαι καταστρώματα »,  
« κατάφρακτοι » 101,2.

consuetūdo, dīnis, συνήθεια, ἔθος.  
consul, ūlis, ἡ. ὁ ὄπατος.

consulāris, e, ( ὑπατικός ). Οὐσ.  
consulāris, is, ἡ. ( κατὰ παρά-  
λειψιν τοῦ vir ) ὁ διατελέσας ( ὁ  
χρηματίσας, ὁ πρώην ) ὄπατος.  
consulātus, ūs, ἡ. ὑπατεία.

con - sūmo, 3. ( ἀναλίσκω ), θανα-  
τῶ, ἀφανίζω 87,3. vires ἔξαγ-  
τλῶ τὰς δυνάμεις 93,4.

consumpsi, iδ. consumo.

consumptus, iδ. consumo.

con - surgo, surrexi, surrectum,  
3. ἐγείρομαι.

con - tendo, tendi, ( tentum ), 3.  
ἔριζω, 82,4. ἀγωνίζομαι διὰ λό-  
γων, προσπαθῶ νά... 90,1. ab  
aliquo ne... ἀπαιτῶ ἐπιμόνως,  
ἀξιῶ παρά τινος νὰ μή... 97,4.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

σπεύδω 96,3.

contentio, ὅνις, φιλονικία, ἔρις.

contīnens ( συνέχων μτχ. τοῦ con-  
tīneo, tinūi, tentum, 2). 2) ἀ-  
μέσως ἐπόμενος 84,2. συνεχής,  
ἀδιάλειπτος, ἀκατάπαυστος (=  
continuus) 97,4. Ούσ. ( κατὰ  
παράλειψιν τῆς λέξ. terra ) ἡ  
ἡπειρος ( Ἰταλία ) 87,3.

contionātus, iδ. contiōnor.

contiōnor, 1. ἀποθ. apud exer-  
citum ( ἀπὸ τοῦ βήματος ) ὁμιλῶ,  
δημηγορῶ ἐνώπιον τοῦ στρατοῦ.

contrā, πρόθ. ( μετ' αἰτ. ) ἐναντίον,  
ἀπέναντι 89,4, παρὰ + αἰτ. 102,7.

controversia, ae, φιλονικία, ἀμφι-  
σβήτησις.

contūli, iδ. confero.

contumelīa, ae ( λοιδόρησις, ὀνει-  
δισμός ). contumeliae verbo-  
rum ἀπρέπειαι λόγων, ὑβριστικοὶ  
( χλευαστικοί, σκωπτικοί ) λόγοι  
( φράσεις ), δηκτικαὶ ( πικραὶ ) λέ-  
ξεις, προφορικαὶ ὑβρεῖς, ἀντεγ-  
κλήσεις.

con - vēnīo, 4. ( συνέρχομαι ) προσ-  
τρέχω 88,5. ὁμοῦ προσέρχομαι  
102, 2.

con - verto, 3. στρέφω. conver-  
tor στρέφομαι ( πρὸς ἄλλην κα-  
τεύθυνσιν ).

copīa, ae, ( ἀφθονία ἐκ τοῦ cōpis,  
ἀφθονος, ἐκ τοῦ co + opis). Πλη-  
θυντ. copiae, ἄρυμ, στρατός,  
( στρατιωτικὴ ) δύναμις.

cōrnu, ūs, οὐ. κέρας, πτέρυξ ( στρα-

τιωτική ἡ ναυτική ).  
 cor - rōgo, 1. συνάγω, συναθροίζω, συλλέγω ( ἐξ ἐράνων ).  
 cotidiānus, καθημερινός.  
 cotidie, ἐπίρρ. καθημερινῶς.  
 cui, δοτ. τῆς ἀντ. qui.  
 cuius, γεν. τῆς ἀντ. qui.  
 cum πρόθ. μετ' ἀφαιρ. ( ἐν συνέσει com-, con-, co-) μετὰ + γεν., σύν. -cum ( ἐγκλιτικῶς ), id. secum.  
 cum, σύνδ. μεθ' ὅριστ. καὶ ὑποτακτικῆς. 1) καθαρῶς χρονικός: ὅταν, τὴν στιγμὴν καθ' ἥν 86,3 89,5. δσάκις ( ἐὰν ) 84,4. ἀφοῦ ( μεθ' ὅριστ. ) 87,7. Ἐν διηγήσει: ὅτε, ἐνῷ 85,5. 90,4. 96,3. 101,5. 102,7. ἀφοῦ ( μεθ' ὑπότ. ) 87,5. 88,1. 91,3. 94,2.—2) αἰτιολογικός: ἐπειδὴ 86,4. 101,1. —3) αἰτιολογικὸς ἄμα καὶ χρονικός: ἐπειδὴ, ( ἀφοῦ ) 86,2. 93,1. 94,2. 99,5.—4) ἐπεξηγητικὸς ( μεταφράζεται ἡ φράσις καὶ διὰ μετοχῆς ): 82,5. 83,1. 87,4.—5) ἐνδοτικός: εἰ καί, καίτοι, καίπερ 101,3.  
 cumque ( cum καὶ que ) = et cum cunctis ( ἐκ τοῦ ἀρχαιοτ. conctos, ὥπερ πάλιν ἐκ τοῦ con-citus τοῦ ῥ. con - cieo = συναθροίζω ) συνηνωμένος, ( μαζί ).  
 curatīo, ὄνις ( φροντίς ), ἐπιτρόπευσις: id. sum ἐν τέλει.  
 cursus, ūs, ἀ. δρόμος, πορεία.  
 custōdīa, ae ( κούστων διάκονος ).  
 Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

στρατιωτική φρουρά). Πληθ. φύλακες, φρουρὰ 101,2. εἱρκτή (= carcer) 104,3.

## D

dammo, 1. aliquem capit is καταδικάζω τινὰ εἰς κεφαλικὴν ποινὴν ( εἰς θάνατον ).  
 datūrus, id. do.  
 dē, πρόθ. μετ' ἀφαιρ. ἐκ, ἀπό, ἔνεκα. dēbēo ( ἐκ τοῦ de καὶ hābeo ), būi, bītum, 2. δρεῖλω.  
 decem, δέκα.  
 deceptus, id. decipio.  
 de - certo, 1. proelio ( ἀφαιρ. ) διαγωνίζομαι ἐν μάχῃ, συμπλέκομαι, συνάπτω ( πρὸς τὸν ἐχθρὸν ) μάχην.  
 decimūs, δέκατος ( = X. ) 89,4. 91,1. id. decumanus.  
 de - cīp̄io ( de καὶ cāp̄io ), cēpi, ceptum, 3. ἀπατῶ, ἔξαπατῶ. id. fallo ἐν τέλει.  
 decumānus ( ἀντὶ decimānus ἀνήκων τῇ δεκάτῃ κοόρτει ). porta decumana ἡ ( ἐκ παραλλήλου ἀπέναντι τῆς porta praetoria ) ὁπισθία πύλη τοῦ στρατοπέδου ( παρὰ τὴν ὁποίαν ἐστρατοπέδευον αἱ δέκαται κοόρτεις ).  
 dedi, id. do.  
 dedīdi, id. dedo.  
 deditiō, ὄνις, παράδοσις.  
 de-do, dedīdi, dedītum, 3. ( ἐκδίδω, παραδίδω ). me dedo παραδίδω ἐμαυτόν, παραδίδομαι.

de-fatīgo, 1. καταπονῶ, κατα-  
τρύχω.

defecissem, ἵδ. deficio.

de - fendo, ndi, nsum, 3. ὑπερασπί-  
ζω. defendi ( παθ. ἀπομφ. ) ὑπε-  
ράσπισις γίνεται 101,3. oppidum

est defensum = oppidum est  
prospere defensum τῆς πόλεως  
ἐπιτυχώς ἐγένετο ὑπερά-  
σπισις ( ἄμυνα ) 101,4.

defensio, ὄνις, ἄμυνα, ὑπεράσπισις.  
defessus ( μτχ. τοῦ ῥ. defetiscor,

ἀποθ. 3. ) 2) οὐσ. ὁ κεκμηκώς,  
ὁ ἔξησθενημένος, ὁ ἔξηντλημένος,  
( κούρασμένος ).

defīcio ( de καὶ facio ), fēci, feci-  
tum, 3. ἀπολείπω.

de - finīo, īvī, ītum, 4. προσδιο-  
ρίζω.

defūi, ἵδ. desum.

delecto, 1. ( ἐφελκύω ). 2) εὐ-  
φραίνω.

delectus, ūs, ἀ.=dilectus, ὁ ἵδε.  
delīgo ( de - lēgo ), lēgi, lectum, 3.

( λαμβάνω κατ' ἐκλογήν, ἐκλέγω ).  
2) καταλέγω, καταγράφω, στρα-  
τολογῶ.

de - monstro, 1. δηλῶ, παρατηρῶ.

de - nuntīo, 1. denuntio ut...  
παραγγέλω, δίδω τὸ παράγγελ-  
μα νά...

de - pērō, ii,—, ( μτχ. μ. deperi-  
tūrus ), ire ( ἐντονώτερον τοῦ  
pereo ), ἐντελῶς ἀπόλλυμαι ( ὀ-  
λοσχερῶς χάνομαι ).

de - pōno, 3. ( καταθέτω ). 2) ἀπο-

βάλω, ἐγκαταλείπω ( =omit -  
to ) 103,4.

deporosci, ἵδ. deposco.

de - posco, poposci, —, 3. ( ἐπι-  
μόνως ) ζητῶ.

depositus, ἵδ. depono.

depressus, ἵδ. deprimo.

de - prīmo ( de καὶ prēmo ), pres-  
si, pressum, 3. ( καταπιέζω ).  
2) βυθίζω.

de - scendo ( de - scando ), ndi,  
nsum, 3. κατέρχομαι ( ταπεινώ-  
νομαι καὶ φθάνω εἰς... ) 83,4.  
καταβαίνω, κατέρχομαι 98,4.

desidēro, 1. ποθῶ ( τι ἐλλεῖψαν ἡ  
ἀφαιρεθὲν ) 98,2. ποθῶ ( τὸν θα-  
νόντα ἐν τῇ μάχῃ ), ἀπόλλυμ  
( χάνω ) 99,1.

de - signo, 1. ἐκδηλῶ, καταδεικνύω.  
despectus, ἵδ. despicio.

de - spīcio ( de καὶ τὸ ἄχρηστον  
spēcio βλέπω ), spexi, spectum,  
3. ( κυρίως: ἐκ τῶν ἄνω βλέπω  
πρὸς τὰ κάτω μετὰ περιφρονή-  
σεως ). copias ἐκφράζομαι μετὰ  
περιφρονήσεως περὶ τῶν στρα-  
τιωτικῶν ( τοῦ ἐχθροῦ ) δυνάμεων  
( ἀντίθετον : laudo ), despicio  
fortunam ( alicuius ) παρορῶ  
( παραβλέπω ) τὴν δυστυχίαν ( τι-  
νός ), περιφρονῶ τινα ἐν τῇ δυσ-  
τυχίᾳ 103,4. 104,4.

de - stitūo ( de - stātūo ), tūi, tū-  
tum, 3. ἀπολείπω, ἐγκαταλείπω,  
ἀφήνω [ ἀφίνω ] εἰς τὸ μέσον  
ἀπλον καὶ ἀβούθητον.

destitūtus iδ. destituo.

de - sum, defūi, deesse, ἔλλείπω 96,2. desum alicui rei ἔλλείπω τινός, ὑπολείπομαι εἰς τι, δὲν πράττω τὸ (ἐπιβολλόμενον ἐκ τῶν περιστάσεων ) χρέος μου, ὑστερῶ εἰς τὸ καθῆκόν μου 93,2.

de - tendo, tendi, tensum, 3. ( χαλαρῶ, ξετεντώνω ). tabernacula λύω ( ξεστήνω ) τὰς σκηνάς, «καθαιρεῖν τὰς σκηνάς».

detensus, iδ. detendo.

de - terréo, rūi, ritum, 2. ( διὰ φύσιον ) ἀποτρέπω.

detractus, iδ. dedrāho.

de - trāho, xi, ctum, 3. ἀποσπῶ, ἀφαιρῶ.

detraxi, iδ. detraho.

devicerim, iδ. devinco.

de - vinco, vīci, victum 3. κατανικῶ, ὀλοσχερῶς νικῶ.

dexter ( ἀντὶ dex[i]ter προβλ. δεξιτερός ), dextra, dextrum, δεξιός.

dīco, dixi, dictum, 2. λέγω.

dies, diēi, ἡ. [ καὶ θ. ( ἐν τῷ πληθ. πάντοτε γένους ἀρσ. ) ἡμέρα. paucis post diebus ( ἀφαιρ. ) οὐ πολλαῖς ἡμέραις ὑστερον, μετ' ὀλίγας ἡμέρας. paucis diebus ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν. in dies δόσημέραι, ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν.

dif - fero ( dis - fero ), distūli, dilātum, differre, ἀναβάλλω.

difficilis, e, δύσκολος, χαλεπός.

dif - fido ( dis - fido ), fīsus sum, 3. ( ἡμιαποθ. ), δὲν ἔχω πεποίθη-

σιν, δυσπιστῶ 94,5. 97,2. summae rei ( δοτ. ) diffidens ( καίπερ ) δυσπιστῶν τῷ κρισιμωτάτῳ πράγματι ( τῷ πράγματι, ὅπερ εἴληχε φθάσει εἰς τὸ ὑψιστον σημεῖον τῆς κρισιμότητος ), καίπερ ἀπελπισθεὶς ὅτι τὸ πρᾶγμα, φθάσαν εἰς ὁ ἔφθασε κρισιμὸν σημεῖον, θὰ λάβῃ εὐνοϊκὴν τροπὴν 94,6. diffīsus, iδ. diffido.

dignitas, atis, ἀξίωμα, θέσις. ( προσωπικὴ ὑπόληψις καὶ ἀξία ). iδ. gratia.

dictus, ūs, ἡ. « διαλέγειν », στρατολογία.

diligenter, ἐπίρρ. ( προσεκτικῶς ).

2) ἐπιμελῶς, γενναίως. diligentia, ae, φροντίς, ἐπιμέλεια, πρόνοια, μέτρα προνοίας.

di - mīco, 1. ἀγωνίζομαι, μάχομαι.

dimicatur non iniquo loco ( ἀφαιρ. ) ἀγῶν ( μάχη ) γίνεται ( διεξάγεται ) οὐχὶ ἐν ἀνίσω τόπῳ ( τ. ἐ. ὑπὸ τὰς αὐτὰς ἐδαφικὰς συνθήκας ).

dimidiūs ( dis καὶ medius μέσος ), ἥμισυς.

dimissus, iδ. dimitto.

di - mitto, 3. ( εἰς πολλὰ μέρη στέλλω ). 2) διαπέμπω. nuntios διαπέμπω ἀγγέλους. facultatem ἀπόλλυμι ( χάνω ) τὴν εὐκαιρίαν.

dis - cēdo, 3. ἀναχωρῶ 87,3. ἀποχωρῶ, ἀποπλέω 101,7. 102,4.7.

discessum est ( ἀπροσώπως ) ἀποχώρησις ἐγένετο, ἀπεχώρησαν,

- διελύθησαν.
- discessi, iδ. discedo.
- discessus, iδ. discedo.
- di - spergo ( dis - spargo ), si,sum  
3. διασπείρω, διασκορπίζω.
- disperus, iδ. dispergo.
- dis - pōno, 3. ( διατίθημι ). 2) το-  
ποθετῶ εἰς διάφορα μέρη ( =  
distribuo ) 88,4. 100,2. 101,3.  
3) παρατάσσω 92,2. ( = ordi-  
no, constituo ).
- dispositus, iδ. dispono.
- disposuēram, iδ. dispono.
- dissensio, ὄνις, διαφωνία, ἀσυμ-  
φωνία.
- dis - tendo, tendi, tentum, 3. (ἐκ-  
τένω ). aciem διασπῶ τὴν τάξιν  
( τὸν στρατόν ).
- di-sto, distare, 1. ἀπέχω. castris  
( ἀφαιρ. ) ἀπὸ τοῦ στρατοπέδου.
- dis - trāho, traxi, tractum, 3. ἀ-  
ποσπῶ, χαλαρῶ. distrāhor, χα-  
λαρῶ ἐμαυτόν, χαλαροῦμαι.
- diū, ἐπίρρ. ποιὺν χρόνον. Συγκρ.  
diutius περισσότερον χρόνον.
- Ὑπερθ. diutissime πλεῖστον  
χρόνον. quam diutissime ὡς  
πλεῖστον χρόνον.
- di - vīdo, vīsi, vīsum, 3. διαιρῶ.
- divīsi, iδ. divido.
- dixisse, iδ. dico.
- dō ( προβλ. δί - δωμι ), dēdi, dā-  
tum, dāre, 1. δίδωμι. operam  
ἔργῳ παρέχω ὑπηρεσίαν, ὑπηρε-  
τῶ τινι. do signum δίδω τὸ ση-  
μεῖον, « σημαίνω ».
- domus, ūs ([προβλ. δό - μος ], δοτ.  
domūi, ἀφαιρ. domo, αἰτ. πληθ.  
domos), σίκος. domum ( αἰτιατ.,  
καὶ ὡς ἐπίρρ. ) εἰς τὴν πατρίδα.  
dubito, 1. (ἀμφιβάλλω). non du-  
biō ( μὲν ἀπρμφ. χρόνου ἐνεστῶ-  
τος ) δὲν διστάζω νά...
- ducenti, διακόσιοι.
- dūco, duxi, ductum, 3. ἤγω, ὁ-  
δηγῶ. primum pilum ( = ordin-  
nem ) in legione X. ( = decimā )  
ἤγω ἐν τῇ δεκάτῃ λεγεῶνι τὸν  
πρῶτον λόχον ( τῆς πρώτης σπεί-  
ρας [ = manipulus ] ) τῆς πρώ-  
της κορότεως, εἷμαι ἐκατόνταρ-  
χος τοῦ πρώτου λόχου τῶν τρια-  
ρίων. duco ordinem (=centuri-  
am) εἷμαι ἐκατόνταρχος.
- duo, duae, duo, δύο.
- duplico, 1. (διπλασιάζω). cursum  
διπλασιάζω τὸν δρόμον, διατρέ-  
χω διπλοῦν δρόμον.
- durus ( σκληρός ): συγκρ. durius.  
si quid durius acciderit ἐάν τι  
σκληρότερον συμβῇ, ἐάν ἡ μά-  
χη χαθῇ, ἐν περιπτώσει ἀτυχή-  
ματος ( ἥττης ).
- dux, dūcis, ἀ. ὁ ὁδηγός, ὁ ἀρχηγός.  
duixeram, iδ. duco.
- duxi, iδ. duco.

## E

ē ( πρὸ συμφώνου ) καὶ ex ( πρὸ<sup>τ</sup>  
φων. καὶ συμφ., ἐν συνθέσει καὶ  
ex - ), πρόθ. μετ' ἀφαιρ. ἐκ, ἀπό.  
ex fugā ( εὐθὺς ) μετὰ τὴν φυγήν.

- eademque ( et eādem ), iδ. idem.  
edēra, ae, κισσός.  
edictum, i, οὐ. διάταγμα.  
e - dūco, 3. ἐξάγω.  
eduksi, iδ. educo.  
effectus, iδ. efficio.  
ef - fero ( ec - fero ), extūli, elātum, efferre, ( φέρω ἔξω ). consilium summis laudibus ( ἀφαιρ. ) ἐγκωμιάζω ( ἔξαίρω ) διὰ μεγίστων ἐπαίνων τὸ ( πολεμικὸν ) σχέδιον.
- ef - ficiō ( ec [ = ex ] καὶ fācio ), fēci, fectum, 3. καθιστῶ 84,2. ἐπιτελῶ, κατορθῶ 84,4. ἀποτελῶ 89,1. προβάνω, διανύω ( κάμνω ) 102,1. ( = perficio ). ēgi, iδ. ago.  
egissim, iδ. ago.  
ego, ( γεν. mei, δοτ. mihi κλπ. ), ἔγώ.  
ei, δοτ. τοῦ is, ea, id.  
e - īcio ( πρόφερε : ejicīo ), eiēci, eiectum, 3. ( ἐκρίπτω ). me ἐξέρχομαι, ταχέως ἐξօρμῶ.  
eius, γεν. τοῦ is, ea, id.  
electus ( μτχ. τοῦ ἔλigo [ ἐκ τοῦ elēgo, 3. ] ), ἐκλεκτός, ἐπίλεκτος.  
electi milites στρατιῶται λογάδες, τὸ ἄνθος τῶν στρατιωτῶν.  
elīci, παθ. ἀπρμφ. τοῦ elicio.  
e - līcio ( ἐκ τοῦ ἐ καὶ τοῦ μὴ ἐν χρήσει läcio ), eūi, cītum, 3. ἐξάγω δελεαστικῶς, διὰ πανουργίας προσελκύω, παρασύρω.  
elicūi, iδ. elicio.
- enim, σύνδ. « γάρ », διότι.  
eōdem, iδ. idem.  
eques, equītis, ἀ. ἵππεύς.  
equester, tris, tre, ἵππικός.  
equitātus, us, ἀ. ἵππικόν, ἵππεῖς.  
equus, i, ἀ. ἵππος.  
et, σύνδ. καὶ 2 ) καὶ δή, καὶ μάλιστα 101, 2.  
etiam, σύνδ. καί, προσέτι.  
etsi, σύνδ. εἰ καί, καίτοι, καίπερ.  
eumque (=et eum), iδ. is.  
eundem, iδ. idem.  
eventus, ūs, ἀ. ἐκβασίς.  
evocātus, i, ἀ. ἀνάκλητος.  
ex, iδ. e.  
ex - anīmo, 1. ( τὴν ἀναπνοὴν ἐξαντλῶ ). Παθ. cursu exanīmor διὰ τῆς πορείας ( = τρέχων ) ἀποκάμνω.  
ex-áudio, 4. ( ἀπολύτως ), (ἐξ)ακούω, εὔκρινῶς ἀκούω.  
ex - cēdo, 3. ἀποχωρῶ. loco ( ἀφαιρ. ) ἀποχωρῶ ( ἐκ ) τῆς θέσεως. acie ἀποχωρῶ ( τοῦ ) πεδίου τῆς μάχης.  
excellentissimus, iδ. excello.  
ex - cello, lūi,—, 3. ἐξέχω. Ἡ μτχ. excellens ( ως ἐπίθετον ) ἐξοχος.  
excēpi, exceptus, iδ. excipio.  
excessi, iδ. excedo.  
ex - cīp̄io ( ex - cāp̄io ), cēpi, cēptum, 3. aliquem διαδέχομαι τινα ἐν τῷ λόγῳ, λαμβάνω τὸν λόγον εὐθύς μετά τινα. impetum ὑπομένω ( ἐπὶ τόπου καὶ ἐν στά-

σει ἀμύνης προκαλυπτόμενος διὰ τῆς ἀσπίδος ) τὴν ἔφοδον 92,2. excipior (διασφέομαι). exceptus scaphā (ἀφαιρ.) διασωθεὶς ἐπὶ σκάφης (ἔφοδοις) 101, 6.

excludendus, id. exclūdo.

ex - clūdo ( ex-claudo ), si, sum,  
3. ἀποκλείω.

excursus, ūs, ἀ. σύγκρουσις, ἔφοδος, « σύρραξις ». excursus visque (σύγκρουσις καὶ δύναμις), ἡ σφοδρὰ σύγκρουσις, ἡ δέξιτης τῆς συγκρούσεως 92,2.

exercitus, ūs, ἀ. στρατός.

exercitatus, ( μτχ. τοῦ exercito ), ἔξησκημένος.

ex - istīmo (ex - aestimo ), 1. νομίζω.

expeditus, ἀπηλλαγμένος ἀποσκευῶν, ἔνει ἀποσκευῶν 85,5. 2 ) οὐσ. expedīti, ūrum, οἱ ἐλαφροὶ στρατιῶται, οἱ «εὔζωνοι » 84,3.

expelli, παθ. ἀπαρμφ. τοῦ expello.

ex - pello, pūli, pulsum, 3. ἐκδιώκω, ἐκβάλλω.

ex - plēo, ἔνι, ētum, 2. συμπληρῶ.

ex - plīco, (έξεινσσω), 1. (ἐπὶ τῆς κινήσεως τοῦ ἵππου). me turmatin ἀναπτύσσομαι κατ' ὥλας.

ex - pōno, 3. ἐκθέτω.

ex - posco, poposci,—, 3. (ἐπι- μόνως) ζητῶ.

expūli, id. expello.

ex - sistō, stiti,—, 3. μεθίσταμαι εἰς..., ἀποβάνω, γίνομαι.

ex - specto 1. (ἀνυπομόνως ἀνα-

μένω, προσδοκῶ ). exspecto si καραδοκῶ εἴ πως, καραδοκῶ μὴ τυχόν. eventum ἀναμένω τὴν ἔκβασιν, καραδοκῶ τὸ μέλλον. extrā, πρόθ. μετ' αἰτιατ. (έκτος ). 2) παρά ( μετ' αἰτιατικῆς ).

facile, ἐπίφρ. εύκόλως, ἁδίως.

facilis, e, εύκολος, φάδιος.

faciō, fēci, factum, 3. ποιῶ. proe- lium συνάπτω μάχην.— σχημα- τίζω 87,4. facio = δίδω (=do 86, 5, id. fio). — facio ut κα- τορθώνω ἀστε. Παθητ. τοῦ facio εῖναι τὸ fio.

factum, i, οὐ. γεγονός, καταστροφή.

factūrus, id. facio.

factus, id. fio.

facultas, ἄτις, εὐκαίρια.

fallo, feſelli, ( falsum ), 3. ( σφάλ- λω ). opinionem διαψεύδω τὴν γνώμην ( ἦν οἱ ἄλλοι ἔχουσι περὶ ἐμοῦ ), φαίνομαι κατώτερος τῶν προσδοκιῶν τῶν ἄλλων. non fal- lit aliquem quin + ὑποτ. = δὲν ἀπατᾶται τις ὅτι δὲν ( οὐδεμίᾳ μέ- νει ἀμφιβολία ὅτι, ἀντιλαμβάνεται τις καλῶς ὅτι ). opinio me fallit ἡ γνώμη μὲ ἀπατᾷ, ἀπατῶμαι εἰς τὰς προσδοκίας μου ( πέ- φτω ξένῳ εἰς τοὺς ὑπολογισμούς μου ) 96,4.

falsus, ( μετοχὴ ὡς ἐπίθετον ), ψευ- δής.

familia, ae, ( οἰκογένεια ). Πληθ.

- ( = famuli ) oī ( εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῶν publicani [ ἵδε Ἐρμηνευτ. Σημ. 103. 1 ] ) δοῦλοι.
- fēci, iδ. facio.
- fecisse, iδ. facio.
- fecissem, iδ. facio.
- fefelli, fefellisse, iδ. fallo.
- fere, ἐπίρρ. σχεδόν.
- fero, tūli, lātum, ferre, ἀνώμ. φέρω. sententiam φέρω ( ἀποφαίνομαι ) γνώμην impetum ὑπομένω τὴν ἔφοδον. non fero ignominian δὲν ὑπομένω ( δὲν ἀνέχομαι ) τὸ ὄνειδος.
- fides, ēi, πίστις, τὸ ἀξιόπιστον.
- fiducia, ae, πεποίθησις.
- fingi, παθ. ἀπρμφ. τοῦ fingo.
- fingo, finxi, fictum, 3. πλάττω, ἐπινοῶ.
- finitimus ( ἐκ τοῦ finis ), ὅμορος.
- fīo, factus sum, fieri ( παθητ. τοῦ facio ), γίγνομαι. fides mihi fit πιστευτόν μοι καθίσταται, πιστεύω τι. caedes fit alicuius γίνεται σφαγή τινος. quoniam fieret dimicandi potestas ἐπειδὴ ἐδίδετο εὐκαιρία τοῦ μάχεσθαι iδ. facio.
- firmus, ἰσχυρός, γενναῖος. cohortes firmissimae ( ἐνν. ad dimicandum ) κούρτεις γενναιόταται ( ἀποτελοῦσαι τὸ ἄνθος τοῦ στρατοῦ ).
- flamma, ae, φλόξ, πῦρ.
- fleo, ēvi, ētum, 2. κλαίω.
- flumen, mīnis, οὐ. ποταμός.
- Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής
- fore=furturum esse, iδ. sum.
- fortis, e, ἀνδρεῖος, γενναιῖος.
- fortissime, ἐπίρρ. γενναιότατα.
- fortūna, ae, τύχη 96,1. συμφορά, ἀτύχημα, δυστυχία 103,4. 104,1.
- frētum, i, οὐ. πορθμός.
- frumentariūs, ( σιτικός ) iδ. res καὶ navis.
- frustrā, ἐπίρρ. ( ἐκ τοῦ fraus ἀπάτη ), ἀβασίμως, ἀπατηλῶς. 87,7 μάτην 92,5.
- fūga, ae, φυγή.
- fuisse, iδ. sum.
- funditōres, ūrum, ἀ. σφενδονῆται.
- futūrus, iδ. sum.

**G**

- genus, ēris, οὐ. ( γένος ), τάξις.
- gerendus, iδ. gero.
- gēro, gessi, gestum, 3. ( φέρω — φορῶ ), bellum πόλεμον πολεμῶ 83,2. 103,2. reliquum negotium περατῶ, φέρω εἰς πέρας τὸ λοιπὸν ἔργον, συμπληρῶ τὸ ἔργον τῆς ( νίκης ) 97,1.
- gestus, iδ. gero.
- gladiūs, ii, ἀ. ξίφος:
- gratia, ae, ( χάρις ) ἴσχυς. urbana gratia dignitasque ἡ ἐν τῇ πόλει δημοτικότης καὶ τὸ ἀξιωμα.
- gravissimus ( ὑπερθ. τοῦ gravis ), βαρύτατος, δριμύτατος.

**H**

- habēo, būi, bītum, 2. ἔχω. rationem absentis κάμνω ( κατὰ τὰς

ἐκλογάς ) ὑπολογισμὸν τῶν ψήφων ὑπέρ ἀπόντος, θεωρῶ ἔγκυρους τὰς εἰς ἀπόντα δοθείσας ψήφους, θεωρῶ ἔγκυρον τὴν ἐκλογὴν ἀπόντος. *habeo perspectum* ( ἐντονώτερον τοῦ *perspicio* ) διαγνωσκω. *castra στρατοπεδεύω*. *hāc habitā oratione τούτου τοῦ λόγου γενομένου, μετὰ τοὺς λόγους τούτους.*

*hic, haec, hoc, οὗτος καὶ π.*

*hodiē, ἐπίρρ. ( ἐκ τοῦ hō [ ἀρχαῖα ἀφαιρ. ἀντὶ τοῦ hōc ] καὶ die)*

*κατὰ ταύτην τὴν ἡμέραν, σήμερον honos, ōris, ἀ. ἡ ( ἐκ τοῦ ἀξώματος ) τιμή. honores ἀρχαὶ ἀξιώματα 83,5. iδ. καὶ aetas.*

*hortatū ( ἀφαιρ. τοῦ hortatus ) + γεν. = προτροπῆ, παροτρύνσει τινός.*

*hortor, 1. ἀποθ. συμβουλεύω, παροτρύνω, προτρέπω, παρακινῶ. hospes, hospītis, ἀ. ξένος, ξενίζων. hospitium, ii, οὐ. ὁ ἐκ φιλοξενίας σύνδεσμος, ξενία.*

*hostis, is, ἀ. ὁ πολέμιος.*

## I

*iācio ( πρόφ. jacio ), iēci, iactum, 3. βάλλω, ῥίπτω.*

*iacto ( πρόφ. jacto ), 1. ( θαμιστ. τοῦ iacio=ostendo ). gratiam dignitatemque καυχῶμαι ἐπὶ τῇ δημοτικότητι καὶ τῷ ἀξιώματί ( μου ), προβάλλω ( ἐπιδεικνύω ), τὴν δημοτικότητα καὶ τικῶς ) τὴν δημοτικότητα*

καὶ τὸ ἀξιωμά μου ). iam ( πρόφ. jam ), ἐπίρρ. ἤδη. ibi ἐπίρρ. αὐτοῦ, ἐκεῖ.

*īdem, eādem, idem, ὁ αὐτός. idonēus, κατάληλος.*

*ignis, is, ἀ. πῦρ.*

*ignominia, ae, ἀτιμία, ὄνειδος. ille, illa, illum, ἐκεῖνος.*

*illie, ἐπίρρ. ἐκεῖ, αὐτοῦ.*

*illius, γεν. τῆς ἀντων. ille.*

*immissi, iδ. immitto.*

*immissus, iδ. immitto.*

*im - mitto 3. ῥίπτω ἐναντίον ( ἔξαποστέλλω ) 101,2. 101,4. 2) βάλλω, ῥίπτω. immissa tela τὰ ῥίπτόμενα ( ὑπὸ τοῦ ἔχθροῦ ) ἀκόντια, οἱ ἔχθρικοι ἔξακοντισμοὶ 92,3.*

*impeditus ( μηχ. τοῦ impediri ἔμποδίζω ] ἐκ τοῦ in καὶ pes πούς, πρβλ. ἐμ - ποδῶν), ἄβατος, δύσβατος, δύσκολος ( = difficultilis ).*

*imperātor, ōris, ἀ. στρατηγὸς ( κυρίως: ὁ νικητὴς καὶ τροπαιούχος στρατηγός ).*

*imperatorius, στρατηγικός, ( τοῦ στρατηγοῦ ).*

*imperium, ii, οὐ. ἀρχὴ (=ius imperandi ) 82,3. πρόσταγμα, κέλευσμα, διαταγὴ 95,2.*

*im - pēro, 1. διατάσσω, παραγγέλλω impetrātus, iδ. impetro.*

*im - pētro ( in - pātro ), 1. ἐπιτυγχάνω, κατορθώνω.*

*impētus, ūs, ἀ. ( πρβλ. δωρικὸν*

έμ - πετ - εῖν [έμπιπτω] καὶ προ - πετ - ἡς ), ἔφοδος, ἐφόρμησις, ἐπίπλους.

implōro 1. fidem ( μεθ' ὑποτακτ. κατὰ παράλειψιν τοῦ ut ) ἐπικαλοῦμαι τὸ ἀξιόπιστόν τινος, ζητῶ νὰ τηρήσῃ τις τὸν λόγον του ( δύνα... ).

im - pōno, 3. eisbībāzō ( φορτώνω ) imposītus, iδ. impono.

im - prīmis ( καὶ in - primis ) ἐπίρρ.

ἐν τῇ πρώτῃ γραμμῇ, πρὸ πάντων.

in. πρόθ. 1 ) μετ' ἀφαιρ. ἐν, ὡς πρός, ὅσον ἀφορᾷ ( εἰς ) 84,3. ἐξ αἰτίας, ἔνεκα 82,2.—2 ) μετ' αἰτιατικῆς : εἰς, κατὰ + γεν. 86,3. 3 ) χρονικῶς: 94,3. 103,3. in itineribus, iδ. iter, 4 ) ( ἐνδοτι- ) in labore καίπερ τοῦ μόχθου ὄντος ὁμοίου 82,4.

in - cēdo, 3. eisχωρῶ, ἐπιτρέχω. incendīum, ii, οὐ. πυρπόλησις. res

quae sunt ad incendia ullan, αἱ ὄποιαι εἶναι ( χρησιμεύουσι ) πρὸς ἐμπρησμούς, ullan εὑφλεκτοι.

in - cendo ( in καὶ cando ), ndi, nsum, 3. πυρπολῶ, καίω 101,2. ἐξάπτω 92,4.

incessi, iδ. incedo.

incitatio, ὄνις, ( παρόρμησις ). incitatio animi μετακίνησις τῆς φυγῆς, ἐνθουσιασμός.

incipitātus, iδ. incito.

in - cito 1. ( ἐλαύνω τι ) παρορμῶ, προτρέπω, « ἐπαίρω, παροξύνω τινὰ ἐπὶ τι » 92,4. incitati fugā

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

τεθέντες εἰς ταχεῖαν κίνησιν διὰ τῆς φυγῆς, δρομαίως φυγόντες, ἐν κατεσπευσμένῃ φυγῇ.

incognītus, ἄγνωστος.

incredibīlis, e, ἀπίστευτος.

inde, ἐπίρρ. ἐντεῦθεν, ἐκεῖθεν.

industrīē, ἐπίρρ. κρατερῶς, γενναῖως.

in - ēo, inii, inītum, inīre ( εἰσ-έρχομαι ). ineo consilium λαμβάνω ἀπόφασιν.

inermis, e ( in καὶ arma ), ἀσπλος.

inferior, ἀ. καὶ θ. inferius, οὐ.

( γεν. iōris· συγκρ. τοῦ inferus, ὁ κάτω ), κατώτερος, ὑποδεέστερος ( ἀριθμητικῶς ).

infestus, ( ἐχθρικός ), ἐπιθετικός, ἔτοιμος πρὸς ἐπίθεσιν, ἔτοιμοπόλεμος.

infīmus καὶ imus ( ὑπερθ. τοῦ inferus ), κατώτατος.

in - fringo ( in καὶ frango ), frēgi, frāctum, 3. συντρίβω, θραύω, ( ματαίωνω ).

inimicitīa, ae, ἐχθρα.

inimīcus ( in - amicus ), ἐχθρός, πολέμιος.

inīquus ( in - aequus ἀν - ισος ), ἀνίσοις: iδ. dimico καὶ subicio.

initiō, κατ' ἀρχήν, κατ' ἀρχάς.

initīum, ii, οὐ. ἀρχή.

inītus, iδ. ineo.

iniussū ( πρόφερε injussū κυρίως ἀφαιρ. τοῦ iniussus ), ἀνευ διαταγῆς, « δίχα παραγγέλματος ».

innātus ( μτχ. τοῦ in - nascor, in-

natus sum, innasci, 3. ἀποθ. ἐμφύομαι ), ἐμφυτος, ἐμπεφυκώς.

inopia, ae, ἔνδεια.

inquit, φ. ἐλλειπτ., λέγει, εἶπε.

insigne, is, οὐ. διακριτικὸν σημεῖον, γνώρισμα. Πληθ. insignia, ium, τὰ διακριτικὰ σημεῖα ( σύμβολα ) τῆς ἀρχῆς.

insolitus, ἀήθης, ἀσυνήθης. insolitus ad laborem ἀνάσκητος εἰς τὸν μόχθον ( κόπον ).

in - stituo ( in καὶ stātūo ), ui, ūtum, 3. σχηματίζω 89,4. 93,5. ποιῶ ( τι νέον ), ἀρχίζω, κάμνω. institūtum est εἴθισται, καθιερώθη, εἶναι πατροπαράδοτον 92,5.

institūtum, i, οὐ. ἔθος, σύστημα. in - sto, instiți, —, instāre, 1. ἐπίκειμαι, ἐπιτίθεμαι.

instructus ( μτχ. τοῦ instruo ). scaphae instructae πλοιάρια ἔξωπλισμένα, ἐφωδιασμένα ( δηλ. διὰ τῶν πρὸς τὸν πλοῦν ἀπαραιτήτων ).

in - strūo, xi, ctum, 3. ( ἔξαρτύω ). instruo aciem παρατάσσω τὸν στρατὸν 88,1. 97,3.

instruxi, id. instruo.

insula, ae, νῆσος.

int̄eger, gra, grum ( ἀκέραιος ), ἀνεξασθένητος, δηλ. μετὰ πλήρων δυνάμεων, ἀχρησιμοποίητος.

inter, πρόθ. μετ' αἰτ. μεταξύ. inter se πρὸς ἀλλήλους ( μεταξὺ τῶν ).

inter - cēdo, 3. παρεμπίπτω.

inter - ēo, ii, ītum, īre, ἀπόλλυμαι ( χάνομαι ).

interficiendus, id. interficio.

inter - fīcio ( inter καὶ facio ), fēci, factum, 3. ἀποκτείνω, φονεύω. interfūi, interfuissem, id. intersum.

inter - īcio ( πρόφερε interjicio ), iēci, iectum, 3. παρεμβάλλω.

interiī, id. intereo.

intermissus, id. intermitto.

inter - mitto, 3. ( καταλείπω, ἀφήνω διάστημα χρόνου ). spatio temporis intermissio δαστήματος χρόνου ( = χρονικοῦ ) παρεμβληθέντος ( μεσολαβήσαντος ). 2 ) ( ἀφήνω τι ἐπί τινα χρόνον ). non intermitto iter δὲν διακόπτω τὴν πορείαν.

inter - sum, ( ἐν μέσῳ είμαι ). bello ( δοτ. ), proeliis ( δοτ. ) παρευρίσκομαι, λαχύ ἀνω μέρος εἰς τὸν πόλεμον, εἰς τὰς μάχας.

intrā, πρόθ. μετ' αἰτιατικῆς, ἐντός.

invicem, id. vicis.

ipse, ipsa, ipsum, αὐτός.

is, ea, id ( γεν. eius, δοτ. ei ), οὗτος.

īsdem, ἀντὶ iisdem, id. idem.

ita, ἐπίρρ. οὔτως, οὔτω.

itāque (=et ita καὶ οὔτω ), έθεν.

item, ἐπίρρ. ὡσαύτως.

itemque = et item.

itinerībus, δοτ. ἀφαιρ. πλ. τοῦ iter.

itinēris, γεν. ἐνική τοῦ iter.

iter, ( ἀντὶ it[in] er ἔξ οὗ ἡ ) γεν. itinēris, οὐ. ὁδός, πορεία, ὁδοιπο-

ρία. semper sum in itineribus πάντοτε διατελῶ ἐν πορείᾳ, εἰ- μαι ἐν διαρκεῖ πορείᾳ.  
 iūbeo ( πρόφερε jubeo ), iussi, ius-  
 sum, 2. διατάσσω, παραγγέλλω,  
 προσκαλῶ, παρακαλῶ, 104,1.  
 iudicandus, id. iudico.  
 iudīco ( πρόφερε judico ), 1. ἐκφέ-  
 ρω γνώμην 83,4. 2) νομίζω, κρί-  
 νω 85,2. 99,3.  
 iūgum, i, οὐ. ( πρόφερε jugum ),  
 ζυγός, ῥάχις, δρόνος, δρους.  
 iūnior ( πρόφ. junior, συγκρ. τοῦ  
 iuvenis=νέος ), νεώτερος, στρα-  
 τεύσιμος ( ἡλικίας 17-46 ἑτῶν ).  
 iūro ( πρόφερε jūro ), 1. ὀρκίζομαι.  
 iurandi causā τοῦ διμόσαι ἔνε-  
 κα, ἵνα διμόσωσι τὸν ὄρκον ( τοῦ  
 στρατιώτου ).

## L

Labor, ὄρις, ἀ. μόχθος, κακουγίαι.  
 laetitia, ae, ἀγαλλίασις, χαρά.  
 lassitudo, dīnis, κάματος, σωμα-  
 τικὴ ἔξαντλησις.  
 latius, ἐπίρρ. συγκρ. ( τὸ θετ. latē  
 εὐρέως ), εὐρύτερον.  
 latus, latēris, οὐ. πλευρά, πτέρυξ.  
 latus apertum ἡ ἀκάλυπτος ( τ.έ.  
 ἡ δεξιὰ πλευρά ), ἡ ἀπροφύλα-  
 κτος τοῦ στρατοῦ πλευρά, ἥτις  
 ἔχει ἀνάγκην πλαγιοφυλακῆς, εἴτε  
 εἶναι ἡ δεξιὰ ( 86,3. 93,4 ), εἴτε  
 εἶναι ἡ ἀριστερά.  
 laudo, 1. ( ἐπαινῶ ). hœc laudans  
 τοῦτο ἐπιδοκιμάζων, ( λίαν εὔ-

χαριστημένος μ' αὐτό ).  
 laus, laudis, ἐπαινος, ἐγκώμιον.  
 legatiō, ὅνις, πρεσβεία, ἀποστολή.  
 legātus, i, ἀ. πρεσβευτής 90,2.97,5.

2 ) ὑποστράτηγος, ὑπαρχος 101,7  
 legio, ὅνις, λεγεῶν ( ὁ καὶ ἡ ).  
 lenītas, ātis, ἡπιότης, πραότης.  
 levīus, ἐπίρρ. συγκρ. ( τὸ θετ. le-  
 viter κούφως ), ἐλαφρότερον,  
 μετὰ μικροτέρας φορᾶς.

liberaliter, ἐπίρρ. ( [ κατὰ τρόπον  
 ἀνδρὸς εὐγενοῦς ] =comiter, be-  
 nignus ), φιλοφρόνως, μετ' εὐπροσ-  
 ηγορίας, εὐγενῶς, φιλικῶς.

liberandus, id. libero.

liberius, ἐπίρρ. συγκρ. ( τὸ θετ.  
 ἐπίρρ. libērē ἐλευθέρως. Τὸ ἐπιθ.  
 liber, libera, liberum, ἐλευθε-  
 ρος ), ἐλευθερ(ι)ώτερον, ἐμπι-  
 στευτικώτερον, μὲ πάρα πολλὴν  
 ἐλευθερίαν, λίαν φιλικῶς, οἰκε-  
 ως πως.

libero, 1. ἀπολύω, ἀθωῶ.

libertas, ātis, ἐλευθερία.

licet, lieūit ( καὶ licētum est ), 2.

( ὁ. ἀπρόσ.) ἔξεστιν, εἶναι δυνατόν.

licuit, id. licet.

locus, i, ἀ. τόπος, τοποθεσία.

( Πληθ. loca, orum, οὐ ).

locūtus, id. loquor.

longē, ἐπίρρ. μακράν .

longiōr, ἀ. καὶ θ., - ius, οὐ. ( γεν.

- iōris ) συγκρ. τοῦ longus, δὲ δέ.

longiōs, ἐπίρρ. συγκρ. ( τὸ θετ.

longe μακράν ), μακρότερον.

longus, μακρός, πολὺ ἀπέχων, μα-

κρινός (= longinquus).  
 lōquor, locūtus sum, lōqui, 3.  
 ( ἀποθ. ) λέγω, διμιλῶ.  
 luce, ἀφαιρ. τοῦ lux.  
 lux, lūcis, φῶς prima luce ἄμα  
 τῷ πρώτῳ φωτί, (τὰ ἔη μερά  
 ματα), ἄμα τῇ ἡμέρᾳ.  
 luxuria, ae, τρυφή, πολυτέλεια  
 ( κιτ. - am καὶ κατὰ τὴν εὐκλ. em ).

## M

magis, ἐπίρρ. συγκρ. μᾶλλον. ma-  
 gis — quam μᾶλλον — ἡ. Υπερθ.  
 maxime μάλιστα.  
 magnitudo, dīnis, (μέγεθος). mag-  
 nitudo venti τὸ μέγεθος (ἡ σφο-  
 δρότης) τοῦ ἀνέμου.  
 magnopérē (ἡ magno opere),  
 ἐπίρρ. μεγάλως, πολύ.  
 magnus, μέγας (συγκρ. maior,  
 [ πρόφ. major ] καὶ θ., maius, οὐ.,  
 γεν. - ὄρις, ὑπερθ. maximus ).  
 maior, iđ. magnus.  
 manipulāris, is, ἡ. ( ὁ ἀπλοῦς  
 στρατιώτης ), ὁ τῆς αὐτῆς σπείρας  
 στρατιώτης, ὁ συστρατιώτης.  
 manus, ūs ( πρβλ. βυζαντ. μαντί-  
 κιον κττ. ), χείρ. usu manuque  
 διὰ τῆς ( πολεμικῆς ) ἐμπειρίας  
 καὶ τῆς ισχύος.  
 mare, i, οὐ. θάλασσα.  
 maximus, iđ. magnus.  
 mediūs, μέσος. media acies, ἡ  
 μέση παράταξις, ἡ κέντρον τῆς  
 παρατάξεως.  
 mensis, is, ἡ. μήν.

mentio, ὅνις, μνεία.  
 merēor, r̄itus sum, 2. ἀποθ. ( εἰ-  
 μαι ἀξιός τινος προβλ. μετρ-ομαι ),  
 ὠφελῶ, εὐεργετῶ. optime de ali-  
 quo meritus ( παρασχών τινι με-  
 γίστας ( πολεμικᾶς ) ὑπηρεσίας.  
 meridiēs, ēi, ἡ. ( ἐκ τοῦ medius )  
 dies ), μεσημβρία.  
 meritus, iđ. mereor.  
 metus, ūs, ἡ. φόβος.  
 meus, ἐμός, εἰδικός μου.  
 miles, ītis, ἡ. στρατιώτης.  
 militāris, e, στρατιωτικός.  
 mille, οὐ. ἄκλ. ἐν τῷ ἐν. ἀριθμ. χί-  
 λιοι. 2 ) οὐσ. ( μετὰ γενικῆς )  
 ἡ χιλιάς. mille equitum χιλιάς  
 ἵππεων, χίλιοι ἵππεις. Πληθ.  
 milia ( γε. milium ).  
 minīmus, iđ. parvus.  
 minor, ἡ. καὶ θ., minus, οὐ. γεν.  
 -ōris ( συγκριτικὸν τοῦ parvus ),  
 μικρότερος.  
 miser, ἔρα, ἔρυμ, τλήμων, ταλαί-  
 πωρος, ἐνδεής, δυστυχισμέ-  
 νος.  
 miserrīmus, ὑπερθ. τοῦ miser.  
 misi, iđ. mitto.  
 missus, iđ. mitto.  
 mittendus, γερουνδῖβον τοῦ mitto.  
 mitto, mīsi, missum, 3. πέμπω,  
 φέπτω (= iacio ) 93,2. 94,1. ἀ-  
 πορρίπτω, ἀποβάλλω (= abicio )  
 95,4.  
 modus, i, ἡ. τρόπος. quem ad mo-  
 dum ( ἡ quemadmodum ) τίνα  
 τρόπον, τίνι τρόπῳ, πῶς.

monēo, nūi, nūtum, 2. ( μετ' αἰτ. καὶ ἀπρμφ. ) ὑπενθυμίζω, ὑπομιμήσκω.

mons, montis, ἀ. ὅρος.  
monūi, ἴδ. moneo.

mōrīor, mortūus sum, mōri, 3. ἀποθ. ἀποθνήσκω.

moror, 4. ἀποθ. ( διατρίβω ), ἐπιβραδύνω, ἀναβάλλω, κωλύω.

mors, mortis, θάνατος.

mortūus ( μτχ. τοῦ morior ), τεθνεώς, νεκρός.

mos, moris, ἀ. ἔθος.

motus, ἴδ. moveo.

mōnēo, ὄνi, ὄtum, 2. κινῶ, castra μετακινῶ τὸ στρατόπεδον, μεταστρατοπεδεύω, « ἀνίστημι τὸ στρατόπεδον ». moveo me loco ἢ moveor loco ( ἀφαιρ. [= ex loco] ) μετακινοῦμαι. motus loco ( ἀφαιρ. ) ἐκτοπισθείς.

multitūto, īnis, πληθύς, πλῆθος. 1. multo, 1. aliquem pecuniaā ζημιῶ τινα ἀργυρίφ ( χρηματικῶς ), ἐπιβάλλω τινὶ χρηματικὸν πρόστιμον.

2. multo, ἐπίρρ. πολλῷ, πολὺ 95, 3. πολὺ 101, 7.

multum, ἐπίρρ. πολύ. Συγκρ. plus πλέον. Υπερ. plurīmum πλεῖστον.

multus, πολύς, πολυάριθμος. Συγκρ. τοῦ multi ( πολλοὶ ) εἴναι plures ἀ. καὶ θ., plura, οὐ. πλείονες ( γεν. πλ. plurium ), καὶ ὑπερθ. plurīmi πλεῖστοι. 2 ) οὐσ. 87, 3. 96, 4. 99, 3.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

munīo, īvi, ītum, 4. ( ὁχυρῶ ),

προφυλάττω, προασπίζω, 88, 6.

munitio, ὄnis, πρόχωμα.

muto, 1. μεταβάλλω, ἀλλάσσω.

## N

nactus, ἴδ. nanciscor.

nam, σύνδ. διότι.

namque, σύνδ. ( πάντοτε πρὸ φων. ),

διότι. namque etiam « καὶ γάρ καί », καὶ λοιπόν, καὶ πράγματι, 86, 1. 99, 3. παραδείγματος χάριν, ἐπὶ παραδείγματι 84, 5.

nanciscor, nactus sum, nancisci, 3. ἀποθ. ( λαγχάνω ), εὔρισκω 96, 3. occasionem τυγχάνω εὐκαιρίας. secundum ventum τυγχάνω ἀνέμου οὐρίου.

nāscor, nātus sum, nāsci, 3. ἀποθ. γεννῶμαι.

naturalīter, ἐπίρρ. φύσει, ἐμφύτως. navicūla, ae, ( ὑποκοριστ. τοῦ navis ), « ἡ ἀλιάς » [ ἐνν. κύμβη ], ἀκάτιον, λεμβίσκος.

navīgo, 1. πλέω. ad navigandum, πρὸς θαλασσοποταν, πρὸς πλοῦν.

navis, is, ναῦς. navis frumentaria ναῦς σιταγωγός. navis oneرارia ἡ φορτ(ηγ)ίς ναῦς, « ὀλκάς », « πλοῖον στρογγύλον ».

1. nē, σύνδ. τελ. ἵνα μή. ne qui (= quis) ἵνα μή τις 98, 2.

2. nē, μόρ. ἐγκλιτ. εἰ, ἀν.

nec, καὶ ὅχι ἴδ. neque.

necessariūs, ἀναγκαῖος. res necessariae τὰ ἐπιτήδεια. Οὐσ. ne-

cessarii, ὄrum, ἀ. « οἱ ἀναγκαιῶ-  
τοι », οἱ φίλοι, οἱ συγγενεῖς 82,5.  
necessere, ἔχει, necesse fuit ὑπῆρ-  
χεν ἀναπόφευκτον.

neco, 1. φονεύω, θανατῶ.

negotiātor, ὄris, ἀ. μεγαλέμπορος,  
ἰδίᾳ τραπεζίτης ἐν ταῖς ῥῷαι  
ἐπαρχίαις).

negotior, 1. ἀποθ. ἐμπορεύομαι,  
ἔχω ἐμπορικὰς ὑποθέσεις.

negotiūm, ii, οὐ. ( nec καὶ otium  
ἀπασχύλησις, [ ὅχι ἀργία ] ) ἔργον  
97,4. ὑπόθεσις, ζήτημα 82,3.  
nēmo ( γεν. nullius [ ἀντὶ nemini-  
nis ] δοτ. nemīni, αἰτ. nemīnem,  
ἀφαιρ. nullo ), οὐδεὶς ( μόνον  
καθ' ἐνικ. ἀριθμόν ). Τὸ οὐδ.  
εἶναι nihil, δὲ idē.

neque η nec, σύνδ. οὔτε, μήτε, καὶ  
δέν, χωρὶς νά. neque umquam  
οὐδέποτε, μηδέποτε.

neu η neve, σύνδ. μηδέ, μηδὲ νά,  
καὶ νὰ μή, χωρὶς νά.

neve, iδ. neu.

nihil ( γεν. nullius rei, δοτ. nulli-  
rei, ἀφαιρ. nullā re ), οὐδέν.  
iδ. nemo.

nimius, ὑπερβολικός, πάρα πολὺ<sup>1</sup>  
μεγάλος.

nisi, σύνδ. εἰμήν, νὰ μὴ (= si non).  
noctū, ἐπίρρ. νύκτωρ, διὰ νυκτός.  
nocturnus, νυκτερινός.

noli, β' έν. προστακτ. τοῦ ῥ. nolo.  
nolī, nolui, nolle, δὲν θέλω. noli  
existimare (=ne existimave-  
ris) μὴ νόμιζε, μὴ νομίσῃς.

nomen, nomīnis, οὐ. ὄνομα.

non, οὐ, οὐκ, ὅχι, δέν.

non nulli, iδ. nullus.

nōnus, ἔνατος.

noster, nostra, nostrum, ἡμέτε-  
ρος ( iδικός μας ). πληθ. οὐσ.

nostri, ὄrum, ἀ. οἱ ἡμέτεροι.

notitia, ae, γνωριμία.

novem, ἐννέα.

novus, νέος.

nox, noctis, νύξ. nocte κατὰ τὴν  
νύκτα.

nullus, οὐδεὶς ( γεν. nullius ). non

nulli ( καὶ nonnullitivéς ), μερικοί.

numerus, i, ἀ. ἀριθμός. servorum  
numero ( ἀφαιρ. ) ἐν δούλων τάξει.

quo in numero ἐν φ ἀριθμῷ.

nunc, ἐπίρρ. νῦν, τώρα.

nuntius, ii, ἀ. ἀγγελος. 102,6  
102,7. ἀγγελία, εἰδησις 101,3.  
101,4.

## O

ob, πρόθ. μετ' αἰτ. ἔνεκα, διὰ + αἰτ.

obieceram, iδ. obicio.

obiectus ( μτχ. τοῦ obicio ), ἔναντι  
κείμενος, προκείμενος.

ob - icio ( πρόφερε objicio ), iēci,

iectum, 3. ( προβάλλω ), ἀντι-  
τάσσω 88,6. μέμφομαι τινί τι, κα-  
τακρίνω τινὰ διά τι, φέγω 96,2.

occasio, ὅnis, εύκαιρια.

oc - culto, 1. ἀποκρύπτω.

oc - cypo, 1. καταλαμβάνω, γίνομαι  
κύριος 104,1. ἀπασχολῶ, περι-

σπῶ ( πάντοτε ἐν τῇ παθητ. μτχ. ) 97,1.

oc - curro, occurri καὶ occurri, occursum, 3. ( ἀνεύ ἔχθρικῆς διαθέσεως ) alieui ὑπαντῷ τινι, ἔρχομαι εἰς συνάντησίν τινος 98,3. ( μετ' ἔχθρικῆς διαθέσεως ) σπευδώ πρὸς συνάντησιν τοῦ ἔχθροῦ 92,3. 97,3.

octāvus, ὅγδοος.

octoginta, ὁγδοήκοντα.

officium, ἥ, οὐ. καθῆκον, ἐντολὴ 103,4. Πληθ. ὑπουργίαι, ἐνδείξεις εὐνοίας ( εὔμενίας ), ἐκδουλεύσεις, εὐεργεσίαι 90,1.

omnis, ε, πᾶς. 2) οὐσ. 82,2. 82,5. 83,5. 86,1. 87,7. 92,4. 96,2. 98,2.

onerariūs ( ἐκ τοῦ onus, ἕris, οὐ. φορτίον ), φορτηγικός, φορτηγός.

opera, ae, ( ἐργασία ), ἐνεργὸν μέρος, βοήθεια 83,3. ὑπηρεσία 91,2.

opere, ἐν. ἀφαιρ. τοῦ opus.

opībus, δοτ. κ. ἀφ. πλθ., ἰδ. ops.

opinio, ōnis, γνώμη, προσδοκία 96,4. καλὴ ἰδέα, φήμη, δόξα 82,2.

oporteretne ( δύο λέξεις : oportet [ ἰδ. oportet ] καὶ τὸ ἐγκλιτ. -ne ].

oportet, tūit, 2. ( δ. ἀπρόσωπον ), πρέπει, εἶναι αἰνάγκη, ( ἐπιτρέπεται ).

oportunissimē, ἐπίρρ. ( ὑπερθ. τοῦ oportūnē, ἐν χρόνῳ λίαν εὐθέτῳ ).

oppīdum, i, οὐ. πόλις.

op - pōno, 3. ἀντιπαρατάσσω.

opposūi, ἰδ. oppono.

op - pugno ( ob - pugno ), 1. cas-

tra « κατὰ κράτος αἱρῶ », κυριεύω βίᾳ τὸ στρατόπεδον 95, 1. [ ops ], opis, ἰδίᾳ πληθ. opes αἱ ( στρατ. ) δυνάμεις, ὁ στρατός. optīmē, ἐπίρρ. ἰδ. bene. opus, opēris, οὐ. ( ἐργον ), ὀχυρώσεως ( ὀχυρωματικὸν ) ἔργον 97, 2. 97, 4. ordo, ordīnis, ἀ. τάξις. ordo senatorius ἡ συγκλητικὴ τάξις 83,3. 97,5. τάξις ( στρατιωτῶν ) 92,2. 93,2. τάξις ( νεῶν ) 101, 2. λόχος (= centuria) 104, 3.

orīor, ortus sum, orīri, 4. ἀποθ. ( ἀνατέλλω, φύομαι ). initium victoriae orītur ( κατὰ τὴν γ' συζ. ) ἀρχὴ τῆς νίκης γίνεται ( προέρχεται ).

orirētur, πρτ. ὑποτ., ἰδ. orior.

os, oris, οὐ. ( στόμα ), πρόσωπον.

ostendo ( obs ) [=ob] καὶ tendo ostendi, ostentātum, 3. δεικνύω ( διατάσσω ) 89, 4.

ostento, 1. ( θαμιστ. τοῦ ostendo ) ἐπιδεικνύω ( προβάλλω ).

## P

paene, ἐπίρρ. σχεδόν.

palam, ἐπίρρ. φανερῶς, ἐκ τοῦ φανεροῦ, ἐν τῷ φανερῷ ( ἀντίθ. clam ).

palma, ae, παλάμη, χείρ, ἰδ. pando.

pando, pandi, passum καὶ passum, 3. ( πετάννυμι ). passis palmis μετὰ χειρῶν διατεταμένων ( πρὸς ίκεσίαν ἢ παράδοσιν ).

pār, pāris, ἴσος, ὅμοιος· par atque antea ὁ αὐτὸς καὶ πρότε-

ρον, ὁ αὐτὸς ἢ πρότερον, ὁ αὐτὸς ὡς πρότερον.

parātus, ( ἔτοιμος ). animo ( ἀφαιρ. ) paratus πρόθυμος.

parēo, rūi,—, 2. ( μετὰ δοτ. ) ὑπακούω, πείθομαι.

pariō, pepēri, partum, 3. ( γεννῶ ). victoriam κτῶμαι ( ἀποκτῶ, κερδίζω ) τὴν νίκην.

parūi, iδ. pareo.

pars, partis, μέρος. multis parti-

bus (=multo πολλῷ), κατὰ πολὺ. particeps ( ἐκ τοῦ pars καὶ capio ), γεν. particípis, μέτοχος, κοινωνός.

particípes, πληθ. τοῦ particeps.

partim — partim, ἐπίρρ. ἐν μέρει μὲν—ἐν μέρει δέ, τὸ μὲν—τὸ δέ.

partior, partitus sum, īri, 4. ἀποθ. διανέμομαι, ( μερίζομαι τι ).

partus, iδ. pario.

parvūlus ( ὑποκοριστικὸν τοῦ parvus ), λίαν μικρός.

parvus, «παῦρος», μικρός, δλίγος.

Συγκρ. minor ἀ. καὶ θ., minus οὐ., καὶ ὑπερθ. minimus, ἀ. iδέ.

passus, ūs, ἀ. βῆμα ( ἐν βῆμα=5 πόδες, δηλ. 1 μ. 48 ). Ἐπομένως

milia passuum = 1 ῥωμαϊκὸν μίλιον ( τ.ξ. περὶ τὸ 1 1/2 χιλμ. ).

milia passuum VI = 6 χιλιάδ. ( ῥωμ. ) βημάτων ( περίπου 9 χιλιόμετρα ).

passus, iδ. pando ( 98,2 ) καὶ partior.

pater, patris, ἀ. πατέρ.

pateretur, iδ. patior.

patior, passus sum, pāti, 3. ἀποθ. ὑπομένω, ἀνέχομαι. patiens, ntis ( ὡς ἐπίθ. ) καρτερικός.

patientissimus, iδ. patiens.

páucus ( πρβλ. παῦρος ), μικρός, ὀλιγοστός, ( κυρίως ἐν τῷ πληθ. ), δλίγοι. 2) οὐσ. οἱ δλίγοι 97,5. δλίγα τινά, δλίγαι λέξεις 98,2. paulātim, ἐπίρρ. ( χρον. ) κατὰ μικρόν.

paulō, ἐπιρρηματ. ἀφαιρ. πρὸ συγκριτικῶν, μικρῷ, δλίγον.

pax, pacis, εἰρήνη.

pecunia, ae, χρῆμα, χρήματα.

pello, pepūli, pulsum, 3. ( ὠθῶ ). exercitum ἀπωθῶ ( τρέπω εἰς φυγὴν ) τὸν στρατὸν ( = fugo, vineo ).

per, πρόθ. μετ. αἰτ. διὰ + γεν. Δηλοῖ τὸ ὅργανον: τῇ βοηθείᾳ, διὰ + γεν. ( ὅργανον ἐπὶ προσώπων ) 90,1. 100,2. 101,2. 103,2.—διὰ + γεν. ( τὸ μέσον ἢ τὸ ὅργανον ἐπὶ πραγμάτων ) 82,5.—ἔνεκα, διὰ + αἰτ. ( = propter ) 87,4.—χρονικῶς: κατὰ + αἰτ. 84,5.

per - cīrō ( per - cāprio ), cēpi, ceptum, 3. ( καταλαμβάνω ).

percipio usum ἀποκτῶ ( παρασκευάζω ἐμπυτῷ ) ἐμπειρίαν, γίνομαι ἐμπειρος.

per - dūco, 3. ( προσάγω ), παρατείνω, ἐπιμηκύνω.

perductus, iδ. perduco.

pere exigūus, λίαν δλίγος, λίαν μι-

- χρός.  
perfectus, iδ. perficio.
- perféro, 3. διαδίδω, ἀγγέλλω fama  
perfertur φήμη διαδίδεται (φθάνει), λόγος θρυλεῖται.
- per - ficio ( per - fäcio ), fēci, fecum, 3. συντελῶ.
- per - fūgio, 3. καταφεύγω.
- pericūlum, i, οὐ. κίνδυνος, ( ποινὴ ) 83,4. periculo ( ἀφαιρ.= cum periculo ) capitis eorum ἡ κεφαλὴ αὐτῶν κινδυνεύει ( πάτζουν μὲ τὴν ζωήν των ).
- peritus, ἐμπειρος, πολύπειρος.
- pernicītas, ἄτις, εὐκινησία.
- perpetūus, ἀδιάλειπτος, συνεχῆς. perpetuum tempus πᾶς ὁ χρόνος.
- per - sēquor, 3. ἀποθ. καταδιώκω. inimicitias καταδιώκω τὰς ἔχθρας ( ἐκδικοῦμαι τοὺς ἔχθρους μου ).
- perspectus ( μτχ. τοῦ perspīcio, spexi, spectum, 3 διορῶ )· iδ. habeo.
- per - suādeo, suāsi, suāsum, 2. ( μετὰ δοτ. ) πείθω τινά, προτρέπω
- persuāsi, iδ. persuadeo.
- per - terrēo, 2. καταφρονῶ, καταπτοῶ. perterritus animo ( ἀφαιρ. ) ἀποτεθαρρημένος, ἀπολέσας τὸ ἡθικόν, ἀνευ ἡθικοῦ ( ἐν ἡθικῇ καταπτώσει ).
- per - tīnēo ( per-tēneo ), tinui,—, 2. διήκω, ἐκτείνομαι, γειτνιάζω.
- per - turbo, 1. καταθορυβῶ.
- per - vēnīo, 4. ἀφικνοῦμαι, φθάνω· pestilentia, ae, ( ὁ νοσηρὸς ἀήρ ). pestilentia autumni τὸ νοσηρὸν ( τὸ βαρὺ ) κλῖμα, ( αἱ ἐπιδημίαι ) τοῦ φθινοπώρου.
- petissem (=petivissem), iδ. peto. petīvi, iδ. peto.
- peto ( πρβλ. πέτ - ομαι ) petīvi, καὶ petīi, petītum, 3. ζητῶ, ἀπαιτῶ 82,4. pacem ἐπιζητῶ ( εὔχομαι ) τὴν εἰρήνην. salutem ἐπιζητῶ τὴν σωτηρίαν, προσπαθῶ νὰ καταφύγω εἰς ... (= confugio ) 93, 6.
- pice, ἀφαιρ. τοῦ pix.
- pīlum, i, οὐ. θοσός, ἀκόντιον ( τῶν Πωμαίων ὄπλιτῶν ). infestis pilis ( ἀφαιρ. ) δι' ἀκοντίων ἐχθρικῶν, μὲ τὰ ἀκόντια προβεβλημένα.
- pīlus, i, ἀ. ( = ordo ), λόχος τῶν τριαρίων ( τ. ἔ. τῶν πρεσβυτάτων καὶ τὰ μάλιστα ἐμπειροπολέμων τῆς λεγεῶνος )· iδ. duco.
- pix, pīcis, πίσσα.
- placet, cūit, —, 2. ὁ. ἀπροσ. δοκεῖ τινι, νομίζει ( εύρίσκει ) τις ( ὡς ) καλὸν ἀρέσκει.
- planicīes, ēi, πεδιάς, πεδίον.
- plerīque, pleraeque. plerāque, ( γεν. plurimōrum, -ārum, -ōrum ), oī πολλοί, ἡ πλειονότης.
- plerumque, ἐπίρρ. ὡς ἐπὶ τὸ πολύ. plūres, plurā, ( γεν. plurīum ), πλείονες.

pol - licēor, cītus sum, 2. ἀποθ.

ὑπισχυνοῦμαι ( ὑπόσχομαι ).

bondus, ēris, οὐ. βάρος, ἀφθονία,

πλῆθος.

pōno, posūi, posītum, 3. τοποθε-

τῶ, τάσσω.

porta, ae, πύλη ( στρατοπέδου ).

portus, ūs, ἀ. λιμήν.

possem, πρ. ὑποτ. τοῦ possim.

possim, ἔνεστ. ὑποτακτ. τοῦ pos-

sum.

possum, potūi, posse, δύναμαι. po-

test, καθίσταται δύνατὸν 14,00,

post, ἐπίρρ. εἰτα, ἔπειτα iδ. dies.

post-ēā, ἐπίρρ. ( post + ἀφαιρ. ἐ-

πιρρ. εā), ὕστερον, εἰς τὸ μέλλον.

postérus ( ὕστερος ). 2. οὐσ. in

posterum ( κατὰ παράλειψιν τοῦ

diem ) εἰς τὴν ὕστεραν, τὴν

ἔπομένην.

postrēmō, ἐπίρρ. τέλος, ἐνὶ λόγῳ.

postūlo, 1. aliquem alicuius rei

κατηγορῶ τινά τινος ( διά τι ).

( κυρίως postulo aliquem in

quaestionem ζητῶ τινα εἰς ἀνά-

κρισιν [ ἐνώπιον τῶν δικαστῶν ].

potestas, ἄτις, εὐκαιρία, δύνατότης.

potior, potītus sum, potīri, 4.

ἀποθ. ( aliquā re ) γίνομαι κύ-

ριός τινος ( πράγματος ).

potītus, iδ. potior.

potūi, iδ. possum.

praeceptus, iδ. praecipio.

prae - cīp̄io ( prae - cāp̄io ), cēpi,

ceptum, 3. ( προλαμβάνω ). ani-

mo ( ἀφαιρ. προτομήμεικε από το θνητούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

νοῦ ( ἐν τῇ φαντασίᾳ ) προλαμ-  
βάνω ( προεξοφλῶ ) τὴν νίκην,  
ἥδη ἐκ τῶν προτέρων θεωρῶ ἐ-  
μαυτὸν νικητήν 87,7. προδιαγρά-  
φω, διατάσσω ἐκ τῶν προτέρων  
93,4.

praeda, ae, λεία, λάφυρα.

1. praedīco, 1. μνημονεύω, ἀναφέ-  
ρω 90,1. διμολογῶ, ἐκδηλῶ 104,1.

2. p̄ae - dīco, δίδω ἐκ τῶν προτέ-  
ρων ἐντολήν, προδιατάσσω, πα-  
ραγγέλλω 92,1.

praedix̄ram, iδ. 2. praedīco.

praedo, ūnis, ἀ. πειρατής, ληστής  
τῆς Οὐαλάσσης.

praeēram, praeessem, iδ. praesum.

praefectus, i, ἀ. ( ἐπιμελητής ).

praefectus regius ὁ ἀρχηγὸς  
τῶν στρατιωτικῶν δυνάμεων, ὁ  
« στρατίαρχος στρατιάρχης ».,

praemīum, ii, οὐ. ἀμοιβή. prae-  
mia pecuniae ἀμοιβαὶ χρημά-  
των ( ἀμοιβαὶ χρηματικαὶ ).

praepāro, 1. παρασκευάζω (=com-

pāro) 84,1. praeparātus, προ-  
παρεσκευασμένος 101,4.

prae - pōno, 3. προϊστημι, τάσσω  
τινὰ ὡς διοικητήν, κάμνω ( ἀρ-  
χηγόν ).

praeponuēram, iδ. praepono.

praesentia, ae, ( παρουσία ). 2. ὁ  
παρὼν χρόνος. in praesentiā ἐν  
τῷ παρόντι, τό γε νῦν.

praesidīum, ii, οὐ. φρουρά, φύλα-  
κες, βοήθεια 88,5. 89,1. 89,2.  
93,7. 94,5. 99,4. 101,3. 101,5.

δχυρὸς τόπος κατεχόμενος ὅποιος φρουρᾶς 83,3.

praestitisse, id. praesto.

prae - sto, st̄ti, st̄tum st̄tum, stāre, 1. ( μηχ. μέλλ. praestatūrus ), ( ἵσταμαι ἐμπρός ). ορεγανό παρέχω βοήθειαν, λαμβάνω ἐνεργὸν μέρος. officium ἐπιτελῶ τὸ καθῆκον 85,2. 103,4.

prae - sum, fui, esse ( μετὰ δοτ. ) διοικῶ, εἴμαι διοικητής.

praeter - eā, ἐπίρρ. ( praeter + ἀφαιρ. ἐπιρρ. eā ), ἐκτὸς τούτου, ἐκτὸς τούτων.

praetor, ὄρις, ἡ. ( ἐκ τοῦ ῥ. praeteo προπορεύομαι ), στρατηγός, πραίτωρ.

praetoriūm, ᾧ, οὐ. ἡ σκηνὴ τοῦ στρατηγοῦ, τὸ στρατήγιον 82,1. ἡ κυριωτέρα θέσις τοῦ στρατοπέδου, ἔνθα ἡτοι ἡ σκηνὴ τοῦ στρατηγοῦ, στρατήγιον, ( στρατηγεῖον ), « περίστασις στρατηγίου » 94,6.

praetoriūs, στρατηγικός, τῶν ἀρχόντων 85,5. porta praetoria ἡ ( πρὸς τὸν ἔχθρὸν ἐστραμμένη ) πύλη τοῦ στρατοπέδου, πύλη στρατηγίς. 2) οὐσ. ( ἐν. vir. ), ὁ διατελέσας στρατηγός, ὁ πρώην στρατηγός 82,3.

premo, pressi, pressum, 3. πιέζω. primō, ἐπίρρ. κατ' ἀρχάς.

primum, ἐπίρρ. ( ἀρχήν ), ἐν πρώτοις primus, πρῶτος.

prior, ἡ. καὶ θ., prius, οὐ. ( γεν.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

-ōris ), πρότερος.

pristinus, ὁ πρὶν, ὁ πρότερος. pristina opinio ἡ προτέρα idēa.

prius, ἐπίρρ. πρότερον ( id. prior ). prius quam καὶ priusquam πρὶν ἦ.

privātus ( idιωτικός ). Οὔσ. ὁ idιώτης ( κυρίως ὁ ἄνευ δημοσίου ἀξιώματος ).

privō, 1. ( ἀπο )στερῶ.

pro, πρόθ. μετ' ἀφαιρ. ( πρό ). ἐν δύναματι, χάριν + γεν., ἀποβλέπων εἰς...

pro - curro, eucurri, cursum, 3. ( τρέχω ἐμπρός ), ἐφορμῶ ( δρομαίως ).

prodeātis, β' πληθυντ. οὐποτ. ἐνεστ. τοῦ ῥ. prod - eo, ( ὁ idē ).

prod - eo ( pro, prod - καὶ eo ), ᾧ, ītum, īre ( προβαίνω ). animo firmiore μετὰ ψυχῆς θαρραλεωτέρας ( θαρραλεώτερον ) προχωρῶ, βαδίζω.

proditio, ὄνις, προδοσία.

prodītus, id. prodo.

pro - do, dīdi, dītum, 3. προδίδω.

pro - dūco, 3. ( παράγω ), ἀνάγω ( = prověho, promoveo ) 100, 1. προάγω, ἐξάγομαι τινα, παρασύρω 104,3.

productus, id. produco.

proelior, 1. ἀποθ. συνάπτω μάχην, μάχομαι, συμπλέκομαι, πολεμῶ.

proelium, ᾧ, οὐ. συμπλοκή, μάχη. proelium equestre μάχη ἴππη κή, ἵππομαχία.

profectio, ὄνις ( ἐκ τοῦ proficis-  
cor ), ἀναχώρησις.

profectus, (μτχ.) iδ. proficiscor.

proficiscenti, μτχ. iδ. proficiscor.  
pro - ficiscor, fectus sum, ficei, 3.

ἀποθ. πορεύομαι. 2) πλέω 101,4.  
profundi, iδ. profundo.

pro - fundo, fūdi, fūsum, 3. ( ἐκ-  
χέω ). profundo me (δι)εκχέο-  
μαι, ἔξαπλοῦμαι, ἔξορμῶ.

pro - gredior ( pro - grädior ),  
gressus sum, grēdi, 3. ἀποθ. προ-  
βαίνω, προχωρῶ, βαδίζω πρὸς  
τὰ πρόσω.

progressus, iδ. progredior.

pro - hībēo ( pro καὶ hābeo ), būi,  
bitum, 2. εἴργω. aliquem aquā  
( ἀφαιρ. ) κωλύω τινὰ ἀπὸ τοῦ  
ὕδατος, κωλύω τινὰ ἀπὸ τῆς  
ὕδρεύσεως.

proiectus, iδ. proicio.

proīcio ( προφ. projicio, ἐκ τοῦ  
pro καὶ iācio ), iēci, iectum, 3.  
ἀπορρίπτω, ἀποβάλλω 98,1.  
proicior ( = proicio me ) ad  
terram ῥίπτω ἐμαυτὸν εἰς τὴν  
γῆν, ( ῥίπτομαι πρὸ τῶν ποδῶν  
τινος ) 98,2.

pro-nuntio, 1. προαναγγέλλω, προ-  
δηλῶ 94,3. διαβεβαιῶ, λέγω 87,2.

propinquus ( ἐκ τοῦ prope, pro-  
pinquus, πρβλ. long - inquis ),  
πλησιόχωρος 88,5. Οὐσ. πληθ.  
propinqui, òrum ἀ. ( κυρίως ἔξ  
αἱματος ) οἱ συγγενεῖς, οἱ τοῦ  
( στενοῦ ) περιβάλλοντος, οἱ οἱ-

κεῖοι 103,2.

propior, ἀ. καὶ θ., ius, οὐ. (γεν.  
-iōris ) συγκρ. ἐγγύτερος, πλησι-  
έστερος. Υπερθ. proximus.

propius, ἐπίρρ. συγκρ. ( θετ. pro-  
pe, ὑπερθ. proxime ), μετ' αἰτ.,  
ἐγγύτερον, πλησιέστερον.

pro - pōno, 3. γνωστοποιῶ, δημο-  
σιεύω 102, 2. 3.

1. propositum, i, σκοπός, πρόθεσις,  
σχέδιον 84, 1. 100, 3.

2. propositum, iδ. propono.

proposuisse, iδ. propono.

propter, πρόθ. μετ' αἰτ. διὰ + αἰτ.,  
ἔνεκα.

propterēā, ἐπίρρ. ( propter + ἀ-  
φαιρ. ἐπίρρ. eā ), τούτου ἔνεκα,  
διὰ ταῦτα. propterea quod διὰ  
ταῦτα ὅτι, διότι.

prosecūtus, iδ. prosechor.

pro - sēquor, 3. ἀποθ. ἐπομαι, ἐπα-  
κολουθῶ, συνοδεύω.

protectus, iδ. protego.

pro - tēgo, xi, etum, 3. σκεπάζω,  
καλύπτω.

protēnus, ἐπίρρ. ( pro καὶ tēnus ),  
( παρ )εύθυνς, ἀπ' εύθείας.

provincia, ae, ( ἡ πρόσω νικηφό-  
ρος πορεία τοῦ στρατοῦ ), ἐπαρ-  
χία.

proximus, iδ. propior.

publicus, δημόσιος iδ. res.

puer, puēri, ἀ. παις.

pugna, ae ( ἡ ἐκ παρατάξεως μά-  
χη ), μάχη.

pulsus, iδ. pello.

## Q

quadraginta, τεσσαράκοντα.

quam, ἐπίρρ. ( μετ' ἐπιθ. = ὡς, πάνυ, πόσον πολὺ ). 1) πρὸ ὑπερθετ. ὅσον τὸ δυνατόν, ὡς 102,3. 2) ( μετὰ συγκριτικὸν ) ἢ. 92,3. 95,4· ἵδ. καὶ prius.

quando, ἐπίρρ. χρον. ποτέ, ( καὶ μιὰ φορά ).

quantus, πόσος, ὁπόσος.

quantusecumque, ὁσισδήποτε ( πολύς ).

quartus, τέταρτος.

quascumque, ἵδ. quicumque.

-que, ἐγκλιτ. = τέ, καί.

querens, ἵδ. queror.

quēror, questus sum, quēri, 3.  
ἀποθ. παραπονοῦμαι, μετὰ παραπόνου λέγω.

qui, quae, quod, ἀντων. ὅς, ὅστις,  
ὁ ὄποιος.

qui ( καὶ quis ), quae ( καὶ qua ),  
quid καὶ quod ἀντων. ( ἐπιθετικῶς ), τίς, τί.

quibusdam, ἀφ. πληθ. τοῦ quidam.

quicumque, quaecumque, quodcumque,  
ἀντων. οἵοισδήποτε.

quidam, quaedam, quoddam ἀντων. ( ἐπιθετικῶς ), γνωστός τις,  
τις 88,5. 97,4. 104,3. Πληθ. ὥρισμένος ἀριθμός, τινὲς 101,3. 103,4.

quidem, σύνδ. γε, βεβαίως.

quidnam, ἵδ. quisnam.

quiētus ( μτχ. τοῦ quiesco ἡσυχάζω ), ἡσυχος, ἀκίνητος.

quin, σύνδ. ( ἐκ τῆς ἀφ. ἀφαιρ.

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

καὶ νε μετὰ μίαν ἀρνητικὴν  
κυρίαν πρότασιν ) + ὑποτακτ.,  
ὅτι ἵδ. fallo.

quindēcim, δέκα πέντε.

quinque, πέντε.

quinquerēmis, is ( κατὰ παράλειψιν τοῦ οὐσ. navis, ἐκ τοῦ quinque καὶ remus = κώπη πληθ. αἰτ. quinqueremis καὶ quinqueremes ), ἡ πεντήρης ( ναῦς ).

quis, quid? ἀντων. τίς; ποῖος;  
quis ( καὶ qui ), quid, ἀντ. τίς, τί.  
quisnam, quidnam, ἀντων. τίς  
ποτε; τίς λοιπόν; τίς;

quisquam, quaequam, quidquam  
καὶ quicquam ( ἐν ἀρνητ. καὶ  
ὑποθετικῇ προτάσει ), ἀντων. τίς.  
quisquis, quaequaes, quidquid καὶ  
quicquid, ἀντων. ( πᾶς ), ὅστις,  
ὅστισδήποτε.

quōd, σύνδ. μεθ' ὑποτακτ. ( = ut  
eō ), ἵνα 86,2, 98,2.

quod, σύνδ. ὅτι, διότι.

quoniam, σύνδ. ( quom=cum καὶ  
iam ); ἐπειδὴ ( λοιπόν ), ἐπειδὴ  
( βεβαίως ).

quoque ( πιθανῶς ἐκ τοῦ quōd καὶ  
- que=μετὰ τούτου ἐπίσης ), καί,  
ἔτι, ἐπίσης.

## R

rādīx, ūcis, ( ρίζα, πρβλ. καὶ ὁ ἀδιξ ).  
μεταφορικῶς ἐν τῷ πληθ. ἀριθμῷ = ὑπάρειαι, πρόποδες ( δρους )  
ratīo, ὄνις, ὑπολογισμός, 82,5.  
μέσον 83,5. τρόπος, τέχνασμα

85,2. 101,4. σύνεσις φρόνησις, περίσκεψις 92,4. αἰτία, αἰτιολογία, 86,2.

recens, ntis, νεόδρεπτος, νεωστή κοπεῖς 96,1. 2 ) οὐσ. ὁ μὴ λαβὼν εἰσέτι μέρος εἰς τὴν μάχην, ὁ μὴ κεκμηκώς.

recepisse, ἀπριμφ. πρκμ. τοῦ recipio.

recepissem, receptus, ἵδ. recipio.

re - cīp̄io ( re - cāp̄io ), cēpi, cēptum, 3. ( ἀναλαμβάνω ), ὑποσχυνομαι 82,5. recipio me ὑποχωρῶ, ἀποχωρῶ ἀποσύρομαι 97,2. 102,1. καταφεύγω 102,6. recipior γίνομαι δεκτὸς 102,7. γίνομαι δεκτός, παρέχεται μοι ἀσυλον 103,3. συνενῶ 82,1.

recupēro, 1. ἀνακτῶμαι, ἀνακτῶ, κερδίζω ἐκ νέου.

recusat̄io, ōnis, ἄρνησις, διαμαρτυρία.

recūso ( re καὶ causa ), 1. recūsō ne ἀποκρούω, ( δὲν θέλω νά... ). red - ēo, ū, ītum, īre ( ἐπανέρχομαι ). ad gladium καταφεύγω εἰς τὸ ξίφος.

reditus, us, ἡ. ἐπιστροφή, ἐπάνοδος.

re - fēro, rettūli, relātum, referre κομίζω.

re - fīcio (re - fācio ), fēci, fectum, 3. ( πάλιν ποιῶ ), συμπληρῶ ( τὰ κενὰ τοῦ στρατεύματος ).

re - fūgio, fūgi, —, 3. ( δπίσω φεύγω ), καταφεύγω, διὰ τῆς φυγῆς ζητῶ τὴν σωτηρίαν, ἐκφεύγω (=

recipio me ) 95,4. 99, 4.5. 101,6. regius, βασιλικός, τοῦ βασιλέως. relātus, ἵδ. referto.

relictus, ἵδ. relinquō.

re - linquo, līqui, lictum, 3. καταλείπω 87,3. relinquō cohortes praesidio ( δοτ. ) καταλείπω κορότεις ( ώς ) φρουρὰν 89,2. 95,3. ὑπολείπω ( ἀ φήνω ) 92,1. ἐγκαταλείπω 97,2. θέτω ἐν δευτέρᾳ μοίρᾳ, θεωρῶ τι ως δευτερεύον 102,4.

reliquēram, ἵδ. relinquō.

reliquus, λοιπός, ὑπόλοιπος.

re - mānēo, mansi, —, 2. μένω δπίσω, παραμένω.

remansi, ἵδ. remaneo.

re - mitto, 3. πέμπω δπίσω.

re - nōvo, 1. ἀνανεώνω. rursus re - novo ( κατὰ πλεονασμὸν ) πάλιν, ἐκ νέου ἀναλαμβάνω, ἐπαναρχίζω.

re - pērīo, reppēri, repertum, 4. ( ἀνευρίσκω ). occasionem τυχάνω εύκαιρίας, εύρισκω εύκαιριαν.

repressi, ἵδ. represso.

re - prīmo ( re - prēmo ), pressi, pressum, 3. ἀναστέλλω, μειώνω, 92,5. ἀνακόπτω, ἐπέχω ( σταματῶ ) 93,1.

re - quiesco, ēvi, —, 3. ἀναπαύομαι ( ξεκούραζομαι ).

rēs, rēi, πρᾶγμα. res militaris ( τὸ στρατιωτικὸν πρᾶγμα ), αἱ πολεμικαὶ ἐπιχειρήσεις 83,3. res frumentaria ( πρᾶγμα σιτικὸν ), τὸ ἀφορῶν εἰς τὸν σῖτον, τὰ ἐπι-

τήδεια· res publica ἡ respublica, (γεν. καὶ δοτ. rei publicae κλπ.) πολιτεία, (κράτος). res (πληθ.) αἱ συνδιαιλέξεις, αἱ συνομιλίαι 104,1.

re - sisto, stīti, —, 3. ἀνθίσταμαι, μάχομαι.

re - spic̄io (re καὶ [sp̄c̄io], pēxi, pectum, 3. (στρέφω δπίσω νὰ ἔδω) στρέφομαι (πρός τινα). re - spondēo, ndi, nsum, 2. ἀποκρίνομαι, ἀπαντῶ.

retentus, ἴδ. retineo.

re - tīnēo (re καὶ tēneo), tinūi, tentum, 2. δὲν ἀφήνω, δὲν ἐγκαταλείπω, διατηρῶ 92,3. retineor ἐμποδίζομαι 102,5.

reversūrus, ἴδ. revertor.

revertor, reverti (ἐξ ἐνεστ. revertō), reverti, 3. ἀποθ. (ἡ μτχ. reversus), ἐπανέρχομαι, ἐπιστρέφω, ἐπανακάμπτω.

rex, regis, ἀ. βασιλεύς.

ripa, ae, ὅχθη. ripa impedīta ὅχθη ἀπρόσβατος, (δύσκολος).

rivus, i, ἀ. ρύάκιον, (ποτάμιον).

robur, robōris, οὐ. (ἀγρία δρῦς). 2) μτφρ. πυρήν, ἄνθος (οἱ κράτιστοι, οἱ λογάδες) τοῦ στρατοῦ.

rursus, ἐπίρρ. πάλιν, ἐκ νέου, (ἀκόμη μίαν φοράν).

## S

secerdotium, ii, οὐ. τὸ ἀξιωμα τοῦ ἱερέως, ἱερωσύνη 82,4. 83,1.

saepē, ἐπίρρ. (συγκρ. saepiūs,

ὑπερθ. saepissime), πολλάκις, ἐπανειλημμένως.

sagittariūs, ii, ἀ. τοξότης.

salus, ūtis, σωτηρία, διάσωσις, (χάρις).

sanguis, īnis, ἀ. αἷμα, (ζωή).

satis, ἐπίρρ. λίαν. satis longus (= tam longus) οὔτω (τόσον)

μακρός. satis est (ἐπ)άρκει 92,1.

scapha, ae, σκάφη (=λέμβος τῶν νεῶν), ἐφόλκιον (φελοῦν κα).

sc̄io, sc̄ivi, sc̄itum 4. γυγνώσκω, γνωρίζω.

sē (καὶ sese), ἐκυτὸν κλπ. -τοὺς κλπ., ἴδ. sui 1.

se - clūdo (se- cláudo), si, sum, 3. ἀποκλείω, ἀποχωρίζω.

seclūsi, ἴδ. secludo.

sēcum = cum (πρόθ.) καὶ sē (ἀφιερ.). μεθ' ἐαυτοῦ, μεθ' ἐαυτῶν κλπ.

secundus (ἐκ τοῦ sequor), = δεύτερος, εύνοϊκός, οὔριος.

sed, σύνδ. ἀλλά.

semper, ἐπίρρ. πάντοτε. 2) πολλάκις 96,1.

senatorius, συγκλητικός.

senātus, us, ἀ. σύγκλητος.

senatusconsultum, i, οὐ. (καὶ κεχωρισμένως senatūs [γεν.] consultum) συγκλήτου δόγμα.

septem, ἐπτά.

sequimīni, β' πλ. προστ. δ. sequor.

sententia, ae, γνώμη.

sēquor, secūtus sum, sēqui, 3. ἀποθ. ἐπομαι, ἀκολουθῶ.

serpo, psi, ptum, 3. ἔρπω, διαδί-  
ρομαι, ἔξαπλοῦμαι. ignis serpit  
latius τὸ πῦρ λαμβάνει εὐρυτέ-  
ρας διαστάσεις.

servo, 1. ( σφέω ). institūtum τη-  
ρῶ τὸ ( στρατιωτικὸν ) ἔθος 84,3.  
διαφυλάττω 89,1.

servus, i. ἀ. δοῦλος.

seu, id. sive.

sese, id. se.

sex, ξξ.

si, σύνδ. εἰ, ἐάν, ἢν.

sibi, ἐαυτῷ κλπ. id. sui, 1.

sic, ἐπίρρ. οὕτως, οὕτω.

sicut, ἐπίρρ. ὡσπερ, οὕτως.

signum, i. οὐ. σημεῖον 85,4. 90,  
3. 93,4. 93,5 (= vexillum ).  
signa militaria ( σημεῖα στρα-  
τιωτικά ), σημαῖαι 95,4. 99,4.  
ὄργανα μουσικὰ 92,5.

sim, ἐνεστ. ὑποτακτ. τοῦ sum.

similiter, ἐπίρρ. δόμοιως.

simul, ἐπίρρ. ταυτοχρόνως.

sine, πρόθ. μετ' ἀφαιρ. ἄνευ.

singulāris, e, μοναδικός.

singūli, ae, a, ἀνὰ ἔνα, singulas  
cohortes detraxit ἀνὰ μίαν κό-  
ρων ( ἀνὰ ἐν τάγμα ) ἀπέσπασε.

sinister, sinistra, sinistrum, εὐ-  
ώνυμος, ἀριστερός.

sive ( πρὸ φων. ἢ συμφ. ) ἢ seu  
( πρὸ συμφ. ), συνδ. εἴτε. sive-  
sive εἴτε-εἴτε.

societas; ātis, ἑταιρεία ( ἐκ 'Ρω-  
μαίων πολιτῶν εἰσπράττουσα  
τοὺς φόρους τῶν ἀγροτῶν ἐν ταῖς

ρώμ. ἐπαρχίαις ἀντὶ ωρισμένου  
μισθώματος ), συνδικᾶτον.

sollicito, 1. ἐξεγείρω, ( ἔξ )ωθῶ  
εἰς στάσιν ( εἰς ἀποστασίαν ).

solvo, solvi, solūtum, 3. λύω.  
solvo ( naves ) a terra λύω τὰς  
ναῦς ἀπὸ τῆς ξηρᾶς, ἐκπλέω,  
ἀνάγομαι 101,6. 102,7.

soror, ὄρις, ἀδελφή.

spatiū, ii, οὐ. spatiū temporo-  
ris καὶ ἀπλῶς spatiū διάστη-  
μα χρόνου, χρονικὸν διάστημα  
84,1. 95,1. τόπος, χῶρος, διάστη-  
μα ( ἀπόστασις μεταξὺ δύο τό-  
πων ) 92,1. 103,2.

specto, 1. ( ἀπό ) βλέπω. haec  
spectans ( εἰς ) ταῦτα ἀποβλέ-  
πων, ( ἐπὶ τῷ σκοπῷ νά... ).

sperassem ( = speravissem ), id.  
spero.

spēro, 1. ἐλπίζω.

spes, spei, ἐλπίς.

( spons ntis ), μόνον κατ' ἀφαιρ.  
suā sponte, ἀφ' ἐαυτῶν, αὐτο-  
βούλως, ἄνευ διαταγῆς.

statio, ōnis, φυλακεῖον ( τόπος ἔνθα  
τοποθετοῦνται στρατιῶται φρου-  
ρᾶς ἔνεκα ), φυλάκιον.

statuo ūi, ūtum, 3. ἀποφασίζω.

stringo, nxi, etum, 3. ( στράγγω,  
σφίγγω ). gladium ( ἀντὶ τοῦ συν-  
ηθεστέρου destringo gladium )  
σπῶμαι ( ἀνασπῶμαι τὸ ξίφος ),  
σύρω τὸ ξίφος.

strinxi, id. stringo.

structus, id. struo.

strūo, xi, etum, 3. κατασκευάζω.  
studīum, ii, oī. σπουδή, προθυμία.

stupa, ae (στύπη), στυππεῖον.  
subēram, iđ. subsum.

sub - īcio (πρόφερε subjic̄o, sub καὶ iācio), iēci, iectum, 3. ὑποβάλλω. aciem collibus (δοτ.) προσάγω (πλησιάζω) τὸν (παρατεταγμένον) στρατὸν ὑπὸ τοὺς λόφους (εἰς τοὺς πρόποδας τῶν λόφων). subicio me (ἀντὶ aciem meam) iniquis locis (δοτ.) ὑποβάλλω ἐμαυτὸν (τὸν στρατὸν μου) εἰς τόπους ἀνίσους (τ.ξ. εἰς τόπους στρατηγικῶς δυσμενεῖς).

sublātus, iđ. tollo.

sub - lūo (ἐκ τοῦ sub - lavo), ii, ūtum, 3. (ὑπονίπτω). montem ὑπολούω (βρέχω) τὸ ὅρος (τοὺς πρόποδας τοῦ ὅρους).

subsēqui, ἀπρμφ. τοῦ subsequor.  
sub - sēquor, 3. ἀποθ. ἀκολουθῶ κατόπιν.

sub - sum, (ὑπόκειμαι). subest ἐγγὺς ἔστι, πλησιάζει.

suc - cēdo (sub - cedo), 3. aliui, διαδέχομαι τινα.

successi, iđ. succedo.

1. sūi, sibi, se, ἀντων. iđ. 102,6 κ.ἄ.  
2. sūi (98,2.), iđ. suus.

sum, fūi, esse, εἰμί, εἴμαι. aliquis ἦ aliquid est praesidio (δοτ.) εἶναι τις ἦ τι βοήθεια (πρὸς βοήθειαν). sum ad aliquid χρησιμεύω πρός τι 101,2. est periculo

(ἀφαιρ.) capit is mei εἶναι μετὰ κινδύνου τῆς κεφαλῆς μου (ἡ ζωὴ μου κινδύνευε) 102,6. sui consul ὑπῆρξα (διετέλεσα, ἐχρημάτισα) ὑπατος. ventus est ἀνεμος εἶναι (πνέει). sum in euroratione regni εἴμαι ἐν τῇ ἐπιτροπεύσει τοῦ βασιλείου, ἐπιτροπεύω τὸν ἀνήλικον βασιλέα.

summa, ae, ὁ (διὰ τῆς λογιστικῆς ἀποτελούμενος) ἀριθμός, σύνολον. quae summa erat milium XXXII δς (ἀντί: ὃν κ α ο ρ τ εων) ἀριθμὸς ἥτο εἴκοσι δύο χιλιάδων· iđ. καὶ diffido.

summōtus, iđ. summoveo.

sum - mōveo (sub - moveo), 2. ἐκδιώκω, ἀπωθῶ.

summus (ὑπερθ. τοῦ superus), ἀνώτατος, μέγιστος· iđ. superior.

sumo (subs [=sub]-emo), sumpsi, sumptum, 3. λαμβάνω (παρὰ τὴν θέλησιν), εἰσπράττω βίᾳ 103, 1.

1. sumptus, ūs, ἀ. δαπάνη, ἔξοδα.

2. sumptus, iđ. sumo.

superior, ūs, (γεν. - iōris, συγκρ. τοῦ superus), πρότερος.

superō, 1. νικῶ (=vincō).

super - sum, ἐπιζῶ 87,2. ὑπολείπομαι 91,2.

sup - porto (sub - porto), 1. καὶ ὁ προσκομίζω, φέρω.

suprā, ἐπίρρ. (ἐκ τοῦ superā [parte]), ἀνωτέρω.

suspicio, ūnis, ὑποψία.

sus - tīnēo ( subs [=sub] καὶ tē-neo ), tinūi, [ tentum ἦ ] ten-tātum, 2. ἀντέχω ( βαστῶ ) 94,2. impetum ὑπομένω τὴν ἔφοδον 84,4.

suus, ἔχυτοῦ, -τῆς, -τῶν (ἰδικός του, ιδικός της, ιδικός των). nihil sui οὐδὲν τῆς ἔχυτῶν περιουσίας, οὐδὲν ὅπερ ἀνήκειν αὐτοῖς 98,2.

## T

tabella, ae ( ξύλινος μικρὸς πίναξ ), δελτίον ψηφοφορίας.

tabernacūlum, i, οὐ. σκηνή.

taeda, ae ( ξύλον ἥγητινούχον ), δάξ. tam, ἐπίρρ. τόσον ( πολύ ). tam ( μετ' ἐπιθέτου ) οὕτω, τόσον.

tamen, σύνδ. ὅμως.

tametsi, σύνδ. εἰ καί.

tantus, τοσοῦτος, τόσον σπουδαῖος. tantum, ( αἰτ. τοῦ οὐσ. tantum ).

ἐπίρρ. κατὰ πολὺ 96,4. tantum ut τοσοῦτον ὥστε 101, 3.

tardius, ἐπίρρ. συγκρ. ( τὸ θετ. tarde βραδέως ), βραδύτερον.

tectus ( κυρίως μτχ. τοῦ tego ).

Ως ἐπίθετον = constrātus ( κατεστρωμένος. scaphae tectae, ἀκάτια ( πλοιάρια ) « καταστρώματα ἔχοντα » 100,2.

tego, texi, tectum, 3. ( στέγω ), καλύπτω, περιφρουρῶ, προστατεύω 102,3.

telum, i, οὐ. ( βέλος ), ἀκόντιον.

tem̄ere, ἐπίρρ. ἀλογίστως, ἀπερισκέπτως, εἰκῇ.

tempestas, ἄτις, τρικυμία (=procilla).

temporis, γεν. τοῦ tempus.

temptandus, id. tempto.

tempto, 1. πεῖραν λαμβάνω, ἀποπειρώμενος ( διαικινδυνεύων ) μανθάνω.

tempus, ὄρις, οὐ. χρόνος isdem (=iisdem) temporibus ( αφαιρ. ) κατὰ τοὺς αὐτοὺς χρόνους. eōdem tempore κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον. tempus anni ἡ ὥρα τοῦ ἔτους.

tendi, παθ. ἀπρμφ. τοῦ tendor, tentus sum καὶ σπανιώτ. tensus sum, tendi id. tendo.

tendo, tetendi, tentum, σπανιώτ.

tensum 3. ( τείνω ). praetorium « πήγυμι », διατείνω ( τεντώντων, στρατηγόν ) τὴν σκηνὴν τοῦ στρατηγοῦ, « σκηνοπηγῷ ».

tenēo, tenui, —, 2. κατέχω 88,2. me loco ( ἀφαιρ. ) κρατῶ ἐμαυτὸν ἐν τῇ ( τεταγμένῃ ) θέσει,

διατηρῶ τὴν θέσιν μου 94,1. καταλαμβάνω, γίνομαι κύριος 101,1. διατηρῶ, κρατῶ 102,3.

tergum, i, οὐ. νῶτον, νῶτα. a ter-

go ἐκ τῶν ὅπισθεν, ἐκ τῶν νώτων. terni, ἀνὰ τρεῖς, τρεῖς.

terra, ae, ἔγρα 101,6. ἔδαφος 98,1.

terrēo, rūi, ītum, 2. φοβῶ, πτοῶ.

tertius, τρίτος.

testis, is, ἀ. ὁ μάρτυς.

timēo, ūi, —, 2. φοβοῦμαι.

timor, ὄρις, ἀ. φόβος.

timuisse, timuissem, iδ. timeo.  
tollo, sustuli, sublatum, 3. αἴρω.  
clamoren αἴρω κραυγήν, ἀλα-  
λάζω, «ἀλάζω» 92,5. ἀφαιρῶ..  
ἀποκομίζω ( παῖρω ) 103,1..  
tot, ἄκλ. τοσοῦτος, τοσοῦτοι.  
totus, ( γεν. totius, δοτ. toti ), ὅ-  
λος, ὁλόκληρος, ἄπας.

traditus, iδ. trado.

trā - do ( ἐκ τοῦ trans - do ), dīdi,  
dītum, 3. παραδίδω.

tradūco ( trans - duco ), 3. διαβι-  
βάζω.

tres, tria, ( γεν. πλ. trium ), τρεῖς  
trichīla, ae, σκιά, κλισία φυλλο-  
σκεπῆς καὶ φυλλόστρωτος, παρά-  
πηγμα φυλλοσκεπές ( εἶδος κρεβ-  
βατίνας ).

tribūnus, i, ἀ. ( ὁ φύλαρχος, ὁ  
προϊστάμενος φυλῆς τινος ). tri-  
bunus militum ( στρατιωτικὸς )  
χιλιαρχος.

triginta, τριάκοντα.

trirēmis, is, ( tres καὶ remus =  
κώπη ), ἡ τριήρης ( ναῦς ).

tuba, ae, σάλπιγξ.

tuemīni, β' πληθ. προστ. ὁ. tueor.

tueor, tuītus sum, 2. ἀποθ. φυ-  
λάττω, ὑπερασπίζω.

tuli, iδ. fero.

tum, ἐπίρρ. τότε.

tunc, ἐπίρρ. τότε

turnātim, ἐπίρρ. ἵλαδόν, κατὰ ἵλας.

## U

ubi, σύνδ. ὡς, εὐθὺς ὡς, ἀφοῦ

93,5. 98,2.

umquam, ἐπίρρ. ποτέ· iδ. neque.

unā, ἐπίρρ. ( ὁμοῦ, ἄμα ). unā cum

aliquo ὁμοῦ τινι ( μαζὶ μὲν ).

undīque, ἐπίρρ. πανταχόθεν.

unīus, γεν. τοῦ unus.

universus, σύμπας. universi, σύμ-

παντες, ἀθρόοι, πάντες ὁμοθυ-  
μαδόν.

unus, ( γεν. unīus, δοτ. uni ), εἷς.

2) εἷς μόνον ( = unus modo,

unus omnino ) 82,4. 82,3.5.89,

1. 102.4.3. μόνος, εἷς μόνος

19,2.

urbānus, ἀστικὸς, τοῦ ἀστεως.

urbs, urbis, πόλις ( ἴδια ἡ 'Ρώμη·

[ πρβλ. "Αστυ = Ἀθῆναι, Πόλις  
= Κωνσταντινούπολις ].

1. usus, ūs, ἀ. ἐμπειρία, ἀσκησις.  
84,3. 86,5. ( iδ. manus ), 93,1.

χρεία, ἀνάγκη 96,2. 103,1. cum  
usus adesset ( = si quando  
usus ἦ opus esset, si usus ve-  
niret ) ἔάν ποτε ( ὅσάκις ) παρί-  
στατο χρεία, ἐν ὥρᾳ ἀνάγκης.

2. usus, μετγ. τοῦ utor 95,5. 100,3.

1. ut, ἐπίρρ. ὥσπερ 85, 1.86.5.93,3.  
94, 3.96,4. 104,1.2) ( τρόπος καὶ  
αἰτία ) ut... exsistunt 104,1.

2. ut, σύνδ. 1) χρονικὸς· ὡς, εὐ-  
θύς, εὐθὺς ὡς 94,5. 2) τελικός·

ὅπως, ἵνα 82,1.5. 85,2. 86,5.

92,2.3.5, 95,1. 102,2.3. 102,7.

103,3.3) συμπερασματικός· ὥστε  
82,2. 84,3.85,4. 92,1. 94,5. 96,1.

4. 101,7.-ut = ita ut 84,2. 4.101,7.

uterque, utrāque, utrumque, (γεν.  
utrisque), ἐκάτερος, ἐκάτεροι,  
ἀμφότεροι.

1. ὅτι (ἀντὶ ut σύνδ.), 86,1. 101,3.  
102,2.
2. ὅτι, ἀπρόφμ. τοῦ utor 83,5. 90,4  
ūtor, ūsus sum, ὅτι, ἀποθ. χρῶμαι,  
μεταχειρίζομαι 90,1. χρησιμοποιῶ  
( ἐκμεταλλεύομαι ) 83,5. 95,4 re  
frumentariā commodiore χρῶ-  
μαι τοῖς ἐπιτηδείοις ῥᾶσιν, ἔχω τὰ  
τρόφιμα ἀνευ μεγάλων ἐμποδί-  
ων, « ῥᾶσιν τῆς τροφῆς εὐπορεῖν ».  
usus tempore anni commodiore  
ἐπωφεληθείς, τυχῶν ὀρας τοῦ ἔ-  
τους ( ἐ π ο χ ἡς ), εὐνοϊκῆς ( κα-  
τὰ λέξιν εὐνοϊκωτέρας ). ducibus  
usi centurionibus ( ἀφαιρ. ) χρη-  
σάμενοι τοῖς ἐκατοντάρχοις ( ὡς )  
ἀρχηγοῖς, σχόντες τοὺς ἐκατοντά-  
ρχους ὁδηγούς, ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν  
τῶν ἐκατοντάρχων.

utrum, πότερον, utrum — an πό-  
τερον — ἢ.

## V

valēo, lūi, —, 2. ( ὑγιαίνω ). equi-  
tatu ( ἀφαιρ. ) ἴσχύω κατὰ τὸ ἵπ-  
πικόν, ἔχω μεγάλας ἵππικὰς δυ-  
νάμεις.

valetūdo, dīnis, ( ἔξις, σώματος  
διάθεσις ). ἐπὶ κακῆς ἐννοίας :  
ἀσθένεια, κακεζία, νόσος 87,4.

vallum, i, οὐ. ( τὸ μετὰ πασσάλων  
ῳχυρωμένον πρόχωμα ), χαράκω-  
Ψηφιστούμθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

μα, πρόχωμα, « χάραξ ».  
vehementer, ἐπίρρ. μεγάλως, σφο-  
δρῶς.

velim, ἐνεστ. ὑποτακτ. τοῦ volo.  
vellem, πρτ. ὑποτακτ. τοῦ volo.  
vēnīo, vēni, ventum, 4. ἔρχομαι,  
ἀφικνοῦμαι. in deditioνem ἔρ-  
χομαι εἰς παράδοσιν, παραδίδο-  
μαι. cum classe venio μετὰ στό-  
λου ἔρχομαι ( πλέω ).

ventus, i, ἡ. ἄνεμος.

verbum, i, οὐ. λόγος, λέξις.

vero, ἐπίρρ. βεβαίως, « μὴν » ( =  
revērā ) ἀναμφιβόλως 87,6.93,2.  
94,3. 95,5. 2) ἀντιθετ. σύνδ. δέ,  
ἀλλὰ 84,2.

versor, ἀποθ. 1. ( στρέφομαι ), δια-  
τρίβω, εῖμαι, εύρισκομαι.

versus, πρόθ. ( ἐπιτασσομένη ),  
μέχρι. Larīsam versus πρὸς τὴν  
κατεύθυνσιν τῆς Λαρίσης.

verto, rti, rsum, 3. στρέφω. ter-  
ga στρέφω τὰ νῶτα, τρέπομαι  
εἰς ( ἀτακτον ) φυγήν.

vester, vestra, vestrum, ὑμέτε-  
ρος, ( ιδικός σας ).

vetus, vetēris, παλαιός, πολὺν ἡδη  
χρόνον ὑπάρχων, παλαιόμαχος.

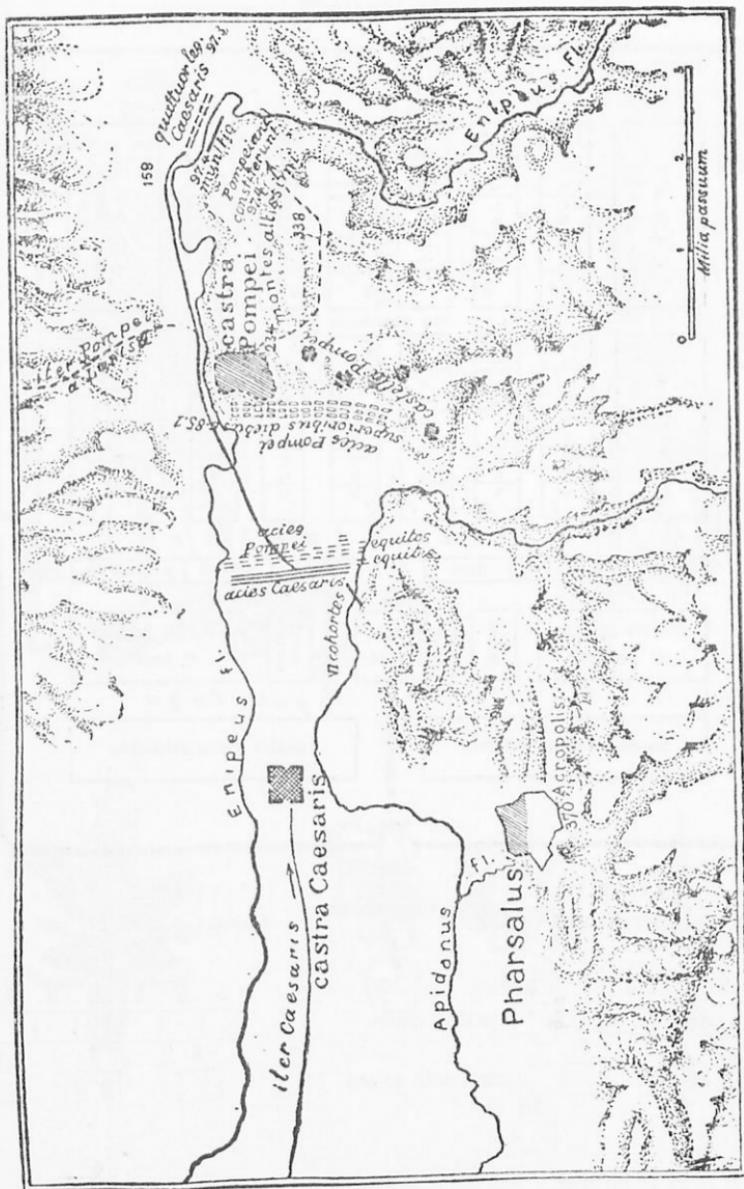
vexillum, i, οὐ. ( ὑποκοριστικὸν  
τοῦ vēlum = δθόνη ), σημαία  
( ἵππικον ), σῆμα, σημεῖον ( lđ..  
signum ). Τοῦτο ἀνετείνετο ( ἐ-  
κυμάτιζεν ) ἀνωθεν τῆς σκηνῆς  
τοῦ στρατηγοῦ.

vicem, lđ. vicis.

vīcis ( γεν. τοῦ ἀχρήστου vix ),

- αἰτ. vicem. in vicem ἐναλλάξ,  
ἐκ διαδοχῆς 98, 3.
- victor, ὄρις, ἀ. νικητής.  
victoria, ae, νίκη.
- vidéo, vīdi, vīsum, 2. 1) βλέπω.  
όρῶ 87,4. 94,5. 96,1. 2) vi-  
deor φαίνομαι, εἴμαι φανερός,  
βλέπει (ἢ νομίζει) τις ὅτι ἔγω...  
νομίζομαι, φαίνομαι τινι 82,2.  
85,1. 4. 87,7. 92,4. 96,4.—3)
- videor ἀντὶ mihi videor πιστεύω,  
νομίζω 84, 3.
- viginti, εἴκοσι.
- viōlo, 1. (πρβλ. vis), βιαίως με-  
ταχειρίζομαι, κακοποιῶ.
- vir, viri, ἀ. ἀνήρ.  
vires, virium, id. vis.
- virtus, ūtis, ἀνδρεία.  
vīs (αἰτ. vim, ἀφαιρ. vī,) δύναμις.  
(σωματικὴ). πληθ. vīres, ūm.  
vīnus, ζωντανός, ζῶν.
- vix, ἐπίφρ. μόλις.
- voco, 1. καλῶ.
- volo, volūi, velle, βούλομαι, θέ-  
λω.
- voluisse, id. volo.
- voluntarī, ὄρυμ, ἀ. οἱ «ἐθελοντὲ  
στρατεύμενοι», οἱ ἐθελονταί.
- voluntas, ātis, θέλησις, προθυμία  
84,1 ἐπιθυμία, πρόθεσις 102,7.
- voluptas, ātis, τέρψις, εὐχαρίστησις.
- vulnus, nēris, οὐ. τραῦμα. sine  
vulnere, ἀνευ τραύματος, ἀνευ  
αίματοχυσίας, ἀναιματί.

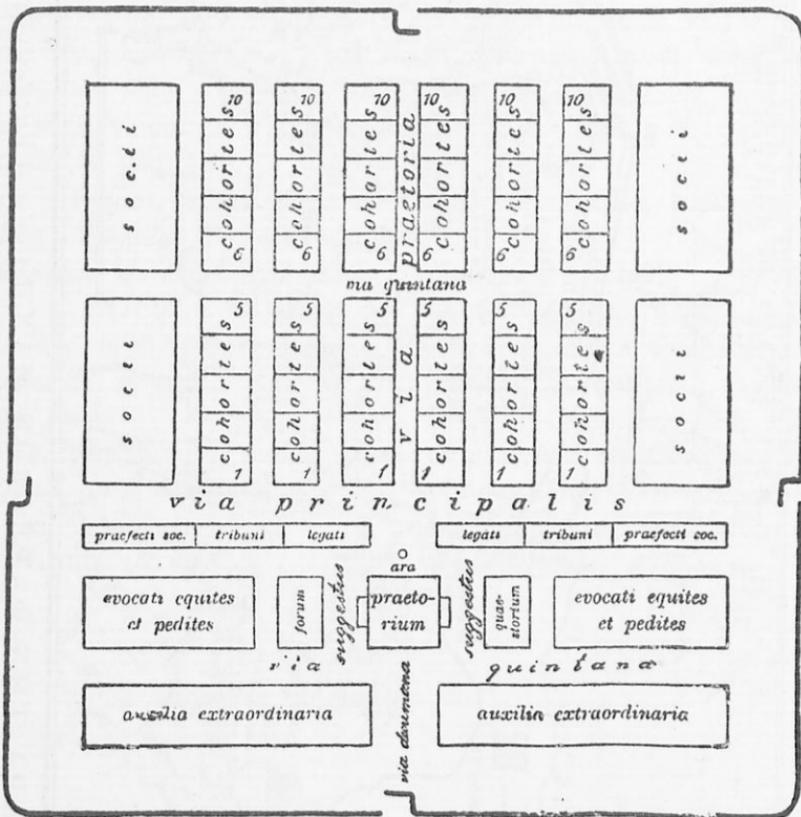
Η ΠΑΡΑΤΗΝ ΦΑΡΣΑΛΩΝ ΜΑΧΗ (Κατὰ Stoffel)



## porta praetoria

porta principalis sinistra

porta principalis dextra



mercatores

porta decumana

mercatores

1

1	2	3	4	prima acies
5	6	7	8	secunda acies
9				
10				

2

1	5	2	6	3	7	4
8				9		10

3

- 1) Castra Romana (44). 2) Η λεγεών ἐν παρατάξει (31 καὶ 32).  
 3) Η λεγεών ἐν τάξει μάχης.  
 Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής



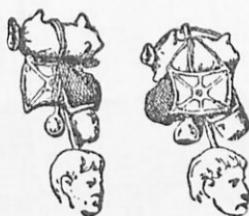
4



5



6



7



8α



8β

4) Aquilifer (25). 5) Signifer (26). 6) Aquila (25). 7) Sarcinae  
ἢ Mulus Marianus (15 καὶ 18). 8α) Tuba (29). 8β) Cornu (29).  
(Οἱ ἐντὸς παρενθέσεων ἀριθμοὶ παραπέμπουσιν εἰς τοὺς ἀντιστοίχους ἀριθ-  
μοὺς τοῦ περιθωρίου, τῶν σελ. 33 — 44).  
Ψηφιστοὶ ήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής



9



10



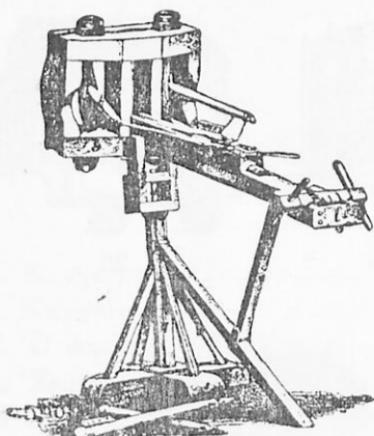
11



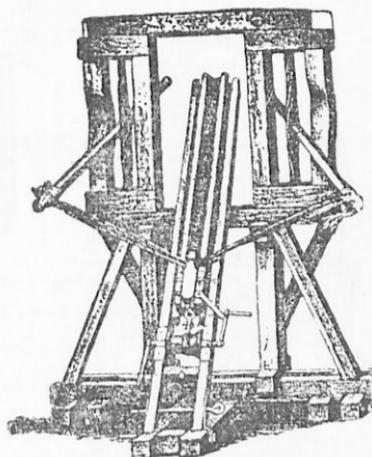
12

9 ) Miles legionarius ( 3 καὶ 14 ). 10 ) Vexillum ( 28 καὶ 29 ). 11 ) Centurio ( 12, 19 καὶ 63 ). 12 ) Funditor ( 18 ).

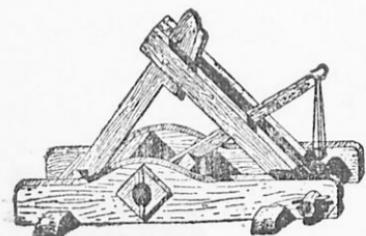
Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής



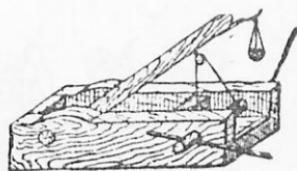
13



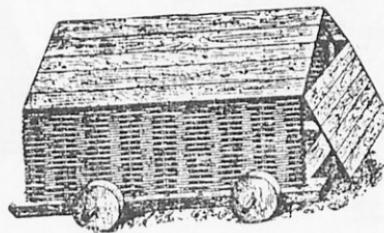
14



15



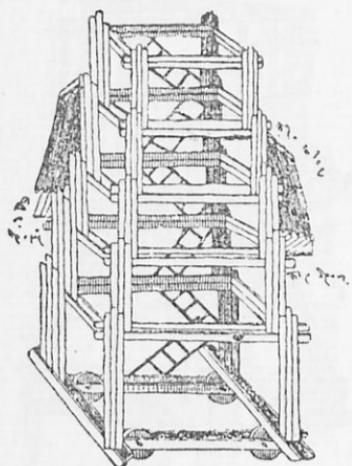
16



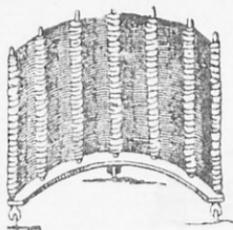
17

13 ) Ballista ( 15 α' ). 14 ) Catapulta ( 15 α' ). 15 ). Funda librilis ( 15 α' ). 16 ) Scorpio ή Onager ( 15 α' ). 17 ) Vinea ( 15 β' ).

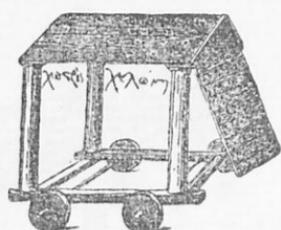
Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής



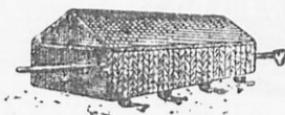
18



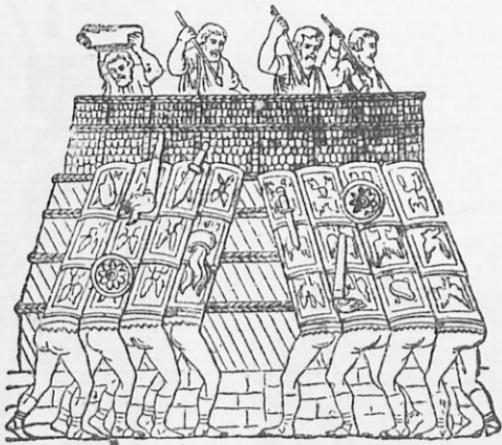
19



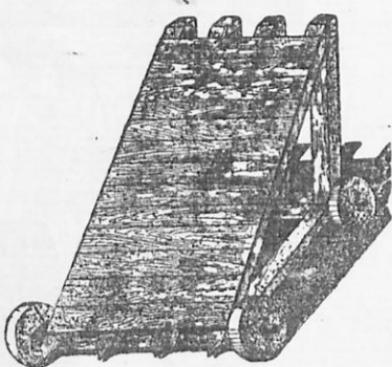
20



21



22



23

18 ) Turis ambulatoria ( 15 β' ). 19 ) Pluteus ( 15 β' ). 20 ) Testudo fossaria ( 15 β' ). 21 ) Testudo arietaria ( 15 β' ). 22 ) Testudo ( συνασπισμός 40 ). 23 ) Testudo ( 15 β' ).

## ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

---

1. Εἰσαγωγὴ.....	Σελ.	7 - 17
2. Κείμενον .....	"	18 - 30
3. Ὁ στρατὸς τοῦ Καίσαρος .....	"	33 - 44
4. Ἐρμηνευτικὰ σημειώσεις .....	"	45 - 68
5. Πίναξ ἱστορικὸς καὶ γεωγραφικὸς .....	"	69 - 75
6. Λεξιλόγιον .....	"	76 - 112
7. Εἰκόνες .....	"	113 - 118

Τὰ ἀντίτυπα τοῦ βιβλίου φέρουν τὸ κάτωθι βιβλιόσημον εἰς ἀπόδειξιν τῆς γνησιότητος αὐτῶν.

‘Αντίτυπον στερούμενον τοῦ βιβλιοσήμου τούτου θεωρεῖται κλεψύτυπον.

‘Ο διαθέτων, πωλῶν ἢ χρησιμοποιῶν αὐτὸν διώκεται κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ δρόμ. 7 τοῦ νόμου<sup>ο</sup> 1129 τῆς 15/21 Μαρτίου 1946 (’Εφ. Κυβ. 1946, Α' 108).



ΕΚΔΟΣΙΣ ΙΑ' 1963 (IV) — ΑΝΤΙΤΥΠΑ 35.000 — ΣΥΜΒΑΣΙΣ 1145/20-2-63

<sup>ο</sup>Εκτύπωσις — Βιβλιοδεσία ΙΩΑΝΝΟΥ ΓΚΟΥΦΑ Δ. ΥΙΟΥ — ΠΗΘΕΟΥ 88

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής







B





0020556893  
ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΒΟΥΛΗΣ



